

৩২৬/২

গীতা প্রভ

২য় বর্ষ	সম্পাদক	২৫শে বৈশাখ
১ম সংখ্যা	শ্রীমলিনীমোহন রায়চৌধুরী	১৩৩২

নাট্যজগৎ

‘নাচঘরের’ আজ থেকে নববর্ষ শুরু হ’ল। সকলকেই আমরা সাদর সম্ভাষণ জানাচ্ছি।

যারা এই কাগজখানিকে সৃষ্টি করে’ছিলেন তাঁদের উদ্দেশ্য সিদ্ধ হওয়াতে, তাঁরা এ পত্রিকা থেকে অবসর গ্রহণ করেছেন। এ বৎসর নূতন কর্মী ও নব পরিচালকের দ্বারা বাংলাদেশের রঙ্গালয় সম্পর্কীয় এই একমাত্র সাপ্তাহিকখানি প্রকাশ হবে। আশা করি সাধারণের রূপাদৃষ্টি থেকে ‘নাচঘর’ কোনও দিন বঞ্চিত হবে না।

গেল বৎসর যে উদ্দেশ্য নিয়ে এই ‘নাচঘর’ প্রথম আবির্ভূত হয়েছিল তাতে অনেকেরই সঙ্গে তাকে বিবাদ করতে হ’য়েছে এবং অনেক অপ্রিয় আলোচনা করে তাকে অনেকেরই বিরাগ ভাজন হ’তে হ’য়েছে কিন্তু আজ আর তার সে প্রয়োজনটুকু নেই বলে সে সকল রকম বিবাদ বিসম্বাদ ও অপ্রিয় আলোচনা ছেড়ে দিয়ে কেবলমাত্র দেশবিদেশের রঙ্গালয় আমোদপ্রমোদ চলচ্চিত্র ও অভিনেতাঅভিনেত্রীদের তথ্য সংগ্রহ ক’রে এনে আপনাদের সরবরাহ ক’রে যাবে।

‘নাচঘর’ কোনও রঙ্গালয়েরই পক্ষপাতি হ’ব বা বিরুদ্ধাচরণ ক’রে কোনও দলবিশেষের মুখপত্র বলে কলঙ্ক কিন্তে রাজি নয়। সে সম্পূর্ণ নিরপেক্ষ ভাবে সকলেরই নিতীক

সমালোচনা করে যাবে, তার মধ্যে বিশেষ থাকবে না, অথবা নিন্দা থাকবে না এবং প্রশংসার বাড়াবাড়ি ও তার সমালোচনা চাটুকারের তোষামদে পরিণত করে তুলবে না। দোষগুণ সবারই সে সমান চক্ষে দেখবে ও সহানুভূতির সঙ্গে বলবে।

গ্রাহক অমুগ্রাহক কর্গর বিশেষ অনুরোধে ‘নাচঘর’র আকার পরিবর্তিত রুঝা হ’ল। তাঁরা অনেকেই এক বৎসরের ‘নাচঘর’ বাধিয়ে রাখতে চান কিন্তু ‘নাচঘর’র বিরাট আকার তাঁদের সে উদ্দেশ্যের পক্ষে একটা মস্ত বাধা হওয়ায় নববর্ষের ‘নাচঘর’ তার সংবাদপত্রের মূর্তি পরিত্যাগ ক’রে পুস্তকাকারে প্রকাশ হ’ল। আমরা জানি আমাদের কোনও কোনও বন্ধু হয়ত এটা পছন্দ কর’বে না। তাঁদের কাছে আমাদের অনুরোধ যে তাঁরা যেন এই রূপান্তর গ্রহণ করাটাকে একটা মস্ত বড় অপরাধ মনে ক’রে আমাদের প্রতি একবারে বিরূপ না হ’ন। কারণ আকারে ‘নাচঘর’ এবার বদলে গেলেও প্রকারে যে সে গতবৎসরকে পশ্চাতে ফেলে রেখে এগিয়ে যাবে সে ভরসাটা আমরা তাঁদের আগেই দিয়ে রাখছি।

এই এক বৎসরের মধ্যে ‘নাচঘর’ আর কিছু কলঙ্ক বা না কলঙ্ক একটা কাজ যে সে ক’রেছে সেটা বোধহয় কেউই অস্বীকার করচে না। বাংলাদেশের দৈনিক

ও সাপ্তাহিক পলিতে আগে রঙ্গালয়ের সম্বন্ধে কচিং কখনও একটু আধটু আলোচনা থাকতো কিন্তু কেবলমাত্র থিয়েটারের কথা নিয়েই যখন 'নাচঘর' প্রকাশ হ'লো এবং প্রথম দিন থেকেই এই পত্রিকাখানি সাধারণের সহায়ত্ব আকর্ষণ ক'রে ফেললে, তখন থেকে বাংলাদেশের অধিকাংশ দৈনিক ও প্রায় প্রত্যেক সাপ্তাহিকেই রঙ্গালয়ের জগৎ একটি বিশেষ বিভাগ দেখা দিয়েছে। অবশ্য সহযোগী "শিশির" যেও এ বিষয়ে সর্বা প্রথম উল্লেখ্যগী তাহাতে কোনও সন্দেহ নাই।

* * *
নববর্ষে নাট্যজগতের প্রধান ঘটনা হচ্ছে মিনাতার পুনর্নির্মিত নূতন গৃহে মহা সমারোহে প্রবেশ! দক্ষ-গৃহ হ'য়েও এই সম্প্রদায় এতদিন বহু ক্লেশ স্বীকার ক'রে আপনাদের অস্তিত্ব বজায় রেখেছিল। নটনাথ তাদের এই অধ্যবসায় দেখে প্রীত হয়ে পুণরায় তাদের স্বস্থানে প্রতিষ্ঠিত ক'রলেন। আশা করি রঙ্গেশ্বরের রূপায় তাঁরা আবার শীঘ্রই তাঁদের পূর্ক গৌরবে উদ্ভাসিত হ'য়ে উঠে সমৃদ্ধ নক্ষত্র রূপে নাট্যক্ষেত্রে প্রকাশ হবেন। আমরা সর্কান্তঃকরণে তাঁদের সাফল্য ও স্তুদিন কামনা ক'রছি।

আর্টথিয়েটার সম্প্রদায় রেঙ্গুন থেকে যশের মুকুট মাথায় প'রে ফিরে এসেছেন। আমরা তাঁদের রেঙ্গুন বিজয়ের কাহিনী এখনও সর্বিশেষ জানতে পারিনি শুধু এই টুকুমাত্র শুনেছি যে, তাঁদের সমুদ্র-যাত্রা নাকি সবদিক দিয়েই সাধক হ'য়েছে। রেঙ্গুনের অধিবাসীরা দলে দলে এসে তাঁদের অভিনয় দেখেছেন এবং খুশী হ'য়ে তাঁদের সাদর অভিনন্দন জানিয়েছেন। তাঁদের অভিনয়ের গ্যাতি বঙ্গার সীমা ছাড়িয়ে মালয় ও সিঙ্গাপুর পর্যন্ত পৌছেছে। সিঙ্গাপুর তাঁদের সম্প্রদায়কে সেখানে গিয়ে অভিনয় করবার জগৎ নিমন্ত্রণ করেছে। এটা শুধু বাঙালী নাট্যসম্প্রদায়ের গৌরবের কথা নয়, বাঙালী জাতিরও গৌরবের বিষয়। আমরা তাঁদের এই আশাতীত সাফল্য লাভের সংবাদে বিশেষ আনন্দিত হ'য়েছি। বাঙালার বাহিরের আধ্বানে সাড়া দিয়ে আর্টথিয়েটার আজ বাঙালী নাট্যসম্প্রদায়ের জগৎ বৃহত্তর আসরের দ্বার উন্মোচন করে দিয়েছেন।

* * *
মনমোহন নাট্যমন্দিরে 'জনা' কবে গোলা হবে এবং 'পুণ্ডরীকের' পরিণাম কি হ'লো জানবার জগৎ বহু লোকে জন্মগত আমাদের পত্রাঘাত ক'রছেন। আমরা তাঁদের, কোড়ুল চরিতার্থ করবার জগৎ বর্ধমানের জনৈক গ্রহাচাণ্ডের নিকট সংবাদ

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ
বিদ্যাহৃৎগের "প্রাগীন ভারতীয়
নৃত্যকলা" সম্বন্ধে প্রবন্ধ নাচ-
ঘরে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

নির্দিষ্ট জানলুম যে খুব শীঘ্রই “জন্য” আরম্ভ হ’বে। এখনও দিন স্মির নাই বটে তবে ২০ শে মে তারিখের মধ্যে হওয়ার সম্ভাবনা আছে। কিন্তু নাট্যমন্দিরের অধিকারী শিশিরবাবু আমাদের বললেন যে দু’একজন প্রধান আর্টিষ্টের অন্তঃস্থতার জন্য বইখানি খুলতে বিলম্ব হ’চ্ছে, তাঁরা সেরে উঠলেই ‘জন্য’ প্রথম অভিনয়ের তারিখ ঘোষণা করা হবে।

* * *

পুণ্ডরীক দেখবার জন্য যারা ব্যস্ত হ’য়ে পড়েছেন তাঁদের “জন্য” অভিনয় না হওয়া পর্যন্ত অপেক্ষা করতেই হ’বে। কারণ তার আগে ‘পুণ্ডরীক’ হবার কোনও সম্ভাবনা নাই। তবে ‘পুণ্ডরীক’ যে পরিত্যক্ত হয়নি এবং জন্য সঙ্গে সঙ্গেই যে তার আত্মপ্রকাশের যথেষ্ট সম্ভাবনা আছে এই আশাটুকু পেয়ে তাঁরা আশ্বস্ত হ’তে পারেন।

* * *

“কর্ণাজ্জুন আর কত দিন চ’লবে, আর্টিথিয়েটার কি নূতন বই আর কিছ খুলবেন না?” এই বলে আমরাই একদিন আর পাঁচজনের সঙ্গে আর্টিথিয়েটারের বিরুদ্ধে অভিযোগ এনেছিলেম। আর্টিথিয়েটার দেখছি এখন সূদে ও আসলে সে কথার ছবাব দিচ্ছেন। এখন দেখছি প্রায় প্রতি সপ্তাহেই তাঁরা একএকখানি নূতন বই অভিনয় করবেন বলে ঘোষণা ক’রছেন এবং অভিনয়ও ক’রছেন!

* * *

যদিও বহুদিন পূর্বের বিজ্ঞাপিত “পল্লীসমাজ,” “মেবার পতন” ও “রক্তরাধীর”

কোনও কিছু এখনও পর্যন্ত আর্টিথিয়েটারে দেখা যায়নি; কিন্তু তার পরিবর্তে আর্টিথিয়েটার একেএকে অনেকগুলি জনপ্রিয় পুরাতন নাটকের পুনরাভিনয়ের আয়োজ করে সকলের ধন্যবাদ ভাজন হ’য়েছেন। আমরা কিন্তু এরূপ প্রতি সপ্তাহে নূতন নাটক গোনার একেবারেই পক্ষপাতী নই। কারণ এ ব্যবস্থায় অল্প সময়ের মধ্যেই প্রস্তুত হ’তে হ’য় বলে কোনও বইখানিই বেশ নিখুঁত ও সর্কাজসুন্দর ক’রে অভিনয় করা যায় না, ফলে, ক্ষতি শুধু নাট্যকলার দিক দিয়েই যে যথেষ্ট হয় তাই নয় নাট্য সম্প্রদায়েরও সুনাম ক্রমশঃ নষ্ট হয়ে যায়!

* * *

একথা শুনে কেউ যেন না মনে করেন যে আমরা তবে বুঝি অপর কোনও নাট্যমন্দিরের দীর মস্তুর শমুক গতিরই পক্ষপাতী। একেবারেই তা নয়। বরং শ্লথ-গতির মূঢ় জীবনী শক্তির জড়তা ও ক্ষীণতার চেয়ে আমরা প্রবল-গতির, প্রচণ্ড জীবনীশক্তির উদ্দাম গতিকেই বরণ ক’রে নিতে প্রস্তুত আছি, সেটা ‘আটকে’ ক্ষণ ক’রে নয়!

* * *

আর্টিথিয়েটারে বিশ্বকবি রবীন্দ্রনাথের “চিরকুমার সভা” বসবে বলে ঘোষণা হয়েছে দেখে কুমারবাহাদুররা আর না হোক অন্ততঃ ইন্সুল কলেজের সুকুমার কুমারবন্দ যে খুব উৎসাহিত হয়ে উঠেছে সে বিষয়ে কোনও সন্দেহ নাই। অনেক নাট্যমোদী সুধীবন্দও এবার একখানি উচ্চ অঙ্কের নাটকের রসান্বাদন করবার সুযোগ পাবেন বলে আশায় উৎফুল্ল হ’য়ে উঠেছেন। কিন্তু আর্টিথিয়েটারে “চিরকুমার সভা” বসবার আগেই সেখানে

ইঠাং “বলিদানের” বাজনা বেজে উঠতে দেখে অনেকেই নিকংসাহ হ’য়ে পড়েছেন।

অক্ষয়ের ভূমিকা শ্রীযুক্ত তিনকড়ি চক্রবর্তী মহাশয়কেই দেওয়া উচিত বলে ইতিপূর্বে ‘নাট্যধর্ম’ অভিমত প্রকাশ করা হয়েছিল, কিন্তু আমাদের জনৈক সু-রসিক বন্ধু বলছেন যে, তাহ’লে নাকি শ্রীমতী সুবাসিনীর প্রতি অবিচার করা হবে। কারণ আশ্চর্যময়ীকে যখন ‘বিষবৃক্ষে’ “দেবেন্দ্র দত্ত” অভিনয় করবার সুযোগ দেওয়া হয়েছে, তখন “চিরকুমার সভায়” এবার ‘অক্ষয়ের’ ভূমিকা শ্রীমতী সুবাসিনীকেই দেওয়া উচিত! নইলে অত্যাচার হয়! বন্ধুর কথা শুনে মনে হ’চ্ছে তাহ’লেও মন্দ হয় না! ‘বিষবৃক্ষে’ তিনকড়িবার যে ভূমিকা ভালরকম অভিনয় ক’রতে পারতেন সে ভূমিকায় না নেমে, নামলেন কিনা শেষে নগেন্দ্র দত্ত সেজে! যা পারি তা কোববো না, আর, যেটা পারবো না সেইটেই সাজবো এরকম মতিগতি যদি কোনও অভিনেতার দেখা যায় তবে সেটা একটু ভয়ের কারণ বটে!

আট খিয়েটার যদি সিঙ্গাপুরের আশ্রয় রক্ষা করতে যান তাহ’লে এবার যেন তাদের বাছা বাছা শ্রেষ্ঠ অভিনেতা ও অভিনেত্রীদেরই

নিয়ে যাবার ব্যবস্থা ক’রেন, কারণ তাদেরই অভিনয় দেখে বাংলা দেশের অভিনয়-নৈপুণ্য সম্বন্ধে বিদেশের লোকের একটা ধারণা জন্মাবে এবং সে ধারণা যাতে কোনও দেশের কোনও জাতের নাট্য-সম্প্রদায়ের চেয়ে হীন না হয় সেই দিকে দৃষ্টি রাখাটাই সর্ব প্রথম ও সর্ব প্রধান কর্তব্য বলে মনে রাখা উচিত। অর্থ লাভের দিক দিয়ে এ ব্যবস্থায় যে ক্ষতি হবার কোনও সম্ভাবনা নাই একথা বোল হয় রেঙ্গুনের অভিজ্ঞতার পর তাঁদের আর বিশেষ করে বোঝাতে হবে না।

*

*

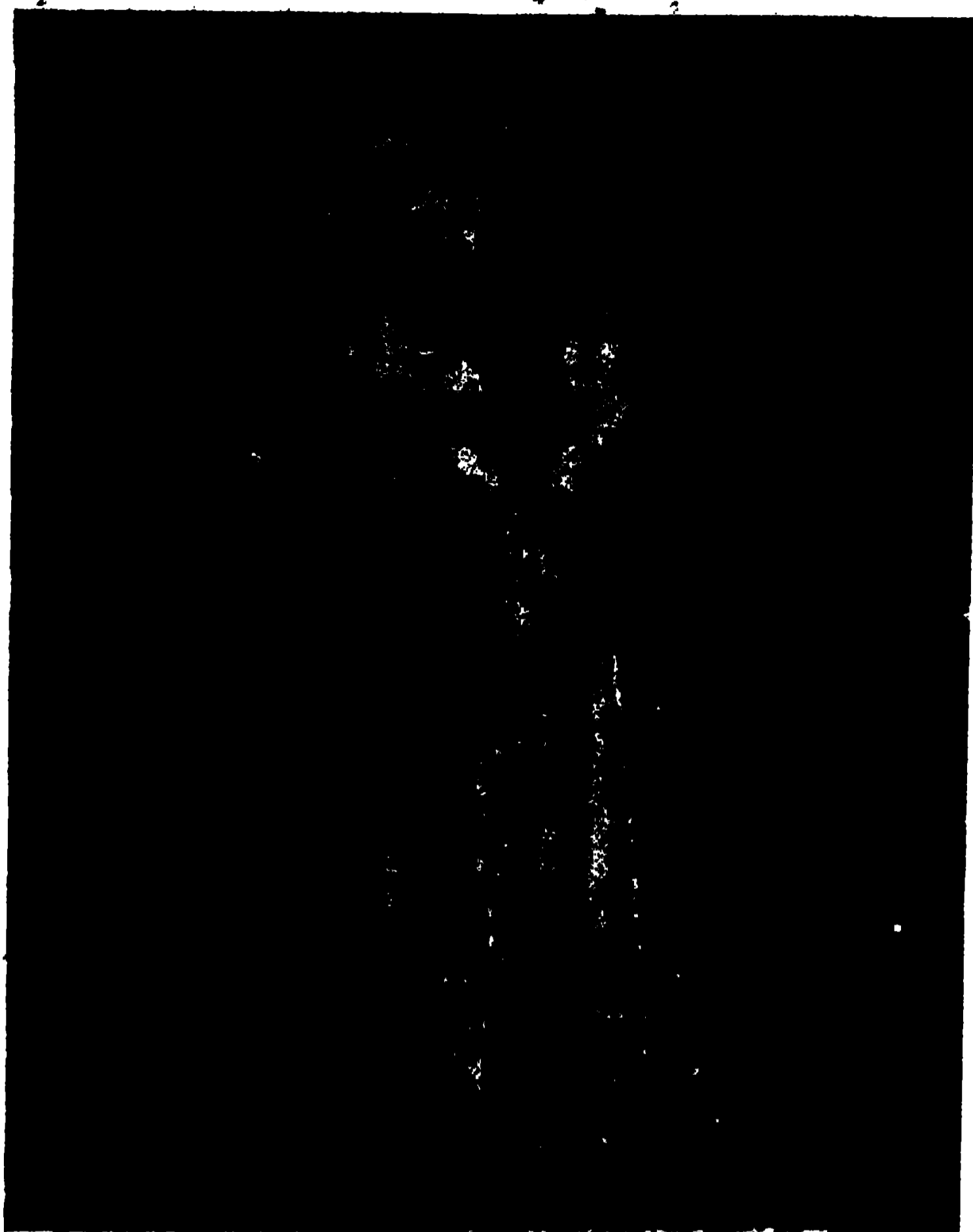
পরিণত শ্রীযুক্ত ক্ষীরোদপ্রসাদ বিজ্ঞানবিনোদের নতুন নাটক “কর্ণ” কে কেবলমাত্র নাটক ব’লে তার সম্যক পরিচয় দেওয়া হয় না। “কর্ণ” নাটক বটে এবং সেখানি যে একখানি উচ্চঅঙ্গের কাব্য বলেও বাংলা সাহিত্যে স্থায়ীপ্রতিষ্ঠা লাভ ক’রবে এ ভবিষ্যদ্বাণী “কর্ণ” পড়ে অসঙ্কোচে করতে পারা যায়। আমাদের মনে হয় ক্ষীরোদ প্রসাদের প্রতিভার শ্রেষ্ঠদান হবে এই “কর্ণ”। ‘কর্ণ’ কে, বিদ্যাভিনোদ মহাশয় শ্রীযুক্ত শিশিরকুমার ভাট্টার হাতে অভিনয়ের কল্মস অর্পণ করেছেন। কতদিনে হ’বে কে জানে? আমরা উদ্গ্রীব হয়ে রইলেন।

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাদা ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মাট

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।



কিছুদিন পূর্বে আমেরিকায় "নেবারহড অতিনয় করেন। এই ছবিখানিতে সেই
 মেহাউসে" যে "মুচ্ছকটিক" অভিনীত হয় চারুদত্ত ও বসন্তসেনার অভিনয় দেখান
 তাহাতে আয়ান ম্যাকলারন্ চারুদত্তের এবং হয়েছে।
 বগইয়া আলানানোভা বসন্তসেনার পাঠ

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the
 following Prices :—

6 by	4...Rs.	5	} Highly worked up and mounted. In Sepia 25% extra.
8 by	6...Rs.	8	
10 by	12...Rs.	12	
12 by	15...Rs.	16	
17 by	23...Rs.	35	

De LUCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street, Calcutta.

প্রাচীন নাট্যমণ্ডপ

প্রাচীন কালের সঙ্গীত সম্বন্ধে পূর্বে অনেকেই বই লিখেছিলেন। সঙ্গীতবিদগণ গ্রন্থকারদের সংখ্যা বড় কম নয়। তাঁদের নাম উল্লেখ করতে হ'লে একটা প্রকাণ্ড ফিরিস্তি দিতে হয়।* এঁদের মধ্যে কয়েকজন নাট্যমণ্ডপ সম্বন্ধেও আলোচনা করেছেন, নাট্যমণ্ডপের বর্ণনাও দিয়েছেন। এঁদের বর্ণনা পড়লে তখনকার নাট্যমণ্ডপ কি রকম ছিল তার একটা বেশ ধারণা হয়। আমাদের শাস্ত্রে ভরতমূর্তির আগে কেহ নাট্যশালার আভাস দেন নি।

তাঁর নাট্যশাস্ত্রে নাট্যমণ্ডপ তৈরী করবার পদ্ধতি দেওয়া আছে। ভরত বলেন নাট্যমণ্ডপ তিন রকমের হ'তে পারে—
“বিকৃষ্টচতুরশ্চ ত্রাশ্চৈব তু মণ্ডপঃ।”—২১২

* ভরতই নাট্যশাস্ত্রকারদের মধ্যে প্রাচীনতম। ‘সঙ্গীত-রত্নাকর’ও একখানি প্রাচীন গ্রন্থ। এর রচয়িতা শাক্যদেব। ইনি দেবগিরির (বর্তমান দৌলভাবাদের) রাজা শিখরেন্দ্র রাজ্যকালে জীবিত ছিলেন। শিখরেন্দ্র রাজ্যকাল ১২১০—১২৪৭ খ্রীষ্টাব্দ। শাক্যদেব ভরতের নাট্যশাস্ত্রের টীকাকারদের মধ্যে প্রসিদ্ধ পাঁচজন টীকাকারের নাম করেছেন। তাঁদের নাম—লোল্লট, উহুট, পঙ্কক, অশ্বিনবসুপ্ত ও কীর্তিধর। শাক্যদেব তাঁর গ্রন্থে ভরত, কশ্যপ, মতঙ্গ, যান্তিক, শাদুল, কোহল, বিশথিল, দাস্তল, কখল, অখতর, বায়ু, বিখাবসু, জর্জুন, নারদ, তুসুক, আঞ্জনের, মাতৃগুপ্ত, স্বতি, গুণ, বিন্দুরাজ, ক্ষেত্ররাজ, রাহুল, ক্রজট, নাস্তভূপাল, ভোজরাজ, ও পরমহী সোমেশ বহীপতির নাম সঙ্গীত-শাস্ত্রকার বলে উল্লেখ করেছেন। সঙ্গীত-রত্নাকরের টীকা

(১) “বিকৃষ্ট”—বৃত্তাভাস (elliptical বা paraboloid)

(২) ‘চতুরশ্চ’—চতুর্কোণ (rectangular)

(৩) “ত্রাশ্চ”—ত্রিকোণ (triangular)

আর তাঁর পরিমাপও তিন রকমের—
জ্যেষ্ঠ, মধ্যম ও কনিষ্ঠ।

“তেষাং ত্রীণি প্রমাণানি জ্যেষ্ঠং মধ্যং তথাবরম্ ॥”—২১৩

দণ্ড ও হস্ত দিয়ে প্রেক্ষাগৃহের মাপ করতে হয়—
“প্রমাণমেমাং নির্দিষ্টং হস্তদণ্ডসমাশ্রয়ম্।”—২১০

বৃত্তাভাস প্রেক্ষাগৃহ ‘জ্যেষ্ঠ’ [‘জ্যেষ্ঠং বিকৃষ্টং বিজ্জয়ম্’—২১৪]। এটা শুধু দেবতাদের জন্য নিরূপিত [‘দেবানাং তু ভবেজ্জ্যেষ্ঠম্’—২১২]। এই প্রেক্ষাগৃহ

নিপেছেন ‘চতুর কলিনাথ’। তাঁনি ষোড়শ শতকের (১৪০০—১৫০০ খ্রঃ) লোক। এঁর টীকায়ও বেণা, মাতঙ্গ, কোহল, যান্তিক, বিখাবসু, হস্তমানু (আঞ্জনের) দাস্তল, কখল, অখতর, ক্রজট, কশ্যপ, উমাপতি, নেপাল-নারদ এত্ৰি সঙ্গীতশাস্ত্রকারের নাম আছে। ‘সঙ্গীত-মেরুতে’ কোহলাচার্য্য ভট্টতর্ক, সুমন্ত, পুরারি, ক্ষেত্ররাজ, আর লোহিত-ভট্টের নাম করেছেন। নারদ তাঁর ‘সঙ্গীত-রত্নাকরে’ অনেকগুলি সঙ্গীত-শাস্ত্রকারের নাম করেছেন। নামগুলি এই—

সদাশিবো হরিত্রীক্ষা ভরত কাশ্যপো মুনিঃ।

মতঙ্গো যশ্চ তুর্গা চ শক্তিশাদুলকোহলাঃ।

হস্তমাতৃগুপ্তকৃষ্ণৈশ্চ অজদশৈশ্চ নারদঃ।

এতে সাহিত্যসর্বজ্ঞা বৃথাশালানু অচক্রমুঃ।

বৃত্তাভাস—৩য় পাদ পৃঃ ৫০

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট

খদ্দের নানা রকম নানা বস্তুর বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

দৈর্ঘ্যে ১০৮ হাত * ['অষ্টাধিকং শতং
ছোষ্ঠম্'——২১১]।

চতুর্কোণ প্রেক্ষাগৃহ 'মধ্যম' ['চতুরঙ্গ
তু মধ্যম্'——২১৪]। রাজারাজড়াদের
জন্তু এটা নির্ধারিত ['নৃপাণাং মধ্যমং
ভবেৎ'——২১২]। এটার দৈর্ঘ্য ৬৪ হাত
"চতুঃপাশ্চিম মধ্যম্"——২১১

ত্রিকোণ প্রেক্ষাগৃহ 'কনিষ্ঠ' ['কনীয়স্তু
স্বতং ত্র্যঙ্গম্'——২১৪]। এটা সাধারণ
লোকদের জন্তু নির্দিষ্ট ['শেমাণাং প্রকৃतीनाः
তু কনীয়ঃ সংবিधीयते'——২১২]। এই
প্রেক্ষাগৃহের প্রতিবাহুর পরিমাণ ৩২ হাত
['কনীয়স্তু তথা বেশ্য হস্তা দ্বাত্রিংশ-
দিশ্যতে' ।]—২১১

সচরাচর মানুষেরা দৈর্ঘ্যে ৬৪ হাত ও
বিস্তারে ৩২ হাত করে' নাট্যমণ্ডপ তৈরী
করে। * লম্বাচওড়ায় এর বেশী করা
উচিত নয় ; প্রেক্ষাগৃহের আয়তন এর চেয়ে
বড় করলে নাটা অক্ষুট হয়ে পড়বে। মণ্ডপ
সারও বড় করলে অভিনেতাদের আওয়াজ
কিছুই শোনা যাবে না, আর শোনা গেলেও
শ্রোতাদের কাছে অভিনেতাদের স্বর বিশ্বর
বোধ হ'বে। তা ছাড়া অঙ্গভঙ্গী ও দৃষ্টি
দ্বারা অভিনেতা যে সকল লাস্তগত ভাব
দর্শকদের দেখাতে চেষ্টা করবে আয়তন
অত্যন্ত বড় হওয়ায় দূরস্থ দর্শকের কাছে

* আমরা সাধারণতঃ হাত বললে ১৫ বাপ ধরি
তা ধরলে চলবে না। বিপকর্মা তখনকার শিরী—
টার মাপকাঠি (Sole) অন্তরকর। নাট্যশাস্ত্রে
(২য় অধ্যায়) টার মাপ এইরূপ—

অণু রজঃ বালঃ লিখাঃ যুকাঃ সবলুখাঃ।

অঙ্গুলং ৫ তথা হস্তো দণ্ডশ্চৈব একোষ্ঠিতঃ ॥ ১৬

অণবোহস্তৌ রজঃ প্রোকং তান্যস্তৌ বাল উচ্যতে।

বালান্তৌ ভবেৎলিখাঃ যুকাঃ লিখাঃটকং ভবেৎ ॥ ১৭

যুকাঃটৌ ববেৎ-জৈয়ো যবান্তৌ তথাজুলম্।

অঙ্গুলানি তথা হস্তশ্চতুর্বিংশতিরূচ্যতে ॥ ১৮

সে সমস্ত ভাব অস্পষ্ট, অব্যক্ত হয়ে পড়বে।
কাজেই প্রেক্ষাগৃহের আয়তন মধ্যম
পরিমাণের হওয়া দরকার। আর তাতে
'পাঠ্য' ও গান ভালই শোনা যেতে পারবে।
ভরত নীচের শ্লোকে (২য় অধ্যায়) এই
কথাই বলেছেন—

অত উর্দ্ধং ন কর্তব্যঃ কর্ত্তভিন্টিমণ্ডপঃ।

যস্যদব্যাক্রভাবঃ হি তত্র নাট্যং

ব্রজেদিত্তি ॥ ২১

মণ্ডপে বিপ্রকৃষ্টে তু পাঠ্যমুখরিতম্বরম্।

অনিঃসরণম' হাদ্ বিশ্বরঙ্গং ভূশং ব্রজেৎ ॥ ২২

যস্য লাস্তগতো ভাবো নানাদৃষ্টিসমম্বিতঃ।

সর্বভোয়া বিপ্রকৃষ্টহাদ্ ব্রজেনব্যাক্রতাং

পরাম্ ॥ ২৩

প্রেক্ষাগৃহাণাং সর্বেষাং তস্মান্ মধ্যমিষ্যতে।

যাবৎ পাঠ্যং চ গেয়ং চ তত্র শ্রব্যতরং

ভবেৎ ॥ ২৪

তারপর ভরত রঙ্গপীঠ (stage) তৈরী
করবার বিধি করেছেন। কিন্তু তার আগে
বলেছেন--'ভূমিবিভাগং পূর্বং তু পরীক্ষিত
প্রযোজকঃ।'

"ততো বাস্তপ্রমাণেন প্রারভেত

শুভেচ্ছয়া ॥"—২—২৭

প্রেক্ষাগৃহের ভূমিভাগ আগে পরীক্ষা
করে' বাস্তপ্রমাণ গৃহায়ন্ত করা দরকার।

চতুর্ভুজো ভবেদণ্ডো নির্দিষ্টস্ত প্রমাণতঃ।

অন্যেইব প্রমাণেন দক্ষ্যামোবাং নির্নিয়ম্ ॥ ১৯

অণু, রজঃ, বাল, লিখা, যুকা, যব, অঙ্গুলি, হস্ত ও
দণ্ড—এই কয়টা দিয়ে মাপ করতে হয়।

মাপকাঠির এইরকম ভাগ ছিল—

১ দণ্ড=৪ হস্ত ১ যব=৮ যুকা ১ বাল=৮ রজঃ

১ হস্ত=২৪ অঙ্গুল ১ যুকা=৮ লিখা ১ রজঃ=৮ অঃ

১ অঙ্গুল=৮ যব ১ লিখা=৮ বাল

† চতুর্ভুজকরান্ কূর্বাণীর্ধবেন তু মণ্ডপম্। দ্বাত্রিংশ-
পতং চ বিস্তারান্ সর্ব্যানাং নো ভবেদিহ ॥-২-২০

• নাট্যমণ্ডপ নির্মাণ করবার উপযোগী ভূমি দেখে' তাতে নাট্যমণ্ডপ প্রস্তুত করতে হবে। এইরূপ ভূমি পাঁচ বকমের—সম, স্থির, কঠিন, কৃষ্ণ ও শ্বেত।

সমা স্থিরা তু কঠিনা কৃষ্ণা

গৌরী চ য়া ভবেৎ ।

ভূমিস্তত্রৈব কর্তব্যঃ

কর্তৃভিনাট্যমণ্ডপঃ ॥—২—২৮

তারপর ভূমিকে শোধন করতে হবে। অস্থি, কীলক, কপাল, তৃণ ও গুল্মাদি উৎসারিত করে' লাক্কল দিয়ে চষতে হবে।

শ্রীঅমলাচরণ বিজ্ঞানভূষণ

রঙ্গরেণু

নির্দোষ কৌতুকের ফলে মাঝে মাঝে কি রকম জন্ম হ'তে হয় তার প্রমাণ দুজন অভিনেতা, অভিনেত্রী দিয়েছেন। দশমী অভিনেতা বিলি মাসন বলেন, যেদিন সকাল সকাল বিছানা ছেড়ে উঠতে ইচ্ছে করতেনা, সেদিন তিনি তাঁর স্ত্রীকে বলতেন, "আমি মাথার যন্ত্রণায় কষ্ট পাচ্ছি, চা খাবার ঘর পর্যন্ত যাবার শক্তি আমার নেই—লক্ষীটা চা করে বিছানার কাছে দিয়ে যাও"। তারপর যেই সে আসত, তিনি লাফিয়ে উঠে বসতেন আর বলতেন যে তাঁর কিছুই হয়নি। এক দিন মাথার যন্ত্রণায় অত্যন্ত কাতর হ'য়ে রঙ্গালয় থেকে রাতে তিনি ফিরে এলেন। তাঁর অসহ্য যন্ত্রণার কাতরতাকে কিম্বদ তাঁর স্ত্রী রমিকতা বলেই মনে ক'রে বলেতে লাগলেন, "কি চাই চা না চুকট?" অনেক বোঝাবার পর যে তিনি সত্যই অসহ্য এবং চান চিকিৎসক তাঁর স্ত্রী সে কথা বিশ্বাস ক'রলেন—তাও তাঁর চোখের পাতা জলে ছল ছল ক'রছে দেখে। প্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেতা আইভার নভেলোর সহ অভিনেতাকে একটি ছবির কোনো একটি দৃশ্যে কণ্ঠ রোধ ক'রে তাঁকে মেঝে ফেলবার অভিনয় ক'রতে হয়। এই অভিনয়কে

সেই অভিনেতাটি এত বাস্তব ক'রে- ছিলেন যে নভেলোর গলা তিনি প্রচণ্ড বিক্রমে টিপে ধ'রেছিলেন। "উঃ, মরে গেলুম, উঃ, মরে গেলুম" বলে তিনি আত্মনাদ ক'রতে লাগলেন। প্রথমে কেউ বুঝতে পারেনি যে কি প্রাণের বেদনায় তিনি চীৎকার ক'রছেন। এক ডাটরেক্টার ক্রমাগত বলেছিলেন, "তুমি কথা কয়না"।

* * *

৬৭নাম্ কেশরবাক্সের প্রথম স্ত্রীর নাম বেথু সালি—তিনি এখনো জীবিতা আছেন। এদের ছেলের এখন পনেরো বছর বয়স এবং এখন থেকেই তাকে চলচ্চিত্র অভিনেতা রূপে গ'ড়ে তোলা হ'চ্ছে।

* * *

মেরি পিককোডের সুন্দর কোকড়ান চুলের সকলেই প্রশংসা করেন। এমন অনেক লোক কিম্বদ আছেন যারা বিশ্বাস করেন না যে, এই সুন্দর কেশরাশি তাঁর নিজস্ব—তিনি পরচুলা পরেন না।

* * *

মাকুইস্ ক্যালের সঙ্গে প্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেত্রী গ্লোরিয়া সোয়ানসাবেবের বিবাহ সম্বন্ধ স্থির হয়ে গেছে।

বায়োকোপের অভিনয়ে অভিনেতা কে কেমন, সেটা দর্শক কাকে কতটা প্রীতির চোখে দেখে, তার হৃদয় পাবার জন্য যুরোপ ও আমেরিকার দর্শকদের, ভোট নেওয়া হয়। বহু ভোট আসে। সেই ভোটের সংখ্যামুযায়ী এখানে ফিল্ম-অভিনেতাদের পর-পর এমনি স্থানে নির্দেশ হয়েছে।

- ১। রুডল্ফ ভ্যালেনটিনো
- ২। নরমা টালমেজ

- ৩। রায়ন নোভারো
- ৪। জ্যাকি কুগান
- ৫। হ্যারল্ড লয়েড
- ৬। আইভর নোভেলো
- ৭। গ্লোরিয়া সোয়ানসন
- ৮। এলিস টেরি
- ৯। চেটি কম্পশন
- ১০। বেব ডেনিয়েল্‌স

অঙ্গহারের লীলা

শুধু শাদা চামড়ার ওপরই আমরা সৌন্দর্যের বিচার করে থাকি। কিন্তু দেহের সুষমা আর অঙ্গ প্রত্যঙ্গের গঠন-পারিপাট্য রঙের ওপর নির্ভর করে না। নাচিয়েদের কলা বৈচিত্র্য যতই থাকে, শারীরিক লালিত্য না থাকলে, অঙ্গভঙ্গীর মাধুর্যের অভাব থাকে, আর চোখকে তা মুগ্ধ করে না। পাশ্চাত্য দেশে নৃত্যকলাকুশলাগণ উপযুক্ত ব্যায়াম, পানাহারের বিষয়ে সংযম আর পেশীসকলের যথাযথ পরিচালনার দ্বারা তত্ত্ব তণিমা বা সৌষ্ঠব বজায় রাখেন। কালো রঙের মানুষের চেহারা ও শরীর এমন হ'তে পারে যা দেখলে নয়ন মন মুগ্ধ মনোই মুগ্ধ হয়। ছদ্মন বিখ্যাত মানুষের উদাহরণ দিলেই এ কথা বোঝা যাবে। বিখ্যাত চলচ্চিত্র অভিনেতা রুডল্ফ ভ্যালেনটিনোর রঙ ফর্সা নয় কিন্তু সকলেই জানেন যে, আপামর সর্ব-সাধারণের মতে অভিনেতাদের ভেতর এমন স্পন্দন আর নেই। আর তিনি একজন শ্রেষ্ঠ নাচিয়ে—অভিনেতা হবার আগে নৃত্যই

ছিল তাঁর জীবিকা নির্বাহের উপায়। পিকচার প্যালেশে “ইয়ং রাজা” (তরুণ রাজা) নামে যে চলচ্চিত্র দেখান হ'ছে তার বাচ খেলা প্রতিযোগিতার দৃশ্যে নয় দেহে ভ্যালেনটাইনকে সকলেই দেখতে পাবেন। দেখলেই বুঝবেন তাঁর কি সৃষ্টিত দেহ, কি সুষম সবল স্নায়ুপেশী। বিখ্যাত নৃত্যকুশলা জেমিল এনিক (Djemil Anik) দেখতে কালো, কি চমৎকার লালিত্য তাঁর দেহের—কি কোমল ভাব তাঁর মুখের।

আমাদের দেশে নাচিয়ে ব'লে ধারা খ্যাতিলাভ ক'রেছেন তাঁদের ক'জন দেহের সুষমার অক্ষুণ্ণতায় সময়ক্ষেপ করেন—ক'জনের অঙ্গপ্রত্যঙ্গ সুন্দর ছন্দে আদর্শ? শুধু নানারকমের নাচে নানারকমের কাষদা দেখাতে পারলেই তাঁরা এবং দর্শকরা খুশী থাকেন। নাচ, শরীরের সৌন্দর্যসুষমার পক্ষে অতি প্রয়োজনীয় ব্যাপার। শুধু ধাঁদের অঙ্গসংস্থান এই থেকে হবে না কলাবিচার দিক থেকে ধারা নৃত্যবিচিত্রতা আরও

• করবেন তাঁদের এতে আবশ্যিক রয়েছে এমন নয় প্রত্যেক মানব মানবীর এই মনোহারিণী কলার চর্চা করা উচিত। বালকদের বা বালিকাদের স্কুলকলেজে এর যোগ্য অঙ্গ-শীলনের ব্যবস্থা হওয়া উচিত।

আমরা দুখানি ছবি এই সংক্ষেপে প্রকাশ করবলুম। দুটিতে দেখান হয়েছে যারা নৃত্যযশকাঙ্গী, যথারীতি নৃত্যকলা শিক্ষা দেবার আগে তাঁদের কি রকম ধরণের অঙ্গ-প্রত্যঙ্গের লীলাবৈচিত্র্য আয়ত্ত করান হয়। এইগুলি, নাচিয়েদের দৈহিক গঠন ও ভঙ্গীর

চাকতা সম্পাদনের ক্ষমতা যে সব ব্যায়াম করতে হয়, তার কয়েকটির চিত্রাদর্শ। প্রত্যেক ছবিতেই পদক্ষেপের ছন্দ, শরীর বিস্তার-সমস্ত দেহ ও মুখভাবের আনন্দময় আকর্ষণ লক্ষ্য করবার জিনিস।

সুবিখ্যাতা ফরাসী নর্তকী মিস্ তিউগেত্তের অভিনয়ও করতে পারেন খুব ভালো। বিশেষজ্ঞ ও রূপদক্ষেরা বলেন সমস্ত পৃথিবীর ভেতর এমন একজোড়া পা আর কোথায় নেই। অসংখ্য মুদ্রায় এর শ্রীচরণ বীমা করা আছে।



তাঁর শরীর যেমনই সুন্দর তেমনই অমপটু। প্যারিস শহরের কেসিনোতে তিনি বেলা ২টা থেকে রাত তিনটে পর্যন্ত নাচেন। চারটে থেকে নটা পর্যন্ত তিনি ঘুমিয়ে নেন। ১০টা থেকে ১১টা পর্যন্ত তিনি অর্ধপূর্ণ ভ্রমণ করেন। ১২টা থেকে ১০টার মধ্যে তিনি খাওয়াদাওয়া সেরে নেন। নাচ শেষ হলে রাত তিনটের সময় খুব লঘু জলযোগ করেন।

আমাদের দেশের নাচিয়েদের পায়ে চারদিকে সীমাহীন আগ্রহে বীমার প্রতিনিধিরা কবে ঘুরে বেড়াবে তা জানি না। আমাদের

দেশের মহিলারা সকালে নৃত্যকলাকে তাঁদের শিক্ষার অন্তর্গত করেছিলেন—তাঁদের একালের উত্তরাধিকারিণীরা এই আনন্দের নিকেতন, দেহের রসায়ন, মনের সজীবন কলাবিজ্ঞানের প্রায়োপবেশনে মৃত্যুর ক্ষমতা দায়ী হবেন কি? স্বাস্থ্য, সৌন্দর্য, আনন্দ সকলেরই কামা—যে সব মনোহর উপায়ে তা লাভ করা যায়, নৃত্য তার মধ্যে অত্যন্তম। আমাদের তাকে নিতে হবে।

শ্রীপিরিজাকুমার বসু

মধ্য-যুরোপের রঙ্গালয়ে

ইংলণ্ডের রঙ্গালয়ে ধূমপান ত নিবেদন ময়ই ; উপরন্তু মদ্যপানেরও খুব ভাল রকম বাবস্থা আছে। এখানে অভিনয় আরম্ভ হয় সাক্ষ্যভোজের সময়ের হিসাব রেখে! গ্যাটিনী এমন সময় আরম্ভ হয় যে ঠিক 'দিনারের' আগে শেষ হবে এবং রাত্রির অভিনয় আরম্ভ হয় ঠিক দিনার খাওয়া শেষ হলে! কিন্তু মধ্য-যুরোপে দিনারের সময় নির্ধারিত হয় অভিনয়ের সময় অনুসারে। ইংলণ্ডের কোনও রঙ্গালয়ে—একখানি নূতন নাটক অভিনয়ের আয়োজন হ'লে বহুপূর্ক হ'তেই তার দামামা নির্দোষ আরম্ভ হ'য়ে যায়, শহরের বহু সংবাদ-পত্রের পিঠে ঢাক বেধে! এই যে কাগজের মারফৎ বিজ্ঞাপনের বিরাট বাবস্থা এটা মধ্য-

যুরোপের কোনও রঙ্গালয়ের পক্ষ থেকেই করা হয় না।

প্রাগ্ শহরের সব চেয়ে বড় থিয়েটার হ'চ্ছে "গ্যাশাটাল থিয়েটার।" এরা কেবল মাত্র একখানি বিজ্ঞাপন দরজার সামনে ঝুলিয়ে দেয়, তাতে লেখা থাকে যে এই সপ্তাহে অমুক দিন শেক্সপীয়রের অমুক নাটক অভিনয় হবে; বার্নার্ড শ'র অমুকদিন অমুক নাটক অভিনয় হবে। বেলজিয়মের এক-খানি নূতন বই বা খাটি জেফ্ গীতিনাটা অভিনয়ের বিশেষ আয়োজন হয়েছে, ব্যাশ ঐ পর্যন্ত। সংবাদপত্রওয়ালারা তাদের গ্রাহক অমুকগ্রাহকবর্গের অবগতির জন্ত উপস্থাপক হ'য়ে সেই বিজ্ঞাপন টুকে এনে



মূলধন ৫,০০০০০, সা স্-
ক্রাইবড্, দুই লক্ষর উপর
ডিরেক্টার—জজ, সবজজ,
হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রান্সী
রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের।
অরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-
বাঢ়াসব ১০ ইনফুয়েঞ্জা
পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮, ৮১ আর্মেনিয়ান ষ্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার
ষ্ট্রীট, ১৪৮১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার)
৪২১ ষ্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

•আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ !

ভূতপূর্ব চেরীক্রাবের সভ্যগণের সম্মিলনে

নবপ্রতিষ্ঠিত

শান্তি-সম্মিলনের সভ্যগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরীশচন্দ্রের

শ্রেষ্ঠ সাংসাজিক নাটক

প্রফুল্ল

সুধী দর্শকবৃন্দের চিত্ত বিনোদনার্থে

মহাসমারোহে অভিনয়ের ক্ষম্য প্রস্তুত হইতেছে।

সৌখীন নাট্য-জগতের অপ্রতিদ্বন্দ্বী অভিনেতাগণের
অভাবণীয় সমাবেশ

কবে ?

কোথায় ?

প্রতীক্ষায় থাকুন।

সভাপতি :— কুমার শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ লাহা এম, এ, বি, এল,
পি,আর, এস, পি, এইচ্ ডি

নাট্যাচার্য—শ্রীযুক্ত কিতীন্দ্রনাথ চক্রবর্তী

অধ্যক্ষ—শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ বসু

সম্পাদক—শ্রীসন্তোষকুমার মণ্ডল

স্বল্প পত্রিকায় প্রকাশ করেন। ফলে প্রাগ্ রক্ষালয়ের অধ্যক্ষেরা অতিরিক্ত জনতার ভয়ে শঙ্কিত ও ব্যস্ত হ'য়ে উঠেন।

প্রাগ্ শহরে মোটে সাড়ে সাত লক্ষ লোকের বাস! তার মধ্যে প্রধান হ'চ্ছে তিনটি, প্রথম গ্রাশান্তাল থিয়েটার; এটি বহিমীয়ান ষ্টেটের অধিবাসীদের সম্পত্তি, দ্বিতীয়, মিউনিসিপ্যাল থিয়েটার এবং তৃতীয় হ'চ্ছে, 'ওল্ড থিয়েটার'। গ্রাশান্তাল থিয়েটারটি জনসাধারণের স্বেচ্ছাপ্রদত্ত টাদার টাকায় তৈরী হয়েছিল কিন্তু তৈরী হ'তে না হ'তেই অতি অল্পদিনের মধ্যে এক ভীষণ অগ্নিকাণ্ডে থিয়েটারটি ভস্মীভূত হ'য়ে যায়—আবার

দেখতে না দেখতে সেই ভস্মভূতের উপর পুণরীকার সাধারণের স্বেচ্ছাপ্রদত্ত টাদায় মৃতন গ্রাশান্তাল থিয়েটার গড়ে উঠেছে! তখন প্রাগ্ আঙ্গিয়ার সাম্রাজ্য ভুক্ত ছিল। এখন প্রাগের গ্রাশান্তাল থিয়েটার জেকোদের প্রাগ হয়ে উঠেছে! প্রতিরাজের অভিনয়ে এখানে দর্শকের সমাগম সকলের চেয়ে বেশি হয়। তবু এখনও জনসাধারণের অনেকেই উপযাচক হ'য়ে এই রক্ষালয়টিকে মাসিক, বাৎসরিক ও এককালীন মোটা টাকা টাদা দিয়ে সাহায্য করে।

(ক্রমশঃ)

আর তোষামদ করিতে হইবে না, গান বা গৎ লিখিবার জন্ত কাহারও দ্বারস্থ হইতে হইবে না; স্বগৃহে শিক্ষকের সাহায্য ব্যতীত গীত-বাণ-শিক্ষা করিতে চাহেন তবে আজই গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হন। সঙ্গীতনায়ক রথিকাসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত-বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

সর্বপ্রকার গীতবাণ বিষয়ক বাঙলার একমাত্র সচিত্র মাসিক পত্রিকা ইহার সাহায্যে আবালবৃদ্ধবণিতা সঙ্গীত-শাস্ত্র সম্পূর্ণ আয়ত্ব করিতে নিশ্চয়ই পারিবেন।

স্বপ্রসিদ্ধ গায়ক গায়িকাগণ কর্তৃক ধ্রুপদ, খেয়াল, টপ্পা, এবং ঠুংরি গান ও তাহার বিশুদ্ধ স্বরলিপি আধুনিক কনসার্ট গৎ আদি রাগ রাগিনীর বিবরণ, কবিতা, প্রবন্ধাদি এবং একখানি বহুবর্ণ রঞ্জিত মনোরম চিত্র সম্বলিত।

সঙ্গীত-বিজ্ঞান প্রবেশিকার দ্বাদশ সংখ্যা (চৈত্র ১৩৩১ সাল) বাহির হইয়াছে।

প্রতি সংখ্যা ডাকগাশুল সমেত ১০ তিন আনা মাত্র। বার্ষিক মূল্য সডাক ২০ ছই টাকা মাত্র।

সম্পাদক—

শরৎচন্দ্র

চট্টোপাধ্যায়

রূপদক

ম্যানেজার

শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস

প্রকাশক—

আর বি দাস

কলিকাতা মিউজিক হল।

৮। সি, লালবাজার ষ্ট্রীট, বিকানির বিল্ডিং।

ফোন নং ৪৩৬, কলিকাতা।

কার্য্যাধ্যক্ষ—নাচঘর

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক-বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪ নং (দোতানা) কলেজ ষ্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

কলিকাতার প্রাপ্তিস্থান :—

৯০।২এ হ্যারিসন রোড, কলিকাতা।

নব্যতন্ত্রে নবান্ শিল্প-সময়
নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্গ নাটক

রাজা গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

আনন্দ সংবাদ।

আনন্দ সংবাদ!!

সুপ্রসিদ্ধ

ফে. এ. এস. ইনিস্টিটিউটে

সভ্যগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরীশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্র

প্রফুল্ল!

ল্ল

মহলা আরম্ভ হইল। বিস্তারিত পরে দ্রষ্টব্য।

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাড়ার

অধিকারী—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

শনিবার ২৬ শে বৈশাখ, ১ই মে, রাত্রি ৭।০ টায়

ও পরদিন

রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

যোগেশবাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

কাত

(৮-৪ ও ৮-৫ অভিনয় রজনী।)

স্বাম—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

লক্ষণ—শ্রী বিশ্বনাথ ভাদুড়ী

ভরত—শ্রীতারাকুমার ভাদুড়ী

শক্রঘ্ন—শৈলেন্দ্র চৌধুরী

লব—শ্রীজীবনকুমার গাঙ্গুলী

কুশ—শ্রীরবীন্দ্রমোহন রায়

বশিষ্ঠ—শ্রীললিতমোহন লাহিড়ী

বাল্মীক—শ্রীমনোরঞ্জন ভট্টাচার্য শঙ্কর—শ্রীযোগেশচন্দ্র চৌধুরী

তুর্গাধ—শ্রীঅমিতাভবনু (এমেচার)। বৈতালিক—শ্রীকৃষ্ণচন্দ্র দে

সীতা—শ্রীমতী চারুশীলা

এখন হইতে প্রবেশ-পত্র পাওয়া যায়।

রবিবার অভিনয়ান্তে ট্রাম পাওয়া যায়।

ନାଟ୍ୟ ସାହସ

୧ମ ବର୍ଷ	ସମ୍ପାଦକ :-	୧ମା ଜ୍ୟେଷ୍ଠ
୧ମ ସଂଖ୍ୟା	ଶ୍ରୀନଳିନୀମୋହନ ରାୟଚୌଧୁରୀ	୧୩୩୧



କିଓପିଡ୍, ଓ ସାହିତ୍ୟ

নাট্যজগৎ

ঠিক গত সপ্তাহের আগেই কলিকাতা শহরের সমস্ত বড় রাস্তার ধারে প্রায় সকল বাড়ীর দেওয়ালের গায়েই এক বিরাট ইংরাজি বিজ্ঞাপন পত্র এঁটে দেওয়া হয়েছিল। তাতে খুব বড় বড় হরকে ছাপা হয়েছে দেখা গেল

* * *
FAMOUS BENGALI ACTOR.

Prafulla Kumar Ghosal, well known in Stage repertoire and for five years a Stock Actor with the National Theatre, Calcutta, India, aided in the technical direction of "The Young Rajah". etc. etc.

প্রফুল্লকুমার ঘোষাল বলে কলিকাতায় ফুটপথের আশেপাশে থিয়েটারে (আগেকার আশেপাশে থিয়েটার নিশ্চয়ই নয়, সম্ভবতঃ ছাত্তাবার বাজারের পাশে পুরাতন বেঙ্গল থিয়েটারের বাটীতে যে হালের আশেপাশে থিয়েটার খোলা হয়েছিল সেইখানে?) কে এমন "Famous Bengali Actor" ছিলেন তা আমাদের জানা নাই এবং এখানে সন্ধান নিয়ে টের পাওয়া গেল যে অনেকেই এর নাম শোনেন নি! সে যাইহোক তিনি নাকি Paramount কোম্পানীর চিত্র নাট্য "The Young Rajah" ছবিখানি তোলায় অনেক সাহায্য করেছেন এই মর্মে বিজ্ঞাপন প্রকাশ হওয়াতে আমরা এই ছবিখানি দেখতে গেছ লেম।

কিন্তু দুঃখের বিষয় যে ছবিখানির চিত্র-পরিচয়ের মধ্যে কোথাও তাঁর নামের উল্লেখ পর্যন্ত দেখতে পাওয়া গেল না! এবং ছবিখানির মধ্যে চিত্রনাট্যকার মহাভারতের উপাখ্যান সম্বন্ধে তার যে অদ্ভুত জ্ঞানের পরিচয় দিয়েছেন তা দেখে মনে হলো যে, কোনও বাঙালীই কেবল বাঙালী কেন কোনও ভারতবাসীই এ চিত্র প্রণয়ণে Paramount কোম্পানীকে সাহায্য করেননি! কারণ তা যদি ক'রতেন তাহলে কৃষ্ণঅধ্যায়ের অর্জুন তার পিতার সঙ্কট মুক্ত ক'রে তাঁকে বধ কর'লেন এরূপ আশ্চর্যবী ব্যাপার এর মধ্যে থাকতো না এবং শ্রীকৃষ্ণজীর মন্দিরে প্রকাণ্ড amunition boot পায়ে দিয়ে হিন্দু রাজমন্ত্রী নবাব আলিখাঁ—প্রবেশ করে দর্শকদের বিস্মিত ক'রতে পারতো না!

* * *
শ্রীযুক্ত প্রফুল্লকুমার ঘোষাল যত বড়ই Famous Bengali Actor হ'য়ে উঠুক না কেন, তিনি যদি এইরূপে চিত্র প্রণয়ণে Paramount কোম্পানীকে সত্যি সাহায্য ক'রে থাকেন তাহলে আমরা তাঁর বিজ্ঞাবুদ্ধির একটুও প্রশংসা করতে পারলুম না। আর একটা কথা—এ বিজ্ঞাপন কি ম্যাডান কোম্পানীর অন্য কোনও উদ্দেশ্য সিদ্ধির জন্য কল্পিত হ'য়েছিল?

* * *
(আমরা গত বুধবার টার থিয়েটারে মহাকবি গিরিশচন্দ্রের প্রসিদ্ধ গামাগিক

নাটক “বলিদানের” দ্বিতীয় অভিনয় দেখে এসছি। অভিনয় দেখে মনে হলো যে, গিরিশবাবু তখন যে ভাবে নাটখানিকে নানা ঘটনার সুরবিষ্ঠাসে রচনা করেছিলেন বর্তমানে লব্ধ ঠিক সেইভাবে উক্ত নাটকের অভিনয় ক’রলে দর্শকদের ধৈর্যহীনতা ঘটবার সম্পূর্ণ সম্ভাবনা! নাটকখানিতে করুণাময়ের অবস্থার পরিবর্তন অমর নাট্যকার যে রকম স্বকোশলে ও ধৈর্যের সঙ্গে ধাপের পর ধাপ বিশদভাবে ও বিস্তারিত ক’রে দেখিয়েছেন এখন আর রঙ্গমঞ্চে অভিনয় কালে সে সকল ব্যাপারের অত details* পুঙ্খানুপুঙ্খরূপে দেখাবার মোটেই আবশ্যিকতা নেই। এখনকার রঙ্গালয়ের Producer’দের এই কথাটা সর্বদা মনে রাখা উচিত যে something must be left to the imagination of the audience. নচেৎ দর্শকদের একেবারে নিতান্ত গণ্ডমূর্খ ও নিরকৌশল মনে করে তারা যদি প্রত্যেক ছোটখাটো ঘটনাটুকু পর্যাপ্ত অভিনয় করে বোঝাবার চেষ্টা করেন তাহলে অভিনয় অত্যন্ত ক্লীণ ও অনাবশ্যক দীর্ঘ হয়ে ওঠে! ফলে নাট্য-রসটুকু কোথাও ঘনীভূত হয়ে ওঠবার অবকাশ পায় না।^২

* * *

“বলিদান” অভিনয়ে সরস্বতীর ভূমিকায় শ্রীমতী সুনীলাসুন্দরীর সর্কাকসুন্দর অভিনয় সর্কাগ্র উল্লেখযোগ্য। জলমগ্ন কলা হিরণের মৃতদেহের উপর সুনীর মর্মভেদী শোকোচ্ছ্বাসের তিনি যে অতুলনীয়

স্বাভাবিক অভিনয় করেছিলেন, মায়ের প্রাণের সেই সক্রম অভিব্যক্তিতে তাঁর অসাধারণ কলা-নৈপুণ্যের পরিচয় পাওয়া যায়। দানীবাবুর করুণাময় যে আশান্তরূপ হয়ে’ছে একথা বলা চলেনা কারণ দু’একটি দৃশ্যের একাধি ছায়গা ভিন্ন আমরা আর কোথাও তাঁর শক্তির পরিচয় পাইনি! শ্রীমতী কৃষ্ণভামিনীর কিরণ ও কুমুদিনীর ষি বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। হিরণ এবং মোহিতের মা’র ভূমিকাও নিতান্ত মন্দ হয়নি। শ্রীমতী আশ্চাময়ীর “জোবীর” অভিনয় সে রাত্রে ব্যর্থ হয়ে’ছে—সাজাপাগলের অতিরিক্ত পাগলামীর ভাবতো আমরা তাঁর অভিনয়ে কোথায় দেখলুম না এমন কি “উল’নয় ও রোদন ধরনি” “কালো ক’নে আপিম কিনে” প্রভৃতি বিখ্যাত গানগুলির একখানিও তিনি সে রাত্রে তেমন ভাল ক’রে গাইতে পারেননি। সঙ্গীতে সে রাত্রে তাঁর এই অক্ষমতার জন্ত সবচেয়ে বেশি দায়ী আনাড়ি হারমোনিয়ম বাদকটি।

* * *

^২(দানীবাবুর ‘তুলালচাঁদ’ যাদের দেখবার সুযোগ হ’য়েছে তাদের চ’গে যে আর কারুর তুলালচাঁদ ভাল লাগতে পারে না তার চাস্কুস প্রমাণ পাওয়া গেল সেদিন কাশী-বাবুর তুলালচাঁদ অভিনয় দেখে! কাশীবাবু গতযুগের একজন শ্রেষ্ঠ হাস্যরসের অভিনেতা বলে পরিচিত; কিন্তু তাঁর তুলালচাঁদ দেখে আমাদের সকলেরই সে সন্দেহ সর্বিশেষ সন্দেহ হ’ছিল! তাঁর অভিনয়ের হাস্যরসের স্বমধুর

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাত্তরুণের “প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা”

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ নাট্যেরে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

কলা-নৈপুণ্যের পরিবর্তে চৈত্রসংক্রান্তির সঙ্কেত বিকট ভাড়াই দেখে আমরা সেদিন হতাশ হ'য়েছি!) মোহিতের অভিনয় মন্দ হয়নি। প্রফুল্লবাবু তাঁর ভূমিকা যথাসাধ্য ভাল ক'রে করবারই চেষ্টা ক'রেছেন। কালিঘটক বেশ হয়েছিল। রমানাথ চন্দনসই। নরেশবাবুর রূপটাদ যতটা ভাল হওয়া উচিত ছিল তা হয়নি। এই ধরনের ভূমিকায় 'ইন্সটিটিউট' হ'তেই তিনি অপ্রতিদ্বন্দ্বি অভিনেতা ছিলেন, কিন্তু আমাদের ছরদৃষ্ট বশত: তাঁহার সেই অভিনেতার যশটুকু দেখছি ক্রমেই ক্ষীণ হয়ে আসছে।

৩ (নাট্যসংক্রান্ত দৃশ্যপট ও আস্বাব পত্রের দিকদিয়ে রঙ্গমঞ্চের উপর একটা স্বাভাবিক আবহাওয়া আনবার প্রচেষ্টা আর্টথিয়েটারের বরাবরই আছে। চন্দ্রগুপ্তে কুশবন ও খড়ের আটচালা, কপালকুণ্ডলায় বালিমাড়ির বালুস্তম্ভ, ও অরণ্যের ঘনপত্রপল্লবিত সত্য-শূন্য সমাচ্ছন্ন গভীর গহনের রূপ— মুণালিণীর পাটনীর কুটির ও শ্যাম-ভূগাচ্ছন্ন হরিৎপ্রাসাদ, এইসব বাস্তবদৃশ্যের অবতারণা ক'রে তাঁরা নাট্যমন্দিরের প্রভূত প্রশংসা অর্জন করেছেন তাছাড়া কাগজ ও ন্যাকড়ার উপর আঁকা টেবিল, চেয়ার, খাট, আলমারি প্রভৃতির পরিবর্তে তাঁরা রঙ্গমঞ্চের সত্যিকার আস্বাব ব্যবহার ক'রে দর্শকদের চক্ষুপীড়ার উপশম করে দিয়েছেন। বলিদানে সেদিন কাগজ আঁকা পালকীর বদলে একখানি সত্যিকার উড়োদের পালকী বার করা হ'য়েছে দেখে খুশী হওয়া গেল।)

গত শুক্রবার বোলপুর "শাস্তি নিকেতনে" বিপকরি রবীন্দ্রনাথের পঞ্চমস্তিতম জন্মোৎসব মহাসমারোহে সুসম্পন্ন হয়েছে। এই উপলক্ষে সেখানে "লক্ষ্মীর পরীক্ষা" শীর্ষক কবিরচিত ক্ষুদ্র নাটকখানি অভিনীত হয়েছিল। এই অভিনয়ে ক্ষীরি বীণের ভূমিকায় অপূর্ণ অভিনয়-কৃতিত্ব দেখিয়েছিলেন কুমারী অমিতা দেবী। ইনি পরলোকগত সুসাহিত্যিক অজিত চক্রবর্তী মহাশয়ের কন্যা এবং শাস্তি নিকেতন আশ্রমের ছাত্রী। সেদিনের অভিনয়ে কি আকৃতির কৌশলে, কি কণ্ঠস্বরের বৈচিত্র্যে, কি মুখের ভাবে ও অঙ্গপ্রত্যঙ্গের ভঙ্গীতে, অমিতা দেবী অদ্ভুত নৈপুণ্য দেখিয়েছেন। লঘুগুরু সকল রকম ভাবের বিকাশেই এই বালিকা যে অসাধারণ দক্ষতা দেখিয়েছেন তা একেবারে শ্রেষ্ঠ অভিনয় কলাকুশলার যোগ্য হয়েছিল। আবার রাণী-রূপী ক্ষীরার পরিচালিকা মালতীর ভূমিকা নিয়ে যে বালিকাটি অবতীর্ণ হয়েছিলেন তাঁর অভিনয় অতি চমৎকার হ'য়েছিল। বিশ্বভারতীর চেষ্টায় এটি কি কলিকাতায় একদিন পুনরভিনয় হ'তে পারে না?

আর্ট থিয়েটারে রবীন্দ্রনাথের "চিরকুমার সভা" ও ডাঃ নরেশচন্দ্র সেনগুপ্তের "ঋষির মেয়ের" জোর মহলা চলেছে। আগেই "চিরকুমার সভা"র অভিনয় হবে। রবীন্দ্রনাথ তাঁর এই নাটকাকারে রচিত "চিরকুমার সভা" বা প্রজাপতির নির্বন্ধে অনেকগুলি নূতন গান সংযোগ ক'রেছেন। আমরা শুনলেম আর্ট থিয়েটার বোলপুর থেকে কবির নিজের খাটি হরগুণি সংগ্রহ করে এনে তাঁদের অভিনেতৃ সম্প্রদায়কে শোনাচ্ছেন। সুতরাং

বইখানি বেশ উপভোগ্য হবে বলে মনে হচ্ছে, তবে একটা আশঙ্কা আমাদের খুবই হচ্ছে, সেটা ওই মেয়েদের নিয়ে! নিরাবালা, পুরবালা, নৃপবালা প্রভৃতির অভিনয় যদি কোথায়ও এতটুকু মাত্রা ছাড়িয়ে চলে যায় তাহ'লেই অভিনয়ের সমস্ত সৌন্দর্য নষ্ট হয়ে যাবে। আশা করি আর্ট থিয়েটারের স্বেযোগ্য নাট্যাধ্যক্ষ মহাশয় এদিকে সতর্ক দৃষ্টি রাখবেন। ওরী যেন বিলাসিনী কারফখা বা খাসদখলের মোক্ষদার Caricature না হ'য়ে যায়।

সংগম উপস্থিত হবার উপক্রম হ'য়েছিল এবং সেটা নাকি আদলত পর্যন্ত গড়াবে বলে অনেকেই আশঙ্কা হ'চ্ছিল, আমরা শুনে স্বধী হলুম যে, সেটা উভয় পক্ষের মধ্যে আপোষে মিটমাট হ'য়ে গেছে। নাট্যমন্দির গিরিশ বাবুর 'জনা'ই অভিনয় করবার অধিকার পেয়েছেন।

ভাদুড়ী সম্প্রদায়ের "সীতা" অভিনয়ে যিনি বাঙলার রঙ্গমঞ্চে ভারতীয় প্রাচীন নৃত্য-কলার পুনঃপ্রবর্তন করে' প্রভূত যশস্বী ও নাট্যানোদী গাজেরই রুতজতাভাজন হ'য়েছেন, আমরা শুনলেম সেই স্বপটু নাটুয়াই নাকি 'জনাতে' এবার আরও চমৎকার নৃত্য

* * *
"জনা" নিয়ে মনোমোহন নাট্যমন্দিরের সঙ্গে আর্ট থিয়েটারের যে একটা বিরোধ বা



মূলধন ৫,০০০০০, সা স্-
ক্রাইবড, দুই লক্ষর উপর
ডিরেক্টার—জজ, সবজজ,
হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাক্সী
রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের।
ছরকুলাস্তক ১০ ও ১০ গারি-
বাগাসব ১০ ইনফুয়েঞ্জা
পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮, ৯১ আর্সেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার
স্ট্রীট, ১৪৮১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার)
৪২১১ স্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

সমাবেশ ক'রছেন। আমরা তাঁর নাম প্রকাশ
করবার প্রলোভনটা অতি কষ্টে সম্বরণ করলেম।
কারণ তিনি সেটা মোটেই ইচ্ছা করেন না।
যবনিকার প্রস্তুরালে থেকে 'সুত্রধরের' মতো
তিনি কেবল নাট্যমন্দিরের জীবন্ত পুস্তক
রূপে অতীতভারতের নিস্কৃত নিজস্ব
ভঙ্গিতে নৃত্য করিয়েই পরিতুষ্ট থাকতে চান।
সুতরাং আমরা তাঁর নাম করে বিরাগভাজন
হ'তে রাজি নই।

"শীঘ্রই রঙ্গমঞ্চে বর্গী পড়বে।" এই
মর্মে একখানি ছোটখাটো বিজ্ঞাপন শহরের
অনেক জায়গায় আঁটা রয়েছে দেখে আমরা
কৌতূহলী হয়ে তার রহস্য উদ্‌ঘাটনের চেষ্টা
করেছিলেম। সন্ধান ক'রে মঠিক কিছু জানা
গেল না বটে, তবে এইটুকু খবর শোনা গেল
যে, খুলনা জেলা নিবাসী কে একজন
স্বরেঙ্গনাথ রাহা ম্যাডান কোম্পানীর
কাছ থেকে কণওয়ালিস্ ট্রেজ ভাড়া নিয়ে

একটি নতুন থিয়েটার খুলছেন, ওটা সেই
তাঁদেরই ভবিষ্যদ্বাণী!

সংবাদ যদি সত্য হয় তবে প্রকৃতই যে
এবার বঙ্গ রঙ্গমঞ্চে 'বর্গী' পড়বে এ আশঙ্কা
অমূলক নয়, কারণ আমরা আরও শুনলেম
যে ঐ খুলনার রাহা মহাশয় নাকি স্বয়ং ছ'-
খানি নাটক লিখেছেন এবং তিনিই যখন
উজোগী হ'য়ে থিয়েটার খুলছেন তখন প্রত্যেক
নাটকখানির নাটকের ভূমিকায় যে কে
অবতীর্ণ হবেন সেটা সহজেই অনুমান করা
যাচ্ছে! আমরা আরও খবর পেয়েছি যে
তিনি নাকি খাম্ খুলনা থেকে শিশিকুমার
ভাট্টার চেয়েও উঁচুদের ভাল ভাল বার
জন অভিনেতা নিয়ে আসছেন! সুতরাং
ব্যাপার হুড়ু সস্তীন!

গত সবিবারের "বেঙ্গলী" পত্রে প্রকাশ
যে তুর্কীস্থানের ইস্তাম্বুল শহরে সম্প্রতী

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the
following Prices : -

6 by	4	Rs.	5
8 by	6	Rs.	8
10 by	12	Rs.	12
12 by	15	Rs.	16
17 by	23	Rs.	35

Highly worked
up and
mounted.
In Sepia 25%
extra.

De LUCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street, Calcutta.

• রবীন্দ্রনাথের ছুখানি নাটক নাকি তুর্কীভাষায়
অনূদিত হ'য়ে অভিনীত হয়েছে।

• স্বর্গীয় দ্বিজেন্দ্রনাথ রায়ের কয়েকখানি
গান নাকি জার্মান ভাষায় অনূদিত হয়েছে।

ইউরোপে কিউপিড ও সাইকী সম্বন্ধে
৬০ খানির ওপর ছবি আঁকা হয়েছে।
এবারের ছবি তারি একখানার প্রতিলিপি।
অপর ছবিখানিও আর একখানা বিখ্যাত
ছবির প্রতিলিপি।



প্রাচীন নাট্যমণ্ডপ

পূর্বে বলা হয়েছে, রঙ্গপীঠ (stage) তৈরী করতে হ'লে প্রথমে ভূমিতে লাস্কন দিয়ে কর্ণক করে' ত্রুণ্ডলাদি তুলে ফেলে দিয়ে পরিষ্কার করতে হ'বে। তারপর 'শোধগিহ্বা বস্তুমতীং প্রমাণং

নির্দেশকৃতঃ।'—২-৩০

ছেদ নাই এমন রঙ্ক দিয়ে (ছেদো যন্ত ন বিচ্ছতে'—১-৩১) খুব সাবধান হয়ে ভূমি মাপ করবার ব্যবস্থা। মাপ করবার নিয়ম এই—

'চতুঃপৃষ্ঠিকরান্ দ্বিদাভূতান্ পুনঃকৃতঃ।

পৃষ্ঠতো যো ভবেদ্বাপো দ্বিদাভূতস্ত

তস্ত তু ॥ ১-৩৬

অস্ত্রাপানীর্বিভাগে তু রঙ্গশীর্ষং প্রকল্পয়েৎ।

পশ্চিমেতথ বিভাগে চ নেপথ্যগৃহ-

মাদিশেখ ॥ ৩৭

দড়ি দিয়ে মেনে ৬৬ হাত লম্বা জমি করে' নিতে হ'বে। এটা হ'বে মণ্ডপের দৈর্ঘ্য। তাকে আবার দু'ভাগ করতে হ'বে। এই দু'ভাগ করা ভাগের পিছনে যে ভাগ

থাকবে, তাকেও আদ্যক্ষাপি ভাগ করতে হবে। এরই একভাগে 'রক্ষশীর্ষ' নির্মাণ করা হবে। রক্ষশীর্ষের পিছনে সাজঘর, নাম—'নেপথ্য'।

এইবার মৃদঙ্গ, ঢুন্ডুভি, শঙ্খাদির ধ্বনি করে' গৃহস্থাপন করা হয়। এর পর 'ভিত্তিকর্ম'। ভিত্তিকর্ম শেষ হ'লে 'সুস্ত-স্থাপন'। (১) সুস্তমূর্ঘোদয়ে আচার্য্যের সাহায্যে এই ব্যাপারের অন্তর্ধান করা উচিত। (২) সেই রাতে 'বলি'র ব্যবস্থা। প্রথম ব্রাহ্মণ-সুস্ত—সমস্ত শাদা রঙের। তারপর ক্ষত্রিয়-সুস্ত—রঙ লাল। পশ্চিমদিকে হলদে রঙের বৈশ্ব-সুস্ত। পূর্বোত্তরদিকে নীল রঙের শাদ সুস্ত। (৩)

ব্রাহ্মণ-সুস্তের নীচে মেনা, ক্ষত্রিয়-সুস্তের নীচে তাঁবা, বৈশ্ব-সুস্তের নীচে রূপো, আর শূদ্র-সুস্তের নীচে লোহা দিতে হ'বে। (৪)

কিন্তু সকল সুস্তের মূলে লোহা দেওয়া চাই ই। (৫) তারপর যথাবিধি "রক্ষশীর্ষ" করতে হ'বে। রক্ষশীর্ষে ছয়টি কাঠের খঁটি ('স্থাপু') থাকা দরকার। (৬) এইখানে রক্ষ-দেবতার পূজা হয়। (৭) নেপথ্যগৃহের দুইটি পীঠস্থাপন করতে হয়। (৮) সাজঘর ও রক্ষশীর্ষের মাঝখানে এই দুইটি দরজা দিয়ে সাজঘর থেকে রক্ষশীর্ষে প্রবেশ করতে হয়। রক্ষশীর্ষের গর্ভ কাল রঙের মাটি দিয়ে ভরাট ক'রে দিতে হয়। সেই মাটিতে যেন কাঁকর, টিলপাটকেন না থাকে। (৯) রক্ষশীর্ষ আদর্শতুল্য করাই নিয়ম—কুম্পূর্ঠের মত অথবা মংসপূর্ঠাকার হ'বে না। (১০) রক্ষশীর্ষের উপর দিকে—মাথায় কতকগুলি রত্ন বসাতে হয়। যেখানে বসাতে হয় সেই জায়গার নাম "রক্ষশির"। এর পূর্বদিক হীরক, দক্ষিণে বৈদূর্ষ্য, পশ্চিমে ক্ষটিক, উত্তরে প্রবাল, মধ্যে কনক দিতে হয়। এই রকম করে' রক্ষশির তৈরী করে' তবে তাতে কাঠের কাজ করতে হয়। (১১)

কাঠের কাজকে 'দাক্ষকর্ম' বলা হ'ত। কাঠে নানা রকম শিল্প রচনা করতে হয়। সিংহ ব্যাঘ্রাদি জন্তু, অট্টালিকা, নানা রকম পুতুল, বেদি, যজ্ঞজালগদাঙ্ক, কুট্টিমের উপর

- ৫। আয়সং তত্র দাঁতবাং সুস্তানাং কুণ্ঠৈলরথঃ ১২-৫৫
- ৬। রক্ষশীর্ষং তু কত'বাং ষড়'দাক্ষকসমমিতম্ ১২-৫৭
- ৭। ইত্যং যো বিবিদুঃ সো রক্ষশীর্ষতপূজনে। ৩-২৩
- ৮। কার্ঘ্যং স্বরঘরং চাত্র নেপথ্যগৃহকস্য চ। ১২-৫৮
- ৯। পূরণে মৃত্তিকা চাত্র কৃষা দেয়া অবহৃতঃ। ১২-৫৮
- ১০। কুম্পূর্ঠং ন কত'ব্যং মংসাপূর্ঠং তুৈধব চ। ১২-৬১
- ১১। আদর্শতুল্যপ্রথাং রক্ষশীর্ষং প্রথসাতে। ১২-৬২
- ১২। বৈদূর্ষ্যং দক্ষিণ পার্শ্বে ক্ষটিকং পশ্চিমে তথা। প্রবালমূত্রে চৈব মধ্যে তু কনকং ভবেৎ ১২-৬৩ এবং রক্ষশির্ষঃ কৃষা দাক্ষকর্ম' প্রযোজয়েৎ। উৎপ্রত্নাহংসুস্তং নানানির্ঘ্রপ্রযোজিতম্ ১২-৬৪

- ১। ভিত্তিকর্মাণি নিবৃত্তে সুস্তানাং স্থাপনং
ভতঃ ১২-৫৬
- ২। আচার্য্যেণ মৃয়ুস্তেন কার্ঘ্যং মূর্ঘোদয়ে
ভতঃ ১২-৫৭
- ৩। এই সুস্তগুলি স্থাপন করবার সময় কয়েকটি অন্তর্ধান হেনে চলবার কথা ভরত বলেছেন। এই অন্তর্ধান সম্বন্ধে ভরতের উক্তি এই (২য় অধ্যায়) —
প্রথমে ব্রাহ্মণসুস্তে সপিঃসর্ষপসংকৃতে।
সর্ব'স্তকো বিধিঃ কার্যো দদাত্যং পায়সমেব চ ১৪৮
ততশ্চ ক্ষত্রিয়সুস্তে বস্ত্রমালামূলেপনম্।
সর্ব'ং রক্তং প্রদাতব্যং ত্রিজেভাশ্চ শুভোদনম্ ১৪৯
বৈশ্বসুস্তে বিধিঃ কার্যো দিগ্'ভাগে
পশ্চিমোত্তরে।
পীতং সর্ব'ং প্রদাতব্যং ত্রিজেভাশ্চ মৃত্যুশনম্ ১৫০
শূদ্রসুস্তবিধিঃ কার্ঘ্যঃ সমাক্পূর্বোত্তরাজয়ে
নীলপ্রায়ঃ প্রবয়েন কুশরা চ ত্রিলাশনম্ ১৫১
- ৪। পূর্বোত্তর'ক্ষত্রিয়সুস্তে শুক্রমালামূলেপনে।
নিক্ষিপেৎ কনকং মূলে কর্ণাতরগসংক্রমম্ ১২-৫২
তাত্র চাথঃ প্রদাতব্যং সুস্তে ক্ষত্রিয়সজকে।
বৈশ্বস্য শুক্রমূলে তু রক্ততং সংপ্রদাপয়েৎ ১২-৫৩
শূদ্রস্য শুক্রমূলে তু দদাদায়সমেব চ ১২-৫৪

সুস্থ নির্মাণ করে' কাঠের কাছ শেষ করতে হবে। (১২)

কার্য: শৈলগুহাকারো স্থিভূমিন্টি-

মণ্ডপঃ'।—২-৬৯

নাট্যমণ্ডপের আকার পর্কতগুহার মত হবে, আর দোতলা (স্থিভূমি) হবে। দোতলা হ'বার সার্থকতা এই যে, স্বর্গ বা অস্তুরীক্ষের অভিনয় উপরের তলায়, আবার মর্ত্য-ভূমির যা কিছু অভিনয় সমস্তই নীচের তলায় হবে। রঙ্গপীঠের বাতায়ন ছোট ছোট হওয়া উচিত। নইলে বাতায়ন ও অভিনেতাদের 'গম্ভীরস্বরতা' নষ্ট হয়ে যাবে। (১৩) নির্বাত দীরশব্দস্থান থেকে স্বর গম্ভীরতর হয়ে বাহিরে শোনায। কাজেই বাতাস বেশী চলা ফেরা না করতে পারে এমন করে' জানালা তৈরী করা দরকার। প্রাচীরভিত্তি শেষ হ'লে plastering করতে হবে। তারপর চুনকাম। Plaster করাকে 'ভিত্তিলেপ,' আর চুনকাম করাকে 'সুধাকর্ম' বলত। (১৪) ভিত্তি বেশ সমানভাবে মাজা-

ঘসা হ'লে তাতে নানা রকমের চিত্র, লতাবন্ধ, স্ত্রী পুরুষ রচনা করা হবে। (১৫)

নাট্যমণ্ডপ নির্মাণের এই গেল সাধারণ পদ্ধতি।

তারপর চতুরশ্রমণ্ডপের বিশেষ লক্ষণ নাট্যশাস্ত্র ব্যাখ্যা করেছে। চতুরশ্রমণ্ডপ চারকোণা আর চারিদিকেই ৩২ হাত। (১৬) বাহিরের চারিদিকে ইটের দেওয়াল রচনা করে,' ঘিরে', ভিতরে রঙ্গপীঠ নির্মাণ করবে। (১৭) রঙ্গপীঠের চারিদিকে দশটি স্তম্ভ থাকা চাই। এই স্তম্ভের বাহিরে দর্শকদের বসবার ক্ষমতা আসন তৈরী করতে হবে। আসনগুলির আকার হবে সিঁড়ির মত। এগুলি হয় কাঠের নয় ইটের। এক এক পঙ্ক্তি বা সারি অপর পঙ্ক্তির চেয়ে এক হাত উঁচু করে' মাজান দরকার।

১৫। মনাসু জাতনোভাসু চিত্রকর্ম প্রযোজয়েৎ।
চিত্রকর্মাণি চালেখাঃ পুরুষাঃ জালনস্তথা ॥১-১৩
লতাবন্ধক কত'ব্যাম্ভরিতং চাম্ভ-

ভোমজম্ (১) ২-১৪

১৬। সমস্ততন্ম কত'ব্যাম্ভরিতং চাম্ভ
বাহ্যতঃ সর্ব'তঃ কার্ণা ভিত্তিঃ স্নিষ্টেকাদ্যাঃ।
ভদ্রাভাস্তরতঃ কার্ণং (গা) রঙ্গপীঠং পরি
স্থিতা। ২-১৮

দশ প্রযোজ্য'তঃ স্তম্ভা লতা মণ্ডপলক্ষণে।
সুস্থানাং বাহ্যতন্মাপি সোপানা কৃতিপীঠকম্ ॥১৯
উষ্টকাদাকৃতিঃ কার্ণাঃ প্রেককাণাং নিবেশনম্।
হস্তপ্রমাণং সৈমৈর্ভূমিস্থাপ মুখিষ্টৈঃ ॥২০
যস্মৈ স্তম্ভান্ পুনঃশ্চৈব তেষাম্ভূমি পরি করয়েৎ ॥২১
দিক্কাসামষ্ট'স্তং ৫ পীঠং তেষু ততো জ্ঞপেৎ।
তন্ন স্তম্ভাঃ প্রদাতব্যাস্ত'জম'ণ্ডপধারণে ॥২২
পারণীধারণাস্তে শালস্তীভিরলংকৃতাঃ।
নেপথ্যগৃহকং তৈব ততঃ কার্ণং প্রযত্নতঃ ॥২৩
হারং তৈঃ ৫ ভবেত্তন্ন রঙ্গপীঠং প্রযত্নতঃ।
জনপ্রবেশনং সান্তম্ভাভূমিস্থান কারয়েৎ ॥২৪
রঙ্গস্যাভিমুখং কার্ণং দ্বিতীয়ং ধারয়েৎ সূ।
অষ্ট'স্তং সূ কত'ব্যাম্ভরিতং প্রযত্নতঃ ॥২৫
চতুরশ্রে (ত্রয়) সমস্তলং বেদিকাসমলংকৃতম্।
পূব প্রমাণনিদিষ্টা কত'ব্যাম্ভরিতং ॥২৬

১২। নানাভঙ্গবরোপেতং বহুবালোপশোভিতম্।
অটালভঞ্জিভাভিষ্ণ সমস্তাং সমলঙ্গতম্ ॥২-৬৫
নির্ঘৃহকুরোপেতং নানাগ্রন্থিতবেদিকম্।
নানাবিন্যাসসংযুক্তং যন্ত্রজালপবাককম্ ॥২-৬৬
সুপীঠধরণীযুক্তং কপোতালীসমাকুলম্।
নানাকৃতিবিন্যাস্তঃ স্তম্ভেস্তাপূপশোভিতম্ ॥২-৬৭

১৩। বন্দবাতায়নোপেতো নির্বাতো দীরশব্দস্থান্।
ভস্মান্নিবাতঃ কত'ব্যঃ কত'ভিন্টিটামণ্ডপঃ ॥২-৭০
গম্ভীরস্বরতা যেন কৃতপসা ভবিষ্যতি ॥২-৭১

১৪। ভিত্তিকর্ম বিধিঃ কৃদ্বা ভিত্তিলেপং
প্রদাপয়েৎ ॥২-৭২
সুধাকর্ম বিধিতস্য বিধাতব্যঃ প্রযত্নতঃ।
ভিত্তিধৃৎ বিলিপ্তাসু পরিমৃষ্টাসু সর্ব'তঃ ॥২-৭৩

এই দশটি স্তম্ভ ছাড়া মণ্ডপের অন্যান্য দিকে আর দশটি স্তম্ভ তৈরী করতে হয়। স্তম্ভগুলির উপর আটহাত পরিমাণ পীঠ নির্মাণ করতে হবে। ঐ স্তম্ভগুলি শালকাঠের তৈরী, আর সে গুলি ত্রী-মূর্তিদিয়ে অলঙ্কৃত থাকবে। এই ছয়টি স্তম্ভের নাম—‘ধারণী-ধারণ’। এরপর নেপথ্য গৃহ। এতে একটীমাত্র দ্বার। এ ছাড়া রঙ্গের দিকে আর একটা ‘জনপ্রবেশন’ দ্বার দরকার। এই রঙ্গপীঠ সমস্ত আটহাত। একে চতুরস্র

সমতল করতে হবে। ভিতরে একটা বেদিকা দিয়ে সাজান চাই। তার পাশ থেকে “মন্ত-বারণী” বাহির করবে। মন্তবারণী বেশ চিত্র-করা বারাণ্ডা। বারাণ্ডা ধারণ করবার আর চারটি স্তম্ভ করতে হবে। এর পরে রঙ্গশীর্ষ।

ত্র্যস্র মণ্ডপ ত্রিকোণ। তার মাঝখানে ত্রিকোণ রঙ্গপীঠ। দরজাও ত্রিকোণ। রঙ্গ-পীঠের পিছনে আর একটা দরজা থাকা চাই। সামনে ভিত্তির উপর স্তম্ভ।

শ্রীঅমল্যচরণ বিজ্ঞানভূষণ।

আর তোষাগদ করিতে হইবে না, গান বা গৎ শিখিবার জন্য কাহারও দ্বারস্থ হইতে হইবে না; স্বগৃহে শিককের সাহায্য ব্যতীত গীত-কণ্ঠ-শিক্ষা করিতে চাহেন তবে আজই গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হন। সঙ্গীতনায়ক রম্বিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত-বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

সর্বপ্রকার গীতবাণ্য বিষয়ক বাঙলার একমাত্র সচিত্র মাসিক পত্রিকা। ইহার সাহায্যে আবালবৃদ্ধবণিতা সঙ্গীত-শাস্ত্র সম্পূর্ণ আয়ত্ত করিতে নিশ্চয়ই পারিবেন।

সুপ্রসিদ্ধ গায়ক গায়িকাগণ কর্তৃক ধ্রুপদ, পেয়াল, টপ্পা, এবং ঠুংরি গান ও তাহার বিশুদ্ধ স্বরলিপি আধুনিক কনসার্ট গৎ আদি রাগ রাগিনীর বিবরণ, কবিতা, প্রবন্ধাদি এবং একখানি বহুবর্ণ রঞ্জিত মনোরম চিত্র সম্বলিত।

সঙ্গীত-বিজ্ঞান প্রবেশিকার দ্বাদশ সংখ্যা (চৈত্র ১৩৩১ সাল) বাহির হইয়াছে।

প্রতি সংখ্যা ডাকমাণ্ডল সমেত ১০ তিন আনা মাত্র। বার্ষিক মূল্য সড়াক ২২ ছই টাকা মাত্র।

সম্পাদক—শ্রীযুক্ত শরৎচন্দ্র
চট্টোপাধ্যায়
রূপদক

ম্যানেজার

শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস

প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল।

৩। সি, লালবাজার ষ্ট্রীট, বিকানির বিল্ডিং।

ফোন নং ৪৩৬, কলিকাতা।

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

খন্দরের নানা রকম নানা বস্ত্রের বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

রঙ্গরেণু

কোন সর্বজনপ্রিয় প্রসিদ্ধ গল্প বা উপ-
 ন্যাসের বই থেকে আখ্যানভাগ নিয়ে চলচ্চিত্র
 তৈরী হ'লে তাও যে জনসমাজের প্রিয় হবে
 এমন কথা নেই। এর কারণ চলচ্চিত্রের
 কর্তারা মূল আখ্যানভাগকে এমনভাবে পরি-
 বর্তিত, পরিবর্তিত এবং পরিবর্তিত করেন
 যে তা স্বতন্ত্র গল্প হ'য়ে দাঁড়ায়। এ বিষয়ে
 আমেরিকার চলচ্চিত্রের কর্তৃপক্ষরা দৃষ্টি
 তাঁরা আখ্যানিকার তো বদল করেনই
 এমন কি মূল বইয়ের নাম পর্যন্ত বদলে
 দেন। স্যার জেমস ব্যারির প্রসিদ্ধ নাটক
 "দি এ্যাডমিরেল্ ক্রাইটন," চলচ্চিত্রে
 দাঁড়িয়েছে "মেল এণ্ড ফিমেল।" ইংলণ্ডের
 চলচ্চিত্র-কর্তারা মূল গল্প বা উপন্যাসের
 আখ্যানভাগ বজায় রাখবার পক্ষপাতী।
 হাচিন্সনের দুটি প্রসিদ্ধ উপন্যাস "দিস্ ফ্রীডম"
 আর "ইক্ উইন্টার কাম্‌স্" চলচ্চিত্রের চেহারা
 বদলে ফেলেনি। সেইজন্মে ঐ দুখানি বই
 যেমন, তার চলচ্চিত্র-রূপও তেমনি জনপ্রিয়
 হ'য়ছে। "দিস্ ফ্রীডমের" চলচ্চিত্র তৈরী হ'লে
 আমেরিকার কোনো প্রসিদ্ধ ফিল্ম কোম্পানি
 তিন লক্ষ টাকায় তা কিনে নেন; তবে ইংরাজ
 ছবির মালিকরা বিয়োগান্ত গল্পকে মিলনান্ত
 অনেক সময়ে করে তোলেন। তার কারণ
 চলচ্চিত্র দর্শকের অধিকাংশ লোকই বিয়োগান্ত
 কোন আখ্যান দেখতে নারাজ। এর খুব
 ভাল উদাহরণ বিখ্যাত উপন্যাসিক ই আর্টনের
 উপন্যাস "স্যালি বিপপ্"। গ্রন্থকার শ্রালিকে
 মেরে কেলেছিলেন কিন্তু ছবির বিখ্যাতারা
 তাঁকে বাচিয়েছেন, এবং তার মনোমত মিলন
 ঘটিয়েছেন।

চলচ্চিত্রের যশস্বিনী শিশু অভিনেত্রী বেবী
 পেগির গলায় তার মুক্তার হার থাকলে তার
 বয়স জানবার গোল হয়না। সেকুরি ফিল্ম
 সঙ্ঘের ডাইরেক্টর, যিনি ছয় বছর আগে
 পেগিকে আবিষ্কার করেছিলেন, তাকে এক-
 ছড়া মুক্তার হার দিয়েছেন! সেই হারে এখন
 ছটি মুক্তা আছে আর তাতে পেগির বয়স
 বাড়ার সঙ্গে সঙ্গে একটি ক'রে মুক্তা প্রতি
 বৎসর যোগ করা হয়।

স্ববিখ্যাত চলচ্চিত্র অভিনেত্রী পার্স
 হোয়াইট বলেন চল ভালো রাখতে হ'লে
 তা এলো করে রাখতে হবে। তিনি বলেন,
 এলো চুলের ওপর রোদ্ লাগবে, হাওয়া
 খেলবে তবে ত'সে সন্দেহ হবে। বেঁধে রাখা,
 বিছানী ক'রে রাখা, নানা ধরণে তাকে পাকিয়ে
 খোঁপা করে রাখা চুলের পক্ষে মারাত্মক।

প্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেতা হারল্ড রয়ে-
 ডের বিবাহের পর তাঁহার স্ত্রী শ্রীমতী মিল-
 ড্রেড ডেভিসকে ইটালিতে গিয়ে দুখানি চল-
 চিত্রের জন্মে অভিনয় ক'রতে আমন্ত্রণ করা
 হ'য়েছিল। দুখানি ছবিতেই নায়কের ভূমিকা
 ছিল রাডলফ ভ্যাথেনটিনোর। হারল্ড
 লয়েড এতে মত না দেওয়ায় শ্রীমতী সে আমন্ত্রণ
 গ্রহণ ক'রতে পারেন নি

চলচ্চিত্রের প্রথম অবস্থায়, প্রেষ্ঠতম অতি
 নেতা অভিনেত্রীরা (stars) সপ্তাহে পেতেন
 মোটে ৪৫ টাকা, আর এখন ?

সুবিখ্যাতা চলচ্চিত্র অভিনেত্রী বারবারা
লামার ছ'খানি প্রকাণ্ড ও দামী মোটর
গাড়ীর অধিকারিণী।

* * *

“সাদার্ণ লাভ” নামক বহুপ্রশংসিত চল-
চ্চিত্র, যা এল্ফিন্‌ষ্টোন পিকচার প্যালেসে
অনেকদিন আগে দেখান হ'য়েছিল এবং যাতে
শ্রীমতী বেটিলাইন্স্‌ নাট্যকার ও শ্রীযুক্ত ওয়ার-
উটক্‌ ওয়ার্ড নাটকের ভূমিকা নিয়েছিলেন,
যখন বিলাতের এ্যালবার্ট হলে দেখান হয়,
তখন ঐ ছবি দেখতে দশ হাজার লোক উপ-
স্থিত ছিলেন পয়সা দিয়ে টিকিট কিনে।

* * *

বিখ্যাত চলচ্চিত্র অভিনেতা ফ্র্যাঙ্কমেয়ো
অভিনয়ের আবহাওয়ায় জন্মগ্রহণ ক'রেছেন
ও গ'ড়ে উঠেছেন। ৪০ বছর আগে এই
নামেরই যে প্রসিদ্ধ অভিনেতা ছিলেন, ইনি
তাঁর পৌত্র। এঁর মা রঙ্গমঞ্চে “থ্রি মাস্-
কেটিয়াস” অভিনয় হ'তে কন্ঠাস্বের ভূমিকায়
অবতীর্ণা হ'য়েছিলেন। এঁর পিতা এডুইন্‌ও
একজন অভিনেতা ছিলেন।

* * *

যশস্বিনী অভিনেত্রী মে মারে একটি
মজার গল্প ব'লেছেন। তিনি একদিন রাস্তায়

যেতে যেতে শুন্লেন কোনো পোষাকের
দোকানের সামনে দাঁড়িয়ে একজন ভদ্রলোক
তাঁর স্ত্রীকে ব'লেছেন, “৩৫ ডলার দিয়ে একটা
ট্রপিকেনা বড় বাড়াবাড়ি।” ভদ্রমহিলা
উত্তর দিলেন, “আমারও মত তাই : কিন্তু
তোমার যে সুন্দর চেহারা আর চমৎকার
পোষাক, আমাকে তার যোগ্য বেশ ক'রতে
হবে ; নইলে তোমার পাশে আমাকে মানাবে
কেন ?” বলা বাহুল্য, যে তাঁর জন্ত ৩৫
ডলারের ট্রপিটি তখন কেনা হোলো।

* * *

আর একজন অভিনেত্রী, মেরি ব্রাও আর
একটি মজার গল্প ব'লেছেন। তাঁর একটি বন্ধু
কোনো ভদ্রলোককে রাত্রে নিমন্ত্রণ ক'রে
খাওয়ায়। পরদিন সকালে দুজনে দেখা হ'তে
ভোজনতরু ভদ্রলোকটি ব'ললেন, “কাল
তোমার ঞ্খানে খেয়ে বেশ আনন্দলাভ করে-
ছিলুম।” বন্ধু ব'ললেন, “শুনে খুশী হ'লুম।”
“তোমার স্ত্রী বেশ সুন্দরী, আচ্ছা আর কারুর
সঙ্গে সে কথা কইলে বা আলাপ ক'রলে
তোমার হিংসা হয়না ?” বন্ধু ব'ললেন, “নিশ্চয়ই
হয় ; সেই জন্তে কুৎসিত আর আহাম্মক লোক
ছাড়া আর কাউকে আমি কখনো ডাকিনা।”

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সম্মুখে

নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্গ নাটক

রাজা গণেশ

কবে ? কোথায় ? থাকুন প্রতীক্ষায়।

আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ !

ভূতপূর্ব চেম্বারের সভাগণের সম্মিলনে

নবপ্রতিষ্ঠিত

শান্তি-সম্মিলনের

সভাগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের

শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রফুল্লা

সুধা দর্শকবৃন্দের চিত্ত বিনোদনার্থে

মহাসমারোহে অভিনয়ের জন্য প্রস্তুত হইতেছে।

সৌখীন নাট্য-জগতের অপ্রতিদ্বন্দ্বী অভিনেতাগণের

অভাবণীয় সমাবেশ

করে ?

কোথায় ?

প্রতীক্ষায় থাকুন।

সভাপতি

কুমার শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ লাহা এম, এ, বি, এল, পি, আর, এস,
পি, এইচ, ডি

নাট্যাচার্য্য

অধ্যক্ষ

শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত নগেন্দ্রনাথ বসু (উৎসববার)

সম্পাদক

শ্রীসন্তোষকুমার মণ্ডল

দেশী ছবির দর্শক

বাংলা বায়োকোপের ছবিতে দর্শক কি চান, কি পাঠলে তারা খুশী হন, এ কথাটার আলোচনা দরকার হইয়া পড়িয়াছে। অবশ্য দু-একখানি ছবি ছাড়া বাংলা ফিল্ম পুরা-দস্তুর আর্টিষ্টিক হইয়াছে এ কথা আমরা স্বীকার করিতে পারি না। তবু উহার মধ্যে দুই-চারি-খানি ছবির আশ্চর্য সাফল্য দেখিয়া আমরাও একটু অবাক যে না হইয়াছি, এমন কথাও বলিতে পারি না।

খুব সম্প্রতি দু'খানি নূতন দেশী ছবি আমরা দেখিয়াছি—প্রেমাজলি ও তুর্কী হর।

প্রেমাজলির গল্পটি চমৎকার—তবে অভিনয়ে ক্রটি যে কতকগুলি নাই, এমন কথা বলি না। প্রেমাজলি দর্শকের কাছে আদর পাইল না! তা না পাক, তুর্কী হর কিন্তু যথেষ্ট আদর পাইয়াছে। আদর-অনাদরের মাত্রাটা কোম্পানীর তহবিল হইতে বোঝা যায়। তুর্কী হরে ম্যাডান কোম্পানি যে-পরিমাণে টাকা পাইয়াছেন, তা অল্প নয়। অথচ গল্পের দিক দিয়া ও দৃশ্যবৈচিত্র্যের দিক দিয়া দেখিতে গেলে এ কথা স্বীকার করিতেই হইবে যে, প্রেমাজলি তুর্কী হরের উপরে স্থান পাইবার যোগ্য। তবে তুর্কী হরে এমন কতকগুলি জিনিষ আছে, যা প্রেমাজলিতে নাই। সেগুলি কি?

প্রথমতঃ তুর্কী হরে গোড়া হইতেই নীতির দিকটায় খুব লক্ষ্য রাখা হইয়াছে—মামুলি ধরণের সেই মাতাল স্বামী ও তার অতি অল্পমত স্ত্রী, সাধী স্ত্রী—প্রহার খাইয়াও যে স্বামীর পায়ে লুটাইয়া পড়ে—এবং মারামারি, chasing অর্থাৎ thrills খুবই আছে।

তুর্কী হরের titlos অত্যন্ত আনাড়ি হাতের লেখা। তাহাতে না আছে রচনা-চাতুর্য, না আছে কবিত্ব অর্থাৎ তা নেহাৎ নীরস! অভিনয় প্রেমাজলির চেয়েও নিরস। Method of Differentiation এ দেখা যায়, তুর্কী হরে thrills আছে, যা প্রেমাজলিতে নাই এবং আজগুবি হইলেও ঘটনার বিরাট ঘনঘটায় তুর্কী হরে সমাচ্ছন্ন! ঠিক এমনি ঘটনার প্রাচুর্য দেখিয়াছি 'পতিভক্তি' ছবি খানিতে। কোথানিও ম্যাডান কোম্পানিকে প্রায় লক্ষ টাকা আনিয়া দিয়াছে!

কাজেই দেখিতেছি, বাঙালী দর্শক বাঙলা ফিল্মে এই thrills চায়—তার গল্প গল্প আজগুবি হইলেও তারা খুশী মনে তাহা গ্রহণ করে! এটায় রসজ্ঞানের অভাব সূচিত হইলেও এ খাটি সত্যকে অস্বীকার করা যায় না। এটা দুর্ভাগ্য হইলেও একে স্বীকার করিতেই হইবে, কারণ ফিল্ম কোম্পানি লোকসান মানিয়া আর্টের গৌরব রক্ষা করিতে যাইবে না, কোনদিনই! কাজেই artistic বা খাটি নিখুঁত ফিল্ম প্রত্যাশা করা বিড়ম্বনা এবং এ বিড়ম্বনা এমনভাবে বজায় থাকিলে বাংলা ফিল্মের ভবিষ্যৎ মেঘাচ্ছন্ন বলিয়াই মনে হয়।

বাংলা ফিল্মকে সফল করিতে হইলে এদিকে বাঙালী দর্শকের রসজ্ঞানকে সচেতন করিয়া তুলিতে হইবে। বিদেশী ভালো ভালো ফিল্ম দেখিয়াও কি তারা এ বিষয়ে সচেতন হইবেন না? Under the Lash, Oh, Doctor! The Conquering Power, Missing Husbands, Gipsy Love,

• **Enemies of Women** এ. সব ছবি দেখিয়াও কি তাঁরা খাটি দেশী ছবির জন্ত উদগ্রীব হইবেন না? বাঙলা ফিল্ম সম্বন্ধে এবারে আমরা বিশেষ করিয়া আলোচনা করিয়া দেখিব, বিশ্বের দরবারে তাকে বাহির করিতে হইলে তার কি কি গুণ থাকা

দরকার! গ্যালারির মুখ চাহিয়া ছবি তুলিতে ফিল্ম-কোম্পানিকে যতই আমরা নিবেদন করি না কেন, তাঁদের সে কথায় কর্ণপাত করার আশা আমরা ততদিন কিছুতেই করিতে পারি না, যতদিন না বাঙালী দর্শক উঁচু দরের নিখুঁত ছবির কদর না করেন!

শ্রীসৌরীন্দ্রমোহন মুখোপাধ্যায়।

ভাষ্য

শ্রদ্ধাম্পদ শ্রীযুক্ত নাট্য-সম্পাদক মহাশয়ের
করকমলে—

মহাশয়, ••

গত ১৮ই এপ্রিল রামপুরহাট রেলওয়ে ইন্সটিটিউটে “কর্ণাঙ্কন” নাটকখানি অভিনীত হইয়া গিয়াছে। ইন্সটিটিউটের সভ্যবৃন্দ তাঁহাদের বন্ধুবান্ধব লইয়া এই অভিনয়ের আয়োজন করিয়াছেন। গাথাঙ্গির দক্ষতায় অভিনয় সাকল্য-মণ্ডিত হইয়াছিল, গাথাঙ্গির মতো সর্বপ্রথমে উল্লেখযোগ্য “পদ্মাবতীর” অংশের অভিনেতা ক্ষিতীশবাবু, ইনি নারী-চরিত্রের ভাবাভিব্যঞ্জনাৎ অদ্ভুত কৃতিত্ব প্রদর্শন করিয়াছিলেন। তাঁর চেহারা যেমন মানানসই, কণ্ঠস্বরও তদ্রূপ নারীস্বভা। আমরা ইতিপূর্বে কোন অভিনেতার একরূপ কৃতিত্বের সহিত নারী-চরিত্র অভিনয় করিতে দেখি নাই। পুত্র বৃষকেতুর বিয়োগ-শঙ্কাকুলা পদ্মাবতী যখন কর্ণের নিকটে হৃদয়ের বেদনা উচ্ছ্বাসের পর উচ্ছ্বাসে ব্যক্ত করিতেছিলেন, তখন সমবেত দর্শকমণ্ডলী কেহই অশ্রু সংবরণ করিতে পারেন নাই। এই অভিনেতাটি উচ্চশিক্ষিত বলিয়া তাঁহার আবৃত্তিতে অতি

স্পষ্ট, স্বচ্ছ, সার্বলীণ গতি ছিল। ইন্সটিটিউটের খ্যাতনামা অভিনেতা শ্রীযুক্ত তিনকড়িবাবু অঙ্কনের অংশ গ্রহণ করিয়াছিলেন। সুঅভিনেতা বলিয়া এখানে তিনকড়িবাবুর যথেষ্ট খ্যাতি ও প্রতিপত্তি আছে। অঙ্কনের ভূমিকায় তাঁহার পূর্ব গৌরব অক্ষুণ্ণই ছিল। “কর্ণের” ভূমিকায় হর্ষবাবু ও “ভীমে”র ভূমিকায় ভূর্গাবাবু তদ্রূপ কৃতিত্ব দেখাইতে না পারিলেও অভিনয় মোটের উপর মন্দ হয় নাই। শকুনি ও নিয়তি চলনসই। অভিনয়ের সফলতার জন্য সাজ-পোষাক, দৃশ্যপট, বৈজ্ঞানিক আলো প্রভৃতির সুবন্দোবস্ত ছিল। আমরা এই নির্মল আমোদের ব্যবস্থার জন্য রামপুরহাট রেলওয়ে ইন্সটিটিউটের সভ্যবৃন্দকে ও সেই রাত্রির অভিনয়ের সাকল্যের জন্য বিশেষভাবে পদ্মার অংশের অভিনেতাটিকে আমাদের অন্তরের অভিনন্দন জ্ঞাপন করিতেছি। ইতি

পাকুড়
লা মে,
১৯২৫

একান্ত বিনীত
শ্রীক্ষিতীশচন্দ্র অধিকারী
বি, এ।
শিক্ষক, পাকুড় রাজ হাই স্কুল।

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাড়ী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্গ

কলেজ স্ট্রিট মার্কেট, কলিকাতা।

নাচঘরের নিয়মাবলী

প্রবন্ধ ও চিঠিপত্র ইত্যাদি সম্পাদকের নামে পাঠাইতে হইবে। প্রবন্ধ বা চিঠিপত্র প্রকাশ করা বা না করা সম্পাদকের সম্পূর্ণ ইচ্ছাধীন। অমনোনীত লেখা ফেরৎ দেওয়া হয় না। কাগজের এক পৃষ্ঠায় না লিপিলে কোনও লেখা ছাপা হয় না।
নাচঘরের বাসিক মূল্য ৩ টাকা অগ্রিম দিতে হয়। প্রতিসংখ্যার মূল্য ১০ পয়সা।
বিজ্ঞাপনের হার :—

পৃষ্ঠা	প্রতিসংখ্যা	মাসিক
১	৭।০	২৫
২	৪	১৫
৩	২।০	৮
৪	১।০	৫

কার্য্যাধ্যক্ষ—নাচঘর

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক-লিফট ও প্রকাশক

২৪ নং (দোতলা) কলেজ ষ্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

কলিকাতার প্রাপ্তিস্থান :—

২০১২ এ হ্যারিসন রোড, কলিকাতা।

আনন্দ সংবাদ।

আনন্দ সংবাদ !!

সুপ্রসিদ্ধ

ফেণ্ডস ইনিশ্চিতিউত্তের

সভ্যগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্র

প্রফুল্ল

ল

মহলা আরম্ভ হইল। বিস্তারিত পরে দ্রষ্টব্য।

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

শুক্রবার
১লা জ্যৈষ্ঠ
৭।০ ঘটিকায়

✓ অতুলকৃষ্ণের চিরনূতন গীতিনাটক

১। শিরীফরহাদ

ফরহাদ—শ্রীমহীন্দ্র চৌধুরী

শিরী—শ্রীমতী নীহারবালা

গুলাল—শ্রীমতী কৃষ্ণভামিনী

২। উকশী

উকশী—শ্রীমতী নীহারবালা

চিত্রলেখা—শ্রীমতী কৃষ্ণভামিনী

শনিবার
২রা জ্যৈষ্ঠ
৭।০ ঘটিকায়

মহাকবি গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ পৌরাণিক নাটক

জন

প্রবীর—শ্রীসুরেন্দ্রনাথ ঘোষ

বিহঙ্গক—শ্রীতিনকড়ি চক্রবর্তী

অঙ্কন—শ্রীনিখিলেন্দু নাথিড়ী

বৃষক—শ্রীচুর্গাদাস বন্দ্যোপাধ্যায়

জন—শ্রীমতী স্মৃশীলাসুন্দরা

মদনমঞ্জরী—শ্রীমতী নীহারবালা

রবিবার
৩রা জ্যৈষ্ঠ
৬ ঘটিকায়

সাহিত্য-সম্রাট বঙ্কিমচন্দ্রের

বিশ্বব্রহ্ম

অভিনয়ান্তে মোটরকার পাওয়া যায়।

শ্রীনলিনীমোহন রায়চৌধুরী প্রণীত

উপন্যাস

ভাষ্যে

মূল্য ১৬/১০

প্রবাসী বলেন, “বইখানির কাহিনীটা স্থূলিপিত হইয়াছে।”

ভারতী বলেন, “বইখানি মহানুভূতির দ্বারা নিখিল, কল্পনায় সমৃদ্ধ।”

বিশ্বব্রহ্ম বলেন, “উপন্যাসের আর্ট কোথায় ক্ষুণ্ণ হয় নাই!”

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪নং (দোতলা) কলেজ ষ্ট্রীট মার্কেট কলিকাতা।

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

অধিকারী—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

শনিবার রা জ্যেষ্ঠ, ১৬ই মে, রাত্রি ৭।০ টায়

ও পরদিন

রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

যোগেশবাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক .

ক্যাত

(৮৬ ও ৮৭ অভিনয় রজনী।)

স্বাম—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

লক্ষণ—শ্রীবিধনাথ ভাদুড়ী

ভরত—শ্রীতারাকুমার ভাদুড়ী

শক্রয়—শ্রীশৈলেন্দ্র চৌধুরী

লব—শ্রীজীবনকুমার গাঙ্গুলী

কুশ—শ্রীরথেন্দ্রমোহন রায়

বশিষ্ঠ—শ্রীললিতমোহন লাহিড়ী

বাল্মীকি—শ্রীমনোরঞ্জন ভট্টাচার্য শমুক—শ্রীযোগেশচন্দ্র চৌধুরী

দুর্শখ—শ্রীঅমিতাভবনু (এমেচার)। বৈতালিক—শ্রীকৃষ্ণচন্দ্র দে

সাতা—শ্রীমতী চারুশীলা

এখন হইতে প্রবেশ-পত্র পাওয়া যায়।

রবিবার অভিনয়ান্তে ট্রাণপাওয়া যায়।

নাট্য প্রভ

২য় বর্ষ
৩য় সংখ্যা

সম্পাদক :-
শ্রীমতীমোহন রায়চৌধুরী

৮ই জ্যৈষ্ঠ
১৩৩২



নাচঘর নাট্যজগৎ

‘জন্য’ অভিনয়সম্বন্ধে ‘নাচঘরে’ যে অভিমত প্রকাশিত হয়েছিল, সহযোগী “বাঙলা” সে সম্বন্ধে একটু মস্তব্য প্রকাশ করেছেন। হয়ত এই মস্তব্য টুকু তাঁরা করতেন না যদি জানতেন যে, ‘জন্য’ অভিনয় করবার সম্বন্ধ করবামাত্র শিশিরবাবু সর্ব-প্রথমে দানী বাবুর নিকটেই অভিনয় সম্বন্ধে জ্ঞয় করতে গিয়েছিলেন, কিন্তু দানীবাবু তাঁর বর্তমান মনবদের অসম্বন্ধির ভয়ে সে সময় তাঁকে সে অধিকার দিতে পারবার অক্ষমতা জানিয়েছিলেন; কাজে-কাজেই বাধ্য হ’য়ে শিশির বাবুকে ‘আইনের’ সুযোগ নিয়েই ‘জন্য’ অভিনয় করবার জন্ত বন্ধ পরিকর হতে হয়েছিল। কারণ একথা সকলেই জানেন যে, শিশির কুমার জন্য অভিনয় করবেন এ সংকল্প করার পর আট থিয়েটার উদ্যোগী হয়ে আগেই সে নাটকের অভিনয় সম্বন্ধে জোগাড় করেছিলেন।

যেমন ক’রেই হোক ‘জন্য’ অভিনয় করবার জন্ত শিশিরবাবুর এই দৃঢ় সংকল্প দেখে দানীবাবু আজ তাঁকে নিজেই অভিনয় সম্বন্ধে লিখে দিতে সম্মত হওয়ায়, তিনি আদালতের সাহায্য পরিত্যাগ ক’রে দানীবাবুর কাছ থেকেই ‘জন্য’ অভিনয় সম্বন্ধে জ্ঞয় করেছেন। এটা তাঁর পক্ষে খুব উচিত কাজই করা হয়েছে। দানীবাবু ‘জন্য’ অভিনয়-সম্বন্ধে তাঁকে দিতে রাজি হয়েছেন কেনেও তিনি যদি তা প্রত্যাখ্যান ক’রে, মামলা মকদ্দমা করাটাই ভাল বলে মনে করতেন আমরা তাহলে শিশির-

বাবুর বুদ্ধি ও বিবেচনার মোটেই প্রশংসা ক’রতে পারতেন না। আদালতে যে টাকাটা ব্যয় হ’তো সেটা তিনি আজ দানীবাবুকে দিয়ে স্বর্গীয় গিরিশচন্দ্র ঘোষেরই আত্মীয় প্রীতিস্বাধন ক’রেছেন!

দানীবাবু শিশির কুমার ভাট্টী মহাশয়কে ‘জন্য’ অভিনয় সম্বন্ধে লিখে দিয়ে সুবুদ্ধির পরিচয় দিয়েছেন; কারণ মামলার ফল কি হ’ত কিছুই বলা যায় না! দানীবাবুর হার হলে তাঁর পিতার অনেকগুলি নাটকের অভিনয় সম্বন্ধে তাঁর হাত থেকে বেরিয়ে যেতো। সুতরাং তিনি এই অতি সুবিবেচনার কাজ ক’রে শুধু নিজেই উপকৃত নয় বহু নাট্যকারকেও রক্ষা করেছেন।

আট থিয়েটার যখন রেঙ্গুনে প্রথম অভিযান করেন তখন ‘নাচঘর’ বলেছিল যে, ভাল ভাল অভিনেতাদের এই বন্দী-বিজয়ে নিয়ে যাওয়া উচিত ছিল। সেটা না ক’রে তাঁরা অগ্রায় করেছেন। কারণ বিদেশে বাঙালীর অভিনয়ের অখ্যাতি হ’লে সেটা সমস্ত বাঙলা জাতির কলঙ্ক বলে গণ্য হবে। নাচঘরের এই মস্তব্যের উপর টিপ্পনী ক’রে জনৈক পত্র প্রেরক ‘নবযুগে’ বেশ একটু বাহাদুরী দেখাবার চেষ্টা করেছেন।

এই ‘পত্র প্রেরকটি’ যদি সেই সময় ভবিষ্যদ্বাণী করতে পারতেন যে ‘তোমাদের আশঙ্কা অমূলক। আট থিয়েটার যে ভাঙা

দল নিয়ে যাচ্ছেন তাতেই তাঁরা সেখানে কেলা ফতে ক'রে আসবেন!' তাহ'লে আমরা আজ তাঁর এই অসুচিত ঔদ্ধত্যও নতশিরে মেনে নিতে পারতাম, কিন্তু সে সময় তিনি কিছুই বলতে সাহস করেন-নি, কারণ তখন বোধহয় তিনিও এটা কল্পনা করতে পারেন-নি যে সেখানে ঠার থিয়েটারের কানা কড়িরাই খেলে বাজীমাং ক'রে আসতে পারবে!

* * *

আজ "রেঙ্গুন মেল" ও "রেঙ্গুন টাইমস্" প্রভৃতি প্রসিদ্ধ সংবাদ-পত্র সমূহে আর্ট থিয়েটারের অভিনয়ের অজস্র প্রশংসা প্রকাশ হয়েছে দেখে তিনি সাহসী বীরের মতো বুক ফুলিয়ে তেড়ে এসেছেন "নাট্যেরকে" চোপ রাঙাতে! কিন্তু একটা চিরপ্রচলিত সংস্কৃত প্রবাদ বাক্য বোধহয় তাঁর স্মরণ নেই যে "নিরস্ত পাদপেদেশে এরণ্ডোহপি ক্রমায়তে!"

* * *

আর্ট থিয়েটার যে প্রথম শ্রেণীর অভিনেতাদের না নিয়ে গিয়েও রেঙ্গুন থেকে যশমাল্যে ভূষিত হ'য়ে ফিরে এসেছেন এটা আমরা পূর্বেই 'আশাতীত,' আনন্দের কথা বলে স্বীকার করেছি, কিন্তু একথাও আমরা বলতে বাধ্য যে, কেবল মাত্র দুর্গাচরণ বন্দো-পাধ্যায় ও নীহারবালা ভিন্ন আর দ্বিতীয় কোনও সু-অভিনেতা বা অভিনেত্রীর সাহায্য না নিয়েই, আর্ট থিয়েটারের এই বর্ষা বিজয়ে একটা বিশ্বয়কর কৃতিত্ব প্রকাশ পেয়েছে বটে, কিন্তু তার চেয়েও অনেক বেশী প্রকাশ পেয়েছে রেঙ্গুনবাসীদের কলা-জ্ঞানের শোচনীয়

অভাবটা! শ্রীযুক্ত অহীন্দ্র চৌধুরী শেষ বরাবর সেখানে গিয়েছিলেন এবং মাত্র দু'দিন অভিনয় করবার সুযোগ পেয়েছিলেন। সুতরাং আর্ট থিয়েটার রেঙ্গুনে আজ যে খ্যাতি অর্জন ক'রে এসেছেন সে জন্ত শ্রীযুক্ত অহীন্দ্র চৌধুরীর নিকট তাদের ঋণ বিশেষ কিছু আছে বলে মনে হয় না। এর মধ্যে আমরা রেঙ্গুনবাহিনীর কর্ণধারের কৃতিত্বটাই খুব বেশী দেখতে পাচ্ছি!

* * *

রেঙ্গুনের দুখানি বিখ্যাত সংবাদপত্রে আর্ট থিয়েটারের "বিদায় অভিনয়ের" যে বিবরণ প্রকাশ হয়েছে আমরা পাঠকগণের কৌতুহল নিবারণার্থে 'ডাকঘর' বিভাগে তা উদ্ধৃত ক'রে দিলাম!

* * *

২৩৩২নং অপার মার্কলার রোড থেকে বাবসায়ী ও জমীদার শ্রীযুক্ত ডি, এন গুপ্ত মহাশয়ের নিকট হ'তে ম্যাডান কোম্পানীর ক্রাউন সিনেমার কর্মচারী মিঃ গোডলার দুর্ল্যবহার সম্বন্ধে আমরা অভিযোগপূর্ণ এক খানি পত্র পেয়েছি। সে রাত্রে চিত্র প্রদর্শন শেষ হবার পর বৃষ্টির জন্ত দর্শকেরা রঙ্গালয়ে কিছুক্ষণ অপেক্ষা করতে বাধ্য হয়েছিলেন, কিন্তু মিঃ গোডলা রঙ্গালয়ের আলো নিভিয়ে দিয়ে তাঁদের বৃষ্টির মধ্যেই বার ক'রে দিয়েছিলেন। দর্শকদের মধ্যে জনকতক মহিলাও ছিলেন। অন্ধকারে এবং বৃষ্টির মধ্যে তাঁদের সেদিন যে কতদূর নাকাল হ'তে হ'য়েছিল এটা সহজেই অনুমেয়। ম্যাডান কোম্পানী

অধ্যাপক শ্রীঅমল্যচরণ বিদ্যাত্মকগণের "প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা"

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ নাট্যেরে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

যদি নিঃ গোড়লার এই অগ্রায় ও অভ্র আচরণের কোনও প্রতিবিধান না করেন, তবে আমাদের মনে হয় বাঙালী দর্শকদের আর ওরূপ স্থলে জ্বীলোকদের নিয়ে পদার্পণ করা অসুচিত।

* * *

মিনার্ভা থিয়েটারে সুপ্রসিদ্ধ অভিনেতা শ্রীযুক্ত নিখিলেন্দু লাহড়ী মহাশয় যোগদান করেছেন। আশা করি এইবার তিনি প্রধান প্রধান চরিত্র অভিনয় করবার একচ্ছত্র অধিকার পেয়ে নিজের রূপদক্ষতাটুকু সম্যক প্রকাশ করতে পারবেন। কিছুদিন পূর্বে ম্যাডান কোম্পানীর বেঙ্গলী থিয়েটারে তিনি একবার এ সুযোগ পেয়েছিলেন, কিন্তু উপযুক্ত পার্শ্ব-অভিনেতার অভাবে নাকি সেখানে তাঁর বিশেষ কিছু গুণ দেখাবার সুযোগ হয়নি। আট থিয়েটারে সে সুযোগটুকু থাকায় তাঁর অভিনয় সেখানে বেশ খুলেছিল। মিনার্ভায় তিনি একা প্রাচীন যুগের প্রভাব এড়িয়ে যদি নবীনের গৌরব-নিশান উচ্চ ধরে থাকতে পারেন, তাহলে সে একটা দেখবার মতো ব্যাপার হবে বটে!

* * *

পণ্ডিত ক্ষীরোদপ্রসাদ বিজ্ঞাবিনোদ এম্ এ মহাশয় তাঁর 'কর্ণ' নাটকখানি শেষ করেই শুন্ছি শিশিরকুমার ভাট্টার নাট্য-মন্দিরের জন্তু—“শ্রীকৃষ্ণ” শীর্ষক আর এক খানি পৌরানিক নাটক রচনা করেছেন। মহাভারতের নায়ক, কুরুক্ষেত্রের ভাগ্যবিধাতা “শ্রীকৃষ্ণের” বিরাট চরিত্র নিয়ে যে একখানি উচ্চশ্রেণীর নাটক রচনা হ'তে পারে একথা বলা বাহুল্য মাত্র! বিজ্ঞাবিনোদ

মহাশয় শক্তিশালী নাট্যকার। তাঁর হাতে গড়া “শ্রীকৃষ্ণের” মূর্তি যে অপূর্ব হ'তে উঠবে তাতে আর কোনও সন্দেহ নাই।

* * *

রঙ্গালয়ে দেখছি এবার পৌরানিক নাটকের খন্যা এসেছে! ঠার থিয়েটারে ‘কর্ণাজ্জুণ’ ‘জনা’; নাট্যমন্দিরে ‘সীতা’ ‘জনা’ আবার ‘কর্ণ’, ‘শ্রীকৃষ্ণ’ মজুত, এবং মিনার্ভায়ও শুন্ছি নিপুণ নাট্যকার ভূপেন্দ্রনাথ বন্দোপাধ্যায়ের “দেবাস্বর” ও নাট্যাচার্য অম্বতলাল বসুর “যাজ্ঞসেনী” প্রস্তুত! মিনার্ভার নতন বাটীতে সর্বপ্রথমে যবনিক উঠবে রঙ্গমঞ্চে “দেবাস্বর” নিয়েই!

* * *

শ্রীমতী সুবাসিনী ঠার থিয়েটার ছেড়ে দিয়েছেন শোনা গেল! এই কোকিল-কণ্ঠ গায়িকাকে আপনাদের সম্প্রদায়ভুক্ত করবার জন্তু সম্ভবতঃ অগ্রাগ্র থিয়েটারের মধ্যে একটা প্রতিযোগিতা শুরু হ'য়ে যাবে। দেখা যাক শ্রীমতী সুবাসিনীর স্বকণ্ঠ আবার কোন্ রঙ্গমঞ্চে বাস্তু হ'য়ে ওঠে!

* * *

ঠার থিয়েটারে ‘জনা’র ভূমিকার অভিনয়ে শ্রীমতী সুশীলাসুন্দরী যে নাট্য-দক্ষতা ও কলানৈপুণ্যের পরিচয় দিচ্ছেন তা যে কোনও প্রথম শ্রেণীর অভিনেত্রীর যোগ্য। তাঁর অভিনয় যে উত্তরোত্তর আরও নির্দোষ এবং শ্রী ও সৌন্দর্য্যে মণ্ডিত হ'য়ে উঠছে এ কথা সকল দর্শককেই স্বীকার করতেই হবে। ‘জনা’র অভিনয়ে সকলের চেয়ে কৃতিত্ব দেখাচ্ছেন অভিনয় সূ-অভিনেতা শ্রীযুক্ত তিনকড়ি চক্রবর্তী। বিদ্যকের ভূমিকায় তাঁর সর্বাদসুন্দর অভিনয় স্বর্গীয়

গিরিশচন্দ্র ঘোষের পরই স্থান পেতে পারে বলে মনে হয়। কি ভাবভঙ্গীর বিকাশে, কি আবৃত্তির কৌশলে, তিনকড়ি বাবুর বিদ্যাক্ষর অভিনয়— তাঁর নড়া-চড়া, চলা-ফেরা এমন কি রঙ্গপীঠে প্রবেশ ও নিষ্ক্রমণ পর্যন্ত চমৎকার হচ্ছে! অঙ্কনের অংশে সুঅভিনেতা শ্রীযুক্ত নির্মলেন্দু লাহিড়ী এবং বৃষকেতুর ভূমিকায় উদীয়মান নট শ্রীযুক্ত দুর্গাদাস বন্দোপাধ্যায়ের সুন্দর অভিনয়ও উল্লেখ যোগ্য!

* * *

গত দুই তিন সপ্তাহ থেকে 'প্রবীরের' ভূমিকায় শ্রীযুক্ত অহীন্দ্রচৌধুরীর পরিবর্তে দানীয়াব অবতীর্ণ হচ্ছেন। আগীদের প্রকাস্পদ বন্ধ প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক ও

প্রত্নতাত্ত্বিক এবং রঙ্গসমাজের 'ভয়াল' নাট্য-সমালোচক রাগাল বাবুর মতে এই পরিবর্তন নাকি ভালই হয়েছে! কিন্তু দুঃখের বিষয় আমরা তাঁর মতের সমর্থন করতে পারলেম না। দানীয়াবাবুর প্রবীর দেখে এসে মনে হ'লো যুক্তিকাগতে প্রাপ্ত সহস্র বংশরের পুরাতন ভাড়াখরি, জীগ ইষ্টক, চূর্ণ প্রস্তর, ইত্যাদি ঘেঁটে ঘেঁটে বোধহয় তাঁর এই ধরনের জিনিসগুলির উপর এমন একটা প্রচণ্ড পীড়িত হয়ে গেছে যে, তিনি রঙ্গক্ষেত্রের উপর আর সজীব তরুণ চকল নদীন অক্ষত ও সুন্দরের বিকাশ পছন্দ করতে পারেন না! এ প্রবীরে তাঁর মতে 'হিষ্টিয়া' নেই বটে, কিন্তু 'প্যারালিসিস' যে সন্দেহ! বিশেষতঃ জিহ্বাগ্রে একটু অধিক



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টার—জজ, সবজজ, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরন্ধক ৪, তোলা ব্রাহ্মী রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের। অরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-বাড়াসব ১০ ইনফ্লুয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮/১ আর্সেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার স্ট্রীট, ১৪৮/১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার) ৬২/১ স্ট্র্যাও রোড, ৬৯ রমা রোড।

মাজার! আমাদের মনে হয় প্রবীরের এই ছাড়িয়ে উঠতে পারেন-নি। দৃশ্যপট ও
 বীভৎস পরিবর্তন 'জন্য' অভিনয়ের নৃত্যগীতের ভিতর দিয়েও 'জন্য' আর্ট
 সৌন্দর্যকে পূর্বের চেয়ে অনেকখানি স্নান থিয়েটার বিশেষ কোনও কৃতিত্ব দেখবার
 করে দিয়েছে। নায়িকার ভূমিকায় শ্রীমতী চেষ্টা করেছেন বলে মনে হ'লো না!
 আশ্চর্যময়ী তাঁর পূর্ব অভিনেত্রীর স্মরণকে



High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the

following Prices :--

6 by	4...Rs.	5
8 by	6...Rs.	8
10 by	12...Rs.	12
12 by	15...Rs.	16
17 by	23...Rs.	35

Highly worked
 up and
 mounted.
 In Sepia 25%
 extra.

De LUCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street, Calcutta.

রঙ্গরেণু

আমেরিকার বিখ্যাত নৃত্যপটু অভিনেতা জোসেফ কয়েন, যিনি ষাট বছর বয়সে “নো, নো, ন্যান্ট” নামক গীতিনাট্যে নতুন রকমের নাচ দেখিয়ে দশ অর্জন করেছেন, বলেন যে তিনি দশ বছর বয়সের সময় থেকে আজ পর্যন্ত প্রতিদিন কোনো না কোনো স্থানে নেচেছেন এবং তার জন্ম তাঁর স্বাস্থ্য ভালো আর মন খুসীতে ভরা আছে।

রামন নোভারো আর বারবারা লা মার দুজনেই প্রথমে সাধারণ রঙ্গমঞ্চে নৃত্য করে জীবিকা অর্জন করতেন। এঁদের দুজনকে একই চলচ্চিত্রে অভিনয় করতে হয় প্রথমে “প্রিজনার অব জেন্দা”-নামক ছবিতে। তার পরে এঁরা দুজনে একসঙ্গে আবার অভিনয় করেছেন “দাই নেম্ ইজ্ ড্যান”-নামক ছবিতে। এই ছবি ম্যাডান কোম্পানীর প্যালেস্ অব ভ্যারিয়েটিসে এখন দেখান হচ্ছে।

আমরা এবারে “থিক্ অব্ বাগদাদের মোঙ্গল-দেশীয় পরিচারিকার ভূমিকায় অবতীর্ণা এ্যানা মে উয়ডের ছবি দিলুম। এঁর বিবরণ আগেই আমরা ‘নাচঘর’ দিয়েছি।

আনাড়ীর কাছ থেকে অনেক সময় অভিনেতাদের সম্বন্ধে এমন মজার কথা শোনা যায়—যা উপভোগ করা যায়। আমাদের একজন দাদার বাড়ীতে সেদিন ব্রজবল্লভ মুখো নামক কোনো পূর্ববঙ্গের ভদ্রলোকের

নিকট শিশির ভাড়াটী মহাশয়ের অপূর্ণ কাহিনী শোনা গেল। বর্ণওয়ালিস্ রঙ্গমঞ্চে শিশির বাবু তাঁর অভিনয় নৈপুণ্যের যাচাই করছিলেন। “স্বর উচ্চ” (Voice high) “স্বর নীচু” (Voice low) শিশির বাবু এই সব ব’লতে ব’লতে, হঠাৎ একস্থানে ব’ললেন “স্বরের সমতা” (Equilibrium of the voice)। তিনি শিশির বাবুর দিকে এমন মুখে আর এমন চোখে চেয়ে ব’ললেন “এখানে তো স্বরের সমতা হ’তেই পারে না” যে শিশির বাবু আর কথাটি কইতে পারলেন না। তা ছাড়া তিনি শিশির বাবুকে ব’লেছিলেন যে পুরোণো অভিনেতাদের দমান তাঁর কাজ নয়। বক্তাকে যদি নেওয়া হয় তো এ্যাক্টিং কাকে বলে একবার তিনি দেখিয়ে দেন। তবু শিশির বাবু তাঁকে নিতে পারেন নি, কেননা শিশির বাবু তাঁকে দিতে চেয়েছিলেন মাসে পঁচিশ টাকা যা তাঁর দৈনিক মোটরের খরচ। আমাদের বন্ধু কালিদাস বাবু ব’ললেন “শিশির বাবুর নাম ডুববে এই ভয়ে বোধ হয় তিনি আপনাকে নিতে চাননি”। এত বড় শ্লেষ বুঝতে না পেরে, তিনি, ব’ললেন “আমারও তাই মনে হয়”।

“বেন্ হর” ব’লে যে নামজাদা চলচ্চিত্র আছে তাতে একজন মিশর দেশীয় যাদু-করীর ভূমিকা আছে-তার নাম আইরাস্। সেই ভূমিকা গ্রহণ করবার মত অভিনেত্রী খুজেই পাওয়া যাচ্ছিলনা। কারণ, বর্তপক্ষরা আখ্যানপ্রণেতা শ্রীযুক্ত লিউ ওয়ালেসের

বর্ণনার অল্পরূপ একজন অভিনেত্রীর সন্ধান ক'রছিলেন। বর্ণনায় আছে “আইরাসের মুখ অনিন্দ্য সুন্দর, ণঠন অনিন্দ্য সুন্দর, বাদামের যত আকৃতি তার ডাগর, কোমল, কালো চোখের, সে দীর্ঘ, তরী, ললিত, মার্জিতরুচি। এখন স্থির হ'য়েছে প্রসিদ্ধ অভিনেত্রী কার্মেল মায়াম এই ভূমিকা গ্রহণ ক'রবেন।

ইংলণ্ডের যশস্বিনী অভিনেত্রী শ্রীমতী মেরি ডিবলি বেশ ভাল ছবি আঁকতে পারেন আর পোষাক পরিচ্ছদ তৈরি ক'রতে পারেন। অভিনয় কালে যে সব বিচিত্র ও বিভিন্ন রকমের অঙ্গাবরণ তাঁকে ব্যবহার ক'রতে হয়, তা তাঁর নিজের হাতেই তিনি তৈরি ক'রেন।

তাঁরা যে ভূমিকায় অভিনয় করেন তার অল্পরূপনির্দোষ ও যথোপযুক্ত পোষাক পরার জন্য দুজন চলচ্চিত্র অভিনেত্রীর খুব নাম আছে—এলসি ফাগুসান আর এ্যালিস জয়িস। ঘোড়া চড়বার পোষাক ঠিকমত

ও যথারীতি পরিবার জন্মে আর একজন বিখ্যাত অভিনেত্রীর প্রশংসা হ'য়েছে। তাঁর নাম গেল কেন্।

নর্তকীশ্রেষ্ঠা শ্রীমতী আনা পাত্‌লোভা খুব সম্ভব আগামী শীতকালে কলিকাতায় আসবেন আর নতুন রকমের নাচ দেখাবেন।

সুপ্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেত্রী শ্রীমতী আইভি ডিউক এই মজার গল্পটি ব'লেচেন। একটি 'ছোট ছেলে তার মাকে জিজ্ঞাসা ক'রলে “মা, আমি কি নাইবারু টবে আমার নৌকা ভাসাতে পারি”? মা ব'ললেন “পারো, কিন্তু হাত পা যেন না ভেজে”। খানিকক্ষণ পরে ঝপ করে একটা আওয়াজ হোলো আর মা তাড়াতাড়ি ছুটে এলেন। মাকে দেখেই খোকা ব'ললে “আমি টবের কিনারায় ব'সে ছিলাম হঠাৎ আমার জুতো দুটো জলে প'ড়ে যায়—আর সেই দুটো জুতোর ভেতর আমার পা দুটো ছিল কিনা—তাই তাও জলের মধ্যে এসেছে”।

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সম্মুহে

নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজা গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

অবৈতনিক নাট্যসমাজের নূতন সংবাদ ।

সুপ্রসিদ্ধ

সাক্ষ্যসমিতি

কর্তৃক

মহা কবি গিরিশচন্দ্রের

মর্শম্পর্শী বিরোগান্ত পঞ্চাঙ্ক নাটক



শ্রী
শ্রী কুমার
শ্রী



যোগেশের ভূমিকায়

সমিতির নাট্যাচার্য

সুপ্রসিদ্ধ প্রবীণ অভিনেতা

শ্রীযুক্ত ভুবনেশ মুস্তফা



পৃষ্ঠপোষক—

ডাক্তার কুমার নরেন্দ্র নাথ লাহা,

এম. এ; বি, এল; পি, আর, এম; পি, এইচ, ডি;

সভাপতি—শ্রীযুক্ত মনিলাল গঙ্গোপাধ্যায় ।

সম্পাদক—শ্রীভূপতিকুমার দে

প্রাচীন নাট্যমণ্ডপ

(৩)

সেকালে নাট্যমণ্ডপ কি রকম করে তৈরী করা হ'তো তা আমরা ভারতের নাট্যশাস্ত্র থেকে গেল ছুই হুণ্ডায় দেখাতে চেষ্টা করেছি। আমরা যা বলেছি তার সারমর্ম এই:—

নাট্যমণ্ডপ আকারে তিন রকম, মাপেও তিন রকম। কিন্তু সকল নাট্যমণ্ডপই শৈলগুহাকার আর দ্বিতল, চারিদিকে ইটের দেওয়াল দিয়ে ঘেরা। ভিতরে অর্ধেকটা প্রেক্ষকপরিষৎ। এটা দর্শকদের বসবার জায়গা। প্রেক্ষকপরিষৎ ঠিক রঙ্গপীঠের (stago) সামনে। এখানে ক্রমোচ্চ সোপানাকার ইটের বা কাঠের পীঠ (gallery)। দর্শকরা নিজ নিজ মধ্যাদাহুসারে তাতে বসে অভিনয় দেখত। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য, শূদ্র এই চার রঙের স্তম্ভ। এই সব স্তম্ভের রঙদেখে চার বর্ণের লোকেরা তাদের নির্দিষ্ট আসন ঠিক করে নিত। বাকী অর্ধেকটা রঙ্গপীঠ, রঙ্গশীর্ষ, আর নেপথ্য। রঙ্গপীঠের উপর বেদিকা। বেদিকার পাশ দিয়ে বারাণ্ডা। এই বারাণ্ডা চারিটা খামের উপর বসান। তার পিছনে রঙ্গশীর্ষ। তার পেছনে নেপথ্য।

জীলোকেরা অভিনয় দেখতে আসত কি না ভারতের নাট্যশাস্ত্র থেকে তা বোঝবার উপায় নাই। দর্শকরা কি ভাবে বসত ভারতের নাট্যশাস্ত্রে তার একটা মোটামুটি ধর আছে। পরে প্রেক্ষকপরিষদের ব্যবস্থা কিছু বদলে যায়। 'অজুর্ন ভারতে' তার বর্ণনা আছে। এখানি এক

খানি খুব প্রাচীন নাট্যশাস্ত্রের বই! কত প্রাচীন তা জানি না। এতে আছে যে, নাট্যমণ্ডপের পূর্ব দিকে ব'সবেন রাজা অথবা যারা সঙ্গীতবিদ্যার সম্বন্ধকার। পূর্বভাগে আরও কয়জনের বসবার আসন থাকবে, তাঁদের নাম—ন্যূনাধিক্য বিবেচক, মার্গদেশী, বিভাগবিৎ, সানন্দচিত্ত রসালঙ্কারাভিজ্ঞ, কলা-নাট্যকুশল, অভিনয়-চেতা, গুণদোষজ্ঞ, অগ্ৰাভিপ্রায়জ্ঞ, ক্ষমাশীল সভাপতি। দক্ষিণে বসবেন ব্রাহ্মণেরা, উত্তরে বসবেন অমাত্য আর বালকগণ; ভিত্তির পাশে রমণীদের স্থান সভাপ্রান্তে বসবেন বন্দী, স্ত্রাবক, রাজা বা সভাপতির দেহরক্ষী। অগ্ৰাণু দর্শকদেরও বসবার জায়গা এইখানেই। যারা অভিনয় বোঝে না এমন লোকদের মণ্ডপের মধ্যে প্রবেশ করতে দেওয়া হ'ত না। শুকমত একজন সঙ্গীতরসজ্ঞ পণ্ডিত। ইনি একখানি গ্রন্থ লিখেছেন, নাম 'সঙ্গীত-দামোদর'। এই গ্রন্থে নাট্যমণ্ডপ তৈরী করবার একটা পদ্ধতি মোটামুটি ভাবে দেওয়া আছে। পদ্ধতিটা এই—

“হস্তবিংশতি-বিস্তারা রঙ্গভূমিম'নোহরা ।
পূর্বাভিমুখ এবাজ্জ নায়কঃ শোভতে পরম্ ॥
পশ্চিমাভিমুখিনাং বা রম্যানাং ভূষণান্তরৈঃ ।
নায়কাভিমুখীনাঞ্চ গয়ন্তীনাং পরম্পরম্ ॥
তালে কৃতাবধানানাং নটীনামুপবেশয়েৎ ।
পশ্চিমে চোভয়েস্তালাং মৃদঙ্গানাং চতুষ্টিয়ম্ ॥
দক্ষিণে মুরঙ্গস্থানং পৃষ্ঠে ষবনিকা তথা ।
তন্মধ্যে মণ্ডলস্থানং নেপথ্যং তচ্চ গীয়তে ॥”

অর্থাৎ রঙ্গভূমি চওড়ায় কুড়ি হাত হ'বে।

।ভিনয়ে নায়ককে পূর্বাভিমুখে থাকতে হ'বে। নায়ক যে দিকে মুখ করে থাকবেন। গায়িকারা সেইদিকেই মুখ করে বসবেন। হালঙ্গা নটীদেরও বসান হ'বে। এদের উপাশে বাণস্থান। চারটি মৃদঙ্গ থাকে। চাই। ক্ষিণে তূর্বাশ্বান, পৃষ্ঠে যবনিকা। তার ভিতর নেপথ্য।

যোধপুর-দরবার লাইব্রেরীতে একখানি পাতের লেখা নাট্যশাস্ত্র আছে। গোড়াও তাই শেষও নাই। নামও বোঝবার উপায় নাই। এই গ্রন্থে নাট্যমণ্ডপ নির্মাণে একটা পদ্ধতি দেওয়া আছে। এই বইএর মতে নাট্যমণ্ডপের মাপ দৈর্ঘ্য ও প্রস্থে সমান দেওয়া চাই। আর দুই দিকেই ২০ হাত করে মেপে নিতে হ'বে। রঙ্গপীঠ শক্ত পাথর দিয়ে তৈরী করবে মণ্ডপের তারণ ধ্বজকুণ্ড পতাকা দিয়ে সাজান। পান্নোভাগ চক্চকে সাদা। কুটুম এমন করে তৈরী করতে হ'বে যেন পা পিছলে পায় না। নেপথ্য একেবারে পিছনে।

শিল্পরত্ন পাঁচশ' বছরের একখানি পুরাণো পাদেয় গ্রন্থ। এতেও নাট্যমণ্ডপের পদ্ধতি আছে। ভারত ছাড়া আর কোনও বইয়ে ত খুঁটিনাটির বর্ণনা নাই। এর পদ্ধতি রত্নেরই অল্পরূপ। শিল্পরত্নে যে সব বিবরণ দেওয়া আছে সেগুলির মানে ঠিক পায় না। অনেক কষ্টকল্পনা করতে হয়। মাঝে মাঝে অর্থবোধও হয় না। তা হ'লেও একটা ধারণা করতে পারা যায়।

তা একটা তর্জমা না দিয়ে শ্লোকগুলি বহু নীচে তুলে দেওয়া গেল :—

দ্যন্তে প্রতিষোনি ভাজি বহিকখে

বোস্তরস্বাধবা

সূত্রস্থে দলিতে ততো বিভজিতে সম্যক
চতুর্ভুগৈকৈঃ ।

স্বাদংশঃ পদকায়তিস্ত বিততির্ভাভ্যাং
পদাভ্যাং যুতং
তচ্ছিষ্টা ততিক্তরং নটনধামো দ্বিত্বি
সংখ্যাংমতম্ ॥

পদং তিস্রঃ স্বপ্যো বিততিদলস্তোত্তরতলা
দ্যাপযুখাধঃ স্তাদ্বিপদমিতি মতস্ত চরণঃ
পদং চাদিষ্ঠানং পদগণয়ালিন্দ চরণা
স্তরাপারুটাখায়াতখিলমুচিতং মণ্ডপমপি(?) ॥
একৈকাষ্টস্থ দিক্ পাশ্বযুগগে ধ্ব ধ্ব চ ভাগদ্বয়ে
দ্ব্যষ্টৌ দীঘলুপা বিদিগ্গতলু পাশ্বা বন্ধমলাঃ
পুনঃ ।

কল্প্যা শ্বেদেলুপাশ্বয়ীষু সমলকাস্তাস্ত্র (?)
কোণোন্মুণা
দেদা সবলুপাস্তরং তু পদমাত্রং চিত্রপট্টাঙ্কলম্
রঙ্গং স্বয়োনিপরমাদ ইহার্ণবাস্রং
বেদাজ্জি রুত্তরলুপাছাচিত্তাঙ্গশোভি ।
পশ্চাৎ দক্ষপদমস্ত ততোহপি পশ্চা
লৈপথ্যধাম চ বিভাগবিদা নিধেয়ম্ ॥

রঙ্গস্ত নীপ্রবিততিঃ সমসীম্নি মধ্য
স্তূপ্যা সমুলসদনস্ত তু পশ্চিমায়াম্ ।
স্তূপী চ সঙ্গমবশাদ্ কুশলেন কল্প্যা
প্রায়েণ ভারবিততিঃ ক্রতিহস্তদৈর্ঘ্যা ॥
অথবাষ্টাবিংশতিভিঃশ্চারিংশতিভি পুনঃ
বিংশতিবীথ বিভাজত্ পর্য্যস্তোহদ পদান্তয়ে ॥
দেবস্তাগ্রে দক্ষিণতঃ ক্রচিরে নাট্যমণ্ডপে
নান্যদে চতুর্বিংশাংশে বিস্তারং দশভাগতঃ ।
ষোড়শাংশে ষড়ংশঃ বা কুর্বাধাঃ স্তরমন্দিরে ।
মাহুস্য রাজ্য ধাত্তাদৌ যুক্ত্যা লক্ষণসংযুতম্ ॥
সবং সমাচরেন্নট্যমণ্ডপেযু যথোচিতম্ ॥

পৃঃ ২০১—২০২

রঙ্গপীঠ বা stage এর সম্মুখভাগ দর্শকদের জন্য খোলা থাকত। দু'দিক থেকে দু'খানি বেশ চিত্রকরা পর্দা এনে মাঝখানে মিলিয়ে দিয়ে background করা হ'ত। নেপথ্য বা সাজঘর পর্দার ঠিক পিছনে থাকত। অভিনেতাকে যখন দর্শকদের কাছে আসতে হ'ত, ভৃত্য তখন পিছন থেকে দু'পাশে গুটিয়ে টেনে নিয়ে পর্দা দুটি ফাঁক ক'রে দিত। কোন কোন নাট্যশাস্ত্রকার বলেন, দু'টা সুন্দরী যুবতীই এই কার্য করত। এই পর্দার পারিভাষিক নাম—পটি, অপটি, তিরস্করণী, গুটিশিরা। তখন কোন দৃশ্যপটের ব্যবহার ছিল বলে' প্রমাণ পাওয়া যায় না। অভিনেতাকে ভঙ্গীদ্বারা দৃশ্যপটের কাজ সেরে নিতে হ'ত। নাট্যশাস্ত্রে 'অপটিখোপেন' পদ আছে, তা থেকে বেশ বোঝা যায় যে, যবনিকার ব্যবহার ছিল। যবনিকা শব্দের প্রয়োগও সঙ্গীতশাস্ত্রে পাওয়া যায়। সংস্কৃত নাটকেও যবনিকা শব্দ আছে। তাই দেখে' অনেকে অনুমান করেন, সংস্কৃত নাটক গ্রীক-নাটকের অনুল্লকরণে রচিত। কিন্তু একমাত্র 'যবনিকা' শব্দে এইরূপ মনে করা সঙ্গত নয়। বিশেষতঃ, বৈরাগ্যের 'যবনিকা' শব্দের ব্যুৎপত্তি করতে গিয়ে লিখেছেন—'যুগি ভ্রমণে'। অভিনেতার এ পিছনে সমবেত হয় বলে' এর নাম 'যবনিকা' দেওয়া হয়েছে। 'যবনিকা' শব্দের ব্যুৎপত্তি 'যবন' শব্দ থেকেও ধরে' নেওয়া যেতে পারে। কিন্তু যবন বললে তো শুধু গ্রীকদেরই বোঝায় না। যবনিকা—যবন থেকে ব্যুৎপন্ন এ কথাও কেহ নিশ্চয় করে' বলতে পারেন না। কেবল এক 'যবনিকা' শব্দ ছাড়া

সারা নাট্যসাহিত্যে আর এমন কোন শব্দ নাই যার ব্যুৎপত্তি বিদেশী ভাষা থেকে হয়েছে বলে মনে করা যেতে পারে।

আজকাল অঙ্ক বা গভীক শেষ হ'লে দৃশ্যপট বদলে দেওয়ার রীতি আছে। সেকালে রসবিচার করে' যবনিকা বদলে দেওয়া হ'ত। আদিরসে খেত, বীররসে পীত, করুণরসে ধূম্র, অদ্ভুতরসে হরিৎ, হাস্যরসে বিচিত্র, ভয়ানক রসে নীল, বীভৎসরসে ধূমল আর রৌদ্ৰরসে রক্তবর্ণের যবনিকা ক্ষেপণের ব্যবস্থা করা হ'ত। কেউ কেউ বলেন, সকল রসেই রক্তবর্ণের যবনিকা ব্যবহার করা যেতে পারে।

প্রাচীন ভারতে অভিনয়ের জন্ম যে রঙ্গমঞ্চ তৈরী হ'ত তার যথাসম্ভব চিত্র আমরা দিতে চেষ্টা করিচি। এছাড়া রাজপ্রাসাদে একটা করে' সঙ্গীতশালা থাকবার প্রথা ছিল। এর নাম ছিল 'নাট্যশালা'। সেইখানেই অভিনেতাদের নিজেদের কাজ চালাতে হ'ত। এই নাট্যশালা কেমন করে' তৈরী করা হ'ত তার একটা চিত্র নারদ তাঁর 'সঙ্গীত-মকরন্দে' দিয়েছেন। তিনি বলেন, নাট্যশালার আকার হ'বে চতুরস্র। আর মাপ ৮৬ হাত। নাট্যশালায় নানা রকমে চিত্রিত করা ২৪টা স্তম্ভ থাকবে, স্তম্ভ ৮৪টা বন্ধ থাকবে। নানা রঙ্গ, পট, বস্ত্র, চামর সেখানে থাকবে। এই নাট্যশালার ৪টি দরজা। নাট্যশালার ভিতর ২৪ হাত রমণীয় বেদিকা থাকা চাই। নারদের সম্পূর্ণ বিবরণটা আমরা নীচে তুলে দিলাম।

“মুদ্রশীতি হস্তমাত্রচতুরস্র সমম্বিতা।

চতুর্বিংশতিকস্তম্ভ নানাচিত্র সমম্বিতা ॥২

নানাবিকারসম্পন্ন প্রাকারা চিত্রশোভিতা।

চতুরনীতিবন্ধাস্ত লেখনীয়া মনোহরাঃ ॥৩

আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ !

ভূতপূর্ব চেন্নাইক্লাবের সভাপণের সঞ্চিননে

নবপ্রতিষ্ঠিত

শান্তি-সম্মিলনের

সভাপণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের

শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রফুল্লা

সুধী দর্শকবৃন্দের চিত্ত বিনোদনার্থে

মহাসমারোহে অভিনয়ের জন্ত প্রস্তুত হইতেছে ।

সৌখীন নাট্য-জগতের অপ্রতিদ্বন্দ্বী অভিনেতাগণের

অভাবনীয় সমাবেশ

কবে ?

কোথায় ?

প্রতীক্ষায় থাকুন ।

সভাপতি

ডাঃ কুমার শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ লাহা এম, এ, বি, এল, পি, আর,

এস, পি, এইচ্ ডি

নাট্যাচার্য্য

অধ্যক্ষ

শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায় (উৎসববার) শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ বসু ।

সম্পাদক

শ্রীসন্তোষকুমার মণ্ডল ।

রত্নরনেকৈকিবিধৈঃ পটবৈশ্বচ চামরৈঃ ।
 পতাকতোরগৈর্ঘৃক্তা চতুর্দ্বারাদিসংযুতা ॥৪
 মধ্যোক্ত বেদিকারম্যা চতুর্বিংশতিহস্তকা ।
 কাষা সর্গগুণোপেতা নানাपरिमलान्विता ॥৫
 অনেন বিদিনা কাষা নাট্যশালা মনোহরা ।
 তল্লক্ষণং নহি কৃতং রাজ্যাং-দোষমবাপ্নয়াৎ ॥৬
 তল্লাং মনোহরং রম্যাং সিংহাসনমনধ্বকম্ ।
 তদগ্রে ফলপুষ্পানি স্থাপয়িত্বা বিরাজিতম্ ॥৭
 পূর্বে নাট্যমণ্ডপ সম্বন্ধে কয়েকজন লেখক
 কিছু কিছু আলোচনা করেছেন। আলো-
 চকদের মধ্যে কয়েকজনের নাম বিশেষভাবে
 উল্লেখ করা উচিত। ইউরোপীয়দের মধ্যে

ভিণ্ডিশ (Windisch), কীথ (B. Keith),
 র্যাপসন (Rapson)এর নাম উল্লেখ্য। বাঙ্গালী
 দের মধ্যে স্যর সৌরীন্দ্রমোহন ঠাকুর, মহা-
 মহোপাধ্যায় পণ্ডিত শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী,
 যজ্ঞেশ্বর চট্টোপাধ্যায়, জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুর
 ও বসন্তকুমার দত্ত মহাশয় নাট্যমণ্ডপ কিরকম
 করে' তৈরী করা হ'ত তা নিয়ে পূর্বে কিছু-
 কিছু আলোচনা করেছিলেন। এঁদের আলো-
 চনা পড়ে' ইচ্ছিত পেয়ে বর্তমান লেখকের
 এ সম্বন্ধে অনুসন্ধান করবার যথেষ্ট সুবিধা
 হ'য়েছে, একথা কৃতজ্ঞতার সঙ্গে স্বীকার করছি।
 শ্রীঅমূল্যচরণ বিজ্ঞানভূষণ।

আর তোষামদ করিতে হইবে না, গান বা গৎ শিখিবার জন্ত কাহারও দ্বারস্থ হইতে
 হইবে না; স্বগৃহে শিক্ষকের সাহায্য ব্যতীত গীত-বাণ-শিক্ষা করিতে চাহেন তবে
 আজই গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হন। সঙ্গীতনায়ক রথিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত-বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

সর্বপ্রকার গীতবাণ বিষয়ক বাঙলার একমাত্র সচিত্র মাসিক পত্রিকা। ইহার
 সাহায্যে আবাসিকবণিতা সঙ্গীত-শাস্ত্র সম্পূর্ণ আয়ত্ত করিতে নিশ্চয়ই পারিবেন।

সুপ্রসিদ্ধ গায়ক গায়িকাগণ কর্তৃক ঙ্গপদ, খেয়াল, টপ্পা, এবং ঠুংরি গান ও তাহার
 বিশুদ্ধ স্বরলিপি আধুনিক ফনসার্ট গৎ আদি রাগ রাগিনীর বিবরণ, কবিতা, প্রবন্ধাদি
 এবং একখানি বহুবর্ণ রঞ্জিত মনোরম চিত্র সম্বলিত।

সঙ্গীত-বিজ্ঞান প্রবেশিকার দ্বাদশ সংখ্যা (চৈত্র ১৩৩১ সাল) বাহির হইয়াছে।

প্রতি সংখ্যা ডাকমাণ্ডল সমেত ১০ তিন আনা মাত্র। বার্ষিক মূল্য সডাক ২০ দুই
 টাকা মাত্র।

সম্পাদক—শ্রীযুক্ত শরৎচন্দ্র

চট্টোপাধ্যায়

রূপদক্ষ

ম্যানেজার

শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস

প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল।

৮। সি, লালবাজার ষ্ট্রীট, বিকানির বিল্ডিং।

ফোন নং ৪৩৬, কলিকাতা।

দর্শনমাত্রেই প্রেম

—:—

প্রথম দর্শনেই বা দর্শনমাত্রেই প্রেম হয় কিনা? কাব্য, নাটক, রূপকথা, পৌরাণিক আখ্যান প্রভৃতিতে এরূপ প্রেমসংস্কারের অনেক দৃষ্টান্ত আছে। কবি কোলরিজ ব'লেছেন "It appears to me that in all cases of real love, it is at one moment that it takes place"

অভিনেতা ও অভিনেত্রীদের এ বিষয়ে কি মতামত আজ আমরা তা প্রকাশ করি। প্রসিদ্ধ লেখিকা ও চলচ্চিত্র অভিনেত্রী মিসেস্ এলিনর গ্লিন্ বলেন প্রথম দর্শনেই প্রেম হওয়া, অতি সত্য ঘটনা। অল্প দিনের অল্প জন্মের প্রেমাধারের মূর্তি মনের গোপন-চেতনায় জেগেই থাকে, যেখানে যখনি সেই মূর্তির প্রকাশ আমরা দেখতে পাই, তখনি প্রাণের নিধিকে চিন্তে পারি আর ভালো-বাসি। এক মাত্র সত্য ভালোবাসাই হোলো প্রথম দর্শনে ভালোবাসা।

বিখ্যাত অভিনেতা লিউ কোডি বলেন প্রথম দর্শনেই ভালোবাসার এত উদাহরণ প্রত্যহ দেখতে পাওয়া যায় যে তা মিথ্যা হ'তে পারে না। আমি নিজে অনেক বন্ধুবান্ধবীকে পরস্পরের সঙ্গে পরিচিত করিয়ে দিয়েছি, যারা পরিচিত হ'বামাত্রই প্রেমযুক্ত হ'য়েচে আর সে প্রেম বিবাহবন্ধনে দৃঢ় হ'য়ে স্থায়ী ও আনন্দের নিলয় হ'য়েচে।

শ্রীমতী বেটি কম্পসন্ কিস্ত ব'লেছেন যে প্রথম, দ্বিতীয় বা তৃতীয় দর্শনেও ঘটবার মত জিনিস, প্রেম নয়। প্রেমাস্পদের প্রতি শ্রদ্ধা, তার সঙ্গে ব্যবহারে ধৈর্য ও স্ববিচার,

তার গুণের দিকে মনকে কেন্দ্রীভূত করা, এই সব প্রেমের ব্যাপার। তা দর্শনমাত্রেই কি ক'রে ঘটবে? ওই প্রথম দর্শনেই প্রেমের ঘটনা, ভাবপ্রবণ উপস্থাসলেখকদের কল্পনার সৃষ্টি—ও বাস্তব ক্ষেত্রে দেখা যায়না।

রাডলফ ভ্যালেন্টিনো ব'লেছেন, দর্শনমাত্রেই প্রেম হওয়ার কথা আমি বিশ্বাস করি! আমি বিশ্বাস করি কোন ছুজন মানুষের মধ্যে এমন এক রহস্যময় আকর্ষণ থাকতে পারে যা তাদের উভয়কে দর্শনমাত্রেই মনে মনে যুক্ত করে, যা তাদের জানিয়ে দেয় তাদের ছুজনকে পরস্পরের উপযোগী ক'রেই সৃষ্টি করা হ'য়েছিল। বিজলীর স্বরিত চমকের মত এক অজ্ঞানিত শিখা তাদের মনের মধ্যে উদ্ভাসিত হ'য়ে ওঠে। কিস্ত এইরকম ছুজনের বিবাহ হ'লে, সেই বিবাহিত জীবন যে স্থখের হবে একথা ভ্যালেন্টিনো স্বতঃসিদ্ধ ব'লে মানেন না। প্রেম, মূল থেকে সহসা কুস্মের বিকাশের মত—অক্ষর থেকে স্মৃতি, উসার মত।

শ্রীমতী এ্যালিস্ টেরি বলেন প্রথম দর্শনে যে প্রেম হয় এ বিষয়ে তাঁর লেশমাত্র সন্দেহ নেই। আমার স্বামী রেন্স্ ইন্গ্রামকে দেখ'বামাত্রই আমি তাঁকে ভালোবেসেছিলুম, আত্মহারা হ'য়ে ভালোবেসেছিলুম। আমার তখন সতের বছর বয়স, মন যে বয়সে খুব ভাবপ্রবণ থাকে। আমি তাঁকে যে মুহূর্তে দেখি, সেই মুহূর্তেই আমার মন আমাকে ব'লে দিয়েছিল "ওই একমাত্র মানুষ, যাকে তুমি প্রাণ দিতে পার"। আমার স্বামীও

আমাকে দেখ্বামাত্রই ভালোবেসেছিলেন—অস্তুতঃ এখন তিনি এই কথা বলেন।

শ্রীমতী পোলা নেগ্রি বলেন, প্রথম দর্শনে প্রেম হওয়া অতি প্রকৃত ব্যাপার। তার মানে দর্শনের আগে থেকেই আমরা প্রেমে মুক্ত হ'য়ে যাই। সকলের মনেই প্রেমাস্পদের একটা আদর্শ গড়া থাকে—মনের মন্দিরে সে মূর্তি আমরা প্রতিষ্ঠিত ক'রে রাখি। যখনই জগতে তাকে মূর্তিমান দেখি তখনই সমস্ত প্রাণ সাড়া দিয়ে ওঠে। কথায় একে বলে দর্শন-মাত্রেরই প্রেম। আমি বলি এ অস্তরের নিভৃত প্রেমের উদ্বোধন মাত্র। আমি একজন তরুণ চিত্রকরকে ভালোবেসেছিলুম—আমাদের বিবাহের কথাও স্থির হ'য়েছিল। বিবাহের সমস্ত আয়োজন হ'ছে, এমন সময় সে অসুস্থ হয়। আমি অবহিতচিত্তে সেবা ক'রেও কিন্তু তাকে রাখতে পারিনি—আমার বাহুবন্ধনের ভেতর থেকেই তাব আত্মা লোকান্তরিত হয়। আমি তাকে দেখেই ভালোবেসেছিলুম; অনেকে বলবেন এই হ'ছে প্রথম দর্শনে ভালোবাসা; আমি বলি সাক্ষাৎ দর্শনের অনেক আগে থেকেই আমার মন তাকে ভালোবেসেছিল।

বিখ্যাত বিলাতী অভিনেতা পার্শি মার্মন্ট বলেন, এক একজন লোককে দেখ্বামাত্রই আমাদের দারুণ ঘৃণা হয় এর বহু প্রমাণ জগতে পাওয়া যায়। একজন লোককে দেখ্বামাত্রই ঘৃণা যখন হ'তে পারে, আর একজন লোককে দেখ্বামাত্রই ভালোবাসা তখন না হ'তে পারবে কেন?

আর একজন অভিনেতা রড্‌লা রক বলেন

প্রথম দর্শনে প্রেম ব'লে কোন জিনিসের অস্তিত্বই নেই। অপর একজনের সমস্ত ব্যাপার না জানলে তার প্রতি ভালোবাসা জন্মায় না। ভালোবাসা, অগ্নির স্পর্শে বারুদের মত জ্বলে ওঠবার মত দ্রব্য নয়।

প্রথম দর্শনে প্রেম হওয়ার স্বপক্ষে ও বিপক্ষে অভিনেতা অভিনেত্রীদের মন্তব্য আমরা দিলুম। একটা কথা এই সম্পর্কে আমার মনে হ'ছে। যার দর্শনের পথ বন্ধ, তার উপায় কি? সে স্পর্শের দ্বারা, অনুভূতির দ্বারা প্রেমযুক্ত হয়। যাদের চোখ আছে তাদের যেমন দর্শন মাত্রেরই প্রেম হ'তে পারে, যাদের চোখ নেই তাদের তেমনি স্পর্শন মাত্রেরই প্রেম হ'তে পারে। তার মানে হ'ছে প্রেমের ব্যাপারটা আসলে হোলো অস্তরের গূঢ় বৃত্তি। চক্ষুহীনের স্পর্শন মাত্রেরই প্রেমের চমৎকার উদাহরণ বঙ্কিমচন্দ্র দেখিয়ে ছেন 'রজনীর' ভালোবাসায়। "সেই চিবুক-স্পর্শে আমি মরিলাম। সেই স্পর্শ পুষ্পময়।আ মরি মরি সে নবনীত-সুকুমার-পুষ্পগন্ধময় বীণাধরনিবৎ স্পর্শ! বীণাধরনিবৎ স্পর্শ, যার চোখ আছে, সে বুঝিবে কি প্রকারে? * * * * * রূপে হোক, শব্দে হোক, স্পর্শে হোক, শূন্য রমণীহৃদয়ে সুপুরুষ-সংস্পর্শ হইলে কেন প্রেম না জন্মিবে?"

যাদের প্রথম দর্শনেই প্রেম হ'য়েচে তাঁদের ওপর এ বিষয়ের সাক্ষ্য দেবার ভার গুস্ত করে, এই প্রবন্ধ আমরা শেষ ক'রলুম।

শ্রীগিরিজাকুমার বসু।

ডাকঘর

রঙ্গুণে আর্ট থিয়েটারের বিদায় অভিনয়।

The Star Theatre Company who has been achieving great success in a series of performances at the Jubilee Hall are giving their farewell performance tonight.

The Star Theatre Company have already given two benefit performances, one to the Durga Temple and one for the Ramkrishna Society and as this is to be their farewell performance it is to be hoped they will have a bumper house. Everyone who has been to see the play has been delighted; the acting is very good and the scenery is very beautiful.

“Rangoon Times”
29-4-25.

The Star Theatre Co. of Calcutta, ended their season in Rangoon on the 29th instant with a farewell performance under the distinguished presence and patronage of the Hon'ble Mr. Justice

J. R. Das, Bar-at Law. They made it a charity occasion in aid of the popular and deserving cause of the Ramkrishna Mission Charitable Hospital and Society. All the actors or actresses of the troupe representing the casts of the play rose to the occasion in *displaying the best of their histrionic talents* which made the night a highly enjoyable one and the occasion a success. But it must be mentioned here that Mr. Ahindra Choudhury and Miss Niharbala excelled all, closely followed by Mr. Durgadas Banerjee and Miss. Nivanani. The public of Rangoon expressed their appreciation by awarding a Gold medal to each of the above mentioned players which each of them highly deserved. Babu Radhacharan Bhattacharjee also rendered his part in “Sudama” nicely.

Rangoon Daily news, Saturday,
May 2, 1925.

দেশবন্ধু বস্ত্রালয়

১১, কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রিট

খদ্দের নানা রকম নানা বস্ত্রের বিপুল আয়োজন দেখিয়া দান

সস্তায় মনের মত খদ্দের সাড়া ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ ষ্ট্রিট মার্কেট, কলিকাতা।

নাচঘরের নিয়মাবলী

প্রবন্ধ ও চিঠিপত্র ইত্যাদি সম্পাদকের নামে পাঠাইতে হইবে। প্রবন্ধ বা চিঠিপত্র প্রকাশ করা বা না করা সম্পাদকের সম্পূর্ণ ইচ্ছাধীন। অমনোনীত লেখা ফেরৎ দেওয়া হয় না। কাগজের এক পৃষ্ঠায় না লিখিলে কোনও লেখা ছাপা হয় না। নাচঘরের বার্ষিক মূল্য ৩ টাকা অগ্রিম দিতে হয়। প্রতিসংখ্যার মূল্য ১০ পয়সা। বিজ্ঞাপনের হার :—

পৃষ্ঠা	প্রতিসংখ্যা	মাসিক
১	৭।০	২৫
২	৪	১৫
৩	২।০	৮
৪	১।০	৫

কার্য্যাধ্যক্ষ—নাচঘর

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক-বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪ নং (দোতলা) কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

কলিকাতার প্রাপ্তিস্থান :—

২০।২এ হারিসন রোড, কলিকাতা।

আনন্দ সংবাদ!

আনন্দ সংবাদ!!

সুপ্রসিদ্ধ

কে. এ. এস. ইনিষ্টিটিউটে

সভ্যগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্র

প্রফুল্ল

ল্ল

মহলা আরম্ভ হইল। বিস্তারিত পরে দ্রষ্টব্য

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

শুক্রবার
৮ই জ্যৈষ্ঠ
৭৫০ ঘটিকায়

১। উর্ধ্বশী

২। জয়দেব

শনিবার
৯ই জ্যৈষ্ঠ
৭৫০ ঘটিকায়

জন্য

রবিবার
১০ই জ্যৈষ্ঠ
৬ ঘটিকায়

বিশেষ

অভিনয়শিল্পে মোটরকার পাওয়া যায়।

বিশেষ জ্ঞেয়্য :—অপরেণচন্দ্র মুখোপাধ্যায় প্রণীত নূতন পৌরাণিক নাটক “শ্রীকৃষ্ণ” শীঘ্রই মহাসমারোহে অভিনীত হইবে।

শ্রীনলিনীমোহন রায়চৌধুরী প্রণীত
উপন্যাস

চামেলী

মূল্য ১৮/১০

প্রবাসী বলেন, “বইখানির কাহিনীটা স্থলিপিত হইয়াছে।”
ভারতী বলেন, “বইখানি সহস্রভূতির দ্বারা নির্মিত, করুণরসে বিন্দু।”
বিজলী বলেন, “উপন্যাসের আর্ট কোথায় স্থল হইয়াছে নাই!”

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪নং (দোতালী) কলেজ ষ্ট্রীট মার্কেট কলিকাতা।

মনোমোহন নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

অধিকারী—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

শনিবার ৯ই জ্যৈষ্ঠ, ২ শে মে, রাত্রি ৭।০ টায়

পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

যোগেশবাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

কাত

(৮৮ ও ৮৯ অভিনয় রজনী।)

রাম—শ্রীশিশিরকুমার ভ

সীতা—শ্রীমতী চারুশীলা

নাট্যমন্দিরের বিশেষ সংবাদ !

আগামী ২০শে জ্যৈষ্ঠ, ৩রা জুন, বুধবার

নাট্যসম্রাট গিরীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

জনা

মহাসমারোহে প্রথম অভিনীত হইবে ।

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

କୋଡ଼ ପତ୍ର

୧ମ ବର୍ଷ ସମ୍ପାଦକ :- ୧୧ ଡିସେମ୍ବର
୪ର୍ଥ ସଂଖ୍ୟା ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ରାମଚୌଧୁରୀ ୧୯୭୧



ଜଗତର ଅଗ୍ରତମା ଶ୍ରେଷ୍ଠା ଅଭିନେତ୍ରୀ
ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ରାମଚୌଧୁରୀ

নাট্যজগৎ

ঐদক্ষ নট ও নাট্যকার—শ্রীযুক্ত অপরেশ-
চন্দ্র মুখোপাধ্যায় ও পণ্ডিত শ্রীযুক্ত ক্ষীরোদ
প্রসাদ বিদ্যাবিনোদ দু'জনই যে একই সময়ে
এক সঙ্গে নিভূতে বসে “শ্রীকৃষ্ণ” নাটক
রচনা ক’রছিলেন এ সংবাদ বিশেষ কেউ
জানতেন না। গত সপ্তাহের আগের
রবিবারে আমরা খবর পেলেম ক্ষীরোদবাবু
“শ্রীকৃষ্ণ” নামে আর একখানি পৌরাণিক
নাটক রচনা ক’রছেন। তৎক্ষণাৎ আমরা
এই সংবাদ পত্রস্থ করেছিলেম। তারপর
বৃদ্ধবার আমাদের কাছে আবার খবর এলো
যে অপরেশচন্দ্রও “শ্রীকৃষ্ণ” নাটক লিখছেন।
কিন্তু দুঃখের বিষয় যে নাট্যজগতের মূদ্রণ
কার্য তখন সমাপ্ত হয়ে গেছিল’ বলে সে
সংবাদ আমরা আর গত সংখ্যায় পত্রস্থ
ক’রতে পারিনি।

*

*

শুনলেম ক্ষীরোদবাবুর “শ্রীকৃষ্ণ” নাটকের
সংবাদ আমরা সাধারণের নিকট প্রকাশ
করে দিচ্ছি শুনেই নাকি অপরেশবাবুর
কোনও হিতৈষী বন্ধু তাঁর নাটকখানিরও
সংবাদ যাতে ‘নাচঘর’ প্রকাশ হবার পূর্বেই
সমস্ত সংবাদ পত্রে দেওয়া হয় এই
মর্মে তাঁকে পরামর্শ দিয়ে উপকৃত ক’রেছেন।
এত ব্যস্ততা ও তৎপরতার কারণ কি
মজিঙ্গাসা করায় তিনি বললেন, সাধারণে যদি
ক্ষীরোদবাবুর “শ্রীকৃষ্ণ” নাটক রচনার সংবাদ
আগেই পায়, এবং অপরেশচন্দ্রের “শ্রীকৃষ্ণ”
রচনার কথা প’রে শোনে, তাহ’লে হয়ত
তারা মনে ক’রবে যে অপরেশবাবু ক্ষীরোদ-

বুর অগ্রকরণ ক’রে অথবা তাঁর সঙ্গে
প্রতিযোগিতা ক’রে “শ্রীকৃষ্ণ” রচনা ক’রছেন,
তাই, অপরেশবাবুর “শ্রীকৃষ্ণ” নাটকের
সংবাদ, নাচঘরে ক্ষীরোদবাবুর ‘শ্রীকৃষ্ণের’
খবর প্রকাশ হবার আগেই সাধারণের গোচর
করা প্রয়োজন হয়ে পড়েছিল।

*

*

এই প্রচার করা সম্পর্কে আর্ট থিয়েটারের
‘Publicity Department’ যে অসাধারণ
কার্যতৎপরতা ও আশ্চর্য্য কৃষ্ণকুশলতার
পরিচয় দিয়েছেন সেদিকে আমরা অগ্ৰাণ
থিয়েটারের কর্তৃপক্ষদের দৃষ্টি আকর্ষণ ক’রতে
চাই। বৃদ্ধবার সংবাদ পেয়ে বৃহস্পতিবারের
মধ্যে সহরের সাতখানা ইংরাজী ও বাংলা
সংবাদ পত্রে ঘোষণা করায় ও রাতারাতি
‘প্ল্যাকাড বার ক’রে দেওয়ায় আর্ট
থিয়েটারের যে দক্ষতা ও কৃতিত্ব প্রকাশ
পেয়েছে তা প্রত্যেক থিয়েটারের অগ্রকরণীয়।
কিন্তু আমাদের মনে হয় ব্যাপারটা অতটা
গুরুত্ব নয়। কারণ (নাট্যজগতে এরূপ
ঘটনা ত আজ এই নূতন নয়; অনেকবারই
এরূপ অঘটন ঘটেছে! যারাই এদেশের
নাট্যকারদের সম্বন্ধে একটু খবর রাখেন
তারাই জানেন যে গিরীশচন্দ্র ও ক্ষীরোদ
প্রসাদের “অশোক” একসঙ্গেই রচিত
হ’য়েছিল, ষিক্কেজলাল ও ক্ষীরোদপ্রসাদের
“ভীষ্ম” একসঙ্গেই রচিত হ’য়েছিল। গিরিশ-
চন্দ্রের ‘তপোবল’ ও হরিশচন্দ্র সান্যালের
“বিশ্বামিত্র” একসঙ্গেই রচিত হ’য়েছিল।
ভূপেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের “ফুলশর” ও

অপরেশচন্দ্রের 'অপরা' একসঙ্গেই রচিত হ'য়েছিল। অপরেশবাবুর "রামানুজ" ও কীরোদপ্রসাদের 'রামানুজ' একসঙ্গেই রচিত হয়েছিল; সুতরাং এবারও যদি উভয় নাট্যকারেরই "শ্রীকৃষ্ণ" এক সঙ্গেই রচিত হয়, তাতে আর ক্ষতি কি?

* * *

"শ্রীকৃষ্ণের" গায় বিরাট পুরুষের চরিত্র নিয়ে দুজন অভিজ্ঞ নাট্যকার কিভাবে তাঁকে চিত্রিত করেন সেটা দেখবার জন্য নাট্যমোদীরা উদ্গ্রীব হয়ে থাকবেন। ঘটনাটা পুরাতন হলেও এটা যে একটা নাট্যজগতের কৌতুহলোদ্দীপক ব্যাপার তাতে আর কোনও সন্দেহ নাই। একই নাট্যকারের "জনা" নাটক নিয়ে আজ দুই প্রতিদ্বন্দ্বী নাট্যালার মধ্যে অভিনয় প্রতিযোগিতা উপস্থিত হয়েছে। অদূর ভবিষ্যতে না হয় একই চরিত্র নিয়ে দুই নাট্যকারের মধ্যে রচনার প্রতিযোগিতা হবে! মন্দ কি? প্রতিযোগিতা জীবনের লক্ষণ! প্রতিযোগিতায় অনেক সফল পাওয়া যায়! উভয়েই পরস্পরের চেয়ে যাতে ভাল লিখতে পারেন তার জন্য নিশ্চয়ই একটা আন্তরিক চেষ্টা করবেন, ফলে বাংলার নাট্যসাহিত্য দুখানি উৎকৃষ্ট নাটক পেয়ে সম্পদশালী হবে। তারপরতো অভিনয়ের প্রতিযোগিতা আছেই।)

* * *

শ্রীযুক্ত নরেশচন্দ্র মিত্র ঠার থিয়েটার পরিচালক করে নাট্যমন্দিরে এসে যোগদান

করেছেন দেখা গেল! ঠার থিয়েটারের ভাল ভাল অভিনেতারা সব একে একে স'রে প'ড়ছেন কেন? [একজায়গায় সব ক'জন ভাল আর্টিষ্টের থাকা সম্বন্ধে বাংলার নাট্যালার উপর কি কোনও ব্রহ্মশাপ আছে? পুরাতন যুগে একদিন মিনাতা থিয়েটারে তখনকার সব ক'জন শ্রেষ্ঠ অভিনেতা ও অভিনেত্রী সমবেত হয়েছিলেন। শ্রীমতী তারাসুন্দরী ও তিনকড়ি প্রভৃতি অভিনেত্রী ও শ্রীযুক্ত গিরিশচন্দ্র ঘোষ, অঞ্জন শেখর মুস্তফা, দানীয়াব, পালিত, প্রভৃতি অভিনেতার একত্র সমাবেশ! মিনাতার সে এক গৌরবের যুগ ছিল; কিন্তু কোহিনুর থিয়েটার খুলতেই সে শ্রেষ্ঠ অভিনেতৃসম্মুহ ছিন্ন ভিন্ন হ'য়ে গেছে।]

* * *

আট থিয়েটারের প্রধান গৌরব ছিল যে নবযুগের সমস্ত প্রথম শ্রেণীর নটের একত্র সমাবেশ তাদের ওখানে। কিন্তু সে গৌরব মুকুটের এক একটি উজ্জল মণি ধীরে ধীরে খসে যাচ্ছে দেখে আমরা বিস্মিত ও দুঃখিত। নরেশচন্দ্র নাট্যমন্দিরে যোগদান করেছেন, নাট্যমন্দিরের পক্ষে এটা যে খুবই আনন্দের কথা তাতে আর কোনও সন্দেহ নাই, এবং আমরা আশা করি যে এই অসাধারণ প্রতিভাশালী নট নরেশচন্দ্র যে জগৎ আজ তাঁর পূর্নশক্তি প্রায় হারাতে ব'সেছিলেন তা থেকে এইবার তিনি মুক্ত হ'য়ে পূর্ন গৌরবের আসনে পুনরধিষ্ঠিত হবেন।

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাদ্বৈতের "প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা"

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ নাট্যধরে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

‘বিজলী’ ভূতপূর্ন সম্পাদক শ্রীযুক্ত মলিনীকান্ত সরকার অভিনেতারূপে ঠার থিয়েটারে যোগ দিয়েছেন বলে শোনা গেছে। বিজলী, নবযুগ, ফরওয়ার্ড, বৈকালী, প্রভৃতি সমস্ত দৈনিক ও সাপ্তাহিক পত্রিকায় এ সংবাদ প্রকাশ হয়েছিল, আমরাও যথাকালে এ খবরটি পত্রস্থ ক’রেছিলেম। কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে আর্ট-থিয়েটারের রঙ্গমঞ্চে এ পর্যায়স্থ কেউ মলিনীবাবুকে অন্তর্ভুক্ত হ’তে দেখলে না! এর কারণ কি? তবে কি পূর্নোক্ত সংবাদটি গুজব মাত্র? তাই না কেমন ক’রে বলা যায়? কারণ আর্ট-থিয়েটার এ পর্যায়স্থ ত’ সে সংবাদের কোনও প্রতিবাদ করেন নি? আমরা আর্ট-থিয়েটার ও মলিনীবাবু উভয়কেই এ সম্বন্ধে সত্যাসত্য জানাবার জন্য অনুরোধ ক’রছি।

* * *

প্রিয়দর্শন ও সুকর্ণ অভিনেতা শ্রীযুক্ত তুলসীচরণ বন্দোপাধ্যায় এবং ভূতপূর্ন মনোমোহন থিয়েটারের দ্বিতীয় প্রধান নট শ্রীযুক্ত হীরালাল চট্টোপাধ্যায় মিনার্ভা থিয়েটারে যোগদান করেছেন শোনা গেছে। মিনার্ভা থিয়েটার ধীরে ধীরে যে ভাবে দলপুষ্টি ক’রেছেন তাতে মনে হয় ঈশ্বরালী সাদে তাঁরা শীঘ্রই আবার তাঁদের পূর্ন গৌরবে সুপ্রতিষ্ঠিত হ’তে পারবেন।

* * *

“বেঙ্গল থিয়েটার্স লিমিটেডের” এক বিরাট ‘প্লাকার্ড’ সমস্ত স্হরবাসীকে জানিয়ে দিয়েছে যে কর্ণওয়ালিস্ রঙ্গমঞ্চে শীঘ্রই ওই নামে আর একটি লিমিটেড কোম্পানীর থিয়েটার ব’স্ছে। নামটাতে কেমন যেন

একটু পার্শী পছন্দের পরিচয় রয়েছে দেখে সন্দেহ হ’ছে যে এর পিছনে হয় ত’ ম্যাডান কোম্পানীর দক্ষিণ হস্তও প্রসারিত হ’য়ে আছে। যাই হোক কোম্পানীর ডিরেক্টর বাহাদুরদের তালিকা প্রকাশ না হওয়া পর্যায়স্থ বোঝা যাচ্ছে না যে এটা নাট্যজগতের একটা ‘মরুশুগ্মী’ ফুল না স্থায়ী সম্পদ!

* * *

সহযোগী ‘বাঙলা’, নাট্যমন্দিরের পূর্নকার প্রাচীর-পতাকা (?)—পরিবর্জন্য প্রশংসা ক’রে ব’লেছেন যে এখন আর তাঁদের সেদিকে দৃষ্টি নেই, কারণ তাঁদের ‘জন্য’ সোষণা-পত্র নাকি মোটেই ভাল হয় নাই। শিল্পীর পরিবর্জন্য মর্মে গ্রহণে যদি কেউ অক্ষমতা প্রকাশ করে তবে সেটা তার নিজেরই শক্তির অভাব, শিল্পীর নহে! নাট্যমন্দিরের ‘জন্য’ প্রথম ঘোষণা পত্রে এই ভাবটাই অতি সুন্দর ভাবে পরিষ্কৃত হ’য়ে উঠেছে, যে-সেখানে ‘জন্য’ নাটকের অভিনয় এখনও বিষম জটিল জালের মধ্যে জড়িত হ’য়ে র’য়েছে! তাই সে তেমন সুস্পষ্ট হ’য়ে উঠতে পারছে না! তারপর ‘জন্য’ দ্বিতীয় “প্রাচীর-পতাকা (!)—সেটিতে ‘জন্য’ তার সমস্ত জটিল জালের আবরণ মুক্ত হ’য়ে অগ্নিশিখার জ্বালা দীপ্ত হ’য়ে উঠেছে!—সেটি দেখে শত্রু মিত্রসকলেই শিল্পীর ভূয়সী প্রশংসা ক’রছে এবং বলছে “যে নাট্যসম্প্রদায় তাদের ঘোষণা-পত্রে এমন চমৎকার কলা-নৈপুণ্যের পরিচয় দিয়েছে তাদের অভিনয়ও নিশ্চয় সুন্দর হ’বে বলে আশা করা যায়”!

পটলডাঙা সাক্ষ্য-সমিতি থেকে শ্রীমান কাঞ্চন মুখোপাধ্যায় আমাদের জানিয়েছেন যে 'শীঘ্রই বঙ্গ-রঙ্গমঞ্চে বর্গী পড়িলে' বিজ্ঞাপনটি হচ্ছে তাঁদেরই "বঙ্গ-বর্গী" নাটকের আসন্ন অভিনয়ের রহস্যময় ঘোষণা পত্র! যাক! তাহলে আবার দেখছি একটা "মুঞ্চিল আসান"-হোলো! আমরা শুনেছিলাম যে এটা নাকি কণ্ঠওয়ালিশের নূতন দলের বিজ্ঞাপন; তাই 'শোনা কথা' বলেই সেটা পত্রস্থ করেছিলাম, আজ 'পাকা' খবর পেয়ে নিশ্চিত হওয়া গেল!

* * *

আমরা শুনে অনিন্দিত হলেম যে নাট্যমন্দিরের জনপ্রিয় অভিনেত্রী শ্রীমতী প্রভাসুন্দরী সম্পূর্ণ আরোগ্য হয়ে উঠেছেন

এক খবর সম্ভব জনার অভিনয়ে "মদনমঞ্জরী" রূপে অবতীর্ণা হবেন।

* * *

নাট্যমন্দিরের 'জনার' ভূমিকালিপি খুব সম্ভব এই—

জনা—শ্রীমতী তারা সুন্দরী
 প্রবীণ—শ্রীমুন্সু শিশিরকুমার ভাট্টা
 নীলমঞ্জ—.. নরেশচন্দ্র মিত্র
 শ্রীকৃষ্ণ—.. রবীন্দ্রমোহন রায়
 অঙ্কন—.. ললিতমোহন লাহিড়ী
 বিদ্যমক—.. যোগেশচন্দ্র চৌধুরী
 অগ্নি—.. তারাকুমার ভাট্টা
 কৃষ্ণকৈতু—.. বিশ্বনাথ ভাট্টা
 মদনমঞ্জরী—শ্রীমতী প্রভা
 নাট্যিকা—.. চাক্ষুশীলা
 গঙ্গারক্ষকদ্বয়—শ্রীমুন্সু গোপালদাস ভট্টাচার্য
 ও অমিতাভ বসু।



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড, দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টর—জ্ঞান, সবজ্ঞান, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাহ্মী রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের। স্বরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-বাগাসব ১০ ইনফ্লুয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮, ১ আর্মেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার
 ১, ১৪৮, ১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার)
 ৪২, ১ স্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

শ্রীযুক্ত রাধিকানন্দ মুখোপাধ্যায়ের পুনরায় টারে যোগদান করবার কথাবার্তা শোনা যাচ্ছে। সংবাদ যদি সত্য হয় তবে টারের পক্ষে সেটা খুবই সুসংবাদ। নির্মলেন্দু, নরেশচন্দ্র প্রভৃতির অভাব প্রতিভাশালী নট শ্রীযুক্ত রাধিকানন্দ মুখোপাধ্যায়ের দ্বারা অনেকখানি পূরণ হবার সম্ভাবনা আছে। একপ একজন সুদক্ষ নট দেশে তিন-তিনটে নাট্যশালা থাকতেও এতদিন যে বেকার ব'সে আছেন, এটা এদেশের নাট্যশালার অধ্যক্ষদের একান্ত উদাসীনতার পরিচায়ক! শিল্পীকে উপবাসী রেখে পরে তার অভাবের সুযোগ নিয়ে অল্পবেতনে তাকে নিয়োগ করা এদেশের নাট্য-ব্যবসায়ীদের যেন একটা ধারা হ'য়ে গেছে!

শ্রীযুক্ত নীরদাসুন্দরী সম্ভবতঃ নাট্য-মন্দিরের সম্পর্ক পরিত্যাগ ক'রেছেন, তবে এ সম্বন্ধে আমরা এখনও কোনও নিশ্চিত খবর পাইনি।

স্বর্গীয় দ্বিজেন্দ্রলাল রায়ের যে সুদীর্ঘ প্রহসনখানি নাট্যমন্দিরে অভিনীত হ'বার কথা ছিল, আমরা শুনলেম যে সেখানি শীঘ্রই আত্মপ্রকাশ করবে। কিন্তু সে কবে?—সে সম্বন্ধে আমরা কোনও সঠিক সংবাদ দিতে অক্ষম, কারণ নাট্যমন্দিরের কোনও নূতন নাটক অভিনয়ের তারিখ অনুমান করা সাধারণের পক্ষে অসম্ভব। জ্যোতিষ-শাস্ত্রে যদি কোনও সম্পাদকের সম্যক বৃৎপত্তি থাকে তবে একমাত্র তিনিই সে বিষয়ের কিঞ্চিৎ আভাস দিতে পারবেন। আমরা শুধু সাধারণের কৌতূহল চরিতার্থ করবার জন্ত এইটুকু মাত্র বলতে পারি যে সে সুদীর্ঘ প্রহসনখানি দ্বিজেন্দ্রলালের “ত্র্যাহম্পর্শ”

“জগতের অন্ততমা শ্রেষ্ঠা অভিনেত্রী” শীর্ষক যে আলোকচিত্রখানি এবার প্রকাশ হয়েছে সে খানি শ্রীমতী তারাসুন্দরীর রজ্জালয় হ'তে অবসর গ্রহণ করবার পূর্বের ছবি। এই সময় তিনি ‘ছিন্নহারে’ লীলার ভূমিকা অভিনয় ক'রতেন।

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সম্মুখে
নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজা গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

রঙ্গরেণু

“বর্ডারল্যাণ্ড” নামক বিখ্যাত চলচ্চিত্রে শ্রীমতী এ্যাগ্‌নেস্‌ আন্নার্স নায়িকার ভূমিকা ছাড়া আরও দুটি ভূমিকায় অর্থাৎ একা তিনটি ভূমিকায় অভিনয় ক’রেছেন।

স্থানীয় “প্যালেস অফ্‌ ড্যারাইটিজ-এ “রোজ্‌ অফ্‌ প্যারিস”-নামক চলচ্চিত্রে নায়িকার ভূমিকার অভিনেত্রী শ্রীমতী মেরি ফিল্‌বিন প্রথমে প্রসিদ্ধি লাভ করেন “মেরি গে! রাউণ্ড্‌”-ছবিতে। বিখ্যাত চলচ্চিত্র অধ্যক্ষ এরিক্‌ ভন স্ট্রোহিমের নিয়ন্ত্রণে শ্রীমতী ফিল্‌বিন অভিনয় কলায় তাঁর প্রতিভার পরিচয় দেবার সুবিধা পান। স্ট্রোহিমের সমস্ত শিক্ষা না পেলে, তাঁকে আজও হয়তো অখ্যাতই থাকতে হতো।

“থিফ্‌ অফ্‌ বাগ্‌দাদ” নামক প্রসিদ্ধ ছবিতে বাদশাহাদীর ভূমিকার অভিনেত্রী শ্রীমতী জুল্যান্‌ জন্স্টেন বলেন তিনি শিশু-কাল থেকেই নৃত্য শিক্ষা ক’রেছেন। এই নৃত্য অমুশীলনের কলেই তাঁর শরীর সুন্দর ও স্বাস্থ্যযুক্ত হ’য়েছে। তাঁর মতে যাদের পয়সা খরচ করবার সামর্থ্য আছে, তাদের বালাবস্থা থেকেই নাচ শেখা উচিত। তিনি আরও ব’লেছেন যে যাতে অবাধ গতিবিধির ঝগড় হয় এমন পোষাক নৃত্যশিক্ষাকালে ব্যবহার করা উচিত নয়—সাঁতার দেবার সময়ে যে পোষাক পরা হয়, সেই রকম পোষাকই নাচবার পক্ষে উপযোগী।

চলচ্চিত্র সম্বন্ধে বহু পত্র পত্রিকায় এই

অভিযোগ করা হ’য়েছে যে লোকে সাহিত্যের বিখ্যাত বিখ্যাত বই না প’ড়ে, ছবিতে তার আখ্যান ভাগের যতটুকু দেখে, তাতেই সন্তুষ্ট থাকে। একজন বিখ্যাত গ্রন্থাগাররক্ষক কিস্ত ব’লেছেন যে এ ধারণা একেবারে ভুল এবং এর বিপরীত ঘটনাই সত্য। তিনি বলেন ছবিতে “অলিভার টুইষ্ট্‌” “ফোর হস্‌গেন অফ্‌ দি এ্যাপোক্যালিপ্স “পিক্‌উইক্‌ পেপাস্‌” প্রভৃতি দেখাবার পর পাঠক মহলে এই সব গ্রন্থের চাহিদা অনেক বেড়ে গেছে এবং তা মেটাবার জন্ত বহু স্থলে এই সব গ্রন্থের স্থলভ সংস্করণ বের ক’রতে হ’য়েছে।

বিখ্যাত লেখক শ্রীযুক্ত জর্জ্‌ বার্নার্ড্‌ শ বলেন যে লগুন তাঁকে একেবারে হতাশ ক’রেছে আর তিনি বায়না করেন যে তার ভবিষ্যত লয়প্রাপ্ত হোক। তিনি সেক্সপীয়ারের তিনশো একমটিতম স্মৃতি উৎসবে একথা ব’লেছেন। তাঁর অভিযোগ এই যে বিলাতের রঙ্গমঞ্চ নাট্যসাহিত্যের চেয়ে কাঙ্ক্ষনকে বড় ক’রে দেখেছে। তিনি বলেন যদি দেখা যে কোন রঙ্গালয়ের কর্তা কোনো অভিনয়রাত্রে খুব আনন্দিত হ’য়েছেন, একটু গোছ নিলেই বুঝবে সেটার কারণ কোন অভিনেতা বা অভিনেত্রী চমৎকার অভিনয় ক’রেছেন তা নয়, কোনো লর্ড বা লর্ডপত্নী রঙ্গালয়ে উপস্থিত হ’য়েছেন খুশীর হেতু হোলো তাই। শ বলেন সেক্সপীয়ার যে সব নাটক লিখেছেন তা অভিনয় ক’রতে সাড়ে তিন ঘণ্টা লাগে।

এই হচ্ছে ঠিক—তিনি নিজেও এই সময়ের অল্পসারে নাটক লেখেন। তিনি আরও বলেন, যে লোক পয়সা খরচ করে এমন নাটক দেখতে যায়, যা সাড়ে তিন ঘণ্টার আগে শেষ হয়, সে তার প্রদত্ত মূল্যের অল্পরূপ জিনিষ পায় না।

*

*

সুপ্রখ্যাত শ্রীমতী শ্রীমতী ভায়োলা টি অভিনয়-দর্শকদের অভদ্র ব্যবহারের স্মরণে বিলাতের ইভনিং গ্যাজেট পত্রিকায় কয়েকটি অভিযোগ করেছেন। তার মধ্যে প্রধান হচ্ছে ঠিক সময়ে রজালয়ে উপস্থিত না হওয়া। অধিকাংশ লোক বসে গেছে, অভিনয় আরম্ভ হয়েছে, এমন সময়ে ক্রমাগত সামনে দিয়ে লোকের খাতাঘাত, আসন পৌঁছা, জোরে ও শব্দে আসনকে

বসবার উপযোগী করা, অভিনয় দেখার পক্ষে বিশেষ বিঘ্নজনক। দ্বিতীয়টি হচ্ছে কাশি; সত্য যাদের কাশি হয়েছে তারা কি করবে কিঙ্ক তাদের দেখাদেখি মিথ্যা যারা মজা করবার জন্য এই রকম করে, তারা অশিষ্ট ও অভদ্র। তাঁর তৃতীয় অভিযোগ হচ্ছে এই যে অনেক সময় রঙ্গপীঠে নায়ক নায়িকার চূষন দৃশ্যে দর্শকরা মুখে চূষনের অল্পরূপে একমোগে নিচিত্র শব্দ করতে থাকেন।

* * *

*

শ্রীমতী আইভি ডিউক আর একটি মজার গল্প বলেছেন; শিক্ষয়িত্রী শিশুদের জীবিতক বোঝাচ্ছিলেন। প্রশ্ন করলেন “মানুষের সঙ্গে নিকটতম সম্পর্ক কার”? একটি ছোটো ছেলে দাঁড়িয়ে উঠে বলে তার “কামিজের”।



জগতের অন্যতম শ্রেষ্ঠ অভিনেত্রী

প্রায় চল্লিশ বৎসর আগে ঠার থিয়েটার যখন বীডন ষ্ট্রাটে চৈতন্যলীলার অভিনয় করছিল সেই সময় ছ' সাত বছরের একটি ফুটফুটে মেয়ে সামান্য এক বালকের ভূমিকা নিয়ে রঙ্গমঞ্চে অবতীর্ণ হয়েছিল। তখন কেউ স্বপ্নেও ভাবেনি যে এই মেয়েটিই একদিন জগতের শ্রেষ্ঠ অভিনেত্রীদের মধ্যে অন্যতম বলে পরিগণিত হবে!

তারপর ১৮৮৮ সালের ২৬শে মে তারিখে হাতিবাগানের নবনির্মিত ঠার রঙ্গমঞ্চে 'নসীরাম' নাটকের অভিনয়ে এক "ভীল বালকের" ভূমিকায় সেই বালিকা দ্বিতীয়বার দর্শকদের অভিবাদন করেছিল, তখন তার বয়স্ক্রম নয় বৎসর মাত্র! "ভীলবালকের" অভিনয় সে সময় কোনও কোনও নাট্য-জহরীর দৃষ্টি আকর্ষণ করলেও সাধারণের লক্ষ্যগোচর হয়নি, কিন্তু পরে "সরলা" নাটকে সেই মেয়েটি যেদিন 'গোপালের' ভূমিকা নিয়ে নামল, সেদিন ঠার থিয়েটারের দর্শকেরা তার অভিনয় দেখে সবিস্ময়ে ও সপ্রশংস দৃষ্টিতে পরস্পরের মুখ চাওনা-চাওয়ি করতে লাগল! সবারই কুঞ্চিত ক্রয়ুগলের মধ্যে এই জিজ্ঞাসার চিহ্নটি সেদিন সুস্পষ্ট হ'য়ে উঠেছিল যে কে এই বালিকা? এই অল্প বয়সে এমন চমৎকার অভিনয় কৃতিত্ব যে দেখাতে পারে তার ভবিষ্যৎ যে নিশ্চয়ই আশাবাদ সে বিষয়ে আর কারও সন্দেহ রইল না।

শোনা যায় যে সেই মেয়েটির স্বশ্রাব্য কণ্ঠস্বর ও নির্দোষ উচ্চারণভঙ্গী বিশেষ করে পরলোকগত বিখ্যাত অভিনেতা শ্রীযুক্ত অন্তলাল মিত্রের দৃষ্টি আকর্ষণ করেছিল

এবং সেই জন্ত তিনি নাকি স্বহস্তে সেই বালিকার অভিনয়-শিক্ষার ভার গ্রহণ করেছিলেন।

১৮৮৯ খৃঃ অর্কে বঙ্গ রঙ্গমঞ্চের গৌরব সূচ্য গিরিশচন্দ্র ঠার থিয়েটারে যোগদান করেছিলেন। এই সময় তাঁর প্রফুল্ল নাটক মহাসমারোহে এইখানে সর্বপ্রথম অভিনীত হয়। প্রফুল্লর 'যাদবের' ভূমিকায় সেই মেয়েটিই আবার দর্শকদের বিস্ময়-বিমুগ্ধ করে দিয়েছিল।

তারপর 'হারানিদি' নাটকের অভিনয়ে সেই মেয়েটি বালকবেশ পরিত্যাগ করে "মোহিনীর" কথ্য 'হেমাম্বিনীর' ভূমিকায় সর্বপ্রথম স্বরূপে অবতীর্ণ হ'য়েছিলেন, কিন্তু তার পরবৎসরেই গিরিশচন্দ্রের "চণ্ড" নাটকে সেই মেয়েটিকে আবার পুরুষ বেশে 'মুকুলজী'র অংশ অভিনয় করিতে হ'য়েছিল। "পলাশীর মুক্কে" তাকে দর্শকেরা "ব্রিটানীয়া"র ভূমিকায় দেখে যতটা খুসি হ'য়েছিল-বিষমকালে "রাখাল বালক" বেশে দেখতে পেয়ে তার চেয়ে বড় কম খুসি হয়নি।

নাট্যাচাৰ্য্য অমৃতলাল বসুর 'তরুবালা' নাটকের সংজ্ঞাংশে (Title Role) যেদিন সেই মেয়েটিই তরুবালা সেন্নে নামল, সেদিন নাকি তার অভিনয় দেখে রঙ্গালয়ের চারিদিক থেকে দর্শকদের হর্ষধ্বনি শোনা গেছিল। সেদিন আর কারুর নুঝতে বাকী রইল না যে ভবিষ্যতে প্রত্যেক নাটকের নাট্যিকার ভূমিকায় এবার কোন্ অভিনেত্রীকে দেখতে পাওয়া যাবে।—সেই অভিনয়-কলা-নিপুণা বালিকাটি তখন নাট্যকলা-পটিন্দী-কিশোরী হ'য়ে উঠেছে।

১৮২১ সালের ২২শে অগষ্ট, পণ্ডিত ঈশ্বর চন্দ্র বিদ্যাসাগরের পরলোকগমন উপলক্ষে রঙ্গালয়ে শোকপ্রকাশার্থ “বিলাপ” অভিনয় হ’য়েছিল। জননী “বঙ্গভাষা”র মূর্তি পরিগ্রহ ক’রে সেই কিশোরী অভিনেত্রী সেদিন সমরোপযোগী শোক-সঙ্গীত ও বিলাপোক্তিতে যে দক্ষতার পরিচয় দিয়েছিল দর্শকদের সজল দৃষ্টির সম্মুখে সে ছবি দীর্ঘকাল উজ্জল হয়ে ফুটেছিল! সুদক্ষ অভিনেত্রী বলে সেদিন থেকে সেই কিশোরীর একটা স্থায়ী খ্যাতি রটে গে’ছিল।

তারপর আবার তাকে দর্শকেরা রঙ্গমঞ্চে বালকবেশে দেখলে, মহাকবি গিরিশচন্দ্রের গ্রন্থ চরিত্রে ‘ক্রবের’ ভূমিকায়—অমৃতলালের “বিজয় বসন্তে” “বিজয়” বেশে। ‘বিজয়’ সাজবার পর আর অনেকদিন তাকে বালকের ভূমিকায় দেখতে পাওয়া যায় নি। কারণ বিজয় বসন্তের পর “অন্নদামঙ্গলে” তাকে “গৌরী” সাজতে হ’য়েছিল এবং ‘বান’তে সে ‘মহিলার অংশ’ অভিনয় করেছিল।

১৮২২ সালে আসন্ন যৌবনোন্মুখী এই অভিনেত্রী চতুর্দশ বৎসর বয়সক্রমে ‘কৃষ্ণ বিলাপে’ কিশোরী ‘শ্রীরাধা’র অংশ অভিনয় করে সমস্ত দর্শক বৃন্দকে বিমোহিত করে দিয়েছিল! এত অল্প বয়সে প্রেমের নানা বিভিন্ন অবস্থাকে এমন সুন্দর ও স্বাভাবিক রূপে ফুটিয়ে তুলতে ইতিপূর্বে আর কোনও অভিনেত্রীকে দেখা যায় নি!

১৮২৪ সালে যে সব ভাগ্যবান দর্শকেরা চন্দ্রশেখর অভিনয় দেখতে গে’ল তারা অবাক হ’য়ে দেখে এল যে ‘চন্দ্রশেখরে’ যে সুন্দরী ষোড়শী অভিনেত্রী শৈবলিনীর ভূমিকায় অবতীর্ণ হ’য়েছে সে সাধারণ অভিনেত্রী নয়। তার অপূর্ণ প্রতিভা জগতের যে কোনও শ্রেষ্ঠ অভিনেত্রীর সঙ্গে সমান গর্বে মাথা তুলে দাঁড়াতে পারে! সেদিন বাঙলার ঘরে ঘরে রটে গেল ‘ইয়া অভিনয় করলে বটে; ‘শৈবলিনী’র পাটের তুলনা হয় না! ‘এ্যাক্টেস্’ যদি কেউ এদেশে জন্মে থাকে তবে সে ঐ মেয়েটা যার নাম শ্রীমতী তারাসুন্দরী!

বিনাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডস্ সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

ইউনিভারসিটি বিল্ডিং, কলকাতা, কলিকাতা।

ফোন নং ২৬০৮ বড়বাজার

যুরোপে যে অভিনেত্রী যে রঙ্গালয়ের সমস্ত অভিনয়ে নাট্যিকার অংশে অথবা প্রধানা স্ত্রী চরিত্রের ভূমিকা নিয়ে অবতীর্ণা হন, বিলাতী রঙ্গ-সমাজে তাঁর মর্যাদাসূচক ডাকনাম হ'য়ে যায়, "দি ষ্টার" শ্রীমতী তারাসুন্দরীর নাম যে অদূর ভবিষ্যতে একদিন এমনি করে'ই সম্পূর্ণ সার্থক হ'য়ে উঠবে একথা তাঁর গর্ভধারিণী বোধ হয় কোনও দিন কল্পনাও করেননি। 'ষ্টার' থিয়েটারের 'ষ্টার'—'তারার' নাম সেদিন শৈবলিনীর ভূমিকা অভিনয়ের পর থেকে বাংলা দেশের প্রত্যেক নাট্যমোদী নরনারীর মুখে মুখে ফিরতে লাগল।

তরুণ বয়সে এই বিপুল খ্যাতি, এত ছলভ যশ, এই দেশব্যাপী প্রসিদ্ধি অর্জন করেও—অভিনেত্রী জীবনের চির আকাঙ্ক্ষিত মৌভাগ্যের মাঝখানে এসেও—হঠাৎ একদিন দেখা গেল শ্রীমতী তারাসুন্দরী রঙ্গমঞ্চ থেকে অদৃশ হ'য়েছেন! সমস্ত উৎসুক দর্শকবৃন্দ সন্ধান নিয়ে যখন জানতে পারলে যে সে অসাধারণ প্রতিভাময়ী শক্তিশালিনী অভিনেত্রীর আর কোনও উদ্দেশ্য পাওয়া বাচ্ছে না—তখন তারা সবাই যেন মুচ্ছাপন্ন হ'য়ে পড়ল—রঙ্গালয় থেকে অত্যন্ত বিমল ও হতাশ হ'য়ে, তারাকান্ত চিত্তে গৃহে ফিরে এলো।

তিন-বৎসর আর শ্রীমতী তারাসুন্দরীকে কেউ রঙ্গমঞ্চে দেখতে না পেলেও তাঁর

অভিনয়ের খ্যাতি কেউ ভুলতে পারেনি। তাই ১৮৯৭ সালে জনপ্রিয় অভিনেতা পরলোকগত নাট্যরথী অমরেন্দ্রনাথ দত্তের সঙ্গে "হরিরাজ" নাটকে "রাণী অক্ষয়" ভূমিকায় যখন সবাই তাঁকে আবার দেখতে পেলেন তখন নাট্যজগতে আবার একটা আনন্দের সাড়া পড়ে গেল।

অমরেন্দ্রনাথের সহিত "দেবী চৌধুরাণী" "কপালকুণ্ডলা" প্রভৃতি অনেকগুলি নাটকে অভিনয় করবার পর তারাসুন্দরী আবার ষ্টারে চলে আসেন। এখানে তাঁর 'হরিশ-চন্দ্র' 'শৈব্যা'—'মুচ্ছকটিকে' 'বসন্তসেনা' এবং 'মায়াবসানে' 'অন্নপূর্ণার' অভিনয় তাঁর পূর্ক গৌরবকে সম্মুখল ক'রে তুলেছিল; তারপর 'ষ্টার' ছেড়ে দিয়ে এসে তিনি "অরোরা" থিয়েটারে যোগ দিয়েছিলেন। ভূতপূর্ক 'বেঙ্গল থিয়েটার' গৃহে এই 'অরোরা' থিয়েটার প্রতিষ্ঠিত হ'য়ে, ছিল। এইখানেই 'রিজিয়া'র ভূমিকা অভিনয় ক'রে তিনি সমস্ত বাংলাদেশকে চমকিত মুগ্ধ ও আনন্দে বিহবল ক'রে দিয়েছিলেন! এ প্রায় পঁচিশ বৎসর পূর্কের কথা, কিন্তু তাঁর "শৈবলিনীর" অভিনয় খ্যাতির মতোই 'রিজিয়ার' অপূর্ক অভিনয়ের উচ্চপ্রশংসায় বাংলাদেশ আশ্রয় মুগ্ধরিত হ'য়ে রয়েছে।

এইখানেই তিনি 'কালপরিণয়ের' "নোক্ষদা" এবং 'পরিতোষে' "সোহাগীর"—ভূমিকা অভিনয় ক'রে যশধিনী হ'য়েছিলেন।

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

ধর্মের নানা রকম নানা বস্তুর বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

তার পর ১৯০৪ সালে মিনার্ভা থিয়েটারে তিনি 'সংসার' নাটকে 'বামা' বীরের অংশ অভিনয় করেন। পরে মিনার্ভা থিয়েটারের দীপ্তগৌরবের যুগে "বলিদান" নাটকে তাঁর "সরস্বতী"র অভিনয়ের প্রশংসাপত্র শেষ হ'তে না হ'তেই 'সিরাজউদ্দৌলায়' 'জহরা'র অভিনয় সকলকে বিস্ময়পুলকে চমৎকৃত করে দিলে। তারপরও এইখানেই তিনি 'হর-গৌরী'তে 'গৌরী' সেজেছিলেন; 'হুর্গাদাসে' তাঁর 'মহাশয়্যার' অভিনয় রাজপুত্র রমণীর গরীয়সী চরিত্রকে বাঙলা দেশের নরনারীর অন্তরে জীবন্ত চিত্রের মতো এঁকে দিয়েছিল।

১৯০৭ সালে তিনি কোহিনুর থিয়েটারে যোগ দিয়ে "চাঁদবিবি" অভিনয় করেন। শ্রীমতী তারা সুন্দরীর "চাঁদবিবির" অভিনয় যারা দেখেছেন তাঁরাই একবাক্যে স্বীকার করেছেন যে আদিলশাহী বংশের কুলবধু বিজাপুরের সুলতানা মহামহিমময়ী "চাঁদবিবির" অভিনয়ের তুলনা হয় না! "ছত্রপতি শিবাজী" নাটকে "লক্ষ্মী বাঈয়ের" ভূমিকা অভিনয় করবার পর তিনি আবার ঠারে ফিরে এসেছিলেন। কিন্তু ঠারে এবার আর তিনি বেশী দিন ছিলেন না। "নন্দকুমার" ও 'পদ্মিনী' অভিনয় হবার পরই তিনি আবার মিনার্ভায় চলে আসেন। এখানে তাঁর সাজাহানের 'জাহানারা' 'রাজা অশোকে'র 'পদ্মাবতী' তপোবলের 'সুনেত্রী' অলীকবাবুর 'প্রসন্নময়ী' মিডিয়া'র 'মিডিয়া'

গৃহলক্ষ্মীর "বিরজা" ভীষ্মের "অম্বা ও শিখণ্ডী" সমস্তই অসাধারণ কৃতিত্বের সঙ্গে অভিনয় হ'য়েছিল।

দীর্ঘ সপ্তত্রিংশৎ বৎসর তিনি রঙ্গমঞ্চের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট থেকে, এত অগণিত ভূমিকার অবতীর্ণ হয়েছেন যে তার প্রত্যেকটির বিশদ পরিচয় দেওয়া সম্ভব নয়। দুর্গেশনন্দিনীর "আয়েষা" শ্রীমতী তারা সুন্দরীর আর এক অপূর্ব অদ্বিতীয় অভিনয়; কপালকুণ্ডলা'র "মতিবিবি" তাঁর আর এক অতুলনীয় চিত্র। অনেক তৃতীয় শ্রেণীর নাটককে শ্রীমতী তারাসুন্দরী তাঁর অসাধারণ অভিনয় কৌশলে সফল করে তুলেছিলেন। 'নিয়তি' 'ভাগ্যচক্র' 'নবযৌবন' 'সোনার সোহাগা' 'শুভদৃষ্টি' 'আহেরীয়া' 'মিশরমণি' 'আছতী' 'সিংহল বিজয়' 'বঙ্গনারী' প্রভৃতি নাটকগুলি কেবলমাত্র শ্রীমতী তারাসুন্দরীর প্রতিভার গুণে উপভোগ্য হ'য়ে উঠেছিল। 'কালাপ্লাহাড়ে' তাঁর 'চঞ্চলা'র অভিনয় মিশরমণিতে "ক্লিওপেট্রা", সিংহল বিজয়ে "কুবেরী", বঙ্গনারীর 'বিনোদিনী', চিতোরোদ্ধারে 'রুক্মা' প্রভৃতির অভিনয় বিশেষ ভাবে উল্লেখযোগ্য।

১৯১৮ সালে তিনি সুদক্ষ নট ও নাট্যকার শ্রীযুক্ত অপরেশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের সঙ্গে পুনরায় ঠার থিয়েটারে এসে যোগদান করেন এবং পরে চার পাঁচ বৎসর, নানা নাটকের বিভিন্ন ভূমিকায় অক্ষয় গৌরবের

সম্মুখ মনের মত খন্দরের সাড়ী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ স্ট্রিট মার্কেট, কলিকাতা।

আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ !

ভূতপূর্ব চেন্নাইক্কাবের সভাগণের সম্মিলনে

নবপ্রতিষ্ঠিত

শান্তি-সম্মিলনের

সভ্যগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের

শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রফুল্ল

সুধা দর্শকবৃন্দের চিত্ত বিনোদনার্থে

মহাসমারোহে অভিনয়ের জন্য প্রস্তুত হইতেছে।

সৌখীন নাট্য-জগতের অপ্রতিদ্বন্দ্বী অভিনেতাগণের

অভাবনীয় সমাবেশ

কবে ?

কোথায় ?

প্রতীক্ষায় থাকুন।

সভাপতি

ডাঃ কুমার শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ লাহা এম, এ, বি, এল, পি, আর,

এস, পি. এইচ, ডি

নাট্যাচার্য

অধ্যক্ষ

শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায় (উৎসববার) শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ বসু।

সম্পাদক

শ্রীসন্তোষকুমার মণ্ডল।

সঙ্গে অভিনয় করে, ১৯২২ সালে তিনি অস্মান যশোমালা কণ্ঠে নিয়েই রঙ্গমঞ্চ থেকে অবসর গ্রহণ করেছিলেন। এই চার পাঁচ বৎসরের মধ্যে তিনি যে সব ভূমিকা অভিনয় করেছিলেন তার মধ্যে কিরুরীর 'মকর' "উল্লসী" 'বসন্তক' ছিন্নহারের 'লীলা' রাণীবন্ধনের 'ধারা' বাসবদত্তায়র 'অমরক' 'নবাবী আমলের' 'খাতিজা' এবং 'অমোদ্যারবেগমের' 'মেগম' অভিনয় সকল-কেই মুগ্ধ করেছিল।

রঙ্গালয় থেকে অবসর গ্রহণ করে তারাম্বন্দরী শ্রীশ্রীভূবনেশ্বরে এক দেবমন্দির প্রতিষ্ঠা করে সেইখানেই দেবসেবার অবশিষ্ট জীবন যাপন করছিলেন, কিন্তু বিধাতার ইচ্ছা অন্তরূপ! ঘটনাচক্রে আর্থিক ক্ষতিগ্রস্ত হ'য়ে পড়ায় তাঁকে বাধ্য হ'য়ে আবার তিন চার বৎসর পরে রঙ্গালয়ে ফিরে আসতে হ'য়েছে। এবার তিনি নবযুগের অসামান্য প্রতিভাশালী নট শ্রীযুক্ত শিশিরকুমার ভাড়াড়ীর নাট্যমন্দিরে

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা

শ্রীশ্রীভগবানের অশীর্ষাদে—সঙ্গীতামোদী গ্রাহক মহাশয়গণের অঙ্কসম্পায়—উৎসাহে
—বাণীসাধকগণের সাধনায়

সঙ্গীত বিজ্ঞান দ্বিতীয়বর্ষে পূর্ণাঙ্গ করিল

সঙ্গীত সাম্রাজ্যে এত অল্পদিনে আশাতীত সাফল্যলাভ করিয়া শীর্ষস্থান অধিকার—এমম সর্বজন মনোরঞ্জন অপূর্ণ প্রতিষ্ঠা এরূপ ধরণের অন্য কোনও মাসিক পত্রিকার ভাগ্যে এতাবৎ ঘটে নাই।

যাঁহারা সঙ্গীত রাজ্যের গৌরব-গর্ভ-অলঙ্কার সেই সকল মনিষীবৃন্দ এক্ষণে সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকার উন্নতিকল্পে আত্মনিয়োগ করিয়াছেন। তাঁহাদের সম্মিলিত সাধনায় দ্বিতীয় বর্ষের সঙ্গীত বিজ্ঞান আরও প্রতিভাশ্রিত, গৌরবান্বিত, মহিমান্বিত হইবে, এমন আশা আপনারা নিশ্চয়ই করিবেন।

সঙ্গীত বিজ্ঞান মন্দিরের দ্বার উন্মুক্ত

রাগ রাগিণীর প্রকৃত রূপ, শিক্ষা প্রণালী, স্বরলিপি ও এতদসম্বন্ধীয় দেশীয় ও বিদেশীয় প্রাচীন ও আধুনিক বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধাদির আয়োজন এবার যেমন বিপুল, তেমনি রত্নগর্ভ।

সস্তর মাসিক মূল্য ২. দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন—আশা পূর্ণ করুন।

বৈশাখের বিশেষ সংখ্যা ১২০ আনা মাত্র।

প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল।

৮। সি, লালবাজার ষ্ট্রীট, কলিকাতা।

(ডি: পি: ধরচ স্বতন্ত্র)

যোগদান ক'রেছেন। এমন মণিকাঞ্চন সংযোগ এ যুগের রত্নমণ্ডে ছলভ! আগামী বুধবার "জনার" ভূমিকায় জগতের এই অন্ততমা শ্রেষ্ঠা অভিনেত্রী সাধারণের সমক্ষে দ্বিতীয়বার আত্মপ্রকাশ ক'বেন। "জনা"

শ্রীমতী তারাসুন্দরীর এক অনভিনীত ভূমিকা বটে কিন্তু তাঁর মত শক্তিশালিনী অভিনেত্রীরই সম্পূর্ণ যোগ্য। আমরা তাঁকে আমাদের সাদর অভিবাদন জানাচ্ছি।



মধ্য-যুরোপের রঙ্গালয়ে

(পূর্ক প্রকাশিতের পর)

শাস্ত্রাঙ্গাল থিয়েটারে কোনও নূতন নাটক অভিনয়ের আয়োজন হচ্ছে এবং সেই নাটকের সাজসজ্জা, দৃশ্যপট ও আসবাবপত্র প্রভৃতির জন্ত প্রচুর অর্থ ব্যয় করা হবে এই সংবাদ সাধারণে প্রকাশ হ'বামাত্র, চারিদিক

থেকে নিত্য বন্যার মতো টান আসতে থাকে এবং অতি অল্পদিনের মধ্যেই নাটক-খানি অভিনয় করবার জন্ত যত টাকা প্রয়োজন তার অতিরিক্ত অর্থ সাধারণের কাছ থেকেই বিনা প্রার্থনায় পাওয়া যায়। সাধারণে

নাট্যধর্ম

এটিকে তাদের নিজেদের রজালয় বলেই জানে এবং এর ব্যয় নির্বাহ করা তাদের নিজেদের একটা কর্তব্য বলে মনে করে।

লণ্ডনের থিয়েটারগুলির তুলনায় প্রাগের থিয়েটারের প্রবেশ মূল্য খুবই কম, তবে একথাও মনে রাখতে হবে যে লণ্ডনের মধ্যবিত্ত গৃহস্থ যা উপার্জন করে প্রাগের সেই অবস্থার লোকেদের আয় তার চেয়ে অনেক অল্প। অর্থাৎ তারা থিয়েটার দেখে লণ্ডনের অধিবাসীদের চেয়ে অনেক বেশি।

প্রাগের রজালয়ে দর্শকের বিপুল জনতা দেখতে পাওয়া যায়। তারা সবাই ঠিক যথাসময়ে গিয়ে উপস্থিত হয় এবং মনোযোগ দিয়ে শেষ পর্যন্ত অভিনয় দেখে। গ্যালারী ও পিটে এতো বেশি ভিড় হয় যে, সবাইকে দাঁড়িয়ে দেখতে হয়। বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্রের দলই পিটের প্রধান পৃষ্ঠপোষক। তারা একেবারে সদলে ছাত্রাবাস শূন্য করে থিয়েটারে এসে হাজির হয়—এবং তিনচার ঘণ্টা অবলীলাক্রমে পাশাপাশি ঠাসাঠাসি হ'য়ে দাঁড়িয়ে অভিনয় দেখে। অন্য দেশের থিয়েটারের মতো এখানে কিছু গ্যালারীর দর্শকেরা কেউ কোনও গোলমাল করে না। প্রাগের লোক থিয়েটারে যায় যেন উপাসনা করতে—আমোদ করতে নয়! তাদের মনের সূখা মেটাবার জন্য তারা রজালয়ে আসে বুদ্ধির বিপুল আগ্রহ নিয়ে। ঠিক অবসর যাপন করবার উদ্দেশ্য নিয়ে তারা থিয়েটারে যায় না।

প্রাগের রজালয়ে দর্শকদের জন্য যে ধোঁরাকের ব্যবস্থা করা হয়, তা দমেও ভারি এবং গুণেও সেরা। এখানে যে সব নাটক অভিনয় হয় তার অধিকাংশই 'আন্তর্জাতিক' খ্যাতি অর্জন করেছে। প্রাগের সূখার্জ

দর্শকেরা নাট্য-কলার মধ্যে এমন কিছুই সন্ধান পেতে চায় না তারা 'কাম্‌ডে' অথবা 'চিবিরে' খেতে পারে! অর্থাৎ যার মধ্যে তারা তর্ক করবার, বিচার করবার এবং ভাববার ও বোঝবার যথেষ্ট কিছু পায়।

সারু জেমস্‌ ব্যারীর নাট্যকাবলী অনুদিত হ'য়ে এখানে অভিনীত হ'য়েছে বটে কিন্তু ব্যারীর নাটক এখানকার দর্শকদের তৃপ্তি দিতে পারেনি। তারা বলে এর নাটকে নাকি তেমন কিছু বস্তু নেই। আইরীশদের মতো জেকো-ল্লোভাকুরা নাটকে একটু স্বদেশ প্রেম ও জাতীয় এবং রাষ্ট্রীয় সমস্তার সমাবেশ দেখতে ভালবাসে। তিন ঘণ্টা থিয়েটার দেখে আসে বটে কিন্তু তিরিশ ঘণ্টা তারা সেই নাটক ও তার অভিনয়ের আলোচনা করে।

বানার্স'র 'সেন্ট জোয়ান' নাটকখানি প্রাগের একাধিক থিয়েটারে অভিনয় হয়ে গেছে বটে, কিন্তু লণ্ডন বা নিউইয়র্কে 'সেন্ট জোয়ান' যে রকম মহা সমারোহে অভিনয় হ'য়েছিল, প্রাগে সে রকম সমারোহ কিছু হয়নি। অবশ্য তার প্রথম কারণ হ'চ্ছে গ্রাশানাল থিয়েটারের যিনি প্রধান প্রযোজক মিঃ হিলার, তিনি অস্থূল ছিলেন বলে এই নাটকখানি অভিনয় হবার সময় তাঁর প্রয়োগ-নৈপুণ্যের কোনও সাহায্য পায়নি। দ্বিতীয়—হিলার সাহেবের সহকারী প্রযোজক মিঃ ডোষ্টাল নিজে একজন প্রথম শ্রেণীর অভিনেতা, কিন্তু তিনি বেলজিয়মের বিখ্যাত নাট্যকার হেনরি স্যুম্যানের (Henri Soumagne) নূতন নাটক "The Other Messiah"র অভিনয়ের তত্ত্বাবধানে এত ব্যস্ত ছিলেন যে, এ নাটকখানিতে মোটেই হাত দিতে পারেন নি।

মিঃ ডোষ্টালের তত্ত্বাবধানে *The Other Messiah*র অভিনয় অতি চমৎকার হয়েছিল। হেনরী স্যাম্যানের এই নাটকখানির প্রচণ্ড ভাববৈচিত্র্য সমগ্র যুরোপের দৃষ্টি আকর্ষণ করেছে। এই নাটকের একটি দৃশ্যে আছে— একজন মাতাল পোল্যান্ডের এক হোটেলে ধর্মতত্ত্বের বিরুদ্ধে ভীষণ তর্ক করছে। একজন ধর্মবিশ্বাসীর সঙ্গে তার হাতাহাতি পর্যন্ত হয়ে গেল! কিন্তু শেষকালে সে কতকগুলো স্বপ্ন দেখতে আরম্ভ করে দিলে! নাটকখানিতে আগাগোড়া জগতের সমস্ত ধর্মের দেবদেবীকে কঠোর বিদ্রূপ করা হয়েছে কিন্তু ঈশ্বরের অস্তিত্বকে কোথাও অস্বীকার করা হয়নি। তবু প্রাগের সরকারী নাট্যপরিদর্শকেরা এক রাত্রির বেশি এ নাটকখানি অভিনয় করবার অনুমতি দেননি। কারণ তাঁহাদের মতে এ নাটকখানি ঈশ্বরবিরোধী না হলেও অনেকেরই ধর্ম বিশ্বাসে আঘাত দিতে পারে। প্রাগের অনেক সমালোচক এ নাটকখানির খুব উচ্ছৃঙ্খিত প্রশংসা করেছেন বটে, কিন্তু একথাও বলাতেই যে, এ নাটক কেবলমাত্র উদ্ভাদ, প্রেমিক, ও কবিদের ভাল লাগতে পারে; সাধারণের পক্ষে এ নাটক উপভোগ করা বিশেষ শক্ত।

শেকস্পীয়ারকে প্রাগের দর্শকেরা এখনও যথেষ্ট ভালবাসে। সেদিনও তাঁর “নিদাঘ নিশীথের স্বপ্ন” খুব সমারোহের সঙ্গে প্রাগের

মিউনিসিপ্যাল থিয়েটারে অভিনয় হয়ে গেছে। প্রাগের এই মিউনিসিপ্যাল থিয়েটারের প্রধান প্রযোজক মিঃ এম্, নাডমলেন্‌কী উপস্থাপিত কয়েকখানি শেকস্পীয়ারের নাটক অভিনয়ের আয়োজন করে বিশেষ যত্ন সহী হয়েছেন।

কম নাট্য সাহিত্যের আদরও প্রাগের রঙ্গালয়ের একটা বিশেষত্ব। ‘গগোলের’ *The Inspector General* শীর্ষক প্রহসন খানি এখানে “Revisor” নামে অভিনীত হয়েছে। এই হাস্যরসের প্রসবণ প্রহসন খানির প্রধান চরিত্র হচ্ছে এক আভিজাত্য-বংশীয় সম্ভ্রান্ত যুবক। এই যুবক পলীগ্রামের একটি ক্ষুদ্র পাঠশালায় বাস করে, কারণ অথাত্তাবে সে শহরের বড় বড় হোটেলে থাকার খরচ পূলাতে পারে না। গায়ের লোকেরা কিন্তু পরস্পর আলোচনা করে স্থির করে ফেললে যে এ লোকটা নিশ্চয়ই পুলিশের গোয়েন্দা, এখানে খুব সম্ভবতঃ কাকর গতিবিধির উপর লক্ষ্য রাখবার জন্তই এই ক্ষুদ্র পাঠশালায় এসে রয়েছে। গায়ের মোড়লেরা পর্যন্ত সেদিন থেকে তাকে একটু ভয় করে চলতে আরম্ভ করলে। তাকে দেখলেই গায়ের ছেলেবুড়ো সবাই লম্বা সেলাম ঠুকতো। মেয়েরা তাকে একটু বেশী পাত্তির করেই চলতো—

(ক্রমশঃ)

ডাকসার

১৬নং এলেন্‌বি রোড এল্‌গিন রোড পোঃ।
মাননীয় শ্রীযুক্ত নাট্য-সম্পাদক মহাশয়ের
করকমলে—
মহাশয়,
গত ২৫শে এপ্রিল সুবারদন্ হলে

‘ভদ্রানীপুর লাইট হাউস’ বঙ্কু ‘প্রতাপ আদিত্য’ ও ‘পুনর্জয়’ অভিনয় হইয়া গিয়াছে। এমেন্টার থিয়েটারে একপ ‘প্রতাপ আদিত্য’ ও ‘পুনর্জয়’ অভিনয় করনও দেখা

যায় নাই। বিক্রমাদিত্যে-সারদাবাবু, প্রতাপ-
আদিত্যে বীরেনবাবু, শঙ্করে—স্বর্ধ্ববাবু ও
কল্যাণীতে—বিখবাবু যে অভিনয় করিয়া-
ছিলেন, তাহা খুব উচ্চাঙ্গের। সূর্য্যকান্তে
—সমীরবাবুর, রত্নায়—রাধাবাবুর, সূন্দরে—
উপেনবাবুর ও গোবিন্দরায়ে—সন্তোষবাবু
প্রভৃতির অভিনয় চলনসই হইয়াছিল।
বসন্তরায়ে—ভূমিকায় যিনি অবতীর্ণ হইয়া-
ছিলেন আমাদের মতে তাঁহাকে নামান
উচিত হয় নাই। বিজয়র গানগুলি খুব
ভাল হইয়াছিল। পুনর্জন্মে সকলেই খুব

দক্ষতার পরিচয় দিয়াছিলেন। উক্ত ক্লাবের
সাক্ষসজ্জা দৃশ্যপট সবই খুব সুন্দর হইয়াছিল।
আমাদের ইচ্ছা উক্ত সম্প্রদায় যেন আর
একবার এই বই দুই খানি অভিনয় করেন,
কেননা—তাঁহারা যে দিন অভিনয় করেন
কলিকাতায় সেদিন অগণ্য বিবাহ ছিল;
সুতরাং আমাদের ইচ্ছা তাঁহারা যেন শীঘ্রই
পুনরায় এই বই দুই খানির অভিনয়
করেন। ইতি—

ভবানীপুর } বিনীত—
১৬ই মে, ১৯২৫ } শ্রী অগ্নিকৃষ্ণ মৈত্র

বৃদ্ধবার—নাট্যসম্রাটের জন্মদিন প্রথম অভিনয়
পূর্বাঙ্কে আসন সংগ্রহ করুন।

আনন্দ সংবাদ।

আনন্দ সংবাদ !!

শ্রেষ্ঠ নাট্যসম্রাট

কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রাণহীন

বিস্তারিত পরে দ্রষ্টব্য

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

শুক্রবার
১৫ই জ্যৈষ্ঠ
৭১০ ঘটিকায়

১। নিব্বমঙ্গল

২। রাতকানা

শনিবার
১৬ই জ্যৈষ্ঠ
৭১০ ঘটিকায়

জন।

প্রবীর—শ্রীস্বরেন্দ্রনাথ ঘোষ

জন।—শ্রীমতী স্বপীলাসুন্দরী

রবিবার
১৭ই জ্যৈষ্ঠ
৬ ঘটিকায়

নিষব্রক্ষ

নগেন্দ্র—শ্রীযুক্ত তিনকড়ি চক্রবর্তী

দেবেন্দ্র—শ্রীমতী আশ্চর্যামণী

অগ্রিম টিকিট বিক্রয় ও সিট্‌রিজার্ড হয়

অভিনয়ান্তে মোটরবাস পাওয়া যায়।

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the following Prices : -

6 by	4	Rs.	5
8 by	6	Rs.	8
10 by	12	Rs.	12
12 by	15	Rs.	16
17 by	23	Rs.	35

Highly worked
up and
mounted.
In Sepia 25%
extra.

De LUCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street, Calcutta.

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ১৬ই জ্যৈষ্ঠ, ৩০শে মে, রাত্রি ৭।।০ টায়
পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।।০ টায়

যোগেশবাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

সীতা

(১০ ও ১১ অভিনয় রজনী।)

রাম—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

সীতা—শ্রীমতা চারুশীলা

বুধবার ২০শে জ্যৈষ্ঠ, ৩রা জুন, রাত্রি ৭।।০

নাট্যসম্রাট গিরীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

ভজন

(মহাসমারোহে প্রথম অভিনয় রজনী।)

ভজন—শ্রীমতী তারাসুন্দরী

প্রদীপ—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

নাট্য প্রাক

২য় বর্ষ সম্পাদক :- ২শে জ্যৈষ্ঠ
৫ম সংখ্যা শ্রীমলিনীমোহন, রায়চৌধুরী ১৩৩২



গত সপ্তাহের 'নাচঘরে' প্রকাশিত "মধ্য যুরোপের রঙ্গালয়ে" শীর্ষক প্রবন্ধটি থেকে জানতে পারা গেল যে, জেকোপ্লোভাকীয়ার রাজধানী প্রাগ্‌ সহরে যে 'গ্লাশাটাল থিয়েটার' নামে রঙ্গালয়টি আছে, সেটি কোন-ও লিমিটেড কোম্পানির নয়, কোনও একজন ভাঙ্কী, পাড়ে, বা মিস্ত্রির জা' মশায়ের নয়; সে রঙ্গালয়টি দেশের লোকের জাতীয় সম্পত্তি। দেশের সর্বসাধারণের অর্থাচিত ও অপর্ধ্যাপ্ত আহুকুল্যে এই রঙ্গালয়টি বরাবর লালিত ও পালিত হ'য়ে আসছে।

প্রাগ্‌সহরের সমস্ত দনী, মধ্যবিত্ত, এমন কি দীন-দরিদ্রেরাও এই রঙ্গালয়টিকে তাদের নিজেদের জিনিস জেনে এর প্রতি এত মমতাপন্ন যে প্রত্যেক নূতন নাটকের অভিনয় তারা কেবল টিকিট কিনে দেখেই তাদের কর্তব্য শেষ করেনা; নূতন নাটকের প্রয়োগ ব্যয়ও তাই নিজেরা বহন করে! গ্লাশাটাল থিয়েটারের প্রয়োগকর্তা পূর্বাঙ্কে কেবল ঘোষণা ক'রে দেন যে আপনাদের গ্লাশাটাল থিয়েটার এইবার অমুক নাটক অভিনয় করবার জন্য প্রস্তুত হচ্ছে, এবং এই নাটক খানির প্রয়োগ ব্যয় আহুমানিক এত টাকা পড়বে।

প্রয়োগকর্তার ঘোষণা পত্র প্রকাশ হ'তে না হ'তে চারিদিক থেকে মোটা মোটী টাকা'ত আসতে আরম্ভ হয়ই; আবার যার যা সাধ্য টাকাটা-সিকেটাও সকলে পাঠিয়ে দেয়।

প্রত্যেকেই তাদের দানের রসীদ পায় এবং বাৎসরিক হিসাব নিকাশে দাতাদের নামের তালিকাও প্রকাশ হয়! এই হিসাব নিকাশের পত্র জনসাধারণের মধ্যে বিতরণ করা হয়, কারণ তাই এই রঙ্গালয়ের প্রকৃত মালিক। তাদেরই দানের টাকায় এই নাট্যশালা প্রথম নির্মিত হয়েছিল, কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে বাড়ী খানি আগুণ লেগে পুড়ে যাওয়ায় আবার দ্বিতীয়বার তাদেরই টাকায় তৈরী হ'য়েছে।

প্রাগে মোটে সাত লক্ষ লোকের বাস, কিন্তু থিয়েটারের সংখ্যা চৌদ্দটি, তার মধ্যে প্রধান হ'ছে তিনটি, আবার সেই তিনটির মধ্যেও সর্ক শ্রেষ্ঠ হ'ছে এই 'গ্লাশাটাল থিয়েটার'। তার এই শ্রেষ্ঠত্বের প্রধান কারণ এই রঙ্গালয়ের সুদক্ষ প্রয়োগকর্তাকে অর্থাভাবে ক্ষম হ'য়ে নাটকের অনেকখানি সৌন্দর্য বাদ দিয়ে এবং অভিনয়ের অনেক খুটি নাটি ছেড়ে দিয়ে কোনও দিনই কোনও বই রঙ্গমঞ্চে প্রকাশ ক'রতে হয়নি। গ্লাশাটাল থিয়েটার এ পর্যন্ত যা কিছু নাটক অভিনয় ক'রেছে তা সর্কার সুন্দর ক'রে করবার জন্য দেশের লোকের কাছে সর্বপ্রকার সুযোগ ও সাহায্য পেয়েছে।

আমাদের মনে হয় এই সুযোগ ও সাহায্যের বলেই প্রাগের গ্লাশাটাল থিয়েটার আজ জগতের দৃষ্টি আকর্ষণ ক'রতে পেরেছে। সেখানকার নাট্য শালায় এত দ্রুত উন্নতি ও অভিনয় কলায় এমন সুচারু পরিণতি এত

অল্প সময়ের মধ্যে ঘ'টে উঠা এই জগুই সম্ভব হ'য়েছিল যে, তাদের এই 'শ্রাশান্যাল থিয়েটার আমাদের দেশের 'শ্রাশান্যাল থিয়েটারের মতো কেবল নামমাত্র সার ছিলনা ব'লে,— তাদের এটা সত্য সত্যই সে জাতের রক্তে মাংসে গড়া জিনিস, তাদের আদরের ও যত্নের ধন।

* * *

আমাদের দেশের এই অল্পদিনের রঙ্গালয়ের ইতিহাস একটা বিপুল অভাব ও অনটনের মুখস্তদ করণ কাহিনী, এই কাহিনীই আবার মাঝে মাঝে শোকাবেহ হ'য়ে উঠেছে—কোনও কোনও শিল্প-জ্ঞানহীন অর্থ লোলুপ মালিকের নিরক্ষরতার গুণাগুণে অথবা কোনও কোনও স্বদেশ কাম্যাদানের পক্ষপাতিত্ব, বিশ্বাসঘাতকতা ও অমিতব্যয়ের জন্য। নাটক, নাট্যশিল্প ও রঙ্গমঞ্চের উন্নতি এবং অভিনেতৃ সম্প্রদায়ের সর্বপ্রকার কল্যাণ কামনাকে দূরে রেখে, ব্যাকের জমা ও জমীদারীর আয়তন বৃদ্ধির দিকেই যদি কেবল মালিকদের দৃষ্টি আবদ্ধ থাকে তার ফলে দেশের নাট্য কলার শ্রীবৃদ্ধি হওয়া কোনও দিনই সম্ভবপর হতে পারে না।

* * *

জেকো-প্লোভিয়াবাসীদের পদাঙ্ক অনুসরণ ক'রে আমাদের দেশের লোক যদি কোনও দিন সত্যকাবের একটা জাতীয় রঙ্গালয় গ'ড়ে তুলতে পারে তবেই আশা করা যেতে পারে যে একদিন এদেশের অন্ততঃ একটা নাট্য-শালাও পৃথিবীর অন্যান্য শ্রেষ্ঠ রঙ্গালয়ের

সাথে প্রতিযোগিতায় সমান ভাবে মাথা তুলে দাড়'বার গর্ক ক'রতে পারবে।

* * *

আমাদের বিশ্বাস যে এদেশের শিক্ষিত সমাজ আজকাল রঙ্গালয়কে স্নেহের চক্ষে ও সম্মানের চক্ষে দেখতে শিখেছে; অভিনেতা ও অভিনেত্রীদের তারা এখন একটা উপযুক্ত মধ্যাদার আসন দিতেও শিখেছে, সুতরাং যদি কোনও রঙ্গালয়ের মালিক বা নাট্যসম্প্রদায় এই সময় নিজেদের ব্যক্তিগত স্বার্থ পরিত্যাগ ক'রে তাদের নাট্যশালাকে বা সম্প্রদায়কে দেশবাসীর সম্পত্তিরূপে উৎসর্গ ক'রে দেয়, অথবা জাতীয় শিল্পীদের প্রতিনিধি মঙ্গরূপ দেশের সেবা করতে চায় তাহলে সেট রঙ্গালয়ের ও নাট্যসম্প্রদায়ের সর্বপ্রকার উন্নতির জন্য এদেশের লোকের কাছেও নিশ্চয় অর্থ সাহায্য পাওয়া যেতে পারে। নাট্যশিল্প ও নাট্যশালায় ভবিষ্যৎ কল্যাণ, কল্পে এই ভাবে একবার কোনও নাট্যসম্প্রদায় যদি চেষ্টা ক'রে দেখেন তাতে ক্ষতি কি ?

* * *

নাট্যমন্দিরের উদীয়মান নট শ্রীবৃক মনোরঞ্জন ভট্টাচার্য্যকে নিয়ে মিনার্ভা ও টার থিয়েটারের মধ্যে গত সপ্তাহে খুবই একটা টানাটানি চলছিল শোনায় 'জনার' আসন্ন অভিনয়ে যে তিনি সেখানে কোনও ভূমিকায় অবতীর্ণ হবেন গ্রুপ ভবিষ্যৎবাণী করতে আমাদের সাহস হয়নি! তাই আমরা অনুমান করেছিলাম যে স্ন-অভিনেতা শ্রীবৃক নরেশ চন্দ্র-মিত্রই খুব সম্ভব নীলধ্বজের

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাত্ত্বষণের "প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা"

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ নাট্যধরে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

ভূমিকায় অবতীর্ণ হবেন; কিন্তু আমাদের অন্তরমনকে ভুল সপ্রমাণ করে এবং সমস্ত গুণকে মিথ্যা করে দিয়ে মনোরঞ্জন বাবু সেদিন স্নানার অভিনয়ে নীলধরজের ভূমিকা নিয়ে নাট্যমন্দিরেই মেমেছেন দেখা গেল। সহযোগী “বিজলী” পত্রিকায় তাঁর নাট্যমন্দির ছাড়া সমস্ত গুণবোধ প্রতিবাদ পড়ে আমরা তাঁর স্ববুদ্ধির প্রশংসা না করে থাকতে পারছিনি।

*

*

কোনও বিজ্ঞা সম্পূর্ণ আয়ত্ত্ব করতে হলে একজন সদ গুরু শিষ্য গ্রহণ করাই হচ্ছে সমিচীন। মনোরঞ্জন বাবু একজন উচ্চ শিক্ষিত যুবক, তিনি চার্লসশর্ন, নিখিল চরিত্র ও সুকণ্ঠ নট, তবু নাট্য শিল্পে তিনি একজন নূতন ব্রতী! অভিনয় কলায় তাঁর শিক্ষা, অভিজ্ঞতা ও ব্যুৎপত্তি যে ইতিমধ্যেই সম্পূর্ণ হয়েছে, সে সম্বন্ধে আমরা এখনও নিঃসন্দেহ হতে পারিনি। সৌভাগ্য বশতঃ তিনি শিশির কুমার ভাট্টা মহাশয়ের ন্যায় একজন বিশিষ্ট গুণী লোকের সাহচর্যে অভিনয় কলা শিক্ষা করবার সুযোগ লাভ করেছেন। সে সুযোগ এত শীঘ্র পরিত্যাগ করে গেলে তাঁর ভবিষ্যৎ যে খুব ভাল হতে পারতো এ বিশ্বাস আমাদের নেই বলে তাঁর সুবিবেচনায় আমরা প্রীত হয়েছি।

•

•

কয়েক সপ্তাহ থেকে দেখা যাচ্ছে আট থিয়েটার প্রতি সপ্তাহে অন্ততঃ একটা দিনও তাঁদের রক্তমঞ্চে নাচগানের আসর বসাবার চেষ্টা করছেন। তাঁদের এ চেষ্টা খুবই প্রশংসনীয়। ‘গীতিনাট্যকে’ অনেক দিন এদেশের নাট্যশালায় কেউ আর আমল

দিচ্ছিল না, আট থিয়েটার আদর করে তাকে ডেকে নিয়ে এসে আজ ঘরে তুলেছেন দেখে কেবল আমরাই খুসি হইনি সর্ব সাধারণের একটা প্রধান অভাব দূর হয়েছে বলে সকলেই একান্ত প্রীত ও তাঁদের প্রতি কৃতজ্ঞ। ‘শিরী-ফরহাদ’ ও ‘উর্কশী’ গীতিনাট্য দুইখানি তাঁরা খুব প্রশংসার সঙ্গে অভিনয় করছেন। জগতের অতীত যুগের একজন ভুবনখ্যাত রূপদক্ষ ‘ফরহাদের’ ভূমিকায় দক্ষ-শিল্পী শ্রীযুক্ত অহিন্দ্র চৌধুরীর সর্দার সুন্দর অভিনয় তাঁর সুযশকে আরও সমৃদ্ধ করছে।

•

•

মধ্যে একবার এই আট থিয়েটার সপ্তাহে একটা দিন সহরবাসীকে একটু হাসবার সুযোগ দেবার জন্য কেবল হাস্যরসাত্মক নাটক, প্রহসন ও নক্সার অভিনয় আয়োজন করেছিলেন, কিন্তু হতভাগ্য বাঙালী জাতি বোধহয় হাসতে ভুলে গেছে, তাই কেউ তাঁদের কাছে থেকে মূল্য দিয়ে সে হাসির সুযোগ নিতে চাইলে না! কাজে কাজেই তাঁরা বাধ্য হয়ে সে ব্যবস্থার পরিবর্তন করেছেন। এখন এই নৃত্যগীতের আসরও যদি উপযুক্ত রসিকের অভাবে না জমে উঠে তাহলে সেটা দেশের লোকেরই অপরাধ বলে গণ্য হবে, নটরাজের নাট্যমন্দিরের অধ্যক্ষগণের নয়। কারণ তাঁরা কোনও দিক দিয়েই দর্শকদের তৃপ্তি সাধন করবার জন্য যত্ন ও চেষ্টার ক্রটি করছেন না।

•

•

দেশের লোক যদি কেবল মাত্র দলেদলে এসে গম্ভীর নাটকেরই অভিনয় দেখতে চায়, এবং প্রহসন ও গীতিনাট্যকে একেবারে

অরসিকের স্থায় অবহেলা ক'রে চলে তাহ'লে রঙ্গালয়ের এই একটা বিশেষ বিভাগের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে সবিশেষ শঙ্কান্বিত হ'য়ে উঠবার কথা! কারণ আমাদের এখানকার সমস্ত রঙ্গালয়গুলিরই অদৃষ্ট দর্শকদের আসাযাওয়ার জোয়ার ভাঁটার উপরই সম্পূর্ণ নির্ভর করে।

দেওয়া প্রত্যেক রঙ্গালয়েরই একটা অবশ্য কর্তব্য। কেবলমাত্র নাট্যকার কেন নটনটীদেরও উপযুক্ত উৎসাহ দেওয়া সমস্ত নাট্যশালার অদ্যক্ষদেই সম্বলিতভাবে উচিত। এবং এদিকে দর্শকদেরও একটা প্রদান কর্তব্য আছে।

আগামী শনি ও রবিবার মিনাভা থিয়েটার 'আলফ্রেড রঙ্গমঞ্চে তাঁদের সম্প্রদায়ের জনপ্রিয় নাট্যকার শ্রীযুক্ত ভূপেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের সম্মান রজনী উপলক্ষে অভিনয় আয়োজন করছেন। নাট্যকারকে এভাবে সাহায্য করা ও উৎসাহ

কোনও একগামনি নাটক যদি সর্কাজ সুন্দর অভিনয় হওয়ার জন্য বঙ্গমঞ্চে বেশ জমে যায় এবং রাত্রির পর রাত্রি সে নাটকের অভিনয় দেখবার জন্য দর্শকদের জনতা একটুও না কমে তাহ'লে নাট্যশালার মালিক যে বেশ লাভবান হ'য়ে উঠেন তাহ'লে আর কোনও সম্ভেদ



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টর—জজ, সবজজ, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রান্সী রসায়ণ ১, চ্যবন গ্রাম ৪, সের। স্বরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-বাগান্দব ১০ ইনক্লয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮/১ আর্সেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার স্ট্রীট, ১৪৮/১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার) ৪২/১ ষ্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

নাই, কিন্তু মালিকের তখন একথা ভুলে চলে না যে তাঁর রজালয়ে অমুক নাটক অভিনয়ের এই কৃতকার্যতার জন্ত নট, নটী, নাট্যকার, বেশকার, রঙ্গভূমি সজ্জাকার ও শিল্পী সকলেরই হাত আছে। কারণ এদেরই সকলের সমবেত চেষ্টা পরিশ্রম ও শক্তির উপরই নির্ভর করে সেখানকার অভিনয় এমন সার্থক হ'য়ে উঠেছে। পঞ্চাশ রজনী, শত রজনী বা দ্বিশত রজনীর উৎসব সমারোহ যেমন নাট্যশালার গৌরব ও আনন্দের পরিচায়ক তেমনি নাট্যকার, নট, নটী ও শিল্পীদের সম্মান ও সাহায্য রজনীর আয়োজনও সেই নাট্যশালার অধ্যক্ষের কর্তব্যবুদ্ধি ও সুবিনেচনার পরিচায়ক। কারণ, লাভের অংশটা সমস্তই যদি মালিক একলা বরাবর আত্মসাৎ ক'রতে থাকেন, তাহ'লে তাঁর সৌভাগ্য বেশীদিন স্থায়ী হয় না। আমরা চাই মালিকেরা তাঁদের লাভের অংশ তাঁদের দলের সকলের সঙ্গে 'সমান অংশে ভাগ ক'রে নিয়ে ভোগ করুন, তাহ'লে তাঁদের সম্প্রদায়

আর কোনও দিনই বিপন্ন হয়ে পড়বেনা, একটা একান্তবর্তী পরিবারে মতো সম্ভাবে ও সৌহার্দ্যে বদ্ধ হু'য়ে সেই নাট্য সম্প্রদায় দিনদিন উন্নতি ও সজ্জতির পক্ষে সম্ভ্রাষের সঙ্গে ও আনন্দের সঙ্গে এগিয়ে চলতে পারবে।

*

*

'শান্তি সম্মিলন', 'ফেণ্ডস্ ইন্স্টিটিউট', ও 'সাক্ষ্যসমিতি' এ তিনটিই হ'চ্ছে আজকাল সহরের সম্ভ্রান্ত যুবকদের অনেকেই পরিচিত 'আড্ডা' বা 'আখড়া'। "Club" কথাটা এই 'আড্ডা' "আখড়া" বা 'ডেরা' হিসাবেই ইংরাজরা ব্যবহার করে সুতরাং 'Club' ক'তে আমরা যদি 'আড্ডা' বা 'আখড়া' শব্দ ব্যবহার করি তাতে 'Club' এর সম্ভ্রা আশা করি ক্ষুণ্ণ হবেন না। এদেশের 'আখড়া' যে ভদ্র-পল্লীর তরুণ দলের একত্র সম্মিলিত হ'য়ে আনন্দে অবসর যাপন করার একটা 'ডেরা' মাত্র একথা বলাই বাহুল্য! ওদেরও অনেক 'Club' তাই, তবে এখানে কোথাও কেবল খেলাধুলা হয়,

বিশ্বাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডস্ সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

ইউনিভারসিটি বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকাতা।

কোন নং ২৬০৮ বড়বাজার

কোথাও কেবল শ্রমবাহিনী হয়, কোথাও বা অভিনয় করাটাই প্রধান।

মধ্যে "প্রফুল্ল" একখানি প্রথম শ্রেণীর শ্রেষ্ঠ নাটক। এই নাটকের সর্বাঙ্গ সুন্দর অভিনয় করা 'সখের দলের' ছেলেদের পক্ষে অত্যন্ত কঠিন কাজ, বিশেষ নারীর ভূমিকা যখন তাঁদের বালকদের দিয়েই অভিনয় করাতে হয়, তবু কলিকাতার তিনটি অবৈতনিক সম্প্রদায়ের "প্রফুল্ল" নাট্য অভিনয়ের প্রতিযোগিতা যে একটা উপভোগ্য ব্যাপার হবে সে বিষয়ে কোনও সন্দেহ নাই।

উপরোক্ত তিনটি আখড়াতেও 'অভিনয়' ব্যাপারটা একটা বিশেষ অঙ্গ। এবার দেখা যাচ্ছে যে এদের এই তিনটি সম্প্রদায়ের মধ্যে "প্রফুল্ল" নাটকখানি নিয়ে একটা অভিনয়ের রীতিমত প্রতিযোগিতা উপস্থিত হয়েছে! বাংলার সামাজিক নাটকগুলির

সঙ্গীত নাটক রাধিকা প্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

শ্রীশ্রীভগবানের আশীর্ষাদে—সঙ্গীতামোদী গ্রাহক মহাশয়গণের অনুকম্পায়—উৎসাহে—বাণীসাধকগণের সাধনায়

সঙ্গীত বিজ্ঞান দ্বিতীয় বর্ষে পদার্পণ করিল

সঙ্গীত সাম্রাজ্যে এত অল্পদিনে আশাতীত সাকল্য লাভ করিয়া শীর্ষস্থান অধিকার—এমন সর্জন মনোরঞ্জন অপূর্ণ প্রতিষ্ঠা গ্রন্থপঞ্জীর অন্য কোনও মাসিক পত্রিকার ভাগ্যে এতাবস্থাতে নাই।

যাহারা সঙ্গীত রাজ্যের গৌরব-গর্ভ-অলঙ্কার সেই সকল মনীষিবৃন্দ একত্রে “সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা” উন্নতিকল্পে আয়োজন করিয়াছেন তাঁহাদের সম্মিলিত সাধনায় দ্বিতীয় বর্ষের সঙ্গীত বিজ্ঞান আরও প্রতিভাস্বিত, গৌরবাস্বিত, মহিমাস্বিত হইবে, এমন আশা আপনারা নিশ্চয়ই করিবেন।

সঙ্গীত বিজ্ঞান মন্দিরের দ্বার উন্মুক্ত

রাগ রাগিণীর প্রকৃত রূপ, শিলা প্রণালী, স্বরলিপি ও এতদসম্বন্ধীয় দেশীয় ও বিদেশীয় প্রাচীন ও আধুনিক বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধাদির আয়োজন এবার যেমন বিপুল, তেমনি রসগর্ভ।

সম্পন্ন বার্ষিক : দুই টাকা অনির্ভর করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন—আশা পূর্ণ করুন। (ভি: পি: পরচ বতর)

বৈশাখের বিশেষ সংখ্যা ১০ আনা মাত্র।

প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল।

৮। সি, মালবাজার স্ট্রীট, কলিকাতা।

ফোন ৪৩৬ কলি:

কারণ প্রত্যেক দলেই আমরা বিশিষ্ট আখড়া। এই “স্বহৃদ নাট্যসঙ্ঘের” সভ্যেরা
 গুণীলোকের সমাবেশ হ’য়েছে দেখতে পাচ্ছি। শীঘ্রই আলফ্রেড রকমঞ্চে বকিমচন্দ্রের
 “মৃগালিণী” অভিনয় করবেন বলে আমাদের
 ‘ফ্রেগুস্ ড্রামাটিক ইউনিয়ন’ চোর-
 বাগানের একটি প্রাচীন ও বিখ্যাত বনিয়াদী
 জানিয়েছেন।



অন্ধ বাউল

অবৈতনিক নাট্যসমাজের নূতন সংবাদ !

সুপ্রসিদ্ধ

সাক্ষ্যসমিতি

কর্তৃক

মহাকবি গিরিশচন্দ্রের

মস্মস্পর্শী বিয়োগান্ত পঞ্চাঙ্ক নাটক

প্রথম দৃশ্য

নাট্যাচার্য্য

ভুবনেশ মুস্তফা

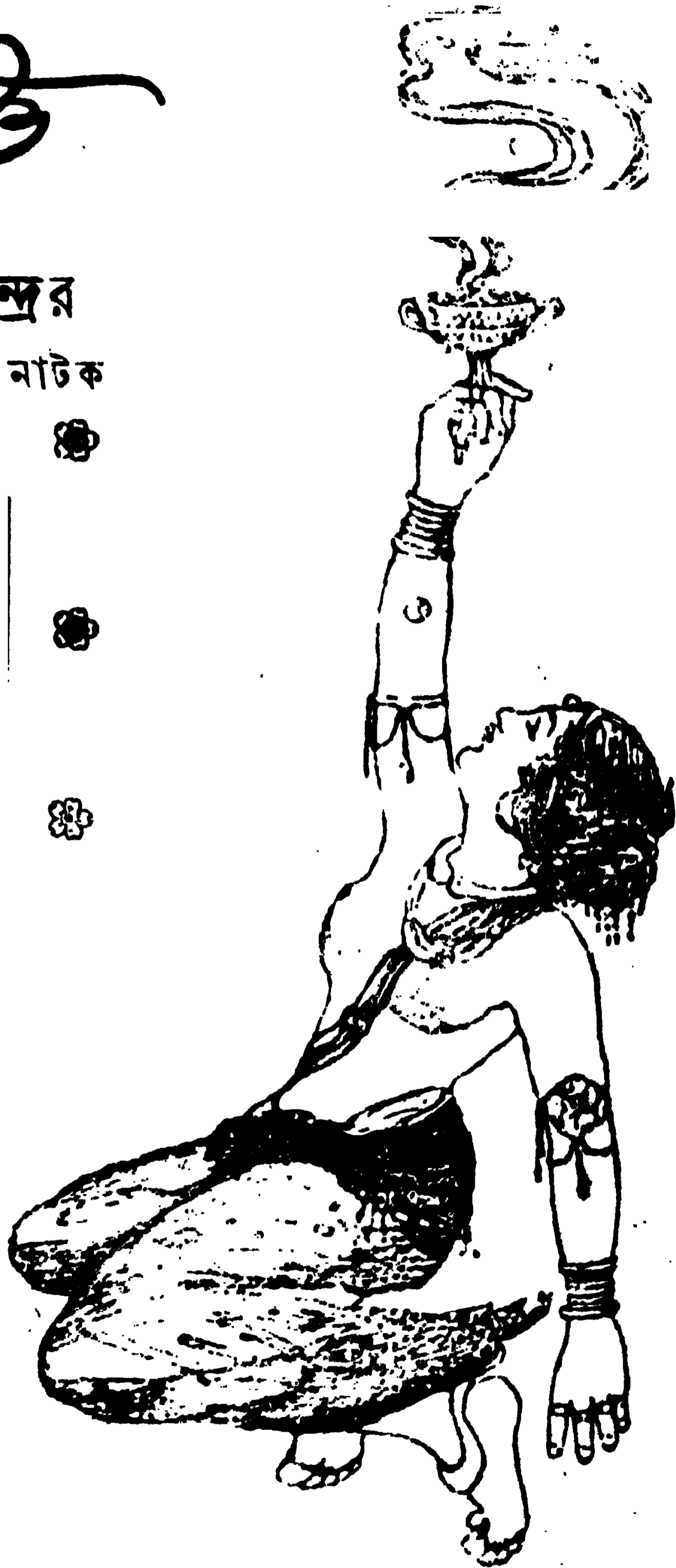
গৃষ্ঠপোষক—

ডাক্তার কুমার নরেন্দ্র নাথ লাহা,

এম, এ; বি, এল; পি, আর, এন্; পি, এড্, ডি;

সভাপতি—শ্রীযুক্ত মণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়।

সম্পাদক—শ্রীভূপতিকুমার দে



রঙ্গরেণু

কি উপায়ে তরণ থাকি যায়? থিওডোর কসলফ বলেন “নেচে”।

বিচিত্র জীবন এই বিখ্যাত অভিনেতার। তিনি মস্কোর লোক। স্ক্লেভ তাতারি নামক রুশদেশের একটি বিভাগ আছে। কসলফের প্রমাতামহী সেখানকার শাসনকর্তী রাণী ছিলেন। তাঁর পিতামহ রুশের ‘ইম্পিরিয়্যাল থিয়েটারে’ ষাট বছর বেহালা বাজান। তাঁর বাপ ও চল্লিশ বছর ঐ রজালয়ে ঐ কাজ ক’রেছেন। কসলফ ও তাই ক’রবেন ঠিক ছিল এবং সেই জন্ত তিনি রোজ ছ ঘণ্টা থেকে আট ঘণ্টা পর্যন্ত বেহালা বাজান শিখতেন। কিন্তু তিনি অবসরকালে এইসঙ্গে নাচও শিখতে লাগলেন এবং সঙ্গীত ও নৃত্য এই দুই কলার, তাঁর মনের মধ্যে বন্ধ বাধলো আর নৃত্যকলারই জয় হোলো। রুশের ব্যালেট-নাচ দেখাবার জন্ত কোনো সম্প্রদায় ক্লাসে গেলে—কসলফ ও সেই দলের অন্তর্গত হ’য়ে সেখানে যান। তার পর এই সম্প্রদায় ইংলণ্ড ও আমেরিকায় তাঁহাদের নাচ দেখান। সমস্ত জায়গাতেই লোকের এই নাচ খুব পছন্দ হ’ল, তাদের মন একেবারে মেতে উঠলো। আমেরিকায় অবস্থানকালে কসলফ প্রথমে চলচ্চিত্রে অভিনয় ক’রবার সুযোগ পান। এখন তিনি নিজে আর রঙ্গমঞ্চে নাচেন না কিন্তু বিখ্যাত অভিনেতা অভিনেত্রীদের নাচ শিখিয়ে এখনো তিনি নৃত্যকলার অনুরাগী বজায় রেখেছেন। কসলফের মত এমন সকল বিষয়ে নিপুণ অভিনেতা আর নেই; কারণ, ভালো অভিনয় তো তিনি

ক’তে পারেনই, অধিকন্তু তিনি ভালো নাচতে পারেন, ভালো বেহালা বাজাতে পারেন, ভালো আঁকতে পারেন, দৃশ্য, পোষাকপরিচ্ছদ, ছবির, “ডিজাইন”ও খুব ভালো ক’তে পারেন। তিনি এত খাটেন কেন এ প্রশ্নের উত্তরে কসলফ ব’লেছেন, “না খাটলে আমি শরীর মনকে তাজা রাখতে পারি না। আমি কোনো নেশা করি না, গদ খাই না, তামাক খাই না, শুধু কাজ করি, আনন্দ করি আর তাই ক’রেই জীবনটাকে চালাই।”

অনেকে অভিযোগ করেন যে চলচ্চিত্রের শ্রেষ্ঠ অভিনেতা অভিনেত্রীরা চিঠির জবাব দেন না—এটা তাঁরা শিষ্টাচারের অভাব বলে মনে করেন। কিন্তু চিঠির জবাব দেওয়া ঐ সব অভিনেতা অভিনেত্রীদের পক্ষে কি কঠিন ব্যাপার তা অনেকেই জানেন না। মেরি পিকফোর্ড, ডগলাস ফেরারব্যাক্স ও চার্লিচ্যাপ্লিন প্রত্যেকে প্রতি সপ্তাহে চিঠি পান, দশ হাজার এগার হাজার। নরমা ও কনষ্টান্স টালমাজ্, রাডল্ফ ভ্যালেনটিনো, টমাস্ মিহান, মোরিয়ান সোয়ানসান, মে মার্শ, বেটি কম্পসন্, লিলিয়ান গিস্ আর ডোরোথি গিস্ প্রত্যেকে সপ্তাহে চিঠি পান, ছ সাত হাজার। এর জবাব দেওয়ার উপায় নেই।

“ষাছকরী সাসি” (Circe, the Enchantress) নামক বিখ্যাত ছবিতে মে মারে নাট্যকার ভূমিকায় অভিনয় ক’রেছেন। বিশেষভাবে তাঁর অভিনয়ের

জন্য জগৎবিখ্যাত লেখক ভিন্সেন্টি ব্লাস্কো ইবানেজ এর আখ্যান ভাগ লিখেছেন।

যশস্বিনী ও সুন্দরী চলচ্চিত্র অভিনেত্রী এ্যানা নীলসন বলেছেন গায়ের চামড়া নিখুঁত, অকলঙ্ক ও সুন্দর যারা রাখতে চান তাঁরা সকালে বিছানা থেকে উঠেই এবং রাত্তিরে শোবার আগে যেন এক গ্লাস ঠাণ্ডা জল খান, চর্কিযুক্ত খাদ্য খুব কম করে আর শাক সব্জী এবং ফলমূল খুব বেশী করে খান।

সুপ্রসিদ্ধা অভিনেত্রী শ্রীমতী ডোরিস কেনিগন ভালো কবিতা লিখতে পারেন। আমেরিকার অনেক পত্র পত্রিকায় তাঁর কবিতা ছাপা হয়েছে আর তাঁর রচিত দু তিন খানি বইও ছাপা হয়েছে।

জ্যাকি কুগান একদিন কি একটা সামান্য কারণে খুব রেগে যেতে, তার বাবা তাকে বোঝালেন যে অত সহজে মেজাজ নষ্ট করা উচিত নয়, ক্রোধ প্রকাশ করা ভালো কাজ নয় ইত্যাদি। জ্যাকি অনেক ক্ষণ চুপ্ করে শুন্লে; তার পর বলে, আমি বুঝি একটুতেই চটে যাই? কাল পায়ের চাপে আমার যে একটা ভালো খেলনা ভেঙে গেল, কই তার জন্তে তো আমি রাগ করিনি বা কাউকে কিছু বলিনি।

তার বাবা বলে "কে সে খেলনা মাড়িয়ে ভেঙে ফেলেছে"? গভীর ভাবে জ্যাকি বলে "আমি"।

বিখ্যাত চলচ্চিত্র অভিনেত্রী ডোরোথি ম্যাকাইল বেশ ভাল রাধতে পারেন। তিনি বলেছেন ছটা পাকা বিলাতী বেগুন, আধছটাক মাখন, দুটো হাঁসের ভিম, সামান্য গমলা, আর, শানিকটা দুধ দিয়ে খুব চমৎকার একরকম খাবার তৈরী করা যায় আর এই খাবারের গুণ হচ্ছে যে এ খুব পুষ্টিকর আর একে সহজ প্রস্তুত করা যায়।

সেক্সপীয়ারের নাটকগুলির মধ্যে প্রথমে চলচ্চিত্রে রূপান্তরিত হয় "৬থেলো"—১৯০২ খৃষ্টাব্দে ভাইটাগ্রাফ কোম্পানি এটি ছবি বের করেছিলেন।

সুপ্রসিদ্ধা অভিনেত্রী শ্রীমতী বেটি ব্যালকার এই গল্পটি বলেছেন। একটি ছোকরা সেদিন এসে বলে, বড় সহরে কম সময়ে কি টাকাটাই খরচ করা যায়! সেদিন আমি একজন প্রণয়িনীর সঙ্গে সহর বেড়াতে গেছিলাম আর একেবারে তিরিশ টাকা খরচ করে ফেলেছিলাম। আরও করতে, কিন্তু বালিকার কাছে আর এক পয়সাও ছিল না।

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাড়ী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ স্ট্রিট মার্কেট, কলিকাতা।

নাচঘর

এলো চুল

'নাচঘরে'র রঙ্গরেণুতে পড়িলাম সুপ্রসিদ্ধা অভিনেত্রী শ্রীমতী পাল হোয়াইট বলিয়াছেন চুল এলো করিয়াই রাখা উচিত, কেননা চুল তাহাতে ভালো থাকে। শ্রীমতীর শ্রায় ষাহাদের কেশগুচ্ছ সুন্দর এ বিষয়ের বিচার তাঁহারাই করুন। কিন্তু শুধু প্রয়োজনীয়তার দিক নয়, সৌন্দর্যের দিক হইতে আলোচনা করিয়া আমাদের এ কথা স্বীকার করিতেই হইবে যে এলোচুলেই তাহার অধিকারিণীকে অধিকতর সুন্দর দেখায়; কারণ, কবিরা এবিষয়ে যে সাফ্য দিয়াছেন তাহা হইতে বুঝা যায় এলোচুলের উপরই তাঁহাদিকের ঝোঁক। ইহার ভূরি ভূরি দৃষ্টান্ত দেওয়া যায়। যথা:—

- (১) * * * ঘন কেশ পাশ
তিমির নিবরি সম উন্মুক্ত উচ্ছ্বাস
তরঙ্গকুটিল, এলাইয়া পৃষ্ঠপরে
- (২) কুস্তল আকুল মুখ রাখি বক্ষে মম
- (৩) আজি আসিয়াছ ভুবন ভরিয়া
গগনে ছড়ায়ে এলোচুল
- (৪) কোথা সে ফুলের মাঝে এলো চুলে
হাসিগুলি।
(রবীন্দ্রনাথ)

এলো চুলে বেনে বউ--

আলতা দিয়ে পায়

(৩দীনবন্ধু মিত্র)

মলয়ের ঢেউ নিয়ে আয়

উড়িয়ে দে এই এলো চুলে

(৩ধ্বিজেন্দ্রলাল রায়)

একরাশ কালো চুল এলো করি

(৩দেবেন্দ্রনাথ সেন)

ঘন-কুস্তল শত তরঙ্গে সতত রঙ্গ করে

(৩সত্যেন্দ্রনাথ দত্ত)

পরণে বসন লাল

খোলা কুস্তলজাল

(কল্পানিধান বন্দ্যোপাধ্যায়)

এলো করি কালো চুল ছুলাইয়া কর্ণতুল

সাজাইয়া ফুল আভরণে

শতবার শত রূপে চেয়ে দেখি চুপে চুপে

চোখে জল আসে অকারণে

(যতীন্দ্রমোহন বাগ্‌চী)

বঁধা বেণী এলিয়ে এলোচুলে

(মোহিতলাল মজুমদার)

ভ্রমর-কালো চামর চুলে

ঘোমটাঘেরা বধু

(নরেন্দ্র দেব)

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সম্মুখে
নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজা গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ !

ভূতপূর্ব চেন্নাইক্কাবের সভাপণের সম্মিলনে

নব প্রতিষ্ঠিত

শান্তি-সম্মিলনের

সভাপণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের

শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রফুল্ল

সুধী দর্শকবৃন্দের চিত্ত বিনোদনার্থে

মহাসমারোহে অভিনয়ের অগ্ৰ প্রস্তুত হইতেছে।

সৌখীন নাট্য-জগতের অপ্রতিদ্বন্দ্বী অভিনেতাগণের

অভাবনীয় সমাবেশ

কবে ?

কোথায় ?

প্রতীক্ষায় থাকুন।

সভাপতি

ডাঃ কুমার শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ লাহা এম, এ, বি, এল, পি, আর,

এস, পি, এইচ, ডি

নাট্যাচার্য্য

অধ্যক্ষ

শ্রী যুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায় (উৎসববার) শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ বসু।

সম্পাদক

শ্রীসন্তোষকুমার মণ্ডল।

তোমার নিষিড় এলো কেশ-ছায়া

পড়ে বাতায়ন-কাচে

অসহ পরশ পিয়াসে অধর

কত তারে চুমিয়াছে

(গিরিজাকুমার বসু)

নাট্য ব্যাপারেও ইহার নিদর্শন আছে। 'বিসর্জনে' অপর্ণাকে এলো কেশে কি সুন্দরই দেখাইয়াছিল! 'আলমগীরে' রূপনগর-ওয়ালীকে ও 'চন্দ্রপুঞ্জে' ছায়াকে মুক্ত কুন্তলে মনোহারিণী দেখায়। 'সীতা'য় বাম্বিকীর আশ্রমবাসিনী সীতাকে এলো চূলে মূর্তিমতী কমণীয়তা বলিয়া বিবেচনা হয়। কলিকাতার ইংরাজী রঙ্গপীঠে ও বায়োকোপের ছবিতে এলোচূলে নৃত্য-নিপুণা রূপসীদের মনোজ্ঞ নৃত্য দর্শন করিয়াছি। আমাদের রঙ্গক্ষেত্রে কোনো ললিত ও মনোরম নৃত্য-দৃশ্যে লাচূলে নর্তকীদের দেখিয়াছি বলিয়া

স্বরণ হয় না। আমাদের অভিনয়-কলায় কি ইহার স্থান হইতে পারে না বা ইহার প্রচেষ্টা সম্ভবপর নয়?

নিজের ও আত্মীয় স্বজনদের গৃহেও বিশেষ নজর করিয়া দেখিয়াছি যে, বালিকাও কিশোরীদের, বাঁধা চূলের চেয়ে এলোচূলে, অধিকতর সুন্দর দেখায়। কিন্তু সংস্কার এমন বন্ধমূল ও সৌন্দর্য্য-বোধ এরূপ ম্লান যে নিত্যকর্মপদ্ধতির বাঁধা ধরা আইন অনুসারে ভালো দেখাক বা না দেখাক, কত্রীদের অনুশাসনে সকলকেই কেশবন্ধন করিতে হয়।

রূপদক্ষ ও সৌন্দর্য্য-সাধক রসিক উদ্ভ্রমহলকে ও উদ্ভ্রমহিলাদের, আমি এ বিষয়ের আলোচনা করিবার জন্ত সনির্ভরক অনুরোধ করিতেছি।

শ্রীতারাপদ মুখোপাধ্যায়।

ক্রেণ্ডম্ ইনিষ্টিটিউট

কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

ব্রাহ্মসমাজ

বিস্তারিত পরে দ্রষ্টব্য

নাট্যমন্দিরে “জনা”

(প্রথম অভিনয় রজনী)

১৮৯৬ খৃঃ অঙ্কে ৩নাগেন্দ্রভূষণ মুখোপাধ্যায় যখন মিনার্ভা থিয়েটারের সভাপ্রধান ছিলেন সেই সময় মহাকবি গিরিশচন্দ্র তাঁর এই ‘জনা’ নাটকখানি রচনা করেন, এবং সেই মিনার্ভা থিয়েটারে এই নাটকের প্রথম অভিনয় হয়। সেদিন বঙ্গের তদানীন্তন অধিতীয়া অভিনেত্রী শ্রীমতী তিনকড়ি এই নাটকে ‘জনার’ ভূমিকায় অবতীর্ণ হয়ে যে খ্যাতি অর্জন করেছিলেন সেই খ্যাতি তাঁকে অভিনেত্রী হিসাবে জীবনের শেষদিন পর্যন্ত বঙ্গ-রঙ্গমঞ্চের মুকুটমণি করে রেখেছিল। স্বয়ং গিরিশচন্দ্রের শিক্ষকতায় ও তদ্বাবধানে সেদিন ‘জনা’ নাটকের যে অপূর্ণ ও সুন্দর অভিনয় হয়েছিল, সে যুগের দর্শকেরা তার প্রশংসা করতে বসে আজও এই তিরিশ বৎসর পরেও উচ্ছ্বসিত হয়ে ওঠে।

‘জনা’ নাটকের খ্যাতি তার এই অভিনয় সাকল্যের জন্ম এত বেশী বিস্তৃত হয়ে পড়েছিল যে তারপর বাংলাদেশের প্রায় প্রত্যেক নূতন রঙ্গালয়েই বার বার এর পুনরভিনয় হয়ে গেছে। কিন্তু সেই প্রত্যেক পুনরভিনয়েই এই নাটকের প্রাচীন অভিনয় ধারাকেই ছবছ অঙ্কুরণ করবার একটা অস্বস্তি দেখা গেছে। কোনও রঙ্গালয়েই এপর্যন্ত এই নাটকখানির অভিনয়ে নূতন কোনও নাটকীয় সৌন্দর্য বা অভিনয় সৌন্দর্য সংযোজিত করতে পারেননি।

আজ এই তিরিশ বৎসর পরে নাট্যমন্দিরে ‘জনা’ নাটকের পুনরভিনয়ে আমরা

নানা অভিনব অভিনয় সৌন্দর্যের সমাবেশ দেখে বিস্মিত, প্রীত ও মুগ্ধ হয়ে এসেছি। শ্রীযুক্ত শিশিরকুমার ভাট্টা যে কেবলমাত্র একজন অধিতীয় প্রতিভাবান অভিনেতা নন, তিনি যে নাটকের ‘সুত্রধর’ বা প্রয়োগ কণ্ঠা হিসাবেও একজন অসাধারণ শক্তিশালী সুদক্ষ শিল্পী-জনা নাট্যভিনয়ের প্রত্যেক দৃশ্যে আমরা তার পরিচয় পেয়ে বাংলাদেশের রঙ্গমঞ্চের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে আশাবিষ্ট হয়ে উঠেছি।

মহাকবি গিরিশচন্দ্র যখন ‘জনা’ নাটক-রচনা করেন, তখন এদেশের নাট্য-সাহিত্যে সবে তার কৈশোর অবস্থায় পদার্পণ করেছে। যাত্রার দলের ‘গীতাভিনয়ের’ প্রাচীন পাণ্ডুলিপির প্রভাব তখনও সম্পূর্ণ ঝেড়ে ফেলে দিয়ে এদেশের নাটকগুলি যৌবনের তরুণ সৌন্দর্যে উদ্ভাসিত হয়ে উঠে, তার জাঘা সাবালকই অর্জন করতে পারেনি। পুরাতন নাটকগুলির সে দাবী উপযুক্ত প্রয়োজকের অভাবে অপূর্ণই পড়েছিল। কিন্তু সুনিপুণ রঙ্গ-শিল্পী শিশিরকুমার তাঁর অসামান্য প্রতিভার গুণে প্রাচীন নাটকের সে অভাব সম্পূর্ণ জয় করে—তাকে নবীন সৌন্দর্যে, নূতন মাধুর্যে মণ্ডিত করে—একটা অভিনব যৌবন দীপ্তিতে উদ্ভাসিত করে তুলেছেন।

(সেকালের অপূর্ণ নাটকের সমন্বয়যোগী পরিবর্তন ও পরিবর্জনের দ্বারা তাকে বর্তমান যুগসাহিত্যের ছন্দাভবন্তী করে তোলা এবং পৌরাণিক দেশ-কালোচিত বেশভূষা, অলঙ্কার, দৃশ্যপট ও রঙ্গভূমি সজ্জার

দিক দিয়ে ও অভিনয় উৎকর্ষতায়—নাট্য-মন্দির এই 'জন্য'র অভিনয়ে যে অনন্ত সাধারণ কৃতিত্ব দেখিয়েছেন, আমাদের মনে হয় এযুগের প্রত্যেক নাট্যশালারই উচিত তার অনুকরণ করা, অন্ততঃ নাট্যকলার উন্নতিকল্পে শিশিরকুমারের প্রবর্তিত এই ধারার অনুসরণ করাটাও তাঁদের অবশ্য কর্তব্য বলে আমরা বিবেচনা করি।)

[আমরা শ্রীমতী তিনকড়ির জনার অভিনয় একাধিকবার দেখেছি। সেও এক অপূর্ণ অভিনয় বটে, কিন্তু (সেদিন শ্রীমতী তারাসুন্দরী 'জন্য' ভূমিকায় যে উচ্চ স্তরের শ্রেষ্ঠ কলা-কৌশল প্রদর্শন করেছেন তা কেবলমাত্র তাঁর মতো একজন অসাধারণ প্রতিভাশালিনী অভিনেত্রীর পক্ষেই সম্ভব!) জনার ভূমিকায় তিনি তাঁর কণ্ঠস্বরের আশ্চর্য মীলার ও ভাবভঙ্গীর অপরূপ বিকাশে যে অতুলনীয় সূক্ষ্ম-কারুকাণ্ডের পরিচয় দিয়েছেন-জগতের নাট্য সমাজে তার স্থান অনেক উচ্চে! শ্রীমতী তিনকড়ির 'জন্য' অভিনয় খ্যাতিতে বিশেষ পশ্চাতে ফেলে রাখতে না পারলেও এই দুর্ভাগ্য প্রভার অধিকারিণী অভিনেত্রীর 'জন্য' অভিনয় অ'পন মৌলিকতার অপূর্ণ মহিমায় উদ্ভাসিত হ'য়ে উঠেছে।]

(নাট্যমন্দিরে 'জন্য' নাটকের অভিনয়ে সকলের চেয়ে বেশী দৃষ্টি আকর্ষণ করে এর নৃত্যগীতের অপূর্ণ উৎকর্ষতা! এপর্যন্ত রঙ্গমঞ্চে আমরা যত নাচ গান দেখেছি তার

কোনটাতেই সঙ্গীতের ভাষাকে সুরের অক্ষুণ্ণ করে নৃত্যের ছন্দের ভিতর দিয়ে তার ভাবের এমন মূর্ত্ত-বিকাশ দেখতে পাইনি! নাট্য-মন্দির রঙ্গমঞ্চে উপর নৃত্য-গীতকে যে ভাবে প্রাণবন্ত করে তুলেছেন তা শুধু প্রাণবন্তই হয় নি,—প্রাণস্পর্শীও হয়েছে।) বিশেষ ভাবে নাট্যকার দৃষ্টির অভিনয়ে যে অদৃষ্ট পূর্ণ অভিনয় কলার অপরূপ বিকাশ দেখে আসা গেল, বঙ্গ রঙ্গমঞ্চে ইতিহাসে তা এক নূতন যুগের সূচনা রূপে চিরস্মরণীয় হ'য়ে থাকবে ব'লে মনে হয়!

(লোপুপ-লালসার-লাল-নীলাময়ী নাট্যকার প্রাণপণে প্রবীরকে জয় করে তার অস্ত্র ও শক্তি হরণের যে অপূর্ণ অভিনয় সেদিন দেখে এসেছি এদেশের নাট্যজগতে তার ছলনা হয় না! প্রবীরকে সম্পূর্ণ জয় ক'রে তার সমস্ত শক্তি ও বীর্য্য শোষণ ক'রে নিয়ে বিজয়িনী নাট্যকার সে বিকট উল্লাসে মত্ত কণিনীর স্তায় ক্রূর-নৃত্যে যে অচিন্ত্যপূর্ণ ও অভাবনীয় উচ্চ নাট্য কলার শ্রেষ্ঠ বিকাশ হয়েছে, তা দেখে নাট্যমোদী মাতেই আশাতীত পরিতপ্ত হয়েছেন! নাট্যকার সঙ্গিনীদের মায়া কাননের ও শশান ভূমির নৃত্যও বিশেষ ভাবে উল্লেখযোগ্য; শ্রীমতী চাক্ষুশীলার নাট্যকার অভিনয়ে অসাধারণ রঙ্গ-নৈপুণ্য প্রকাশ পেয়েছে।)

শ্রীমতী প্রভার মদন-মঞ্জরীর অংশ এমন সর্বাঙ্গ সুন্দর অভিনয় হ'য়েছে যে 'জন্য' নাটক এ পর্যন্ত যতবার যত রঙ্গমঞ্চে

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট

ধর্মের নানা রকম নানা বস্তুর বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

অভিনীত হ'য়েছে তার যতগুলি আমরা দেখেছি, কোথাও এমনটি চ'খে পড়েনি! পূর্ব-পূর্ববর্তী 'জন্য' অভিনয়ের মদনমঞ্জরীকে দর্শকের মনেই থাকতেনা! তাই তাকে নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর ভূমিকা বলেই সাধারণের ধারণা ছিল, কিন্তু শ্রীমতী প্রভা তাঁর সুন্দর অভিনয়ভঙ্গীর দ্বারা এই মদন-মঞ্জরীর চরিত্রকে যেন নূতন করে সৃষ্টি করে তাঁকে এমন একটা দৃষ্টব্য ও উপভোগ্য ব্যাপার করে তুলেছেন, যে মদন মঞ্জরীর সেই স্চরিত্র অভিনয় দীর্ঘকাল দর্শকদের মনে রাখতে হবে।

শ্রীমতী সূশীলাসুন্দরী 'স্বাহা'র ভূমিকা বেশ মনোজ্ঞ করে অভিনয় করতে পেরেছেন। তাঁর মুখের ভাবভঙ্গী, চ'খের দৃষ্টির পরিবর্তন, নড়াচড়া ও চলা-ফেরা উচ্চ শ্রেণীর অভিনেত্রীর অনুরূপ, কেবল তাঁর কণ্ঠস্বর ও উচ্চারণ ভঙ্গী যেন এখনও ঠিক সম্পূর্ণ নির্দোষ হ'য়ে ওঠেনি বলে মনে হ'লো!

(প্রবীরের অংশে শিশিরকুমারের অভিনয় সম্পূর্ণ নূতন ধরণের হ'য়েছে। তিনি তাঁর পূর্ববর্তী প্রবীরদের পদাঙ্কের সম্পূর্ণ বিপরীত দিকে অগ্রসর হ'য়েও এই বলখ্যাত ভূমিকার বশ-গৌরব কোথাও ক্ষুণ্ণ করা দূরে থাক বরং স্বিগুণ সৌন্দর্য্যে মণ্ডিত করে তুলেছেন! তাঁর মাতৃ-সম্মিধানে এসে বীর-পুত্রের দুর্জয় অভিমান প্রকাশ, তাঁর প্রিয়তমা পত্নীসকাশে প্রেমের অনবস্থ সহজ লীলা, তাঁর নাট্যিক রূপ-মোহে কামাতুর ও অসহায় অবস্থা, পরিত্যক্ত শ্মশান প্রান্তে জীবনের দিক্ত মূর্ত্তে তাঁর সেই স্নেহাস্বক কৃষ্ণাঙ্কন সম্ভাষণ—সমস্তই অল্পম কলা-নৈপুণ্যের পরিচায়ক!)

শ্রীকৃষ্ণের ভূমিকায় শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রমোহন রায়ের অভিনয় খুব উচ্চ অঙ্গের হওয়ায় বেশ উপভোগ্য হয়েছিল। শ্রীকৃষ্ণের চরিত্র-গত কটু-ভাব প্রকাশে এই উদীয়মান নবীন নট যে সম্পূর্ণ কৃতকায্য হয়েছেন এটা তাঁরপক্ষে খুবই আশা ও প্রশংসার বিষয়।

অগ্নিব ভূমিকায় শ্রীযুক্ত হারাকুমার ভাদুরী যে অদ্বিতীয় অভিনয় শক্তির পরিচয় দিয়েছেন তা অদ্বিতীয় অভিনেতা শিশিরকুমার ভাদুরীর সহোদরের সম্পূর্ণ উপযুক্ত হ'য়েছে।

শ্রীযুক্ত ললিতমোহন লাহিড়ীর অঙ্কনের ভূমিকা এবারও ঠিক যথা পূর্বম্ হ'য়েছে দেখা গেল! এ অংশ যে আরও ভাল করে অভিনয় করা যেতে পারে একথা আমাদের খুবই মনে হয়েছিল। মনোরঞ্জন বাবুর নীলমঞ্জের অভিনয় অতি সুন্দর হ'য়েছে। এই নীলমঞ্জের ভূমিকাটি এতদিন 'জন্য' অভিনয়ে প্রত্যেক ক্ষেত্রেই একটু কম-বেশী অবলোচিত হ'য়ে আসতো, অথচ জন্যর অভিনয়ে এই নীলমঞ্জের ভূমিকাটি হ'চ্ছে একটা খুব প্রদান চরিত্র! কাবল পদীর ও জন্যর জীবনের বহু সফটাবর্ত্ত এই ব্যক্তির অঙ্গনি চালনার উপরই নির্ভা করে। আমরা দেখে আনন্দিত হ'য়েছি যে নাট্যমন্দির একজন উপযুক্ত নটকে এই ভূমিকা অভিনয় করবার ভার দিয়ে—স্ববিরেচনার পরিচয় দিয়েছেন।

বিদূষকের ও গন্ধারককন্যায়ের অভিনয়ে কোনও বিশেষত্ব দেখা গেল না! একজনের সেই মামুলী ছড়া কাটানো ও অপরাধের সেই নাটকস্বরে, বৈকে-চুরে বীভৎসতার ব্যঙ্গাভিনয়। শিশিরবাবুর উচিত ছিল এই

গঙ্গারককধরকে জাহ্নবীর ছ'জন সহজ সরল
বিশ্বস্ত অমুচর বা শিবের ছ'জন ভৈরব)মাত্র
করা। আমরা সেকালের এই অনুনাসিক
ও অষ্টাবক্র গঙ্গারককধরের একেবারেই
অনুমোদন করতে পারলেম না।—তবে একথা
স্বীকার ক'রতেই হবে যে তাঁরা দর্শককে খুব
হাসিয়েছিলেন।

শ্রীযুক্ত বিশ্বনাথ ভাদুড়ীর বয়স্কতুর
অভিনয় চলনসই রকমের। মন্ত্রী
সেনাপতি সেনানায়ক প্রভৃতি ক্ষুদ্র
ও সামান্য ভূমিকার অভিনয় গুলি বেশ
নিখুঁত হ'য়েছে বলে মনে হ'ল, বিশেষ যে
দৃশ্যে জনা যুদ্ধার্থে সকলকে উদ্বেজিত
ক'রছেন সেট দৃশ্যে জনতার রণোন্মত্ততার
অভিনয় বেশ ক্লদয়গ্রাহী ও স্পন্দন হ'য়েছে।

ভীমের ভূমিকায় স্হাসবাবুর অভিনয়
প্রশংসনীয়। কামরতির ভূমিকায় যে ছ'টি
বালিকাকে নামানো হ'য়ে ছিল তাদের
স্বন্দুর অভিনয়ও বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য।

(শিশিরকুমার ভাদুড়ীর অমুষ্টিত 'জনা'
নাটকের অভিনয়ে আর একটা প্রধান
বিশেষত্ব দেখা'গেল—কৈলাস ও গোলোকের
অন্তর্দান। তিনি দৈব বা আধিদৈব
বাগপার গুলোকে রঙ্গমঞ্চ থেকে নিব্বাসিত
করে স্হবুদ্ধির পরিচয় দিয়েছেন। এমন কি
শেষ দৃশ্যে গঙ্গার আবির্ভাবকে তিনি ভগবতী
ভাগীরথী দেবী না ক'রে গঙ্গাধরের জটাজাল
বিচ্যুতা জাহ্নবীর সহস্রধারাকেই কল্পনা
করেছেন। তাঁর এই কলা-সম্মত কীর্তি
দখার্থেই প্রশংসনীয়।)

মুখেব রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

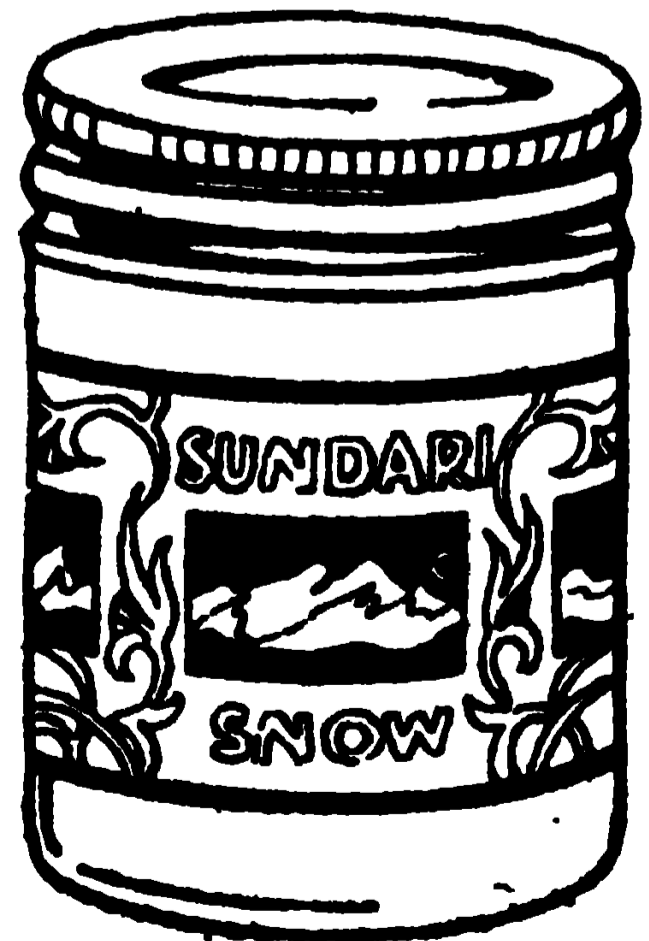
একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” যত শীঘ্র পারে

এমনটী-আর কোনটীতে পারে না।

সুগন্ধে মুখের ভ্রণ,
মন, প্রাণ ফুদকুড়ি ছুলি ও
মুগ্ধ করে কৃষ্ণিত ভাব দূর করে
দাম প্রতি শিশি চৌদ্দ আনা

গোল এজেন্ট :—ফারলিং ইম্পোর্ট কোং

70, Colloata Street, Calcutta.



ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

৭৯৫৮ নং কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট

ফোন ১১৩৯ বড়বাজার

শুক্রবার

২২শে জ্যৈষ্ঠ

৭।০ ঘটিকায়

১। উল্লশা

২। সুদামা

শনিবার

২ শে জ্যৈষ্ঠ

৭।০ ঘটিকায়

জন।

প্রবীর—শ্রীমৎসেন্দ্রনাথ ঘোষ

জন।—শ্রীমতী স্বশীলাসুন্দরী

রবিবার

২৭শে জ্যৈষ্ঠ

৬ ঘটিকায়

বিশ্বরূপ

নগেন্দ্র—শ্রীমৎসুপ্রসন্ন চৌধুরী

দেবেন্দ্র—শ্রীমৎস আশুচন্দ্র

অভিনয়ান্তে মোটরবাগ পাওয়া যায়।

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the

following Prices : -

6 by	4	Rs.	5
8 by	6	Rs.	8
10 by	12	Rs.	12
12 by	15	Rs.	16
17 by	23	Rs.	35

Highly worked
up and
mounted.
In Sepia 25%
extra.

De LUCCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street, Calcutta.

৯৪ [মূল্য দুই পয়সা] নাটক [Reg No. C. 1304.]

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৩৮ বি, বিডন-স্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ২৩শে জ্যৈষ্ঠ, ৬ই জুন, রাত্রি ৭।০ টায়
পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

যোগেশনাথুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

সাত

(১২ ও ১৩ অভিনয় রজনী)

রাম—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী
সীতা—শ্রীমতী প্রভা

বুধবার ২৭শে জ্যৈষ্ঠ, ১০ই জুন, রাত্রি ৭।০

নাট্যমন্দির গিরিশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

তজনা

(মহাসমারোহে দ্বিতীয় অভিনয় রজনী ।)

তজনা—শ্রীমতী তারাসুন্দরী
প্রবীণ—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কণওয়ালিশ স্ট্রীট, কলিকাতা, বেঙ্গল প্রেসে—শ্রীপূর্ণচন্দ্র মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত ও
শ্রীনির্মলমোহন রাষ্ট্রচৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

ନାଟ ସାହ

୨ୟ ବର୍ଷ ସମ୍ପାଦକ: ୧୯ଶେ ଜ୍ୟେଷ୍ଠ
୬ଷ୍ଠ ସଂଖ୍ୟା ଶ୍ରୀନଳିନୀମୋହନ ରାୟଚୌଧୁରୀ ୧୯୭୧



নাট্যজগৎ

“সবু্রে মেওয়া ফলে!” কথাটা দেখছি
নাট্যমন্দির সম্বন্ধে খুবই খেটে গেল!

• •

গত ফেব্রুয়ারী মাসের প্রথম সপ্তাহেই
সারাস্বন্দরী নাট্যমন্দিরে যোগ দিয়েছিলেন
ফেব্রুয়ারী মার্চ এপ্রিল মে চারমাস ধরে
শোনাই যাচ্ছিল যে তিনি “জন্য”র ভূমিকা
নিরে এবার সর্ব প্রথম দর্শকদের অভিবাদন
ক’রবেন, কিন্তু ‘জন্য’ উদ্বোধন রাত্রি আর
ঘোষণা হ’চ্ছে না দেখে নাট্যমোদী
জনসাধারণ ক্রমেই অধৈর্য হ’য়ে উঠছিলেন,
এমন সময় সেই বহু প্রত্যাশিত ঘোষণাপত্র
দেখতে পাওয়া গেল! ‘জন্য’ প্রথম অভিনয়-
রাত্রে নাট্যমন্দিরে লোকও যেন একেবারে
ভেঙে পড়ল!

• •

এতদিনের বিলম্বনিত অপেক্ষার বিরক্তি
সেদিন ‘জন্য’ অভূতপূর্ব অভিনয় দেখে
আর কারুরই মনে রইল না! একত্রিশ
বৎসর পূর্বের রচনাপদ্ধতি অসুযায়ী
পৌরাণিক আখ্যায়িকা অবলম্বনে বিরচিত
একখানি গীতবহুল বিপুল নাটককে নাট্য-
মন্দিরে যে ভাবে অদল বদল করে বর্তমান
যুগোপযোগী ও আধুনিক মনস্তত্ত্বের সম্পূর্ণ
অঙ্কুল ক’রে অভিনয় করা হ’য়েছে, তা সত্য
সত্যই বিশ্বম্ভর ও প্রশংসনীয়। এ কেবল
শিশির বাবুর মতো একজন উচ্চশিক্ষিত
ও প্রতিভাবান নট-নায়কের (Actor-
Manager) পক্ষেই সম্ভব।

কোনও একজন প্রাচীন পদ্ধতির প্রবল
পক্ষপাতী রক্ষণশীল দক্ষ সমালোচক গিরিশ
চন্দ্রের এই ‘নবরসাত্মক’ মহানাটকখানির
পরিবর্তন ও পরিবর্জন দেখে আন্তরিক ক্ষণ
হ’য়েছেন, এবং ‘জন্য’কে ‘জবাই’ করা
হ’য়েছে বলে প্রকৃত বৈষ্ণবের মতো অনেক
আক্ষেপ করেছেন, কিন্তু আমরা “শৃঙ্গার-রস”
বিমুখ এই অক্ষ গিরিশ ভক্তের গভীর চুঃখ
মোটেই সহানুভূতি জানাতে পারছিনি।
কার্য নাটককে অভিনয় উপযোগী করবার
জন্য তার পরিবর্তন ও পরিবর্জন কেবলমাত্র
কলাসম্বন্ধে নয়, নাট্যশাস্ত্রমোদিতও বটে।
অভিনয়ের সময় সজ্জপের দিক থেকে,
অভিনয় বিষয়ের রস ঘনীভূত করার দিক
থেকে, ঘটনার ঘাত প্রতিঘাতকে পরিমিত
ব্যবধানে স্থাপন করবার জ্ঞান, এবং নাটকের
চরিত্রগত ভাবের বিকাশকে সংযত ও শৃঙ্খলা-
বদ্ধ করবার জ্ঞান ও সমগ্র অভিনয়টিকে
সর্বাঙ্গস্বন্দর করবার জ্ঞান প্রত্যেক নাট্যশালার
প্রয়োগকর্তার প্রধান কর্তব্য অভিনয় নাটক
খানিকে কেটে ছেঁটে সাজিয়ে রঙ্গমঞ্চের
উপযোগী ক’রে নেওয়া!

• •

আমাদের দেশের বর্তমান রঙ্গমঞ্চের
সৃষ্টি হ’য়েছে যাদের অসুক্রমে তাদের দেশেই
মহাকবি শেকসপীয়রের নাটকও অভিনয়
করবার পূর্বে, প্রয়োগকর্তা তার যুগোপযোগী
পরিবর্তন ও পরিবর্জন ক’রে নিতে বাধ্য হ’ন
নচেৎ সে সব Classic রচনার অভিনয়
বর্তমানের সঙ্গে সমান ভাল রেখে চলতে

পারে না, একাধিক উচ্চশ্রেণীর অভিনেতৃ-
গণের একত্র সমাবেশ সম্ভবও নয়; এমন কি
কবিতায় পূর্ণ অবয়বের বিজ্ঞাপন দিলেও নয়।

চলতে পারে কেবল একটি পথে— সেটি
হচ্ছে সামনের পথ একেবারে ছেড়ে দিয়ে
সম্পূর্ণ রকমে পিছনের পথে ফিরে আসতে
পারলে। অর্থাৎ—

“হেথা অঙ্গহীন নহে বঙ্গ পূর্ণ অবয়ব,

এস, দেখো যেই জনা গিরিশ গৌরব।”

এই দুই ছত্র কবিতায় যে কাকসৌন্দর্য্যবোধ-
হীন মনস্তত্ত্বের পরিচয় পাওয়া যায় সেইখানে
এসে দাঁড়াতে পারলে! ‘পূর্ণ অবয়ব জনা’ যে
‘গিরিশ গৌরব’ তাতে কোনও সন্দেহই
থাকতে পারে না কিন্তু সেই পূর্ণ অবয়বের
সম্পূর্ণ প্রকাশ, কলাকৌশলের দিক দিয়ে
বর্তমান রঙ্গমঞ্চের ঠিক উপযোগী কি না সে
বিষয়ে আমাদের যথেষ্ট সন্দেহ আছে। আর্ট
থিয়েটার পূর্ণাঙ্গ জনার অভিনয় ক’রছেন
সুতরাং উপরোক্ত চরণস্বর আবৃত্তি ক’রে তাঁরা
নিশ্চয়ই স্পর্শ ক’রতে পারেন কিন্তু আর্টের
দিক থেকে বিচার করবার সময় ‘পূর্ণাবয়ব’
যে অনেক সময় অসুন্দর বলে বাতিল
হয়ে যায় একথা আর্ট ব্যবসায়ীদের ভুলে
যাওয়া কখনই উচিত নয়। তবে আমরা
আশা করি এ ক্ষেত্রে আর্ট থিয়েটারের সেরূপ
কোনও লজ্জার ভাগী হবেন না, কারণ তাঁরা
তাঁদের জনার অভিনয়ে কালের সঙ্গে
সমতালে পা ফেলে এগিয়ে না এসে বরং
পিছিয়ে গিয়ে সেই তিরিশ বৎসর আগেকার
রঙ্গমঞ্চের ভূতপূর্ব গৌরবের যুগের সর্বতো-

ভাবে অক্ষুসরণ করবার সাধুচেষ্টা করছেন।
এও একটা সাধনা।

স্বর্গীয় অক্লেন্দুশেখর মুস্তফী ও গিরিশচন্দ্র
ঘোষপ্রমুখ মহা মহা মার্টারখীরা যে
‘বিদ্রুমকের’ অংশ নিয়ে অবতীর্ণ হ’য়ে এই
ভূমিকাটিকে একটা অনাবশ্যক মর্যাদা ও
সম্মান দান ক’রে গেছেন আর্ট থিয়েটার
বৃদ্ধিমানের মতো সেই Traditionটি বজায়
রাখবার যথাসাধা চেষ্টা ক’রছেন। দানী
বাবু, তিনকড়ি বাবু এবং স্বয়ং অপরেঞ্চচন্দ্রও
একে একে এই ভূমিকায় পরের পর অবতীর্ণ
হ’য়ে এর সেই ঐতিহাসিক কদরটুকু সম্পূর্ণ
বজায় রাখছেন! এঁদের এই চেষ্টা
যথার্থই প্রশংসনীয়।

নাট্যমন্দিরের জনা কিন্তু কলাজ্ঞানের
কষাঘাতে বর্তমানকেই আলিঙ্গন দিয়েছে!
যুগধর্মের প্রাণময় তাকণ্যাকে বরণ ক’রে
নিয়ে সে নিস্পন্দ সাবেককে উপেক্ষা
ক’রেছে। তবে সে অতীতকে একেবারে
অতিক্রম ক’রতে পারেনি। বিদ্রুমকে
সে ততটা আমল দেয়নি বটে; কিন্তু
গঙ্গারক্ষক ছটিকে সে তাদের সেই পুরাতন
বনিয়াদি চাল থেকে একচুলও ভ্রষ্ট ক’রতে
পারেনি।

নাট্যমন্দিরের গঙ্গারক্ষকেরা কিন্তু সেই
বিশেষত্বহীন অস্থানাসিক শব্দ ও অষ্টাবক্র
গতির সীমার মধ্যে আবদ্ধ থেকেই এমন

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যাবূষণের “প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা”

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ নাট্যধরে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

অতীত অভিনয়কৃতিত্ব দেখিয়েছেন যে সেগানকার 'জনা' দেখতে গেলে তাদের অভিনয়ের উচ্চ প্রশংসা না করে কেউই চলে আসতে পারবে না। গন্ধারক্ষকধ্বয়ের make-up ও বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য।

অতি ব্যস্ততাপ্রযুক্ত ঘোষণা পত্র প্রকাশ করেছেন? না এই দুই অভিনেতা মিনার্ভার সঙ্গে অসম্ভাবহার করেছেন? যাই হোক, এসম্বন্ধে আমরা তাঁদের উভয় পক্ষেরই বক্তব্য শুনতে চাই।

মিনার্ভা থিয়েটার তাঁদের "নবনির্মিত হর্ম্য" যে ক'জন বিখ্যাত অভিনেতা যোগ দিলেন বলে সহরে ঘোষণা করেছেন তার মধ্যে মনোরঞ্জন বাবুর অস্বীকৃত হওয়ার কথা আমরা পূর্বেই উল্লেখ করেছি। এবার শোনা গেল নির্মালেন্দু বাবুও না কি ওখানে যেতে অসম্মত হয়েছেন! এর কারণ কি? মিনার্ভা কি তবে এঁদের সঙ্গে কোনওরূপ পাকা বন্দোবস্ত না করেই

একটা কথা মাত্র এখানে আমাদের বলবার আছে এই, যে যদিই উক্ত অভিনেতার পাকা বন্দোবস্ত সত্ত্বেও মিনার্ভায় যোগ দিতে অনিচ্ছুক থাকেন, তাহ'লে তাঁদের ইচ্ছার বিরুদ্ধে আইনের সাহায্য নিয়ে জোর করে তাঁদের কাজে লাগালে উক্ত সম্প্রদায় যে মোটেই লাভবান হতে পারেন না এ একেবারে স্থনিশ্চিত।—কারণ, অনিচ্ছুক লোক নিয়ে



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টর—জজ, সবজজ, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাহ্মী রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের। স্বরকুলান্তক ১০ ও ১০ সাদি-বাগানব ১০ ইনফুয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮/১ আর্মেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার স্ট্রীট, ১৪৮/১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার) ২১১ স্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

কোনও কাজই নিখুঁত ভাবে করা যায় না!

* * *

আট থিয়েটারে “চন্দ্রশেখরের” পুনরভিনয় আয়োজন চ’লছে শুনে আমরা বিশেষ আনন্দিত হ’লেম। “চন্দ্রশেখর” বইখানি সূর্যাসুন্দর ক’রে অভিনয় করবার মতো। অভিনেতৃ সমাবেশ এখন একমাত্র তাঁদেরই সম্প্রদায়ের মধ্যে; শুন্ছি, রাধিকানন্দ বাব ভূতপূর্ব লরেন্স ফষ্টারের বর্তমান পটঙ্গীত প্রতিনিধির ভূমিকা নিয়ে এইখানেই অবতীর্ণ হবেন। প্রত্যেক প্রসিদ্ধ পুরাতন নাটকগুলির মহাসমারোহে পুনরভিনয় আয়োজন ক’রে আট থিয়েটার বাংলাদেশের নাট্যমোদী দর্শকবৃন্দকে চিরকৃতজ্ঞতাপাশে আবদ্ধ ক’রেছেন। কিছুদিন পূর্বে আমরা ঠারে “মেবারপতন” হবে ব’লে ঘোষণা পত্র দেখেছিলাম কিন্তু আজ পর্যন্ত তা হবার কোনও লক্ষণ দেখা যাচ্ছে না, তবে কি এ বইখানি পরিত্যক্ত হয়েছে! অনেকেই এ সংবাদ জানবার জন্ত উৎসুক হ’য়ে আছেন।

* * *

নাট্যমন্দির আবার “পুণ্ডরীকের” এক রঙীণ ঘোষণা পত্র প্রকাশ ক’রেছেন! এখানিকে বাদ দিলেও ‘পুণ্ডরীক’ যে তাঁদের একখানি অতিঘোষিত নাটক একথা সকলেই জানে; তবে কি এবার সত্যই ওখানে ‘পুণ্ডরীক’র প্রকাশ দেখতে পাওয়া যাবে! কিছুই স্থিরতা নেই! কোনও নাট্য সম্প্রদায়ের ঘোষণা পত্রের উপরই আর কোনও আস্থা স্থাপন করা চলে না! কারণ বারবার প্রমাণ হ’য়ে যাচ্ছে যে ওটার মধ্যে যেন আর এখন একেবারেই বাধ্যতামূলক

কিছু নেই। এদিক দিয়ে রজালয়ের কৰ্তৃপক্ষদের দায়িত্বজ্ঞানের যে অভাবটা দিন দিন স্ফুট হ’চ্ছে, তা সত্যই আশঙ্কামূলক!

* * *

বউবাজারের বিখ্যাত নাট্যসমিতি “আনন্দ-পরিষদ” শীঘ্রই শরৎচন্দ্রের প্রসিদ্ধ উপন্যাস “গৃহদাহ” খানি নাট্যকাারে অভিনয় ক’রবেন। এই আনন্দ-পরিষদে লক্ষ্মীবাবু প্রভৃতি জনকয়েক প্রতিভাশালী নট আছেন যারা সচেষ্ট হ’য়ে—এক একে শরৎচন্দ্রের প্রায় অধিকাংশ উপন্যাসই নাটকে রূপান্তরিত করে, অভিনয় করেছেন; ‘চন্দ্রনাথ’ ‘চরিত্রহীন’, ‘দেবদাস’ প্রভৃতি এঁরা অতি যোগ্যতার সঙ্গে অভিনয় ক’রে যশস্বী হ’য়েছেন, সুতরাং এঁদের ‘গৃহদাহ’ অভিনয় যে কারুরই দৃষ্টিদাহ উপস্থিত ক’রবে না একথা বেশ নিভয়ে বলা যায়।

* * *

প্রসিদ্ধ চিত্রশিল্পী চাকচক্র রায় “বুদ্ধ” চিত্র শেষ ক’রে ফিরে এসেছেন। শ্রীমুক্ত নিরঞ্জন পালের তত্ত্বাবধানে ভারতীয় অভিনেতা ও অভিনেত্রীদের দ্বারা এই ‘বুদ্ধ’ খানি তোলার কাজ শেষ হয়েছে! চাকচক্র ছিলেন এই চলচ্চিত্রের শিল্পাচার্য! যে চারজন জার্মান আলোক চিত্রাভিজ্ঞ এই ‘বুদ্ধের’ ছবি-খানি স্ক্যানেরায় গ্রহণ ক’রতে ভারতে এসেছিলেন, তাঁরা নাকি শিল্পাচার্য চাকচক্রের কলাপ্রতিভায় মুগ্ধ হয়ে তাঁকে জার্মানীতে যাবার জন্ত নিমন্ত্রণ করে গেছেন! তিনি খুব সম্ভব ৬পুজার পূর্বেই জার্মানীর দিকে রওনা হবেন।

* * *

শ্রীমতী স্তবাসিনী যথাসময়ে আবার তাঁর

য স্থানে ফিরে এসেছেন দেখে আমরা
শ্রীত হয়েছি। কোকিলকণ্ঠী আঙুরবালায়
সঙ্গে কিষ্করকণ্ঠী সুবাসিনীর সন্মিলন এক
অভাবনীয় সৌভাগ্যের ব্যাপার। মিনার্ভার
গীতিনাট্যাঙ্কলি যে এবার আরও অধিকতর
উপভোগ্য হ'য়ে উঠবে সেকথা বলাই
বাহুল্য মাত্র।

* *

বেঙ্গল থিয়েটার্স লিমিটেডের কর্ম-
কর্তাদের—সবিশেষ পরিচয় আজও রহস্যাবৃত
র'য়েছে। তাঁরা এখনও সাধারণে আত্ম-
প্রকাশ করতে ইতস্ততঃ ক'রছেন, কেন যে
কিছুই বোঝা যাচ্ছে না! লিমিটেড

কোম্পানী বলে কি তাঁরা এতটা সাবধানতা
অবলম্বন ক'রেছেন? প্ল্যাকার্ড, হ্যাণ্ডবিল
খবরের কাগজের বিজ্ঞাপন কোথাও জন-
মানবের নামটিও দেখতে পাওয়া যাচ্ছে না!
সমস্তটাই যেন একটা ভৌতিক ব্যাপার
বলে বোধ হ'চ্ছে! জনরব যে আট
থিয়েটার লিমিটেডই নাকি ওদেরও
পরিচালক হবেন। তবে এর সত্য মিথ্যা
আমরা এখনও কিছুই অবগত হ'তে পারিনি।

* *

জন্য রচনা কাল ১৮৯৪ খৃঃ অক।
ভুলক্রমে গুলু সপ্তাহে সেটি ১৮৯৬ সাল বলে
উল্লিখিত হ'য়েছে!

মুখের রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” যত শীঘ্র পারে

এমনটী আর কোনটীতে পারে না

সুগন্ধে

মুখের ভ্রণ,

মন, প্রাণ

ফুসকুড়ি ছুলি ও

মুঞ্চ করে

কুঞ্চিত ভাব দূর করে

দাম প্রতি শিশি চৌদ্দ আনা

সোল এজেন্ট :—স্টারলিং ইম্পোর্ট কোং

70, Coloteola Street, Calcutta.



রঙ্গরেণু

চলচ্চিত্রের কর্তারা এখন গৌরাঙ্গীর চেয়ে শ্যামাঙ্গী নায়িকাদেরই বেশী পছন্দ করছেন। নিটা গ্ৰাল্ডি, পোলা নেগ্রি, মোরিয়। সোয়ানসন, বারুবারা লামার, নরুমা টালমাজ্ প্রভৃতি অভিনেত্রী-তারাবৃন্দ কেউই গৌরাঙ্গী নন।

অষ্ট্রেলিয়ায় ভ্রমণ করছেন, শিশুকালেই চীন ও জাপানে যান, বিবিধ নাট্যসম্প্রদায়ের সঙ্গে সমগ্র ইংলণ্ড, অষ্ট্রেলিয়া ও নিউজিল্যান্ড ভ্রমণ করেন এবং আমেরিকার যুক্তরাজ্যে গিয়ে সেই রাজ্যের সর্বত্র এবং কানাডায় বেড়িয়ে বেড়ান।

সুপ্রসিদ্ধা ও রূপসী চলচ্চিত্র অভিনেত্রী এইলিন্ প্রিন্স ল্ বলেন গাল রাঙা করবার জগ্গে অনেকেই রুজ্ কেন যে ব্যবহার করেন তা তিনি জানেন না। রুজ্জের কিছুই দরকার নেই। বরফের টুকরো গালে ঘসলে গাল খানিক পরেই বেশ রাঙা হয়। খুব যদি তাড়াতাড়ি থাকে তো বার কতক ঘন ঘন মুহূর্তে গালে চিম্টি কাটলেই গাল লাল হ'য়ে উঠবে।

ডগ্লাম্ ফেয়ারব্যাঙ্কসের ধরণে আর একজন অভিনেতা চলচ্চিত্রে অভিনয় করছেন। তাঁর নাম রিচার্ড টালমাজ্। তিনি তাঁর আদর্শের কায়দাকাছন নাকি দক্ষতার সহিত অমুসরণ ও অমুসরণ করছেন।

রাডলফ্ ভ্যালেনটিনোর স্ত্রী জানিয়েছেন যে তাঁর স্বামী গন্ধ দ্রব্য খুব ভালোবাসেন। তিনি বলেন পুস্পসার বা গন্ধ এবং পোষাক পরিচ্ছদ পুরুষের মেয়েদের চেয়ে বেশী পছন্দ করেন কিন্তু দুর্বলতা হিসাবে গণ্য হবে বলে তাঁরা পছন্দ মত কাজ মেয়েদের সাহায্যে উদ্ধার করেন। তিনি বলেন মেয়েরা যে 'এসেন্স' প্রভৃতি ব্যবহার করেন বা পোষাক পরিচ্ছদের পারিপাট্য চান তা পুরুষদের এদিকে ঝাঁক আছে বলেই।

যশস্বিনী চলচ্চিত্র অভিনেত্রী সার্গি-মেসন এষ্ট গল্পটি বলেছেন। কোনো ছবি দেখতে দেখতে হঠাৎ ব্যস্ত হ'য়ে একজন মহিলা তাঁর স্বামীর ব'ললেন "তাড়াতাড়ি বাড়ী চল আমি ঘরে আগুন জালিয়ে রেখে এসেছি। স্বামী ব'ললেন "খির হ'য়ে ব'সো, আমি কল ঝুলে রেখে এসেছি"।

বিখ্যাত অভিনেতা রিচার্ড বার্বেলমেস চলচ্চিত্রে প্রথম অভিনয় করবার পূর্বে, পাচ বছর সাধারণ রঙ্গালয়ে অভিনয় করেছিলেন।

সুবিখ্যাত চলচ্চিত্র অভিনেত্রী সিল্ভিয়া ত্রিমারের চেয়ে আর কোনও অভিনেত্রী বেশী দেশ ভ্রমণ করেন নি। তিনি

কোনো কুমারী আগাদের লিখেছেন যে যশস্বিনী চলচ্চিত্র অভিনেতা জন বাওয়ার তাঁর খুব মনের মত। ছবির প্রসিদ্ধ অভিনেতাদের বিজিতের নংগা আশ্চর্য রকম অধিক। যাই হোক তাঁর অবগতির

অল্প আমরা জানাচ্ছি যে ১৮৯১ সালের ডিসেম্বর মাসের সাতশ তারিখে তিনি আমেরিকার ইণ্ডিয়ানা নামক স্থানে জন্মগ্রহণ করেছিলেন। আরও জানাচ্ছি যে শ্রীমতী রিটা হেলারের সঙ্গে তাঁর পরিণয় হয়েছে। আশা করি পত্র লেখিকা এ আঘাত সহ্য করতে পারবেন।

সুন্দরী ও স্বনামধাতা অভিনেত্রী এ্যালমা কবেঙ্গ বলেন যখন চুৎনের বৃষ্টি হ'তে আরম্ভ হয় তখন কোনো কুমারীর আচ্ছাদনের কথা মনে হয় কি ?

*
সুপ্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেত্রী ক্লেয়ার উইংসারের প্রকৃত নাম ওলা ক্রব্।

•
এবারে আমরা খার ছবি দিয়েছি তাঁর নাম কুমারী মেল্‌বা লিটলজন। সমস্ত সভ্য দেশেই ভাল' নাচিয়ে ব'লে তাঁর নাম আছে। তিনি কয়েক মাস আগে এখানে এসে তাঁর নাচ দেখিয়ে সকলকে মুগ্ধ করেছিলেন।

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

শ্রীশ্রীভগবানের আশীর্বাদে—সঙ্গীতামোদী গ্রাহক মহাশয়গণের অনুকম্পায়—উৎসাহে—বানীসাধকগণের সাধনায়

সঙ্গীত বিজ্ঞান দ্বিতীয়বর্ষে পদার্পণ করিল

সঙ্গীত সাম্রাজ্যে এত অল্পদিনে আশাতীত সাকল্যাভ করিয়া শীর্ষস্থান অধিকার—এমন সর্বজন মনোরঞ্জন অপূর্ব প্রতিষ্ঠা একরূপ ধরণের অন্য কোনও মাসিক পত্রিকার ভাগ্যে এতাবৎ ঘটে নাই।

যাহারা সঙ্গীত রাজ্যের গৌরব-গর্ভ-অলঙ্কার সেই সকল মনীষিবৃন্দ একগুণে “সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা” উন্নতিকল্পে আত্মনিয়োগ করিয়াছেন তাঁহাদের সম্মিলিত সাধনায় দ্বিতীয় বর্ষের সঙ্গীত বিজ্ঞান আরও প্রতিভাস্বিত, গৌরবাস্বিত, মহিমাস্বিত হইবে, এমন আশা আপনারা নিশ্চয়ই করিবেন।

সঙ্গীত বিজ্ঞান মন্দিরের দ্বার উন্মুক্ত

রাগ রাগিণীর প্রকৃত রূপ, শিলা প্রণালী, স্বরলিপি ও এতদসম্বন্ধীয় দেশীয় ও বিদেশীয় প্রাচীন ও আধুনিক বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধাদির আয়োজন এবার যেমন বিপুল, তেমনি রত্নগর্ভ।

সমস্ত বার্ষিক মূল্য ২ দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন—আশা পূর্ণ করুন। (ভি: পি: ধরচ বত্স)

বৈশাখের বিশেষ সংখ্যা ১০ আনা মাত্র।

প্রকাশক—
আর, বি, দাস।
কলিকাতা মিউজিক হল।

} •। সি, মালবাজার ষ্ট্রীট, কলিকাতা।
ফোন ৪৩৬ কলি:

সম্পাদকের বিপদ

(রঙ্গ-চিত্র)

স্থান—রঙ্গালয়ের অভ্যন্তর।

কাল—অপরাহ্ন।

নান্দী :—বিজ্ঞাপনের বিল আদায়ের জন্য কোনও সম্পাদক অধ্যক্ষের সঙ্গে সাক্ষাৎ করতে এসেছেন, তখন সেখানে মহলা চলছিল। পূর্বরাত্রে এই রঙ্গালয়ে এক খানি নূতন নাটক অভিনয় হ'য়ে গেছে এবং সেইদিন সকালে সম্পাদকের পত্রিকায় তার এক সুদীর্ঘ অভিনয় সমালোচনা বেরিয়েছে :—

(সম্পাদকের প্রবেশ)

সকলে। এই যে! আসুন! আসুন!

আপনার কথাই হচ্ছিল! হ্যাঁ মশাই, কোন্ গাড়োল আপনাদের কাগজে আজ আমাদের অভিনয় সমালোচনা করেছে?

সম্পাদক। (সভয়ে) কেন? তাকে কি দরকার?

(যিনি পূর্বরাত্রে অভিনয়ে দুর্গ-রক্ষক ধরের একজন সেক্রেটর ছিলেন তিনি উঠে এলেন)

দুর্গরক্ষক। তাকে পেলে একবার দেপে নিতুম। শুধু গালাগালি দিয়ে আশ মিটছে না, হাত নিশপিশ করছে!

সম্পাদক। (করুণ হান্তে) না হে, মার ধোর কোরনা, পুলিশ হাজামা হ'তে পারে, ওই আড়ালে গাল দিয়ে যতটা পারে গায়ের ঝাল ঝেড়ে নাও!

দুর্গরক্ষক। দেখুন, আপনার কাগজে যখন এই রকম সমালোচনা বেরিয়েছে; তখন আপনি সেজন্য অনেকখানি দায়ী:

আমরা আজ আপনাকে সহজে ছাড়ছি না; দুর্গরক্ষকের পাটটা আজ আপনাকে একবার 'পে' ক'রে দেখিয়ে দিবে যেতে হবে!

(যিনি পূর্বরাত্রে দ্বিতীয় নায়ক সেক্রেটর ছিলেন) এইবার তিনি উঠলেন।

দ্বি. নায়ক। হ্যাঁ, আজ আমরা ছাড়ছি। আমার পাটটা ও দেখিয়ে দিবে যেতে হবে যে কি ক'রে ওর চেয়ে ভাল অভিনয় হতে পারে!

সম্পাদক। (সবিনয়ে) দেখুন, সন্দেশ পেয়ে যদি বলি একটু কড়া পাক হয়েছে বা মিষ্টি হয়নি তাহ'লে কি ময়রা বলবে গ'ড়ে দোখিয়ে দিয়ে যান, নষ্টে ছাড়ছি নি? তাড়া আঁর একটা কথা কি জানেন; আপনাদের সুযোগ্য নাট্যাচার্য্য কি ভূমিকাটি কি ভাবে অভিনয় করতে হবে তা আপনাদের দেখিয়ে দেননি? নিশ্চয় দিয়েছেন এবং অনেকবারই দিয়েছেন তবুও আপনারা সেরকমটি করতে পারেন নি; তার কারণ আর কিছুই নয়, দেখিয়ে দিলেই যদি সবাই ঠিক সেই রকমটি করতে পারতো তাহ'লে বাঙলা দেশের একটা পিয়েটারও আজ অন্ততঃ সর্কান্ড সুন্দর অভিনয় দেখিয়ে যশস্বী হ'তে পারতো।

দুর্গরক্ষক। হ্যাঁ, আপনারা আমাদের খোদ কর্তাকে পর্যন্ত টেনে গালাগালি দিয়েছেন দেখলুম! কেন, দুর্গরক্ষক হঠাৎ অন্য রকম হবে কেন? নাট্যকার যে

স্বয়ং লিখে গেছেন তারা ওই রকমেরই ছিল ?

দ্বি, নায়ক। নিশ্চয়ই ; বইখানা না পড়েই আপনারা মাগনা কাগজ কলম পেয়ে বেপরোয়া অমনি এক সমালোচনা ঝেড়ে দিলেন। অথচ বইয়ের মধ্যেই ছাপার হরফে লেখা আছে ওরা জিবক্র বদন ! তা সে যাই হোক মোদা আমার পাটটা আমি সেদিন যা অভিনয় ক'রেছি, আমার বিশ্বাস তার চেয়ে ভাল অভিনয় আর হ'তেই পারে না !

সম্পাদক। দেখুন, আপনার কোনও অপরাধ নেই ; সব অভিনেতাষ্ট ধারণা ওই রকম। মানুষ যদি নিজেকে বুঝতে পারতো যে তার দোষ কোন্‌খানে তাহ'লেই ত সে নিজে শুধরে নিয়ে অবিলম্বে নির্দোষ হ'তে পারতো !

দ্বি, নায়ক। হ্যা, এ কথা ঠিক, তবে কি জানেন কেবল অমূকের পাট ভাল হয়নি, অমূকের আরও ভাল হওয়া উচিত ছিল এরকম সমালোচনার কোনও মূল্য নেই ;

কেন ভাল হয়নি, কি কি তাঁর দোষ হ'য়েছিল এগুলোও নির্দেশ করা উচিত।

দুর্গরক্ষক। এবং কি রকম ক'রলে ভাল হওয়া সম্ভব সেটাও ব'লে দেওয়া উচিত। তা নয়, আপনি শুধু লিখলেন কোনও বিশেষত্ব দেখা গেল না। বিশেষত্ব ছিল না কি বলতে চান আমার অভিনয়ে ? আমার সে হাসিটার সঙ্গে আপনার কি মত ?

সম্পাদক। ও হাসিটা শুনলে তোমাকে আর 'ঘোড়া-চোর' নয় 'গাধাভূত' বলেই মনে হয় ! কারণ ওই হাসিটার সঙ্গে ওই জীব বিশেষের ডাকের আশ্চর্য্য সৌসাদৃশ্য রয়েছে !

(অশ্বকেতুর প্রবেশ।)

সম্পাদক। এই যে অশ্বকেতু এসেছে এ জ্ঞো কাল ডাহা ফাঁকি দিয়ে প্লে ক'রেছে তবু কি এর প্রশংসা ক'রতে হবে বলতে চান ?

অশ্বকেতু। আমি কি ক'রবো বলুন ?

বিবাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফে গুন্স সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

ইউনিভারসিটি বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকাতা।

ফোন নং ২৬০৮ বড়বাজার

আমার পার্টে কি কিছু রাখা হয়েছে ?
যে সব ভাল ভাল জায়গা সমস্তই কেটে
উড়িয়ে দেওয়া হয়েছে। ঘেটুকু ছিল,
তাও লাইটের দোষে খুললো না।

ষি, নায়ক। আমারও পার্টের ঘেটুকু রাখা
হয়েছে তা বোধ হয় ওর চেয়ে ভাল করে
আর অভিনয় করা যায় না, তবে হাত
পা নাড়া বা রক্তমাঝে প্রবেশ ও সেখান
থেকে নির্গমন সম্বন্ধে আমি জানিনি যে
আমি কি করেছি, কারণ সেটাতো আর
অভিনেতা নিজে দেখতে পায় না।

(জনৈক সৈনিকের প্রবেশ)

সৈনিক। (সম্পাদককে) হ্যাঁ মশাই, বলি,

আমাদের অত নিম্নে টিম্বু করেছেন
কেন ?

সম্পাদক। আপনাদের ত' নিম্নে করা হয়
নি ? বরং আপনাদের যথেষ্ট প্রশংসা
করা হয়েছে।

সৈনিক। হ্যাঁ ! তাই নাকি ! বেশ, বেশ,
আস্থন সিগারেট ইচ্ছে করেন কি ? এই
নিন, পান খান ! আমি এখনও কাগজ
পড়িনি, তবে বড় বড় একটারের নিম্নে
করেছেন শুনে ভাবছিলুম বুঝি
আমাদেরও বাদ দেন নি ! চলুন একটু
ওদিকে আপনার সঙ্গে একটু প্রাইভেট
কথা আছে।

(সম্পাদককে লইয়া পস্থান)

ক্রেণ্ডল ইনিষ্টিটিউট

কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রহসন

বিস্তারিত পরে দ্রষ্টব্য

মধ্য-যুরোপের রঙ্গালয়ে

(পূর্ক প্রকাশিতের পর)

এই লোকটির সম্বন্ধে একটা ভুল ধারণা পোষণ ক'রে গ্রামের সকল শ্রেণীর নর নারী তার সঙ্গে যে রকম সম্বন্ধে ও সাবধানে ব্যবহার করতে আরম্ভ ক'রলে সেই ব্যাপারটাকে নিয়ে রঙ্গমঞ্চে বেশ একটা হাস্যরসের সৃষ্টি করা যেতে পারতো, কিন্তু এই নাটকখানির প্রয়োগ কর্তা শ্রীযুক্ত এম, শেরভ খুব সতর্কতার সঙ্গে এই দৃশ্যগুলিকে খেলো প্রহসনের সস্তা হাসির হাত থেকে বাঁচিয়ে একটা দুর্লভ রস রহস্যের মধ্যাদাশীল হাস্যের মধ্যো দাঁড় করিয়ে দিয়েছেন।

'মকো আর্ট থিয়েটারের' প্রভাব এই নাটকের গ্রামবাসীদের দৃশ্যে এত বেশী নজরে পড়ে যে জেকো-ম্লোভাকীয়ারা প্রাণ পণ্ডে নিজেদের মৌলিকত্ব বজায় রাখবার চেষ্টা সত্ত্বেও যে অভিনয় পদ্ধতিটা সত্যি ভাল, যার মধ্যে যথার্থই নাট্য-কলার একটা অপূর্ক সমাবেশ আছে, তা গ্রহণ না ক'রে থাকতে পারেনি।

ভিয়েনার থিয়েটার এখনও ঠিক জাখান-

দের মতো নাট্য-শিল্পের নবযুগকে বরণ ক'রে নিয়ে তার চরণে আত্মোৎসর্গ করতে পারেনি। বার্গাড'স সম্প্রতি তাঁর এক নাট্য সমালোচনায় ভিয়েনার থিয়েটার গুলির বিরুদ্ধে এই অভিযোগ করেছেন যে তারা এখনও নিতান্ত একগুঁয়ের মতো 'রোম্যান্সের' অতিরিক্ত অহুরাগী হয়ে আছে! তারা এখনও তুর্কীদের প্রভাব তাদের রঙ্গমঞ্চ থেকে সম্পূর্ণরূপে নির্বাসিত ক'রে দিতে সক্ষম হয়নি। ভিয়েনার দর্শকদের কচি সম্বন্ধে তিনি অত্যন্ত খেলো মত পোষণ করেন।

কিন্তু, যে কোনও বিদেশী দর্শক আজ কাল ভিয়েনার থিয়েটার দেখে এসে খুশী না হ'য়ে থাকতে পারবে না। তাদের রঙ্গালয়ে অভিনয়ের যে একটা বিশেষ প্রাচীন ধারা এখনও বিদ্যমান আছে, সেটা দেখলেই তারা তাদের পরিচিত ছবি ব'লে চিনতে পারে তাদের অভিনয় ভঙ্গী ও আবৃত্তির মধ্যে একটা লালিত্য ও মাধুর্য্য দেখতে পাওয়া যায়।

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সম্মুহে

নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজা গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ ! আনন্দ সংবাদ !

ভূতপূর্ব চেরীক্রাধের সভাপণের সন্মিলনে

নবপ্রতিষ্ঠিত

শান্তি-সন্মিলনের

সভ্যগণ কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের

শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রফুল্ল

সুধী দর্শকবৃন্দের চিত্ত বিনোদনার্থে

মহাসমারোহে অভিনয়ের জন্ত প্রস্তুত হইতেছে।

সৌখীন নাট্য-জগতের অপ্রতিদ্বন্দ্বী অভিনেতাগণের

অভাবনীয় সমাবেশ

কবে ?

কোথায় ?

প্রতীক্ষায় থাকুন।

সভাপতি

ডাঃ কুমার শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ লাহা এম, এ, বি, এল, পি, আর,

এস, পি. এইচ্ ডি

নাট্যাচার্য

অধ্যক্ষ

শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায় (উৎসববার) শ্রীযুক্ত নরেন্দ্রনাথ বসু।

সম্পাদক

শ্রীসন্তোষকুমার মণ্ডল।

অষ্টমার যে থিয়েটারটির সঙ্গে বিশ্ব বিখ্যাত নাট্যশিল্পী গ্যাম্‌ রাইনহার্টের নাম সংশ্লিষ্ট আছে সেখানে সম্প্রতি একখানি ছোট ইংরাজী কৌতুক নাট্য অভিনীত হয়েছিল। সেখানির নাম "The Dover Road" এই কৌতুক নাট্য খানির অভিনয়ে মিঃ লাটিমারের অদ্ভুত বাসস্থানের দৃশ্যটি সকলেই আশা করেছিল যে এখানে ইংরাজী রঙ্গমঞ্চের চেয়ে আরও কিছুত-কিমাকার ক'রে দেখান হবে এবং রঙ্গন শালায় পরিচালক ডমিনিকের চরিত্রটি নিশ্চয়ই অধিকতর নীচ ও হীন ভাবাপন্ন ক'রে প্রদর্শিত হবে। তা ছাড়া বৈদ্যুতিক আলোকের নিক্ষেপ কৌশল এমন আশ্চর্য রকম করা হবে যে রঙ্গমঞ্চের উপর আলো ছায়ায় একটা ঐন্দ্রজালিক প্রভাব পরিদৃশ্যমান হবে। কিন্তু "The Dover Road" অভিনয়ে ভিয়েনার নাট্য-শালা কোন নূতনত্বই দেখাবার চেষ্টা করেনি। নিতান্ত সাদা-সিধা, সাধারণ ও সর্ববিষয়ে একটা বাস্তব রূপ দিয়ে এই কৌতুক নাট্য খানি সেখানে অভিনীত হয়েছিল এবং অভিনয়ের বিশেষত্বই ছিল তার সর্বপ্রকার বাছাড়ঘর ও বাহ্যিক বর্জনের মধ্যে, তার সহজ ও স্বাভাবিক অভিনয় কৌশলের ভিতর; এই গুণের জন্মই প্যারিসের নাট্যশালা আজ প্রভূত যশস্বী হয়ে উঠেছে।

ভিয়েনার অভিনেতারী মিলনাস্তক হাঙ্কা নাটকের এবং তীক্ষ্ণ ও সূক্ষ্ম হাস্যরসের অভিনয়ে অদ্ভুত কৃতিত্ব দেখাতে পারে। বর্তমান যুগে ভিয়েনার সর্বশ্রেষ্ঠ নাট্যকার হচ্ছেন স্নীট্‌জলার (Schnitzler); নাট্যকার হিসাবে এঁর সৃষ্টি আজ অগণবিস্তৃত হয়ে পড়েছে। ইংরাজী রঙ্গমঞ্চে কোথাও একা-

ধিক প্রথম শ্রেণীর অভিনেত্রীর সমাবেশ দেখতে পাওয়া যায়না, লণ্ডনের নাট্যশালায় এ একটা প্রধান অভাব। কিন্তু ভিয়েনার নাট্যশালা এদিক দিয়ে প্রভূত ভাগ্যবান। কারণ, এখানকার প্রায় প্রত্যেক রঙ্গমঞ্চেই একাধিক প্রথম শ্রেণীর অভিনেত্রীর আবির্ভাব দেখতে পাওয়া যায়।

রাইনহার্ট থিয়েটারের প্রত্যেক নাট্য-কাভিনয়েই একটা বেশ ঘসা মাজা চাকচিক্য দেখতে পাওয়া যায়। বার্গ থিয়েটারে আবার প্রত্যেক নাটকের অভিনয়ে একটা বিপুল সমারোহের ব্যাপার অহুষ্ঠিত হয়। সম্প্রতি এই বার্গ থিয়েটারে শেক্সপীয়ারের "এ্যান্টনি ও ক্লিওপেট্রা" শীর্ষক নাটকখানি যে রকম জাঁক জমকের সঙ্গে অভিনীত হয়ে গেছে তা অনেকদিন পর্যন্ত দর্শকদের মনে থাকবে! শেক্সপীয়ারের এই নাটকখানির মধ্যে গ্রন্থকারের এমনসব কতগুলি দামী দামী কথা আছে বার জন্ম শেক্সপীয়ারকে জগত আজও নতুনত্বকে মহাকবি বলে উল্লেখ করে। ইংরাজরা এখন আর এই বিরাট বিয়োগান্ত নাটকখানি অভিনয় ক'রতে সাহস করেনা। কেবল কিছুদিন পূর্বে মিঃ হেনরী বেটন তাঁর "ওল্ড ভিক্টোরীয়া" থিয়েটারে কিছুদিনের জন্ম এই নাটকখানি অভিনয় ক'রেছিলেন কিন্তু বার্গ থিয়েটারের দর্শক সংখ্যার তুলনায় ওল্ডভিক্টোরীয়ায় লোক খুবই কম হয়েছিল।

শেক্সপীয়ারের এই সুপ্রসিদ্ধ নাটক খানির অভিনয়ে প্রধান অভিনেতা ও অভিনেত্রীর খুব উচ্চশ্রেণীয় অভিনয় কৌশল জানা চাই। সে এমন অভিনয় কলা যা না কি এই মর্তের দু'টা মানবমানবীর নবর-প্রেমাভিনয়কে অতীন্দ্র সৌন্দর্য্য ও

অবিনশ্বরতার দীপ্তিতে উজ্জ্বল ক'রে তুলবে; যে প্রেম কেবল নীলনদেরই সম্পত্তি নয়, যে সৌন্দর্য কেবল টাইবারেরই সম্পদ-নয়,—যা দেশ কাল পাত্রকে অতিক্রম ক'রে চলে। যা শাস্ত, যা চিরন্তন! আলোচ্য নাট্যকাব্যের প্রণয়ী যুগলের পরম্পরের প্রতি প্রচণ্ড আকর্ষণই হ'চ্ছে রঙ্গমঞ্চের উপর এই অভিনয়ের প্রধান দ্বন্দ্ব বা সমস্যা! ছুটি বিপুল ইন্ডিয়ালস অসাধারণ নরনারী পরম্পরের প্রতি আকৃষ্ট হ'য়ে ভাগের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ক'রতে গিয়ে ধ্বংস হয়ে গেল! গল্পটা খুবই সাধারণ, বটতলার উপত্যাসের কাহিনী বললেও চলে, কিন্তু প্রতিভাশালী নাট্যকার শেক্সপীয়ারের হাতে এদের পরিণামদৃষ্ট যে বেদনার মধ্যে মুকিলাভ ক'রেছে, সে ব্যথার অস্বভূতি বিশ্বজনীন এবং তার মধ্যে যে মধ্যাদা ও মহত্ব সংস্কৃত হয়েছে তাতে তাদের দেহের সমস্ত লালসা ও আসক্তি অগ্নিশিখার জ্বাল পুত ও নির্মল হ'য়ে উঠেছে! ক্লিপেটাকে অভিনয় করিতে হবে একাধারে গণিকা ও প্রাণময়ী দেব-যোনি! এ্যান্টনীকে লম্পটের মতোই তার সঙ্গে কামকেলি ও শৃঙ্খার বিলাসের মধ্য দিয়ে এসেও নিজের রোগীয়া রাজমর্যাদা ও সত্যসঙ্গ দলপতির যোগ্য বীরত্বব্যঞ্জক কঠোর গুণাবলি বিশ্বত হ'লে চলবে না!

বার্গ পিয়েটারের প্রয়োগকর্তা এই নাটকখানির অভিনয় অস্থানে প্রাচীর

ঐশ্বা গর্কের সমুজ্জ্বল দৃষ্ট দেখাবার প্রবল প্রলোভন উপযুক্ত কলাবিদের মতোই সংবরণ করেছেন। অস্থাতা শ্রীযুক্ত হায়েন্ ও তার রঙ্গভূমিসজ্জাকর শ্রীযুক্ত রোলার দর্শকদের কেবল মিশরমণি মহারাজী ক্লিপেটার সূচক শিল্পকাৰ্য্য পচিত বেশ-বিন্যাস ও অলঙ্কার দেখিয়ে ছেড়ে দিয়েছেন মাত্র! রঙ্গমঞ্চের প্রশস্ত বেদী তার মিশরীয় মহেশ্বা দেখাবার স্তম্ভ ব্যবহার না ক'রে কেবল সে বিপুল ঐশ্ব্যের ঐশ্ব্য ইঙ্গিত ক'রেছেন মাত্র! সে অসীম ঐশ্ব্যের অঙ্কুরণ করবার ব্যর্থ চেষ্টায় একটা কুটো ও নকল দৃষ্ট পাড়া ক'রে তারা হাস্য ও বিদ্বেষের উদ্বেক করেন নি! এবং অভিনয় সৌন্দর্য্যও কোথাও দৃষ্টপটের জাঁকজমকের আতিশয়ো প্রতিষ্ঠিত হয় নি। শ্রীমতী লোর্ডী মেডেলেকী ক্লিপেটার ভূমিকায় লালসার নিবিড় ভাব প্রকাশে যেমন অসাধারণ অভিনয় নৈপুণ্য দেখিয়েছেন তেমনি গণিকার গভীর বাহিরের যে ছরস্ক দুরাকাঙ্ক্ষণী মহীয়সী রাজীর চরিত্র, তাকেও অস্থপন্ন সৌন্দর্য্যে ফুটিয়ে তুলতে পেরেছেন। শ্রীযুক্ত রাউল আল্পান্ এ্যান্টনীর ভূমিকায় অস্থপন্ন অভিনয়শক্তি ও দক্ষতার সঙ্গে স্বীয় রাষ্ট্রাত্মরোগ শৈথিল্যের দক্ষা ও শাস্তি এবং ইন্ডিয়ান শক্তি ও বিবেকের স্বয়ংক্রিয় মধ্যে বীরের মনস্বত্বের ব্যাকুলতা অতি চমৎকার প্রদর্শন করেছেন। এই উভয়

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

ধর্ম্মের নানা রকম নানা বস্ত্রের বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

শিল্পীই প্রেমের স্থল অবস্থার অভিনয়ে একচুলও হ'টে আসেন নি এবং উভয়েরই প্রতিভা ভাবগত স্বরিত রূপান্তরের কৌশলে একেবারে চরম নৈপুণ্য দেখাতে, বারবার চিরন্তন বিশ্ব বাসনার সেই বেদনাপ্লুত চিত্তকমলকে শতদলের শতেক শোভায় বিকশিত ক'রে তুলতে পেরেছেন।

ভিয়েনার এই বাগ থিয়েটারের সুবিশাল রঙ্গমঞ্চের সঙ্গে তুলনা করলে লণ্ডনের 'ড্র রীলেন' থিয়েটারের মত প্রকাণ্ড নাট্যশালাকেও নিতান্ত দেহাশালাইয়ের বাক্স বলে মনে হয়! এই বিরাট নাট্যমন্দিরের প্রত্যেক প্রবেশ পথ এবং এক একটি পার্শ্ব-কক্ষে এক একটি রঙ্গালয় তৈরী হ'তে পারে।

এই ইন্দ্রভবনতুল্য সুবৃহৎ নাট্যপ্রাসাদের ভিত্তি থেকে চূড়া পর্যন্ত আগাগোড়া একটা রাজ ঐশ্বর্যের ছাপ বিद्यমান দেখতে পাওয়া যায়। কিন্তু আজ এই গণতন্ত্রের যুগে এই রঙ্গালয়ের বিশিষ্ট রাজাসনখানি যেখানে পূর্বে স্বয়ং সম্রাট ছাড়া আর কারুর বসবার অধিকার ছিল না সেখানে এখন যে কোনও লোক টিকিট কিনে গিয়ে ব'সতে পারে। আগে এই নাট্যশালার দ্বার কেবল মাত্র দেশের আভিজাত্য ও সম্ভ্রান্ত বংশীয়দের জন্ত উন্মুক্ত থাকতো, আজ তা দেশের জনসাধারণের কাছে অব্যাহত দ্বার

হয়ে গেছে। এ্যান্টনী ও ক্লিওপেট্রার অভিনয় দেখবার জন্ত তাই আজ রাজির পর রাজি এখানে মুটে মজুর কুলি চাকরের পর্যন্ত বিপুল জনতা হ'চ্ছে।

বাগ থিয়েটারের পরই ভিয়েনার "অপেরা" থিয়েটারের নাম উল্লেখ করা উচিত। "অপেরা" রঙ্গমঞ্চের বাড়ীঘরদোর প্রভৃতি আরও আমীরি ধরণের। "অপেরা" ভিয়েনার গর্ব ও গৌরব করবার মতো সম্পত্তি। এখানে কেবল মাত্র জগতের বিখ্যাত ও বিশ্ব-প্রশংসিত গীতিনাট্যগুলির অভিনয় হয়। গীতিনাট্যের অভিনয়ে অষ্ট্রিয়ার বিশেষত্ব একেবারে সর্ব্ববাদীসম্মত; সুতরাং তার বিচিত্র অভিনয় উৎকর্ষ সঙ্গীত ও ঐক্যতান প্রভৃতি গীত বাণের সর্ব্বাঙ্গসুন্দর আয়োজন এবং সর্ব্বাপেক্ষা তার অভিনব প্রয়োগকৌশল সম্বন্ধে বিস্তৃত আলোচনা করবার কিছুমাত্র প্রয়োজন নেই। কোনও বিদেশী লোক বা প্রবাস-প্রত্যাগত কোনও ভিয়ানী কিম্বা মফঃস্বলের লোকেরা যে কোনও বিশেষ কাজেই সহরে আসুক না, সহর ছেড়ে ফিরে যাবার আগে সে একবার 'অপেরা' না দেখে কিছুতেই স্বস্থানে ফেরে না।

(ক্রমশঃ)

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাড়া ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মাট

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

এলিজাবেথের যুগে ইংলণ্ডের রঙ্গালয়

শ্রী সুধাংশু কুমার গুপ্ত, এম-এ

এলিজাবেথের রাজত্ব কালেই ইংলণ্ডের রঙ্গালয়ের সৃষ্টি হয়। সেই সময়ে লণ্ডনে ও দেশের অন্যান্য স্থানে অনেকগুলি পেমাদার নাট্যসম্প্রদায়ের উদ্ভব হইয়াছিল, এবং জনসাধারণের নাট্যকাভিনয় দেখিবার আগ্রহও সাতিশয় বৃদ্ধি পাইয়াছিল। ইংলণ্ডে সর্বপ্রধান যে দুইটি রঙ্গালয়ের সৃষ্টি হয় তাহাদের নাম থিয়েটার (Theatre) ও কার্টেন (Curtain)। প্রায় ১৫৭৬ খৃষ্টাব্দে লণ্ডনের শেরডিচ (Shoreditch) নামক স্থানে এই দুইটি রঙ্গালয়ের প্রতিষ্ঠা হয়। শুনা যায়, এলিজাবেথের সময়ে লণ্ডনে অন্যান্য বারোটি রঙ্গালয় ছিল। ইহাদের মধ্যে সব চেয়ে প্রসিদ্ধ লাভ করে গ্লোব রঙ্গালয় (Globe Theatre)। গ্লোব রঙ্গালয়ের নাম অনেকে গুনিয়া থাকিবেন, কারণ ইহার সহিত ইংলণ্ডের শ্রেষ্ঠ নাট্যকার সেক্সপীয়ার দীর্ঘকাল জড়িত ছিলেন। ১৫৯৯ খৃষ্টাব্দে এই রঙ্গালয়টি সাউথওয়ার্ক (Southwark) নামক স্থানে নির্মিত হয়, এবং এইখানে ১৬০২ খৃষ্টাব্দে সেক্সপীয়রের বিশ্ববিখ্যাত নাটক (Hamlet) হামলেট অভিনয় হয়। ১৬১৩ খৃষ্টাব্দে অগ্নিকাণ্ডে এই রঙ্গালয়টির অস্তিত্ব লুপ্ত হয়, পরে বহুকাল অভিনয় বন্ধ থাকিবার পর ১৬৪৪ খৃষ্টাব্দে ইহাকে স্থানান্তরিত করা হয়। তৎকালীন রঙ্গালয়গুলির আকারে বিশেষ বৈষম্য দৃষ্ট হইত। আদি গ্লোব রঙ্গালয়ের আকার কিরূপ ছিল সে সম্বন্ধে কোন স্থির সিদ্ধান্তে উপনীত হওয়া যায় না। বিশেষজ্ঞরা বলে যে গ্লোবের বহির্ভাগ (exterior) অষ্টভুজ (octagonal) ছিল এবং অন্তর্ভাগ ছিল বৃত্তাকার (circular)। তৎকালীন রঙ্গালয় গ্রীক থিয়েটার বা রোমক রঙ্গভূমির (amphitheatre) মত অনাবৃত ছিল, কেবল অভিনেতাদের বস-বৃষ্টি হইতে রক্ষা

করিবার জন্য রঙ্গমঞ্চের (stage) ঠিক উপরে একটি তৃণাদি রচিত আচ্ছাদন ছিল। বর্তমান যুগের রঙ্গালয়ে বস্তুগুলিকে (সে সময়ে boxকে room বলা হইত) যে ভাবে বিন্যস্ত করা হইয়া থাকে তখনকার রঙ্গালয়েও প্রায় সেইভাবে বিন্যস্ত করা হইত, তবে প্রভেদের মধ্যে এই যে, আধুনিক রঙ্গালয়ে পিট (Pit) ও রঙ্গমঞ্চের (stage) মধ্যবর্তী স্থানে (এই স্থানকে orchestra বলা হয়) বাদকেরা আসন গ্রহণ করিয়া থাকেন, কিন্তু সেকালের রঙ্গালয়ে তাহাদের আসন নির্দিষ্ট ছিল উপরের একটি গ্যালারিতে (gallery) যাহাকে বর্তমান কালে dress-circle বলা হইয়া থাকে।

তখনকার রঙ্গালয়ে চিত্রিত দৃশ্যপটের (painted scenery) ব্যবহার ছিল না। রঙ্গমঞ্চের উপর কতকগুলি পর্দা টাঙ্গান থাকিত, অভিনেতাদের রঙ্গমঞ্চে প্রবেশ ও প্রস্থান ঐ পর্দাগুলির সাহায্যে সম্পন্ন হইত, এবং স্থলকে নির্দেশ করিবার জন্য রোম, এথেন্স, লণ্ডন, ফ্লোরেন্স এইরূপ একটি নাম লেখা একখণ্ড বড় কাঠ (board) রঙ্গমঞ্চের উপর বিলম্বিত হইত। দৃশ্যবিষয়ে (scene) এইরূপ অসম্পূর্ণতা দৃষ্ট হইলেও দৃশ্যের খুঁটি নাটীর (details) দিকে কথঞ্চিৎ মনোযোগ দেওয়া হইত। শয়ন বন্ধ দেখাইবার প্রয়োজন হইলে টেবলের উপর একটি শয্যা রাখা হইত, সরাইখানার দৃশ্যে (tavern) মদের বোতল ও পানপাত্র সমেত একটি টেবিল এবং তার চারিপাশে কয়েকটি বেঞ্চি রঙ্গমঞ্চের উপর বিরাজ করিত, এবং স্বদৃশ্য চন্দ্রাতপের নিম্নস্থিত স্বর্ণমণ্ডিত কাঠাসন (gilded chair) প্রাসাদ বা গির্জার বেদীর আভাস প্রদান করিত। অভিনয়ের স্থরিধার জন্য রঙ্গমঞ্চের পিছন দিকে মাটি হইতে ৮ বা ১০ ফুট উচ্চ একটি স্থায়ী কাঠের বায়না

(balcony) নির্মাণ করা হইত। যখন একজনকে অলক্ষ্যে থাকিয়া অপরের কথা-বার্তা শুনিতে হইবে তখন তাহাকে এই বারান্দার উপরে দাঁড়াইতে হইত; তা ছাড়া সময় সময় দুর্গ অথবা অবরুদ্ধ নগরের প্রাচীর এই বারান্দার সুরাঃসুচিত করা হইত।

তখনকার রঙ্গালয়ে পোষাক পরিচ্ছদ সম্বন্ধে বিশেষ সতর্কতা অবলম্বন করা হইত না। পোষাক পরিচ্ছদকে দেশ ও কালের উপযোগী করিবার আবশ্যিকতা সে সময়কার লোক উপলব্ধি করিতে পারে নাই। নাটকের পাত্র পাত্রী যে দেশের ও যে যুগেরই হউক না কেন, অভিনেতার। সেই সময়কার পরিচ্ছদে ভূষিত হইয়াই রঙ্গমঞ্চে অবতীর্ণ হইতেন। তবে এইটুকু সৌভাগ্য যে ইংলণ্ডের সে সময়কার পরিচ্ছদ অত্যন্ত সুন্দর, সুশ্রী ও আড়ম্বরপূর্ণ ছিল।

অভিনয় সচরাচর প্রাতঃকালে হইত এবং যতক্ষণ অভিনয় চলিত রঙ্গালয়ের শীর্ষে একটি পতাকা দৃষ্ট হইত। অভিনয়রঙ্গের পূর্বে তিনবার বংশীধ্বনি হইত। তৃতীয়বার বংশীধ্বনির পর একজন সোম্যদর্শন পুরুষ (solomn personage) রঙ্গমঞ্চে প্রবেশ করিয়া প্রস্তাবনা (prologue) আবৃত্তি করিতেন। ইহার সচরাচর-ব্যবহার্য্য পোষাক ছিল, কালো মখমলের একটা দীর্ঘ অঙ্গরাখা (cloak) নাটক অভিনয় শেষ হইবার পর, কখনও বা প্রতি অঙ্কের শেষে, একপ্রকার হাশুরসের অভিনয় হইত; ইহাকে লোকে জিগ্ (jig) নামে অভিহিত করিত। এই জিগ্ অধিকাংশ স্থলে clown বা ভাঁড়ের দ্বারা সম্পন্ন হইত। (তখনকার দিনে comic ও tragic উভয়বিধ নাটকেই clownএর দর্শন পাওয়া যাইত)। প্রয়োজন বোধে একটি ইংরাজী পুস্তক হইতে এই jig সম্বন্ধে কয়েকছত্র উদ্ধৃত করিয়া দিলাম।—“The jig was a kind of comic ballad declamation in doggerel verse either really or professedly an improvisation of the moment

introducing any person of event which was exciting the ridicule of the day and accompanied by the performer with tabor and pipe and with grotesque and farcical dancing.

গভীর বিষোগাস্ত নাটকের (deep tragedy) অভিনয়কালে রঙ্গমঞ্চে শাদা ব পরিবর্তে কালো পর্দা ব্যবহৃত হইত। প্রাচীন ইংরাজী নাটক সমূহের তৎকালীন রঙ্গালয়ে উক্ত রীতির বাহ্য্য উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায় সে যুগের প্রতি কঙ্কের ন্যায় রঙ্গমঞ্চে উপরেও তৃণ (rushes) বিছাইয়া রাখিবার রীতি ছিল, এবং ঐ তৃণের উপর কাষ্ঠাসন পাতিয়া সম্ভ্রান্ত দর্শকগণকে বসিতে দেওয়া হইত। সম্ভ্রান্ত দর্শকেরা রঙ্গমঞ্চে বসিয়া অভিনয়কালেই নাটক ও অভিনয়ের উচ্চকণ্ঠে সমালোচনা করিতেন এবং সময় সময় রঙ্গমঞ্চে সম্মুখস্থ সাধারণ দর্শক-মণ্ডলীর সহিত বাদাম্ববাদে রত হইতেন।

বালক অথবা তরুণ যুবকের দ্বারা স্ত্রীলোকের অংশ অভিনীত হইত। ইংলণ্ডের ইতিহাসে দেখিতে পাই, দ্বিতীয় চার্লস্ এর রাজ্যকালের প্রারম্ভে প্রায় ১৬৬০ খৃষ্টাব্দের নারীরা সর্বপ্রথম সাধারণ রঙ্গালয়ে যোগদান করেন, এবং অল্পসঙ্কানের ফলে জানা যায়, ওথেলো (Othello) নাটকের Desdemona চরিত্রে সর্বপ্রথম অভিনেত্রীর আবির্ভাব ঘটে। রঙ্গমঞ্চে নারীর আবির্ভাবে প্রথমে অনেকে বিরাগ প্রকাশ করিয়াছিলেন বটে, কিন্তু এই পরিবর্তনের মূলে যে যুক্তি (propriety) ও সুরবিধা ছিল শীঘ্রই তাহা তাঁহাদের বিরক্তিকে দূরিত করিতে সমর্থন হইয়াছিল। পুরুষের দ্বারা নারীর ভূমিকা অভিনীত হইত বলিয়া কেহ যেন মনে না করেন যে তৎকালে নারীর ভূমিকা সূচাক্রমে অভিনীত হইত না। সে সকল তরুণ অভিনেতা নারীর অংশ অভিনয় করিতেন তাঁদের মধ্যে কয়েকজন যে পরম উৎকর্ষ (perfection) লাভ করিয়াছিলেন সে বিষয়ের প্রমাণাভাব নাই। (নবযুগ)

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

৭৯৩৪ নং কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট

ফোন ১১৩৯ বড়বাজার

শুক্রবার
২২শে জ্যৈষ্ঠ
৭।০ ঘটিকায়

১। ইরানের রাণী

দ্বারা—শ্রী অহীন্দ্র চৌধুরী

২। বাসন্তী

শনিবার
৩০শে জ্যৈষ্ঠ
৭।০ ঘটিকায়

জনা

প্রবীর—শ্রী সুরেন্দ্রনাথ ঘোষ

বিদূষক—শ্রী অপরেশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়

জনা—শ্রীমতী স্মশীলাসুন্দরী

রবিবার
৩১শে জ্যৈষ্ঠ
ঘটিকায়

বিশ্বরক্ষ

নগেন্দ্র—শ্রী যুক্ত অহীন্দ্র চৌধুরী

দেবেন্দ্র—শ্রীমতী আশ্চর্যাময়ী

সূর্যামুখী—শ্রীমতী স্মশীলাসুন্দরী

হীরা—শ্রীমতী নীহারবাল।

অভিনয়ান্তে মোটরবাস পাওয়া যায়।

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the following Prices :—

6 by	4	Rs. 5
8 by	6	Rs. 8
10 by	12	Rs. 12
12 by	15	Rs. 16
17 by	23	Rs. 35

Highly worked
up and
mounted.
In Sēpia 25%
extra.

De LUCCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street., Calcutta.

১১৪ [মূল্য দুই পয়সা] নাটক [Reg No. C. 1304.]

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৩৮ বি, বিডন স্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ৩০শে জ্যৈষ্ঠ, ১৩ই জুন, রাত্রি ৭।।০ টায়

পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।।০ টায়

যোগেশলাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

সম্রাট

(১৪ ও ১১ অভিনয় রজনী)

রাম-শ্রীশিবরুকুমার ভাদুড়ী

সীতা-শ্রীমতী প্রভা

বুধবার ৩রা আষাঢ়, ১৭ই জুন, রাত্রি ৭।।০

নাট্যসম্রাট গিহীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

তৃতীয়

(মহাসমারোহে তৃতীয় অভিনয় রজনী)

জননী-শ্রীমতী তারাসুন্দরী

শিবরুকুমার ভাদুড়ী

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট, কলিকাতা, বেঙ্গল প্রেসে - শ্রীপূর্ণচন্দ্র দাস কর্তৃক মুদ্রিত ও

শ্রীমনিমোহন প্রচৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

আমৃত

২য় বর্ষ
৭ম সংখ্যা

সম্পাদক:
নলিনীমোহন রায়চৌধুরী

৫ই আষাঢ়
১৩৩২



দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জন

জন্ম—২০শে কার্তিক, ১২৭৭ সাল।

মৃত্যু—২রা আষাঢ়, ১৩৩২ সাল।

নাট্যজগৎ

এ দেশের রঙ্গমঞ্চগুলি এযাবৎ নিজেদের অযোগ্যতার জন্তই বিশ্ব-কবি রবীন্দ্রনাথের একখানিও নাটক সর্বাঙ্গ সুন্দর অভিনয় ক'রে সাফল্য লাভ ক'রতে পারেনি। তাঁর অল্পম নাট্য-কাব্য 'রাজা ও রাণী' 'বিসর্জন' এপর্যন্ত কোনও রঙ্গালয়ই দীর্ঘকাল অভিনয় করে যশস্বী হ'তে পারেনি, এমন কি তাঁর প্রসিদ্ধ উপন্যাস 'চোখের বালিকে' নাট্যকাব্যে রূপান্তরিত ক'রে নিয়ে স্বর্গীয় নাট্যরথী অমরেন্দ্র নাথ দত্ত তাঁর ক্লাসিক থিয়েটারের গৌরবের যুগেও অভিনয় ক'রে সিদ্ধ কাম হ'তে পারেননি।

*

*

এর ফলে বাংলাদেশের কোনও নাট্যশালা রবীন্দ্রনাথের অগ্ন্যাগ্ন অপরূপ নাটকগুলি অভিনয় করবার আর চেষ্টা পর্যন্ত করেনি। যে নাটকের অভিনয়ে অধিকদিন অসংখ্য দর্শকের পদধূলি নাপাওয়া যায় সে নাটকের যবনিকা ছ'চার রাত্রি পরেই সেইয়ে পড়ে আর ওঠেনা কারণ আশাহুরূপ টিকিট বিক্রয় না হ'লে রঙ্গালয়ের সত্বাধিকারীদের অত্যন্ত ক্ষতিগ্রস্ত হ'তে হয়। এবং সেই ক্ষতির আশঙ্কাতেই তারা এপর্যন্ত আর রবীন্দ্রনাথের অগ্নি কোনও নাটকই অভিনয় ক'রতে সাহস করেননি।

*

*

সে আশঙ্কা এখন আর ষোল-আনা না থাকলেও বারো-আনা রকম যে আছে একথা অস্বীকার করা চলেনা। কারণ বৎসর দুই পূর্বে আর্টথিয়েটার রবীন্দ্রনাথের 'রাজা ও রাণী' অভি সমারোহে অভিনয় আয়োজন

ক'রেছিলেন। সেরূপ সুন্দর ভাবে 'রাজা ও রাণীর' প্রয়োগ তৎপূর্বে আর কোনও নাট্যশালাতেই হয়নি! তিনকড়িবাবুর 'বিক্রম-দেব' অহীন্দ্রবাবুর 'কুমারসেন' অপরেশচন্দ্রের 'দেবদত্ত' নরেশ চন্দ্রের 'শঙ্কর' কৃষ্ণভামিনীর 'সুমিত্রার' অভিনয় নাট্যামোদী দর্শকেরা আজও ভুলতে পারেনি! কিন্তু তথাপি 'রাজা ও রাণীর' অভিনয় "কর্ণার্জুন" ত দূরের কথা "ইরানের রাণী"রও সৌভাগ্য অর্জন ক'রতে পারেনি।

*

*

এই নৈরাশ্র ও নিরুৎসাহের অভিজ্ঞতা থাকা সত্ত্বেও এবং ব্যবসায়ের দিক দিয়ে ক্ষতির সম্ভাবনার দায়িত্বকে অগ্রাহ্য ক'রে আর্ট থিয়েটার লিমিটেড্‌কোঃ যে আজ আবার রবীন্দ্রনাথের সেই চির-নূতন 'চিরকুমার সভার,' মহা সমারোহে অভিনয় আয়োজন ক'রছেন তাঁদের এই চেষ্টা ও উত্তম যথার্থই প্রশংসনীয়।

*

*

লাভের অঙ্কে লক্ষ্যস্থির রাখলে অনেক সময় উৎকৃষ্ট নাটকের উপর চোখ পড়েনা, এবং নাটকীয় কলা-সৌন্দর্য বিকাশের একাধিক সুযোগও সুবিধামতো রঙ্গাধাক্ষের দৃষ্টি এড়িয়ে যায়। কিন্তু যদি কোনও নাট্যসম্প্রদায় কেবলমাত্র রস-পরিবেশনের দিকেই অবহিত হন এবং লাভালাভের হিসাবটাকেই প্রধান করে না দেখেন তাহ'লে রবীন্দ্রনাথের নাটক তাদের অভিনয় ক'রতেই হবে।) এই বিশ্ব-কবির অসামান্য প্রতিভা-সজ্জাত রচনার মধ্যে যে অল্পম কাক-সৌন্দর্যের নিপুণ-নিবেশ

দেখা যায় তাকে রঙ্গমঞ্চে প্রকাশ করবার দূর্বীর প্রলোভন কোন শিল্পীর দলের পক্ষেই অধিকদিন সম্বরণ ক'রে থাকা সম্ভবপর নয়।

আর্ট থিয়েটার “চিরকুমার সভাকে” যে সর্বাঙ্গসুন্দর করে অভিনয় করবার জন্ত যত্ন ও চেষ্টার একটুও ক্রটি ক'রছেন না এ সংবাদ আমরা পেয়েছি। স্বয়ং রবীন্দ্রনাথ ও রবীন্দ্র-স্বরলিপিকার দীক্ষু ঠাকুর চিরকুমার সভার প্রত্যেক গানখানিতে সুর সংযোজনা করে দিয়েছেন কয়েকটি প্রধান প্রধান ভূমিকার ভার বেশ যোগ্য পাত্রেই ন্যস্ত হয়েছে। শ্রীমতি সুশীলা সুন্দরীর ‘শৈল’, শ্রীযুক্ত তিন-কড়ি চক্রবর্তীর ‘অক্ষয়,’ শ্রীযুক্ত অপরেশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের ভূমিকা যে নিখুঁত ভাবে অভিনয় হবেএ ভবিষ্যদ্বাণী অনায়াসেই করা যেতে পারে।

আমরা শুনেছিলাম রবীন্দ্রনাথের এই সুরসাল নাটকখানি অভিনয় করবার অধিকার নাট্যমন্দিরই নাকি সর্বাগ্রে পেয়েছিলেন কিন্তু-নানা কারণে তাঁরা সে অধিকারের সম্ভাবহার ক'রতে পারেননি, এটা যে তাঁদের নিতান্তই দুর্ভাগ্য সে বিষয়ে আর কোনও সন্দেহই থাকতে পারেনা। নাট্যমন্দিরেও যদি আজ “চিরকুমার সভার” অধিবেশন হ'তো তাহ'লে নাট্যমোদী দর্শকেরা দুটি রঙ্গালয়ে প্রতিযোগিতায় “চিরকুমার সভার” অভিনয় দেখে তৃপ্ত হ'তে পারতো।

প্রতিযোগিতা যে নাট্যশালার উন্নতির

পক্ষে কতখানি প্রয়োজনীয় তা-সুন্দর প্রত্যক্ষ করা গেল এই ‘জনার’ অভিনয়ে। আর্ট থিয়েটার যখন প্রথম ‘জনার’ অভিনয় শুরু করেন তখন তাঁরা এই বই খানিতে দৃশ্যপটের দিকে মোটেই মনোযোগ দেননি বরং অবহেলাই ক'রেছিলেন বলা যায়, কিন্তু নাট্য-মন্দির জনার দৃশ্যপটের উপর একটু বিশেষ দৃষ্টি-রাখাতে আর্ট থিয়েটারও তাঁদের ‘জনার’ জন্ত রাতারাতি কয়েকটি নূতন দৃশ্যপট সন্নিবেশিত করে ফেলেছেন। তাছাড়া দ্বিতীয় ভগীরথের মতো তাঁরা আজ আবার কলিনাদিনী জাহুবীর সহস্র ধারাকে বাস্তবরূপে রঙ্গমঞ্চের উপর প্রবাহিত করে দিয়ে এবং পতিতপাবনী সুরধুনীর সশরীরে অবতারণ দেখিয়ে ‘জনার’ শেষদৃশ্যে শুধু যে খুব বাহবা নিচ্ছেন তানয়, সহরের সমস্ত পাপী তাপী ও পতিতকে সহজেই উদ্ধার হবার একটা অপূর্ণ সুযোগ করে দিয়েছেন!

মিনাভায় ‘দেবাসুর’ প্রায় সম্পূর্ণ হ'য়ে এলো। এখানি পৌরাণিক নাটক হ'লেও নাট্যকার ভূপেন্দ্রনাথ বন্দোপাধ্যায় যুগ-ধর্মকে অগ্রাহ্য করেন নি। তিনি তাঁর এই পৌরাণিক নাটকখানিকে বর্তমানের সম্পূর্ণ উপযোগী ক'রে রচনা ক'রেছেন। এবং সম্প্রদায়ের প্রত্যেক অভিনেতার ব্যক্তিগত বিশেষত্বের উপর লক্ষ্য রেখে এই নাটকের ভূমিকা বিস্তরণ হওয়াতে আশা করা যায় ‘দেবাসুর’ সর্বাঙ্গ সুন্দর অভিনয় হবে! শ্রীযুক্ত নির্মলেন্দু লাহিড়ী ও মনোরঞ্জন

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যভূষণের “প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা”

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ আগামী সংখ্যা হইতে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

উট্টাচার্যের জগু দুটি অংশ নাকি বিশেষ ভাবে নির্দেশ ক'রে রাখা হ'য়েছে। এবং আমরা সংবাদ পেলুম যে মিনার্ভা থিয়েটার এই দুইজন অনিচ্ছুক অভিনেতাকে আদালতের সাহায্য নিয়ে মিনার্ভায় অবতীর্ণ হ'তে বাধ্য ক'রবেন ব'লে বন্ধপরিষ্কার হয়েছেন। দেখা যাক শেষ পর্যন্ত কি দাঁড়ায়!

* * *

সখের দলের নাট্যাভিনয় এদেশে অমেক দিন থেকেই চ'লে আসছে কিন্তু এপর্যন্ত কোনও দিন তাঁরা কোন নাটকখানি অভিনয় ক'রবেন তা বিজ্ঞাপন দিয়ে ঘোষণা ক'রতেন না, বা, কে কি ভূমিকায় অবতীর্ণ হ'বেন তার কোনও মুদ্রিত ইস্তাহারও প্রকাশ হো'তো না। কিন্তু

আজকাল প্রত্যেক সংবাদ-পত্রেই সহরের কোন্ কোন্ সখের দলের 'আখড়ায়' কি কি নাটকের মহলা চলছে তা'র বিজ্ঞাপন দেখতে পাওয়া যায়। কোন্ কোন্ 'অপ্রতিদ্বন্দ্বী' অভিনেতা কোন্ কোন্ অংশ অভিনয় করবেন তার তালিকাও প্রকাশ হচ্ছে। আজকালকার সৌখীন নাট্যজগতের অধ্যক্ষেরা রাজপথের দু'ধারে প্রত্যেক অট্টালিকার দেওয়ালে আসন্ন অভিনয়ের বড় বড় ঘোষণা-পত্রও লাগাতে কুণ্ঠিত হচ্ছেন না দেখা গেল!

* * *

তা'ছাড়া আরও একটা মজার ব্যাপার এই যে একজন সখের দলের নামজাদা সৌখীন অভিনেতা যদি এক আখড়া থেকে



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টর—জজ, সবজজ, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাহ্ম রসায়ণ ২, চ্যবন প্রাস ৪, সের। জ্বরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-বাঢ়াসব ১০ ইনফুয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮/১ আর্মেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার

১৪৮/১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার)

৮২/১ ষ্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

আর এক আখড়ার সভ্য হ'ন তাহ'লে ঠিক পেশাদার সম্প্রদায়ের মতোই তাঁরা আজ কাল বড় বড় বিজ্ঞাপন দিয়ে ঘোষণা করেন যে অমুক লোকটি অতঃপর আমাদের 'আখড়ায়' এসে যোগদান ক'রলেন। সখের দলের মধ্যে এরূপ চাল পূর্বে প্রচলিত ছিল না। অনেকে ব'লেছেন যে এটা মোটেই বনিয়াদী চাল নয়, নেহাৎ আধুনিক রকম!—অতএব ভাল নয়! আমরা কিন্তু

তা মনে করি না। এসব ব্যাপার গুলোতে বেশ একটু উৎসাহ ও উত্তেজনার মধ্যে একটা জীবনের সাড়া পাওয়া যায়, একটা প্রাণের পরিচয় ধরা পড়ে! সখের দলের মধ্যে আত্মগোপন করাতে যে সব উচ্চদের শিল্পী অখ্যাত অজ্ঞাতই থেকে যায়, তাদের সঙ্গে পরিচিত হবার একটা সুযোগ এই পদ্ধতিতেই দেশের লোক পেতে পারে। তাছাড়া আর একটা মস্তবড় সুবিধে এই

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

শ্রীশ্রীভগবানের আশীর্ষাদে—সঙ্গীতামোদী গ্রাহক মহাশয়গণের অনুকম্পায়—উৎসাহে—বাণীসাধকগণের সাধনায়

সঙ্গীত বিজ্ঞান দ্বিতীয়বারে পদার্পণ করিল

সঙ্গীত সাম্রাজ্যে এত অল্পদিনে আশাতীত সাফল্যলাভ করিয়া শীর্ষস্থান অধিকার—এমন সর্বজন মনোরঞ্জন অপূর্ণ প্রতিষ্ঠা এরূপ ধরনের অন্য কোনও মাসিক পত্রিকার ভাগ্যে এতাবৎ ঘটে নাই।

যাহারা সঙ্গীত রাজ্যের গৌরব-গর্ভ-অলঙ্কার সেই সকল মনীষিবৃন্দ একণ্ণে “সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা” উন্নতিকল্পে আত্মনিয়োগ করিয়াছেন তাঁহাদের সম্মিলিত সাধনায় দ্বিতীয় বর্ষের সঙ্গীত বিজ্ঞান আরও প্রতিভাস্বিত, গৌরবাস্বিত, মহিমাস্বিত হইবে, এমন আশা আপনারা নিশ্চয়ই করিবেন।

সঙ্গীত বিজ্ঞান মন্দিরের দ্বার উন্মুক্ত

রাগ রাগিণীর প্রকৃত রূপ, শিলা প্রণালী, স্বরলিপি ও এতদসঙ্গীয় দেশীয় ও বিদেশীয় প্রাচীন ও আধুনিক বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধাদির আয়োজন এবার যেমন বিপুল, তেমনি রত্নগর্ভ।

সম্ভ্রম বার্ষিক মূল্য ২ দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন—আশা পূর্ণ করুন। (ভি: পি: ধরচ স্বতন্ত্র)

বৈশাখের বিশেষ সংখ্যা ১৮০ আনা মাত্র।

প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল।

} ৮। সি, লালবাজার ষ্ট্রীট, কলিকাতা।
ফোন ৪৩৬ কলি:

পরে প্রয়োজন হ'লে কোনও পেশাদার থিয়েটারে ঢোকবার পক্ষে তাঁদের আর কোনও সুপারিশ দরকার হবে না।

চোরবাগানের ফ্রেণ্ডস্ ড্রামাটিক ইউনিয়ন গত শুক্রবার আলফ্রেড রজমঞ্চে 'মৃগালিনীর' অভিনয় করেছিলেন। তাঁদের এই মৃগালিনীয় অভিনয়ে একটা অদ্ভুত ব্যাপার দেখে আমরা বিস্মিত হ'য়েছি। সখের থিয়েটারে সাধারণতঃ নারীচরিত্রের অভিনয় তেমন সর্বদা সুন্দর হয় না কিন্তু এদের দলের পুরুষ চরিত্রের অভিনেতাদের সকল দিক দিয়ে পরাস্ত করেছে এদের নারী চরিত্রের অভিনেতারা। শ্রীযুক্ত অখিনীবাবুর 'গিরিজায়ার' তুলনা হয় না। কি সুমধুর সঙ্গীতে কি মধুর অভিনয়ে তিনি গিরিজায়ার যে অপক্লপ রূপটি ফুটিয়ে তুলেছিলেন! নাট্যজগতের সে এক চুল্লভ সম্পদ। বিধু-

দেশবন্ধুর এই আকস্মিক মহাপ্রয়াণ আজ বাঙালার বুকে সহস্রা বজ্রাঘাতের মতোই বেজেছে। জননী জয়তুমি তার এই পুরুষ শ্রেষ্ঠ বীর তনয়কে হারিয়ে আজ সত্য সত্যই একেবারে অভাগিনী হ'ল। পুত্রহারা মায়ের সাধনা নেই। তার হাহাকার মর্মভেদী!—তার অশ্রুজল, অশ্রাস্ত!

আচম্বিতে জাতির এই মহাশুষ্ক নিপাতে দেশবাসী আজ মর্মান্তিক শোকাক্ত। এই দারুণ দুর্দিনে দেশের রজালয়গুলি এই যত্নহীনতার মৃতদেহের সমানার্থ অভিনয় বন্ধ রেখে সময়োচিত কর্তব্যই পালন করেছেন। দেশবন্ধু যে দেশের রজালয়েরও একজন বিশেষ অন্তরঙ্গ বন্ধু ছিলেন একথা যে তারা কোনও দিনই ভুলতে পারবে না।

বাবুর 'মনোরমা'র মনোরম অভিনয়ও একেবারে অমূল্য! হাবভাব, ক্রভঙ্গী, বিলাস, নিষেধ ও মিনতির মধ্যে তিনি এমন একটা নারীসুলভ লালিত্য ও সৌন্দর্য ফুটিয়ে তুলেছিলেন যা সচরাচর কোনও পুরুষ অভিনেতার পক্ষে পারা সম্ভব নয়। মৃগালিনী অভিনয়েও নৃত্যবাবু অসাধারণ কৃতিত্ব দেখিয়েছেন। বর্ষার জলভারা বনত পদ্মের মতো স্ননীলহিল্লোলে এই মৃগালের মনোমুগ্ধকর লীলা সেদিন অনেকেরই চিত্ত বিনোদন করেছিল। সখী মনিমালিনী ও পাটনী ঠাকুরাণীও কারুর তুলনায় কম যান নি। মোটের উপর সে দিনের প্রত্যেক স্ত্রী চরিত্রটির অভিনয় এত বেশী ভাল হ'য়েছিল যে হেমচন্দ্র, পশুপতি, মাধবাচার্য্য, শান্তশীল এমন কি দিগ্বিজয়ে দিগ্বিজয়ী অভিনেতা কুক পুটুবা বু পর্যন্ত অতল জলে তলিয়ে গেছিলেন।

সহস্র কার্যের মধ্যেও তিনি মাঝে মাঝে সময় ক'রে এসে অভিনয় দেখে যেতেন। আজ মনে পড়ে গত বৎসর এমনিই সময় তিনি নাট্যমন্দিরের উদ্বোধন যজ্ঞে পৌরহিত্য ক'রতে এসে অস্থূল দেহে ও অতুল অবস্থাতেই শেষ পর্যন্ত সীতার অভিনয় দেখেছিলেন। সীতার অভিনয় দর্শনে তিনি এতদূর প্রীত হ'য়েছিলেন যে তারপর আরও অনেকবার তাঁর চরণ ধুলির স্পর্শে নাট্য-মন্দির পবিত্র হ'য়েছিল। দেশবন্ধুকে হারিয়ে দেশের রজালয়গুলিও তাঁদের একজন প্রকৃত বন্ধুকে হারালে।

এই একটি লোকের অভাবে আজ সমগ্র বাঙলা দেশের যে কতি হ'য়ে গেল তা আট কোটি বাঙালী মিলেও কোনও দিন পূরণ করতে পারবে না।

রঙ্গরেণু

“হোয়াইট রোজ” নামক ছবিতে দ্বিতীয় নাট্যিকার ভূমিকার অভিনেত্রী শ্রীমতী ক্যারল ডেম্প্‌টারকে সর্বশুদ্ধ পাঁচবার গ্রিফিথ্‌স্ সাহেব কর্তৃক শ্রেষ্ঠ অংশে অভিনয় করবার সম্মান দেওয়া হ’য়েছে। প্রথমে “স্বপন-পথ” (Dream Street) দ্বিতীয়বারে “সাদা গোলাপ” (White Rose), তৃতীয় বারে “প্রেম ও আত্মবিসর্জন” (Love and sacrifice), চতুর্থবারে “জীবন কি চমৎকার ব্যাপার নয়?” (Is not Life Wonderful) এবং পঞ্চম বারে “আফিম-ফুল” (Poppy) নামক ছবিতে। শেষোক্ত ছবি এখনও সম্পূর্ণ হয়নি।

* * *

গ্রিফিথ্‌স্ সাহেব শুধু একজন কৃতী প্রয়োজক নহেন—ভালো সঙ্গীত বিশারদও বটেন।

* * *

স্থানীয় “পিকচার হাউসে” সম্প্রতি “সৌন্দর্যের দাম” (Beauty’s worth) নামক যে ছবি দেখান হলো, তাতে নাট্যিকার অংশে অভিনয় ক’রেছেন বিখ্যাতা অভিনেত্রী শ্রীমতী মেরিয়ন ডেভিস্। মেরিয়ন ডেভিস্ শ্রী-যুক্তা তাঁর নীল চোখ আর সোনালি চুলে তাঁকে খুব সুন্দর দেখায়। তিনি ১৮৯৮ খৃষ্টাব্দে জন্মগ্রহণ করেন।

•

এ যুগের মেয়েরা অসুচিত রকমের বেশী স্বাধীনতা পেয়েছেন কিনা এ বিষয়ে কয়জন অভিনেতা অভিনেত্রী মতামত প্রকাশ ক’রেছেন। শ্রীযুক্ত জন বাওয়ার্‌স ব’লেছেন

মেয়েদের রক্ষা করা, তাদের উপর চোখ রাখা খুবই কর্তব্য কেননা তাদের বিপদ অনেক রকমেই ঘটতে পারে। যারা এই রক্ষণ প্রবৃত্তিটুকু সহ করতে চায়না—একেবারে সম্পূর্ণ স্বাধীনতা চায়, তারা এই সব বিপদের বিষয় খেয়াল রাখে না। শ্রীমতী ডোরোথি ম্যাকাইল ব’লেছেন কেবল যারা সেকলে বা সেকলে মতিগতি পোষণ করে তারাই এ যুগের মেয়েদের বুঝতে পারে না আর নিন্দা করে। এখনকার মেয়েরা নিজদের ভার নিজেরা নেবার যথেষ্ট ক্ষমতা রাখে, তাদের দরজার জগ্গে হড়কো তৈরী করবার দরকার নেই। এ কালের মেয়ে কি ক’রে সেকলে হবে? কালের, যুগের, আবহাওয়ার প্রভাব ছাড়ালে তার জীবন অসম্ভব রকমে পেছিয়ে পড়বে। শ্রীযুক্ত হোবার্ট বস্‌ওয়ার্থ প্রোচ; সুতরাং তিনি প্রাচীনদের পক্ষেই মত দেবেন সকলে ভেবেছিল। কিন্তু তিনি একালের মেয়েদেরই পক্ষ সমর্থন ক’রেছেন। তিনি ব’লেছেন সেকালের মেয়েরা মনোমত স্থানে যেতে হ’লে লুকিয়ে বা জানালা দিয়ে পালিয়ে সেখানে যেত; একালের মেয়েরা ব’লে যায় আর সদর দরজা দিয়েই যায়। মেয়েদের গতিবিধি বাপ্‌মার জানা ভালো, তাতে অনেক উপকার হয়। কিন্তু অযথা বা অনাবশ্যক বাধা নিষেধের দ্বারা তাদের কুস্তিত করা উচিত নয় কারণ তা হ’লে তাদের দৈহিক ও মানসিক স্বাধীন ও সুন্দর বিকাশের বিষয় ঘটবে। শ্রীমতী গ্যাভিস্ ব্রক্‌ওয়েল ব’লেছেন এ কালের মেয়েরা চমৎকার আর তারা নিজদের

দায়িত্ব নিজেরাই উপযুক্ত রূপে নিতে পারে।
শ্রীযুক্ত পল্‌ নিকলসন্‌ ব'লেছেন মেয়েদের খুব
বেশী স্বাধীনতা দেওয়া অসুচিত, মাতা
পিতার শাসন-প্রভাব তাদের উপর থাকা
উচিত।

ডগ্‌লাস্‌ ফেয়ারব্যাঙ্কস্‌ খুব ভ্রমণ
করেন; কোনো সাপ্তাহিক পত্রের
প্রতিনিধিকে তিনি বলেছেন যে প্রতিদিন
তিনি প্রায় কুড়ি মাইল অর্থাৎ ৩৬৫ দিনে
তিনি প্রায় সাত হাজার তিনশো মাইল
পদব্রজে ভ্রমণ করেন।

ডন্‌ আল্‌ভারডো নামক একজন স্পেন
দেশীয় যুবককে ঠিক্‌ রাডলফ্‌ ড্যালেন্‌টিনোর
মত দেখতে—প্রধানতঃ এই সৌভাগ্যের

জন্ম তাঁকে চলচ্চিত্রে সামান্য ভূমিকার
পরিবর্তে শ্রেষ্ঠ ভূমিকায় অভিনয় ক'রতে
দেওয়া হবে।

আমরা গতবারের 'রঙ্গরেণুতে' যে রিচার্ড
টাল্‌মাজের কথা লিখেছিলাম, কেউ কেউ
জানতে চেয়েছেন নরমা টাল্‌মাজের সঙ্গে
তাঁর কোনো সম্পর্ক আছে কিনা; রিচার্ড
টাল্‌মাজের সঙ্গে তাঁদের কোনই সম্পর্ক নাই।

জগতের প্রত্যেক মানুষেরই একটা না
একটা পছন্দ না হবার মত জিনিস আছে।
তাঁদের কি কি ব্যাপার চক্ষুশূল কয়েকজন
বিখ্যাত চলচ্চিত্র অভিনেতা ও অভিনেত্রী
তা জানিয়েছেন। শ্রীযুক্ত মিল্টন্‌ সিলস্‌
ব'লেছেন, যে মানুষ কেবল নিজের কথাই

মুখের রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” যত শীঘ্র পারে

এমনটী আর কোনটীতে পারে না।

সুগন্ধে

মুখের ভ্রণ,

মন, প্রাণ

ফুসকুড়ি ছুলি ও

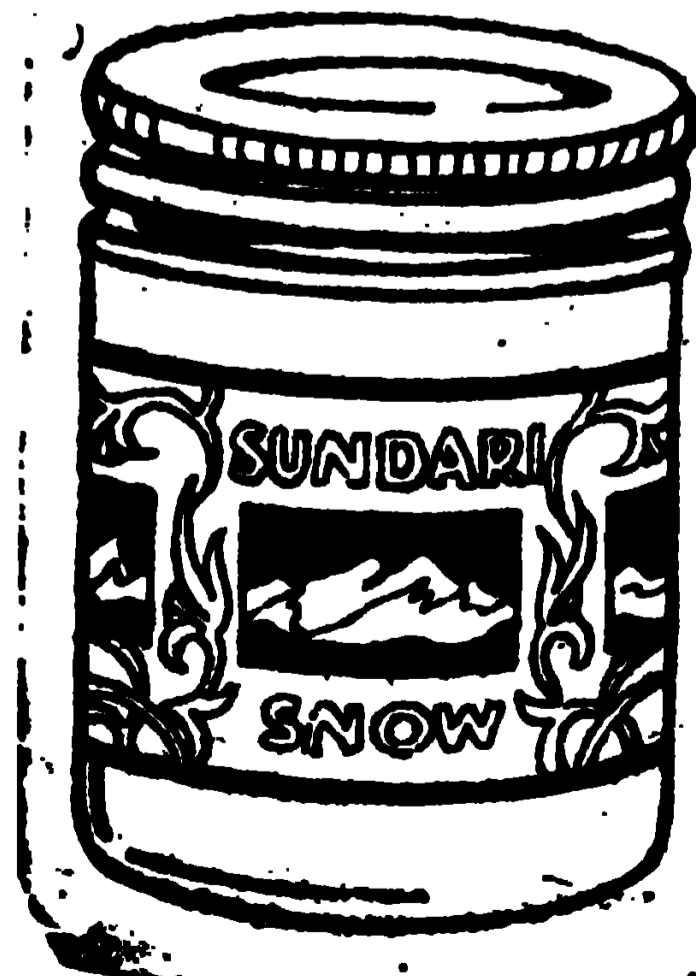
মুগ্ধ করে

কুণ্ঠিত ভাব দূর করে

দাম প্রতি শিশি চৌদ্দ আনা

সোল এজেন্ট :—স্টারলিং ইম্পোর্ট কোং

70, Colootola Street, Calcutta.



বলে, ভালো ভালো বই পড়েছে, বড় লোক-
দের সঙ্গে পরিচিত জানাতে চায়, পৃথিবীর
সব দেশেরই খবর দেয়, এই রকম “সবজাস্তা
হাম্বড়া” লোককে তিনি দেখতে পারেন
না। শ্রীযুক্ত রিচার্ড বার্থেলমেস বলেছেন
চলচ্চিত্রে তাঁর নিজের অভিনয় দেখতে
তাঁর বিরক্তি বোধ হয়। শ্রীযুক্ত বেন্‌লায়ন
বলেছেন “গল্ফ” খেলায় তার বাহাদুরী
সে লোক ঘোষণা করে তিনি তেমন
লোককে ঘৃণা করেন। শ্রীমতী বারবারা
লা মার বলেছেন জলপাই, পিয়াজ, রেলের
“টাইম টেবল”, এই সব জিনিসকে আর
যে প্রযোজক খামকা অভিনেত্রীদের বসিয়ে
রাখে, তাকে, তিনি খুব ঘৃণা করেন। সব
চেয়ে বেশী ঘৃণা করেন ঐরকম প্রযোজককে।
শ্রীমতী ডাগ্‌মার গডৌস্কি বলেন তিনি
‘ফটো’ তোলা অত্যন্ত পছন্দ করেন—
চলচ্চিত্রের ‘ফটো’ নয়—সাধারণ গতিহীন
প্রাণহীন “ফটো”। শ্রীমতী ম্যাঙ্ক কেনেডি
বলেছেন অভিনয়ের জন্য “মেক আপ”—
করা তাঁর পক্ষে খুবই বিরক্তিকর। শ্রীমতী

এস্টেল টেলার বলেছেন কোন ইমারতে
উঠানামার জন্য যে “লিফ্ট” ব্যবহৃত হয়,
তাঁর তাঁর চক্ষুশূল। “লিফ্টে” উঠলেই তাঁর
শরীর মন অস্থস্থ হয়।

*

শ্রীমতী এ্যালমা কুবেন্স বলেছেন “খুব
সুন্দরী না হলে, রোজ ট্যান্সি ভাড়াতে
চার টাকার বেশী খরচ কোরো না”।

*

শ্রীমতী মেরি পিক্‌ফোর্ডকে শুধু ক’রে,
তাঁর মালিকের কাছ থেকে মুক্তির মূল্য
স্বরূপ প্রচুর অর্থ আদায় ক’রবে কয়েকজন
দুর্ভাগ এই রকম ষড়যন্ত্র ক’রেছিল; কিন্তু
আগেই ধরা পড়ে গেছে। তারা কিন্তু
যদি শ্রীমতীকে গোপন ক’রে রাখতো আর
শ্রীযুক্ত ডগ্‌লাস ফেরারব্যাক্সকে তাঁকে
উদ্ধার ক’রে আনতে হতো, তাহলে
চলচ্চিত্রের একটা আশ্চর্য রকম ঘটনা
হতো। ষড়যন্ত্রকারীদের দুর্গতিতে একখানা
খুব চমৎকার ছবিব সম্ভাবনা মারা গেল।

শিবাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডস সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

ইউনিভারসিটি বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকতা।

ফোন নং ৮২০৬ বড়বাজার

অবৈতনিক নাট্যসমাজের নূতন সংবাদ !

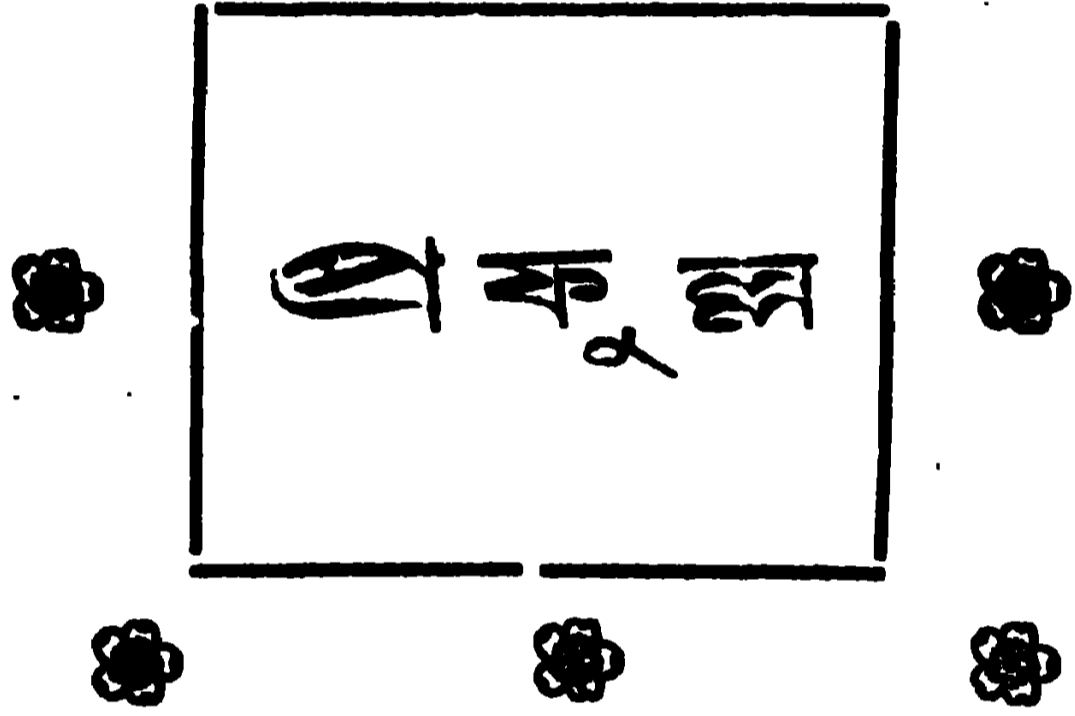
সুপ্রসিদ্ধ

সাক্ষ্যসমিতি

কর্তৃক

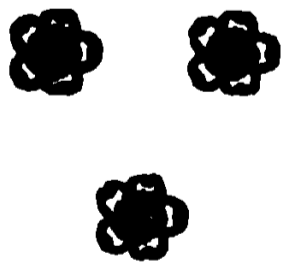
মহাকবি গিরিশচন্দ্রের

মর্যস্পর্শী বিরোগান্ত পঞ্চাঙ্ক নাটক



নাট্যাচার্য্য

শ্রীযুক্ত ভুবনেশ মুস্তফী



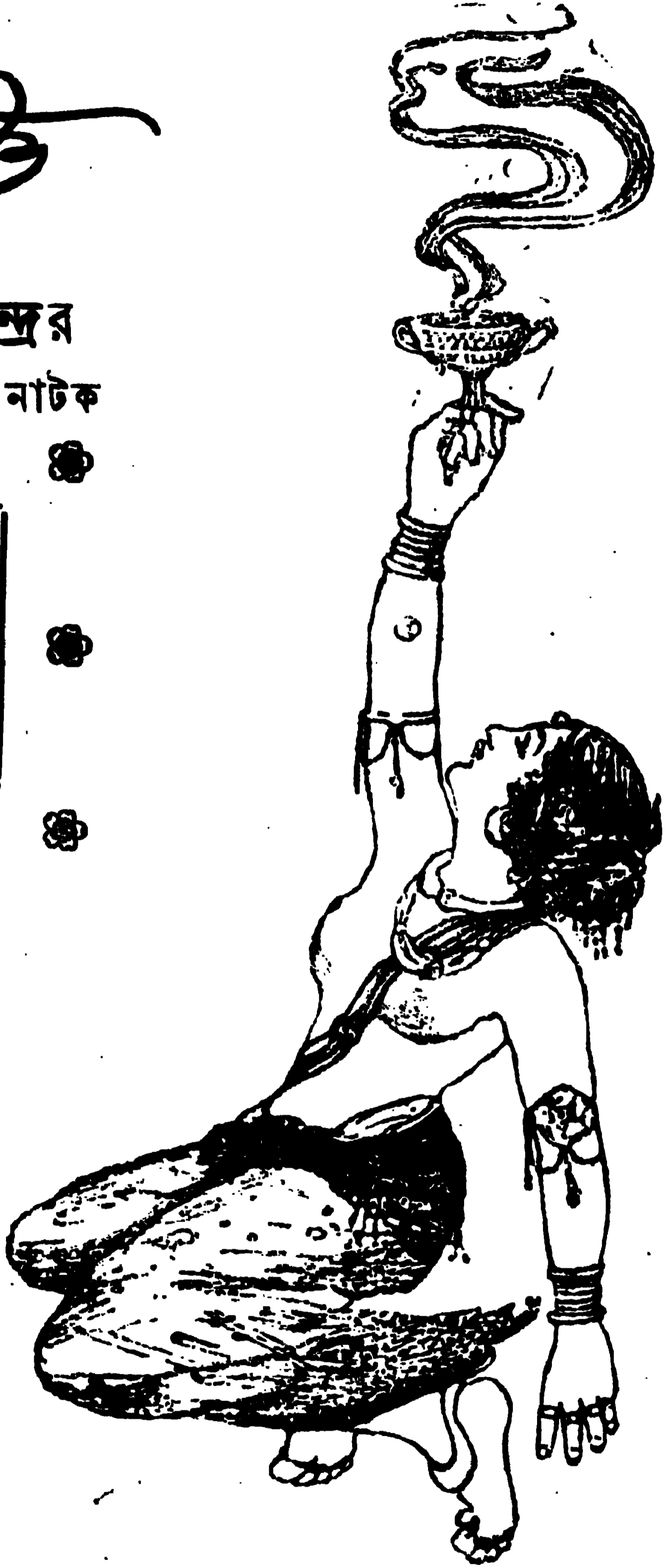
পৃষ্ঠপোষক—

ডাক্তার কুমার নরেন্দ্র নাথ লাহা,

এম, এ; বি, এল; পি, আর, এম; পি, এইচ, ডি;

সভাপতি—শ্রীযুক্ত মণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়।

সম্পাদক—শ্রীভপতিকুমার দে



বাঙলা নাট্য-সাহিত্যে-“সীতা”

শ্রীনরেন্দ্র দেব)

(সীতার বনবাস কাহিনীকে নাটকের উপাদানরূপে ব্যবহার করেছেন বাঙলায় সর্ব প্রথম গিরীশচন্দ্র। তারপর আমরা পেয়েছি স্বিজেন্দ্রলালের অপূর্ব নাট্য-কাব্য “সীতা”। এখন আবার এসেছে নবীন নাট্যকার শ্রীযুক্ত যোগেশচন্দ্র চৌধুরীর ‘বাইরের প্রয়োজনে বাধ্য হয়ে লেখা’ আর একখানি “সীতা”।

বাংলা নাট্য সাহিত্যের—এই তিন খানি “সীতা”কে পাশাপাশি নিয়ে তুলনামূলক সমালোচনা করে দেখলে একটা জিনিষ আমাদের দেখবার পক্ষে বিশেষ সুবিধা হবে এই যে এদেশের নাট্য সাহিত্য ক্রমোন্নতির ধারানুসারে ধীরে ধীরে উৎকর্ষের উচ্চস্তরের অভিমুখে অগ্রসর হচ্ছে কি না?

এদেশের রঙ্গালয় সৃষ্টি হবার পর থেকে আজ পর্যন্ত এই সুদীর্ঘ পঞ্চাশ বৎসরের মধ্যে বাঙলার নাট্যসাহিত্য যেটুকু গড়ে উঠেছে সে যে কত অকিঞ্চিৎকর সেটা বেশ স্পষ্ট উপলব্ধি করতে পারা যায় যখন আমরা ভারতের বাইরের কোনোও উন্নত জাতির নাট্যসাহিত্যের সন্ধান নিতে বসি! স্বাভাৱ্যভিমান যতই কেন আমাদের

প্রবল থাকনা, আমরা যে নাট্যসাহিত্য ও নাট্যশিল্পের দিক দিয়ে এখনও অনেক পিছিয়ে পড়ে আছি—একথা অস্বীকার করলে সত্যের অপলাপ করা হবে।

১৮৮১ খৃঃঅব্দে আধুনিক বিলুপ্ত শ্রীশ্রীশ্রী থিয়েটারে গিরিশচন্দ্রের “সীতার বনবাস” প্রথম অভিনীত হয়েছিল, সে আজ প্রায় চুয়াল্লিশ বৎসর আগেকার কথা। তখন সবে সেই পাঁচ সাত বৎসর মাত্র এদেশে রঙ্গালয়ের প্রতিষ্ঠা হয়েছে। ৩ অর্ধেক শতাব্দীর কোনও একটি স্মৃতি-সভায় নাট্যাচার্য অমৃতলাল বসু মহাশয়ের মুখে আমরা একবার শুনেছিলাম যে সে যুগে রামা জেলে বা হ’রে ধোপাও যদি হাতে একটা চামর নিয়ে, আর গলায় একখানা রামধনু রংয়ের সিকের চাদর জড়িয়ে চোখ মুখ ঘুরিয়ে, হাত পা ছুঁড়ে, সুর করে খুব খানিকটা টেঁচিয়ে বেহুলার ল’খিন্দরের অংশ অভিনয় করতো তখনকার দর্শকেরা তাই দেখেই মুগ্ধ হয়ে শত মুখে প্রশংসা করতো। নাটক ও নাট্যশিল্পের কদর যে সে যুগের দর্শকেরা কিছুই বুঝতেন না তার উদাহরণ স্বরূপ তিনি বলেছেন যে তাঁরা একবার কোনও

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাড়ী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

একখানি নাটকের অভিনয়ে নায়কের গৃহত্যাগের সময় অমুযায়ী রক্তমঞ্চে বর্ষার সজল শ্রামশোভা ফুটিয়ে তুলেছিলেন এবং কয়েক দৃশ্য পরে নায়ক যখন গৃহে প্রত্যাগমন ক'রছেন তখন শীতকাল বলে তাঁরা শীতের হিমকর স্পর্শে বিশীর্ণ ও ম্লান প্রকৃতির অতি চমৎকার বাস্তব দৃশ্যের অবতারণা করেছিলেন, কিন্তু দর্শকেরা কেউ সেটা লক্ষ্য করেননি, সুতরাং তাঁদের পরিশ্রম ও অর্থব্যয় সম্পূর্ণ ব্যর্থ হয়েছিল!

কিন্তু আজ আর সেযুগ নেই। এখনকার দর্শকেরা আর খেলো জিনিসে খুসি হয় না। তারা এখন নাটক ও নাট্য-কলার বিশ্লেষণ ক'রে অভিনয় দেখতে শিখেছে, দৃশ্যপট, পোষাক পরিচ্ছদ, সাজসরঞ্জাম, অভিনয়নৈপুণ্য প্রয়োগ-দক্ষতা, ও নৃত্যগীত সম্বন্ধে সূক্ষ্ম সমালোচকের দৃষ্টি নিয়ে বিচার করতে শিখেছে, সুতরাং এযুগে যদি তাদের সেই চুম্বলিশ বৎসর আগেকার রচিত "সীতার-বনবাস" খানি নিয়ে কোনও অভিনেত্রে সম্প্রদায় অভিবাদন ক'রতো তাহ'লে গিরিশচন্দ্র সীতার বনবাসে সেযুগে যে খ্যাতি অর্জন ক'রেছিলেন তা একেবারে মিথ্যা হ'য়ে যেতো!

নবীন নাট্যকার যোগেশচন্দ্র চৌধুরীর রচিত সীতা নাটক খানি রক্তসম্পদে, ঘটনা সমাবেশের দিক দিয়ে, নাট্যকলার বৈচিত্র্যের হিসাবে এবং চরিত্রচিত্রণের দিক দিয়ে গিরিশচন্দ্রের সীতার বনবাসের তুলনায়

অনেকাংশে শ্রেষ্ঠ হ'লেও বাংলা নাট্যসাহিত্যে এই নবঅভ্যাগত শিল্পী দ্বিজেন্দ্রলালের সীতাকে কেবলমাত্র তৃতীয় অঙ্কের কয়েকটি দৃশ্যছাড়া আর কোনও দিক দিয়েই ছাড়িয়ে উঠতে পারেননি। গিরিশচন্দ্রের "সীতার বনবাস" সম্পূর্ণ কৃত্তিবাসী রামায়ণের উপরই প্রতিষ্ঠিত, কিন্তু দ্বিজেন্দ্রলাল ও যোগেশচন্দ্র চৌধুরীর 'সীতা' বাঙ্গালীর অমুসরণে রচিত হ'লেও তার মধ্যে ভবভূতির ছাপটাই সব চেয়ে বেশী দৃষ্টি আকর্ষণ করে। যোগেশ বাবুর নাটকখানিতে আবার ভাষার দিক দিয়ে গিরিশচন্দ্র, দ্বিজেন্দ্রলাল, ও রবীন্দ্রনাথের প্রভাবও যথেষ্ট পরিমাণে বিদ্যমান।)

শেষোক্ত 'সীতা' নাটকের সমালোচনা সম্পর্কে কোনও কোনও কাগজে তার নাটকত্বের বিচারটুকু বাদ প'ড়ে গিয়ে একটা চীৎকারই খুব বেশীরকম শোনা গিয়েছিল, সেটা হ'চ্ছে—“বাঙ্গালীকি-বধ”! এই কাল্পনিক হত্যাবিভীষিকা নাটকখানির রসান্বাদন থেকে দুর্ভাগার মতো হয়ত' অনেককেই বঞ্চিত ক'রে রেখেছে। তাঁরা হয়ত' জানেন না যে বাঙ্গালীকিকে যদি কেউ বধ ক'রে থাকে ত সে দোষের জন্ত স্বয়ং কৃত্তিবাসীই সর্বপ্রথম অপরাধী! কৃত্তিবাসীর রামায়ণকে বাঙ্গালীকি রামায়ণের অমুবাদত' বলা চলেই না, এমনকি বাঙ্গালীকির অমুসরণও বলা যেতে পারে না। কৃত্তিবাসীর রামায়ণকে অসঙ্কোচে কবির রচিত একখানি নূতন

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

খবরের নানা রকম নানা বস্তুর বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

ও মৌলিক কাব্য বলা যায়। তিনি লক্ষণের মুখ দিয়ে “হনিষ্যে পিতরং বৃদ্ধং কৈকয্যাসক্ত মানসম্” ইত্যাদি ভয়াবহ উক্তি না শুনিয়া লক্ষণকে চিরপূজ্য ক’রে রেখেছেন। অপূর্ব ভ্রাতৃস্নেহের পরাকাষ্ঠা দেখাবার জন্তু তিনি সীতার নিকট ভরত সম্বন্ধে রামের সেই উক্তি যে “ভরতের সম্মুখে তুমি আমার প্রশংসা কো’র না, কেননা “ঋদ্ধিমন্তো হি পুরুষাঃ ন সহস্তে পরস্তবম্” এসব অতি যত্নের সঙ্গে পরিহার ক’রেছেন। কৃত্তিবাসের সময় বাংলার সমাজের আদর্শ হীন হ’য়ে পড়েছিল, পাছে কলুষ স্পর্শে কলঙ্কিত হ’য়ে ওঠে, পাছে ব্যাভিচার প্রবেশ করে এ আশঙ্কায় তখনকার সমাজ সর্বদা ভয়ে সঙ্কুচিত ছিল এই জন্তুই কৃত্তিবাসের রাম স্বয়ং সীতার চরিত্রে সন্দেহান হ’য়েছিলেন এবং স্বামীর নিকট সন্দেহের তাড়া খেয়ে বাঙালী ঘরের ভীকু মেয়েটির মতোই কৃত্তিবাসের সীতা আপন দোষ স্থালনের জন্তু ব’লছেন—

“বাল্যকালে খেলিতাম বালক মিশালে।

স্পর্শ নাহি করিতাম পুরুষ ছাওয়ালে ॥”

অর্থাৎ “আমি এমনই সতী যে ছেলেবেলায় খেলার ছলেও কখনও পুরুষ ছেলেকে পর্যন্ত স্পর্শ করিনি!” বলাবাহুল্য যে বাল্মীকির মূল রামায়ণে সীতা মহীয়সী সাম্রাজ্যের জায় তেজস্বিনী, তাঁর চরিত্রে এই মিথ্যা ছলনা ও হেয় হীনতার লেশ মাত্র নাই।

কৃত্তিবাসের অহুসরণ করায় গিরিশচন্দ্রের রামও নিতান্ত অর্কাচীনের জায় যে স্বয়ং সীতার চরিত্রে সন্দেহান হ’য়ে তাঁকে কেবল ঘনবাসে নির্কাসিত করেছিলেন তাই নয় : গিরিশচন্দ্রের রাম বটতলার উপস্থানের

নাটকের মতো দুষ্চরিত্রা স্ত্রীকে হত্যা করবার সঙ্কল্প পর্যন্তও ক’রেছিলেন। তিনি লক্ষণকে ডেকে বলছেন :—

“শুন শুন প্রাণের লক্ষণ,

দুষ্টা নারী সীতা

চিত্রি রাবণের অবয়ব

হানি বাজ লাজে

অশোক কানন মাঝে

স্বচক্ষে দেখেছি, সীতা ঢালিয়াছে কায়

রাঙ্গস ছবির পরে !

কাপুরুষ গম গম

কে কবে জন্মেছে রধুকুলে ?

পাপের সঞ্চার

নাহি জানি কি হেতু রমণী বধে !

কলঙ্কিনী বধিলে কি দোষ ?”

কিন্তু, দ্বিজেন্দ্রলালের রাম দুঃস্থের নিকট অযোধ্যার পৌরজনের সীতার প্রতি সন্দেহের কথা শুনে ব’লছেন

“পুণ্যময়ী গৃহলক্ষ্মী, পতিপ্রাণা রাণী,

রাজলক্ষ্মী, তারে এই বক্ষ হতে টানি

ছিড়িয়া লইতে চাসু রে অযোধ্যাবাসী ?

অলক্ষ্মী অসতী সীতা ? হায় অবিশ্বাসী

পৌরজন ! তারা জানে সীতার চরিত্র

আমার চেয়ে কি ? পবিত্র কি অপবিত্র

সতী কি অসতী সীতা আমার ?”

যোগেশবাবুর রাম যেন দ্বিজেন্দ্র লালের রামেরই প্রতিধ্বনি ক’রে ব’লছেন :—

“পুণ্যবতী জনক তনয়া

পবিত্রতা আকার ধারণী !

ভাগীরথী পুতবারি সমা

তীর্থ রেণু মত যিনি আপনার আপনি পাবন

মূর্খ পৌরজন, কহে অপবিত্রা তাঁরে !

অগ্নিসমা পরিশুদ্ধা

রাজ্যি জনক গৃহে জন্ম গার
হোম যজ্ঞে পুণ্যফল সম
অপবাদ তাঁর ?—”

তবে দ্বিজেন্দ্র লালের রাম গুরু বশিষ্ঠের আদেশে উপদেশে ও পরামর্শ মতে সীতাকে পরিত্যাগ করতে সেই ‘অতি তিক্ত পানীয়’ গ্রহণে ও ‘একান্ত অসাধ্য কার্য’ ক’রতে নিতান্ত অনিচ্ছার সঙ্গেই স্বীকৃত হয়েছিলেন, কিন্তু যোগেশবাবুর প্রজানুরঞ্জে প্রতিশ্রুত সত্যব্রত রাম ছন্দুখের মুখে বার্তা শোনুবামাত্র আপন হিতাহিত বিবেচনা অনুসারে নিজেই নিজের কর্তব্য স্থির করে ফেলেছেন। মনস্তত্ত্বের দিক দিয়ে মানুষ হিসাবে দ্বিজেন্দ্র লালের রাম সহজ সরল সাধাবণ মানুষের মতোই হয়েছে, কিন্তু যোগেশবাবুর রাম মানুষ হ’লেও এইখানে তিনি শ্রেষ্ঠ মানুষের পরিচয় দিয়েছেন। রামের এই শ্রেষ্ঠ মানবতা অর্থাৎ সাধারণ মানুষের চেয়ে তিনি যে একটু উচ্চ শ্রেণীর জীব এই তত্ত্বটা যোগেশবাবুর নাটকোল্লিখিত রাম-চরিত্রের

আরও নানাস্থানে দেখতে পাওয়া যায়। গুরু বশিষ্ঠের আজ্ঞার বিরুদ্ধে বিদ্রোহী হ’য়ে রামের অশ্বমেধ যজ্ঞ স্থগিত রাখবার আদেশ দেওয়ায়, মহতী রাজসভাতলে, সমবেত প্রজাগণ, সপ্তর্ষী মণ্ডল ও ক্ষত্রিয় রাজ্য বর্গের সম্মুখেই, বশিষ্ঠেরই অনুরোধে শপথকরণোচ্চতা জানকীকে বজ্র নির্ঘোষে নিষেধ করায়—“না-না-সীতা! শপথ করিতে তোরে দিবনাক’ আমি। রাজ্য যাক্ রসাতলে, . রাজ্য নাহি চাই, তোরে ল’য়ে সন্ন্যাসী হইব!” ইত্যাদি বাক্যে ও আচরণে রাম যে নিতান্ত একজন সাধারণ লোক নন, তিনি যে মূর্খের মতো নির্বিচারে সব সময় গুরুর অঙ্গুলীত্বলনেই উঠতেন বসতেন না, এটা খুব প্রজ্ঞাভাবে আমরা জানতে পারি। দ্বিজেন্দ্র লালের শ্রেষ্ঠ মানুষ চন্দ্রগুপ্তও এই জন্মই মন্ত্রী ও গুরু চাণক্যের অনেকবার অবাধ্য হ’য়েছিলেন।

(ক্রমশঃ)

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সমন্বয়ে

নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্গ নাটক

রাজ্য গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

সিরিয়াল ছবি

শ্রীসৌরীন্দ্রমোহন মুখোপাধ্যায়

সিরিয়াল ছবির সম্বন্ধে কিছুকাল পূর্বে নাচঘরে একটু আলোচনা করিয়াছিলাম। তখন বলিয়াছিলাম, মাসিকপত্রে যেমন ক্রমশঃ-প্রকাশ্য উপন্যাস, ফিল্মে সিরিয়াল ছবির আকর্ষণও ঠিক তেমনি। ক্রমশঃ-প্রকাশ্য উপন্যাসে সকল পাঠকের যেমন রুচি নাই—একটু পড়িয়া আবার কবে একমাস পরে আর একটু পড়িব! সিরিয়াল ছবির

সম্বন্ধেও দর্শকেরা ঠিক ঐ কথাই বলেন,—খানিকটা আজ দেখিয়া আবার এক সপ্তাহ পরে আর একটু দেখিব ইহাতে ধৈর্য্য থাকে না; তাছাড়া যাহারা ক্রমশঃ-প্রকাশ্য উপন্যাসের পাঠক ও সিরিয়াল ছবির দর্শক—দুজনেরই স্বরণশক্তি একটু প্রথর থাকা আবশ্যক। না হইলে সব মাটা।

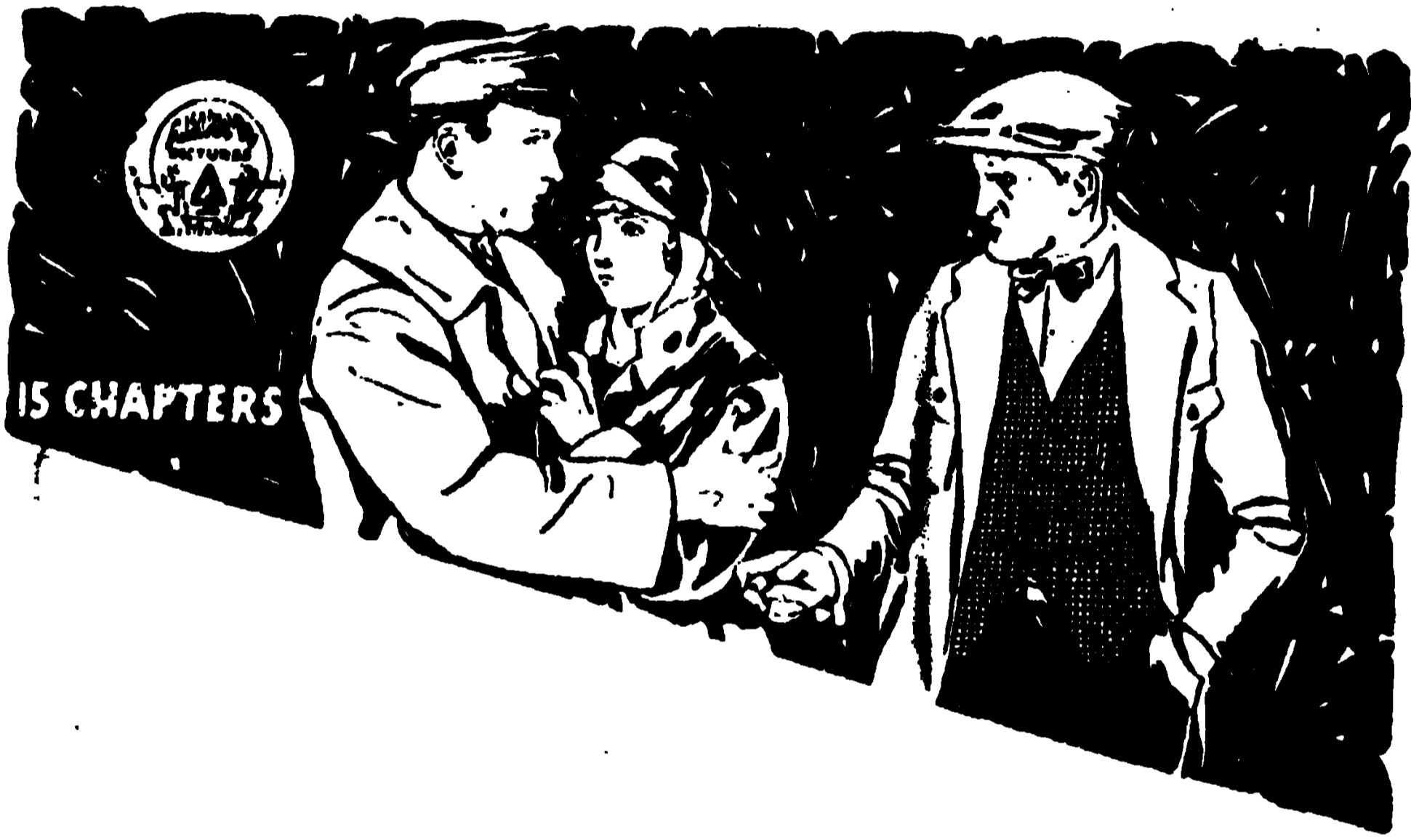


ক্রমশঃ-প্রকাশ্য উপন্যাস পাঠে আমারও কোনকালে যেমন রুচি নাই—সিরিয়াল ছবিও দেখিতেও তেমনি আতঙ্ক হইত। 'হইত' বলিলাম; কারণ, সম্প্রতি কয়েকজন

বন্ধুর অমুরোধে এবং কতক কাৰ্য্যমুরোধেও কয়েকখানি, সিরিয়াল ছবি দেখিয়াছি। বহু সিরিয়ালেই ঘটনার সববিশেষ এমন আতঙ্কবি ও অসম্ভব করা হইয়াছে যে

দেখিলে চট করিয়াই মনে হয় অনাবশ্যক দীর্ঘ করিয়া তোলাই ফিল্ম-রচয়িতার উদ্দেশ্য। অবশ্য সব সিরিয়াল সম্বন্ধেই এ কথা খাটে না; যেগুলির সম্বন্ধে খাটে, সেগুলির মধ্যেও একটা জিনিষ উপভোগ করিবার আছে—সেটি, এমন জায়গায় এক একটা খণ্ড শেষ করা গিয়াছে যে কৌতূহলে মন একেবারে পাগল হইয়া উঠে—নিশ্বাস

বন্ধ হইবার জো। সিরিয়ালে সব চেয়ে উপভোগ্য thrills, সিরিয়ালে গল্পের গাঁথুনিত্তেও বেশ মাথা খেলাইতে হয়। নেহাৎ 'প্রহ্লাদ চরিত্র' গোছ সিরিয়ালের কথা বলিতেছি না, অবশ্য। *Adventures of Tarzan, Romance of Tarzan, Plunder* প্রভৃতি সিরিয়াল ছবিগুলি আমার তো ভালোই লাগিয়াছে। সিরিয়ালে মাত্র একটা বিশেষত্ব



এই যে ইহাতে নানা জিনিষের অবতারণা করা যাইতে পারে, জঙ্ঘ-জানোয়ার, নানা দেশের লোক,—এ গুলোও বৈচিত্র্য হিসাবে কম উপভোগ্য নহে। উহার সঙ্গে অভিনয়

দেশী ছবি এমনি তো প্রথম শ্রেণীর দাঁড়াই-তেছে না—৭০০০ ফুট ছবিতে ও গলদ থাকি-তেছে বিস্তর! না হইলে দেশী কোম্পানিকেও সিরিয়ালে রামায়ণ মহাভারতের ছবি তুলিতে অসুরোধ করিতে পারিতাম।



যদি ভাল হয়, তাহা হইলে সিরিয়াল কেন যে সকলের আদর না পাইবে, ভাবিয়া পাই না!

সম্প্রতি একখানি সিরিয়াল বিদেশে বেশ পসার করিয়াছে তার কারণ, ইহাতে ঘটনার বৈচিত্র্য আছে এবং নামজাদা অভিনেতা অভিনেত্রীরা অভিনয়ও যা করিয়াছেন, তা আর্টিষ্টিক, এবং উচ্চ দরের। ফিল্ম খানির নাম *The Fighting Skipper*, নাবিক জীবনের একটি কৌতূহলোদ্দীপক প্লটকে কেন্দ্র করিয়া ইহাতে নানা ঘটনার অবতারণা করা হইয়াছে—যথা বেজুইনদের কীর্ষিকলাপ

তাদের জীবনের স্বন্দ এগুলো বইতেই
পড়িয়াছি—এগুলার জীবন্ত ছবি বেশ
অভিনবদের সৃষ্টি করে। রবীন্দ্রনাথের
কবিতায় আছে—

ইহার চেয়ে হতেম যদি আরব বেহুইন
চরণ তলে বিশাল মরু দিপস্তুে বিলীন!
পড়িতেই একটা ধু ধু মরুর কল্পলোক
চোখের সামনে ফুটিয়া উঠে; তার ছবি যদি



কেহ আঁকিয়া চোখের সামনে ধরে তবে না
জানি সে আরো কত রমণীয় হয়, এ ছবিতে
এমনি রমণীয়তা আছে! তার উপর প্রসিক



ডিরেকটর ফ্রান্সিস কোর্ড একটি নাটকের
ভূমিকায় নামিয়াছেন, আর একটি নাটকের
ভূমিকায় নামিয়াছেন, জ্যাক পেরিন।
Liberty, Lucille Love প্রভৃতি প্রসিক
চিত্রনাট্যগুলিতে এই জ্যাক পেরিন অসাধারণ
অভিনয় কৃতিত্ব দেখাইয়া জনপ্রিয় হইয়াছেন।
নাটকের ভূমিকা লইয়াছেন, এক তরুণী
অভিনেত্রী পেগি ও'দে। এর যেমন স্ত্রী
চেহারা অভিনয়েও তেমনি কৃতিত্ব।
তা ছাড়া এ পর্যন্ত যে সব সিরিয়াল দেখিয়াছি
তাহাতে বীররস, রৌদ্ররস, কল্প রস,
প্রভৃতিই শুধু জন্মিয়াছে হাশুরসের নাগরিকও

ছিল না। এ চিত্রনাট্যে হাস্তরসও প্রচুর! ফুটানো হইয়াছে। ধারা স্তম্ভ রসের পিয়াসী
 ধারা thrills ভালবাসেন, তাঁরা এ ছবিতে তাঁদের কেমন লাগিবে জানি না,—তবে
 পর্যাপ্ত খোরাক পাইবেন। ইহাতে জলে সংসারের তাপ-ক্লেশে ক্লিষ্ট মানবমনের এ
 স্থলেই বিরোধ বন্ধ শুধু দেখান হয় নাই। ছবি দেখিয়া আগোদে কাটিবে নিশ্চয়। এ
 আকাশ পথেও মে দ্বন্দ্বের লীলা খুব চলিয়াছে। চিত্রখানি শীঘ্রই কলিকাতার আলবিয়ন
 এ সিরিয়ালে দুর্জয় সাহসিকতার ছবি চূড়ান্ত থিয়েটারে দেখান হইবে।

সমালোচনা।

সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা কণ্ঠ ও যন্ত্র সঙ্গীত বিষয়ক
 সচিত্র বাংলা মাসিক পত্রিকা। প্রকাশক শ্রীযুক্ত আর, বি, দাস,
 কলিকাতা মিউজিক হল ৮। সি লালবাজার ষ্ট্রীট, কলিকাতা। দ্বিতীয় বর্ষের বৈশাখের
 বিশেষ সংখ্যা মূল্য ১০০ ছয় আনা (বার্ষিক মূল্য মডাক ২, দুই টাকা) বাংলা দেশে
 বর্তমানে সঙ্গীত বিষয়ক কোন পত্রিকা নাই। আমরা এই পত্রিকাখানি পাঠ করিয়া খুব
 আহ্লাদিত হইয়াছি। ইহাতে সুপ্রসিদ্ধ গায়কগণের গান, বিশুদ্ধ স্বরলিপি, রাগ রাগিণীর
 বর্ণনা, হারমনিয়মাদি যন্ত্রশিক্ষা সম্বন্ধে সরল উপদেশ অধিকন্তু মঞ্চ স্বরলিপি আছে। পত্রিকা
 খানি সঙ্গীত শিক্ষার্থ ও সঙ্গীতামোদী সকলের পক্ষেই উপযোগী হইয়াছে। এই পত্রিকার
 প্রধান লেখক লেখিকাগণ সকলেই সঙ্গীত জগতে সুপরিচিত! আশা করি পত্রিকাখানি
 সর্বসাধারণে যথেষ্ট সগাদৃত হইবে। আমরা ইহার দীর্ঘজীবন কামনা করি।

ক্রেণ্ডস ইনিষ্টিটিউট

কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রহসন

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

৭৯।৩।৪ নং কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

ফোন ১১৩৯ বড়বাজার

শুক্রবার
৫ই আষাঢ়
৭।।০ ঘটিকায়

১। খাস দখল

২। বাসন্তী

শনিবার
৬ই আষাঢ়
৭।।০ ঘটিকায়

জন।

প্রবীর—শ্রীমতী রেন্দ্রনাথ ঘোষ

বিদ্যক—শ্রীমতী অপরেণচন্দ্র মুখোপাধ্যায়

জনা—শ্রীমতী সুনীলাসুন্দরী

রবিবার
৭ই আষাঢ়
ম্যাটিনী ৬টায়া

বিশ্বরক্ষ

নগেন্দ্র—শ্রীমতী অসীন্দ্র চৌধুরী

দেবেন্দ্র—শ্রীমতী আশ্চর্যময়ী

হীরা—শ্রীমতী নীহারবাল।

অভিনয়ান্তে মোটরবাস পাওয়া যায়।

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the

following Prices :—

6 by	4	Rs.	5	} Highly worked up and mounted. In Sopia 25% extra.
8 by	6	Rs.	8	
10 by	12	Rs.	12	
12 by	15	Rs.	16	
17 by	23	Rs.	35	

De LUCCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street., Calcutta.

১৩৪ [মূল্য দুই পয়সা] নাট্যঘর [Reg. No. C. 1304.]

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ৬ই আষাঢ়, ২০শে জুন, রাত্রি ৭।০ টায়
পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

যোগেশবাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

সাত

(১৬ ও ১৭ অভিনয় রজনী।)

রাম-শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

সাতা-শ্রীমতী প্রভা

বুধবার ১০ই আষাঢ়, ২৪ই জুন, রাত্রি ৭।০

নাট্যসম্রাট গিরীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

ভজনা

(মহাসমারোহে চতুর্থ অভিনয় রজনী।)

জননী-শ্রীমতী তারাশুন্দরী

শ্রীমতী-শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কর্ণওয়ালিশ ষ্ট্রীট, কলিকাতা, বেঙ্গল প্রেসে-শ্রীপূর্ণচন্দ্র মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত ও
শ্রীললিতামোহন রায়চৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

গোড় গ্রন্থ

২য় বর্ষ

সম্পাদক

১২ই আষাঢ়

৬ম সংখ্যা

শ্রীমলিনীমোহন রায়চৌধুরী

১৩৩১



নাচঘর নাট্যজগৎ

আর্ট থিয়েটার অরোরা সিনেমার সাহায্যে দেশবন্ধুর অস্ত্যোষ্টি যাত্রার চলচ্চিত্র গ্রহণ করে সেই দিনই সে ছবি দর্শকদের দেখিয়েছেন। বাঙলার রঙ্গালয়ের পক্ষে এ একটা নূতন কীর্তি; তাঁরা সেদিন একটি শোকোচ্ছ্বাসপূর্ণ কবিতাও মুদ্রিত করে সাধারণে বিতরণ করেছিলেন। এইরূপ উৎসাহ উত্তম ও কার্যতৎপরতা যাদের বরাবর থাকে, ব্যবসায় উন্নতি ও সাফল্য লাভ তাদের কোনও দিনই প্রতিহত হয় না। তবে একথাটাও তাঁদের বলা দরকার যে সেদিনটা অভিনয় বন্ধ ক'রে দেওয়াটাই কি তাদের প্রধান কর্তব্য বলে বিশ্লেষণ করা উচিত ছিল না?

মনোমোহন নাট্যগন্ধিরে গত শুক্রবার অভিনয় আরম্ভ হবার পূর্বে দেশবন্ধুর স্মৃতি পূজার আয়োজন হয়েছিল। তাঁর একখানি পূর্ণাবয়ব তৈল-চিত্র পুষ্পমাল্যে সুশোভিত ক'রে রঙ্গপীঠে স্থাপনপূর্বক ধূপ ধুনা দীপাদির দ্বারা তাঁর অর্চনা ক'রে নাট্যগন্ধিরের অভিনেতৃত্বন্দ শ্রীযুক্ত হেমেন্দ্র কুমার রায় বিরচিত ও নিম্নলিখিত সঙ্গীতটি বাস্পরুদ্ধ কণ্ঠে গান করেছিলেন। সমস্ত দর্শকবৃন্দ দণ্ডায়মান হ'য়ে এই স্মৃতি তর্পণে শ্রদ্ধার সহিত যোগ দিয়েছিলেন।

গান।

চিত্ত-হরণ চিত্ত-কমল আগুন-তাপে

কোথায় ঝরে,—

চিত্তার ধূলায় চিত্তার ধূলায় আকাশ

ভরে' বাতাস ভরে!

অন্ধকূপের অন্তরেতে শিকলখোলা

গান শুনিয়ে,

কবুলে বিরাজ যে রাজরাজ স্বরাজ-পূজার

দীক্ষা দিয়ে,

ভারত-রথের সারথী যে,—মরণ তাঁরে

অমর করে।

ভাব-ভারতের মনের মাহুয!

ছত্রবিহীন ছত্রপতি!

বাংলা-শায়ের ঠাকুর-ঘরে দীপালি যার

আয়ু জ্বোতি!

স্বাস্থ্য দিয়ে, শক্তি দিয়ে, বিলিয়ে দিয়ে

রাজার পুঁজি,

কোনু মধীচি জন্মালে ফের জেলখানাতে

তীর্থ খুঁজি!

জ্বলন্ত স্মৃতি জাগবে নিতি,—বাঁচবে

জাতি তোমার বরে!

গত সংখ্যার “নবযুগ” মনোমোহনে পরি-
বর্তিত জনার বিগয় লিখতে ব'সে, ‘নাচঘরে’র
উক্তির যে বালমূলভ হাশ্বকর প্রতিবাদ
করেছেন, তাহার কোনও জবাব দেওয়ার
ইচ্ছা ছিলনা কিন্তু পত্রিকার নাম “নবযুগ”
রেখে যারা তার মধ্যে পুরাণের পনেরোআনা
কাল্পনিক ও অসম্ভব রূপকথা গুলিকে হিন্দুর
ধর্ম-পদ্ধতি বলে প্রচার ক'রতে চান, অর্থাৎ
এই বিংশ শতাব্দীতেও সংস্কারের দুর্বলতার
সুযোগ নিয়ে যারা ‘নবযুগের’ ছদ্মবেশে শিক্ষিত
লোকদেরও ঠকাবার চেষ্টা ক'রতে উদ্বৃত
হয়েছেন, তাঁদের “নবযুগ” নামের মুখোসটা
কেড়ে নেওয়া দরকার বল মনে হচ্ছে।

নাট্যমন্দিরের জনা নাটক পরিবর্তিত আকারে অভিনয় হওয়াতে তাই নিয়ে সংবাদ পত্রে যে দুটি সম্পূর্ণ বিপরীত মতের অভ্যুদয় হ'য়েছে সেই সম্বন্ধে 'নবযুগ' বলছেন "এরূপ মতদ্বৈধের সমাধান হওয়া দুর্লভ" কিন্তু পর-ক্ষণেই সেইটিই সমাধান করবার জন্য তাঁরা নিজেরাই ব্যস্ত হয়ে উঠেছেন! তাঁরা বল-ছেন "একদল দেখছেন আধুনিক সভ্যতার সবুজ চশমার ভিতর দিয়া অপরদল দেখছেন হিন্দুর দৃষ্টি লইয়া" অর্থাৎ নবযুগের মতে হিন্দুর দৃষ্টি 'সবুজ চশমা' পরে না অতএব 'নবযুগও' হিন্দুবলে 'আধুনিক সভ্যতার (নবযুগের নয়?) সবুজ চশমা' না পরে 'হিন্দুর দৃষ্টি' নিয়েই দেখেছেন এবং নিশ্চয়ই 'হিন্দু কালি-কলমে হিন্দু কাগজে 'হিন্দু চা' পান করতে করতে এই 'হিন্দু' সমালোচনাটি লিখেছেন!

*

'সবুজ' হচ্ছে তাজা ও সজীবের রং। যৌব-নের ও প্রাণের বর্ণই হচ্ছে নবদুর্কাদলশ্যাম! সুতরাং 'সবুজ' চশমা পরে আধুনিক সভ্যতা তাজা ও সবুজেরই সন্ধান পায়, যৌবনের ও প্রাণেরই পরিচয় পায়। কিন্তু 'হিন্দুর দৃষ্টি, তার অরাজর্গ প্রাচীন সঙ্কীর্ণতা নিয়ে কেবল মৃত অতীতের নিষ্পন্দ দেহের প্রতি স্মৃ-সজল দৃষ্টিতে চেয়ে সহমরণের অপেক্ষায় বসে আছে!

*

সে যাই হোক 'সবুজ চশমা' কথাটা যে ইংরাজী প্রবাদ বাক্যটির অমুবাদ, তার প্রকৃত মর্ম অবগত থাকলে 'নবযুগ' কখনই ও

কথাটার এরূপ অপপ্রয়োগ ক'রতেন না। Looking through a pair of green spectacles' এই কথাটি কেবল তখনই ব্যবহার হ'তে পারে যখন কোনও লোক প্রকৃত জিনিসকেও বিকৃত দেখে! 'নবযুগ' আগে এটি শিক্ষা করে পরে যেন যথাযোগ্য স্থানে ব্যবহার করেন এই আমাদের বিনীত নিবেদন।

*

*

'নৈরেকারের দল' 'ব্রাহ্ম জনা' কোলা-পাহাড়ের দল' ইত্যাদি কথা সম্প্রদায় বিশে-ষের প্রতি অতি হীন কটাক্ষসূচক হলেও ওটা সাকার হিমালয় তুল্য খাটি পৌরাণিক হিন্দুর যথাযোগ্য উক্তি বলে আমরা না হয় মেনে নিতে পারি, কিন্তু ভাষার এই অপ-প্রয়োগ আমাদের একেবারেই অসহ্য। এই খানে আমরা একটা অবাস্তুর প্রশ্ন করবো, 'দেশবন্ধুর' চিত্রের চারিপার্শ্বে যে কৃষ্ণবেষ্টনী (Black Border) দেওয়া হয়েছে তা কোন হিন্দু পুরাণোক্ত শোকচিহ্ন? 'নাট্যধর' যেত উত্তরীয় ধারণ করেন।

*

*

মাতৃ-অমুরাগী এক বীর সন্তানের বর্ণনা করতে গিয়ে যারা দম্পতীর প্রতি প্রযোজ্য ওই "সহকার বেষ্টিত লতার" উপমা দেন সাহিত্যের আইন অনুসারে তাঁদের ফাঁসি হওয়াই উচিত বলে মনে হয়। সহযোগী 'বাঙলা' কাগজেও 'জন্যার' সমালোচনায় দেখা গেল ওই একই দুর্লভ উপমাটি ব্যব-হৃত হয়েছে এবং রচনাও আগাগোড়া নব-

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিদ্যভূষণের "প্রাচীন ভারতীয় নৃত্যকলা"

সম্বন্ধে সচিত্র প্রবন্ধ আগামী ৬ংখ্‌ যাহাতে ধারাবাহিক বাহির হইবে।

যুগেরই অনুরূপ স্মরণ মনে হ'চ্ছে সেই একই হিন্দু পাণ্ডিত্যের খাগের কলম কোনো বাঙলা কালীতে উভয়কেই 'দাগী' ক'রে ছেড়েছে।

'নবযুগ' বলেছেন সচ্ছন্দ পুরাতন চালের ছিদ্রগুলি অনুসন্ধান ক'রে 'সেখানে গুঁজি দিতে পারলে আর জল পড়েনা।' এরূপ ব্যবস্থা দেওয়াট একেবারে কাঁচা ঘরামীর মতোই হ'য়েছে। তাঁদের জেনে রাখা উচিত যে তালি ও তাল্পি দিয়ে পুরাতন চালকে জোর করে বেশীদিন রাখবার চেষ্টা ক'রলে সেই চাল চাপা পড়েই একদিন গৃহস্থদের জীবনহানির আশঙ্কা আছে! স্মরণ অত্যধিক পুরাতন প্রয়াসীদের পরিণামও

যে খুব আশাপ্রদ নয় এটাও যেন স্মরণ থাকে।

* * *

নাট্যমন্দির 'জনা' নাটকখানিকে পরি-
বর্তিত করায় তাঁদের অভিনয়ে বড়জোর চার
ঘণ্টার বেশী সময় লাগে না। স্মরণ "পাঁচ
ঘণ্টাব্যাপী" কথাটাও নবযুগের পরম হিন্দু
সমালোচকের সত্যনিষ্ঠার পরিচয় মাত্র।
তারপর কৈলাস ও গোলোকের অন্তর্ধানটা
'নাচঘর' নাট্যকলাসম্মত হয়েছে বলায় 'নব-
যুগ' বলেছেন তবে কেন কৃষ্ণকে রাখা হোলো
গঙ্গাসুচরদের রাখা হোলো? অগ্নিকে রাখা
হোলো? এবং সবচেয়ে মজার প্রশ্ন হচ্ছে
জনার মুখে "প্রবীর আনার জাহুবীর
বরপুত্র" কেন বলান হয়েছে এবং মাঝে মাঝে



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্-
ক্রাইবড, দুই লক্ষর উপর
ডিরেক্টার—জজ, সবজজ,
হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাহ্ম
রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের।
জ্বরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-
বাগাম্ব ১০ ইনফুয়েঞ্জা
পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮১ আর্মেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার
১৪৮১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার)
৪২১ ষ্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

শিবের নামোল্লেখ করা হয়েছে কেন? আবার তার চেয়ে আরও মজার কথা এই যে এদের রাখাতে নাকি আটকে ক্ষুণ্ণ করা হয়েছে!

শিশিরকুমার ভাদুড়ীর একটা সৌভাগ্য এই যে থিয়েটারের দর্শকেরা সকলেই এই “নবযুগের”? মতো কপট হিন্দুর অন্ধদৃষ্টি নিয়ে অভিনয় দেখতে আসে না। তারা কেউ “সহকার বেষ্টিত লতার” মতো অমন নিবিড় অন্ধরাগে পুরাণের পাতায় পাতায় প্রতি অক্ষরে অক্ষরে প্রত্যেক হরফটিতে অবিচ্ছিন্ন ভাবে জড়িয়ে নেই। তারা জানে যে কুরুক্ষেত্রের শ্রীকৃষ্ণ এখানে নারায়ণ হ’লেও মানবরূপে লীলা করছেন স্মতরাং তাঁকে রেখে, তাঁর গোলোকটাকে বাদ দিলে পরলোকে অহিন্দু বলে তাদের বৈকুণ্ঠলাভ বোধ হবে না। গঙ্গার অঙ্কুরেরা অশরীরী আত্মা হ’য়েও যদি ত্রিবক্র রূপে ঘোড়া চুরি করতে আসে তাহলে সে বিসদৃশ সৃষ্টির জগৎ দায়ী স্বর্গীয় নাট্যকার গিরিশচন্দ্র নিজেই অগ্নি যে প্রবীরের ভগ্নীপতি স্বাহার স্বামী জনা ও নীলধ্বজের গৃহপালিত জামাতা হ’য়েও ‘নবযুগের’ কাছে এখনও প্রত্যক্ষ দেবতা হ’য়েই আছেন একথা শুনে হিন্দু দর্শকেরা তো কোন্ ছায়, অগ্নি উপাসক পার্শীরা পর্যন্ত চমৎকৃত হ’য়ে যাবে! একেই ত বলে প্রকৃত হিন্দুর দৃষ্টি। যাক্ শিল্পকলা রসাতলে। চাই না আমরা নৃতন কিছুই! রজালয় কি কেবল কলা কৌশল নৃত্যগীত বা প্রমোদের স্থান? ওয়ে হিন্দুর পবিত্র ধর্মমন্দির! হিন্দুর নৈশ নীতি বিচালয়! ওয়ে এই পতিত ভারতে পুণ্য পুরাণ প্রচারের প্রধান তপোবন!

নাট্যকাভিনয়ে শ্রীকৃষ্ণের মুখে যদি কেবল বলা হয় যে শঙ্কর কষ্ট হবেন অতএব চল, তাঁকে পূজায় তুষ্ট ক’রে প্রবীর বধ সহজ ক’রে নিয়ে আসি, তাহ’লে দর্শকেরা কেউই ‘নবযুগের’ মতো এতটা শিশুর ন্যায় অবোধ নন যে সেই ন্যাকড়ার রং করা কদম্বা কৈলাসের, কটিদেশ পর্যন্ত উচ্চ পিসবোর্ডের চূড়া স্বচক্ষে না দেখলে কিছুতেই বুঝতে পারবেন না যে তারা সত্য সত্যই কৈলাসে গিয়েছেন দেবানিদেব মহাদেবকে পরিতুষ্ট করতে। আমাদের মনে হয় হিন্দুর দেব-দেবীকে ভ্যাঙ্‌চানো ও হিন্দুর স্বপ্নপুরী কৈলাস বা গোলকের ব্যর্থ অঙ্কুরণের নিফল চেষ্টা করাটাই যথার্থ হিন্দুর প্রাণে আঘাত করা ও কলানৈপুণ্যের দৈন্তজ্ঞাপন করা মাত্র! বরং ওই সব কল্পনাভীত অমর্ত সৌন্দর্যালোকের দৃশ্যগুলি সম্বন্ধে পরিহার করাই শুধু কলাসম্মত নয় প্রকৃত হিন্দুদেরই পরিচয়।

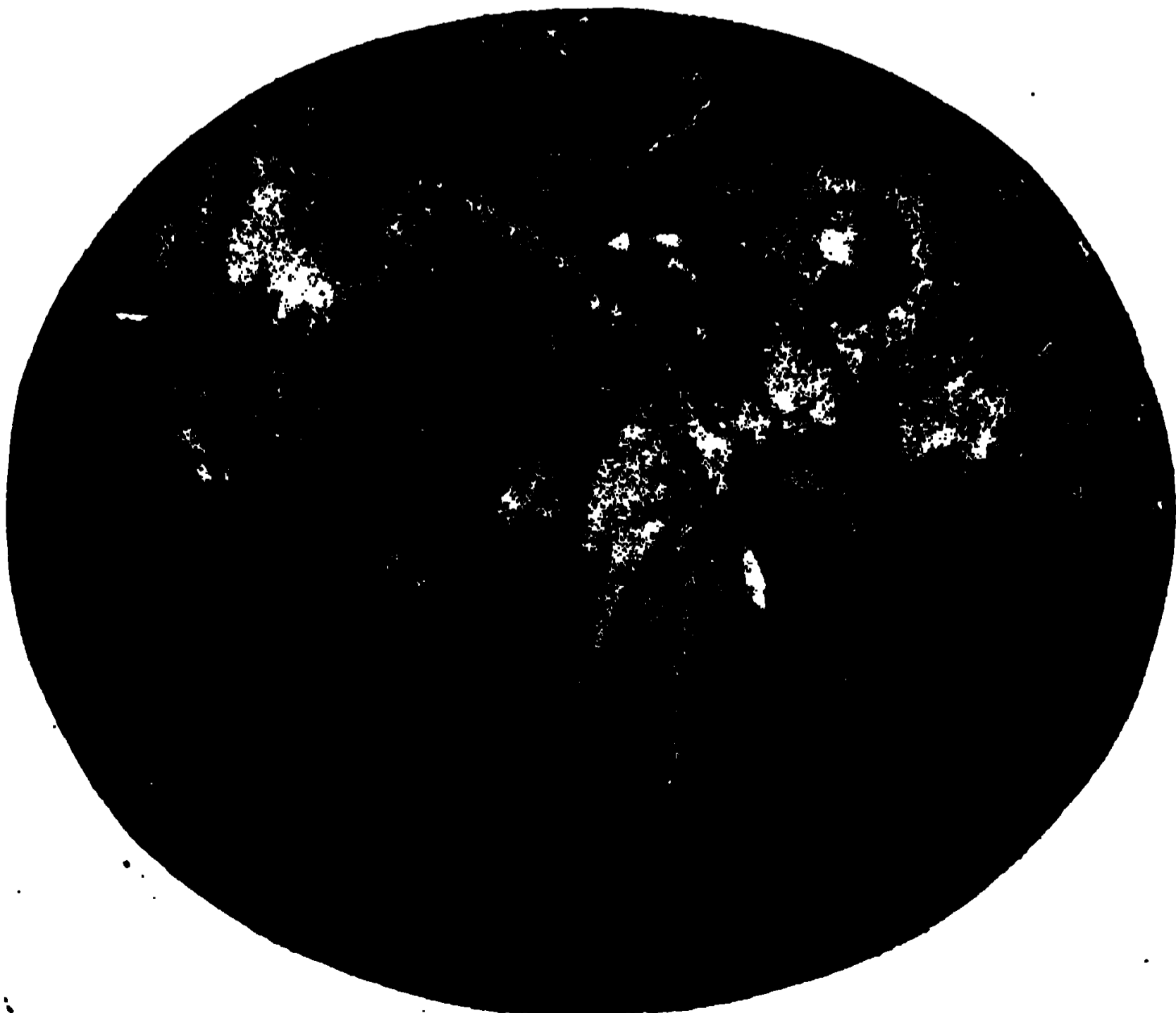
*

‘নাট্যধর’ হিন্দু ব’লেই উচ্চশিক্ষিত হিন্দু অভিনেতা ভাদুড়ী মহাশয়ের হাতে হিন্দুদের মর্যাদা রক্ষা পেয়েছে দেখে, হিন্দুর দেব দেবীর সম্মান অক্ষুণ্ণ আছে অথচ নাটকের সৌন্দর্য্য বৃদ্ধি হয়েছে দেখে, তাঁর কলানৈপুণ্যের প্রশংসা না করে থাকতে পারেনি। সমালোচকের ছদ্মবেশপরা ছ’একটি গোঁড়ামীর অবতার তথাকথিত হিন্দু-নিদ্দের fanaticism ক্রমে এতই বেড়ে উঠেছে যে, গিরিশচন্দ্রের নাটকের উপর কলম চালানোটাও তাদের কাছে একেবারে ‘গোহত্যা’ রূপ মহাপাতকের নামাস্তর মাত্র হ’য়ে দাঁড়িয়েছে!

নাট্যমন্দিরের 'ঐনীর' অপূর্ণ প্রয়োগ নৈপুণ্য দেখে কেউ কেউ ওটাকে "Improvement on the author" বলাতে সন্যোগী 'নবযুগ' উষ্ণ হয়ে উঠে তাদেরও আক্রমণ ক'রেছেন। একজনকে 'দালাল' 'হামবড়া' "কালাপাহাড়" প্রভৃতি মিষ্ট উপাধিতে ভূষিত করে তার হিন্দুত্বের সম্বন্ধে সন্দেহান হয়েছেন, আর একজনের উক্তিকে তিনি 'প্রলাপ' আখ্যা দিয়ে তাঁকে 'অজ্ঞাত মহাপুরুষ' বলে বিক্রম করেছেন। এগুলো অপরের প্রতি প্রযুক্ত হ'লেও সম্পাদকীয় শিষ্টাচার ও সাহিত্যিক সৌজ্ঞেয় বহির্ভূত বলে আমরা এর উল্লেখ ক'রতে বাধ্য হলাম।

পরিশেষে বক্তব্য এই যে নাট্যশিল্প নাট্যশাস্ত্র, অভিনয়কলা ও রঙ্গ-কার সম্বন্ধে

সম্পূর্ণ অজ্ঞ হ'য়েও যিনি নাট্যকাভিঃয়ের সমালোচক সেজে হস্তাক্ষিপ্ত হ'তে লজ্জা বোধ করেন না এবং সাহিত্যিক হিসাবে এযাবৎ বিশেষ কিছু পরিচয় না দিয়াও যিনি রাতারাতি পত্রিকার সম্পাদকরূপে নিজ নাম মুদ্রিত ক'রেছেন, তাঁর পক্ষে শিশির-বাবুর নাটক পরিবর্তনের যোগ্যতা সম্বন্ধে প্রশ্ন করাটা নিতান্তই অশোভন হয় না কি? আমরা তাঁর অবগতির জ্ঞান জানাচ্ছি যে রাইনহার্ট, গর্ডন ক্রেগ্, মায়ার হোলট্ প্রভৃতি জগতের যে কজন শ্রেষ্ঠ প্রয়োগকর্তা তাঁদের কেহই নাট্যকার নন এবং সাহিত্যিক বলেও তাদের পরিচয় ছিল না। তাঁহারা স্বল্প প্রয়োগশিল্পী বলেই প্রসিদ্ধ এবং নাটকের পরিবর্তন ও পরিবর্তনে তাঁদের সকলেরই অধিকার আছে।



রঙ্গরেণু

মেরি পিককোর্ড আর ডগ্লাস ফেয়ার-
ব্যাঙ্কসের বিবাহিত জীবনের পাঁচ বছর
অতিবাহিত হ'য়েছে এই জন্তে স্বামী স্ত্রী
পরস্পরকে অদ্ভুত উপহার দিয়েছেন—স্বামী
দিয়েছেন স্ত্রীকে একটি কাঠের ডলন আর
স্ত্রী স্বামীকে একটি বড় কাঠের বাটি। এই
উপলক্ষে যে উৎসব হ'য়েছিল তা'তে শ্রীযুক্ত
ফেয়ারব্যাঙ্কস্ টুপির বদলে সনস্করণ ওই
বাটি মাথায় দিয়ে তাঁর আনন্দ প্রকাশ
ক'রেছিলেন।

* * *

শ্রীমতী ডোরোথি ম্যাকাইল প্রথমে
হরফ-ঠোকা মেয়ের (lady typist)
চাকরী ক'রতেন আর শ্রীযুক্ত জন বাওয়ার্স
আইন পড়তেন। ছ'জনেরই মতলব্ বদলে
যায় এবং তাঁরা চলচ্চিত্রে অভিনয় করবার
কাজে ভর্তি হন। 'চার্ক'-নামক ছবিতে
তাঁরা আবার তাঁদের প্রথমকার কাজ
অনুযায়ী ভূমিকা পেয়েছেন। শ্রীমতী
ম্যাকাইল 'টাইপিষ্টের' আর শ্রীযুক্ত বাওয়ার্স
উকিলের অংশে অভিনয় ক'রেছেন।

* * *

স্থানীয় "মোব"-রঙ্গমঞ্চে সার হল কেনের
"প্রডিগ্যাল সান" নামক বইয়ের যে চলচ্চিত্র
দেখান হ'চ্ছে তা'তে নায়কের ভূমিকায়
অভিনয় ক'রেছেন শ্রীযুক্ত ষ্টুয়ার্ট রোম।

তিনি ১৮৮৭ খৃষ্টাব্দের তিরিশে জানুয়ারী
ইংলণ্ডের নিউবেরি সহরে জন্মগ্রহণ করেন
এবং এখনও অবিবাহিতা তাঁর আসল নাম
ওয়ানহাম রায়ট।

* * *

শ্রীযুক্ত রাডলফ্ ভ্যালেন্টিনো "চোখ-
ডাকা বাজপাখী" (The Hooded Falcon)
নামক একখানি ছবিতে নায়কের ভূমিকায়
নাম্বেন। ঐ ছবির কাজ এখনও শেষ
হয়নি! প্রসিদ্ধ অভিনেতা শ্রীযুক্ত এ্যালান
হেল এই ছবির "ডাইরেটর"।

* * *

শ্রীযুক্তা কনষ্টান্স টাল্‌মাজ এর পর
নাম্বেন "অস্ত-সূর্যের পূর্বাধিকে" (East of
the setting-sun) নামক ছবিতে। এই
ছবির কাজ এখনও চলছে।

* * *

প্রথম চলচ্চিত্র বেরিয়েছিল ১৯০৮ খৃষ্টাব্দে
লস্ এন্জেলসে আর তা ছ'দিনে শেষ
হ'য়েছিল। তাতে শ্রেষ্ঠ অংশে নেমেছিলেন
শ্রীযুক্ত হোবাট বস্‌ওয়ার্প।

* * *

প্রসিদ্ধা অভিনেত্রী শ্রীমতী ম্যাডিস্
ব্রুক্‌য়েল ৩১ বছর বয়সের সময় প্রথম
চলচ্চিত্রে অভিনয় করতে আরম্ভ করেন।

চন্দন চৌবে হিন্দুস্থানী সঙ্গীতে কলাকারু

শ্রীদিলীপ কুমার রায়



আমাদের দেশের ওস্তাদেরা প্রায়ই মহা তর্কাতর্কি করেন রাগের বিশুদ্ধতা নিয়ে। এ বিষয়ে তাঁদের সতর্কতারও যেমন অস্ত নেই, বিশ্বজগতের কারুর গানে তুষ্ট হবারও তেমনি কোনও বালাই নেই। কারণ এখনও কোনও গায়ক গান গাইতে আরম্ভ করলে তাঁরা তাঁদের সমগ্র চৈতন্যকে নিযুক্ত করেন বিশ্লেষণ ক'রে দেখতে যে তাঁর রাগটির রূপ ছবছ বজায় আছে কি না। এবং তাঁরা সর্বথা সব রাগ সম্বন্ধেই নিজেদের কল্পিত ধারণার কষ্টিপাথরে না ফেলে গায়কের যোগ্যতার চরম বিচার কর্তে পারেন না। অবশ্য এরূপ বিচারের মধ্যে একটা intellectual মূল্য নির্ধারণের প্রয়াস আছে একথা মানি। কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে একথাও বলতেই হবে যে একমাত্র রাগের কাঠমের

শুদ্ধাশুদ্ধতার উপরই গায়ক বা গুণীর চরম কৃতিত্ব নির্ভর করতে পারে না, যেটা আমাদের সমজদাররা মনে করেন; একথাটি ভবিষ্যতে বিস্তারিত ভাবে লেখার ইচ্ছে আছে। আজ শুধু এ প্রসঙ্গে এইটুকু মাত্র বলতে চাই যে বিখ্যাত চন্দন চৌবের গান শুনে শুনে আমার এই কথাটাই বড় বেশী ক'রে মনে হয়েছিল। তিনি বসন্তে পঞ্চম লাগান ও কোমল ধৈবত ব্যবহার করেন। বাঙালী শাস্ত্রকাররা নাকি বলেন এতে বসন্তের জাত যায় কেন না সে এতে ক'রে পরজ না হয়েই পারে না। ওদিকে আবার যে ঠাটে বসন্ত গাই—অথাৎ সঙ্গমকধন) সে ঠাটে অনেক বড় বড় ওস্তাদ ললিত গেয়ে থাকেন (পণ্ডিত ভাত খণ্ডের পুস্তক দ্রষ্টব্য)। সংস্কৃত সঙ্গীত

শাস্ত্রাদিতে নানা রাগের যে ঠাট দেখতে পাই তার সঙ্গে চলিত ঠাটের কোনও মিলই খুঁজে পাওয়া যায় না।

এই সব দেখে শুনে ও চন্দন চৌবের গান শুন্তে শুন্তে আমার এই কথাটা বড় বেশী ক'রে মনে হ'ত যে কোনও গায়কের এ ভাবে গুণ বিচার করাটা ঠিক সঙ্গত নয়। যখন ভারতবর্ষের নানাস্থলে রাগ রাগিণীর রূপ বিষয় না নেন্ মতভেদ আছে তখন কথায় কথায় নিজেদের দেশের ব্যবহারের বা সংস্কৃত শাস্ত্রের ব্যবস্থার অকাটা দোহাই দেওয়া বোধ হয় বিড়ম্বনা। একটা মোটামুটি সাধারণ নিয়মে পৌছন অবশ্য দরকার। তবে সেটা দরকার বলেই বিরুদ্ধ মতকে অসহিষ্ণু ভাবে আক্রমণ করাটা আরও বেশি নিন্দনীয়। এ সম্বন্ধে একটা বিধিবদ্ধ নিয়মকানুন গড়ে উঠতে পারে কেবল—

রীতিমত সঙ্গীত সম্মেলন আহ্বান ক'রে ও বড় বড় ওস্তাদের মতামত নিয়ে একটা আপোষে নিষ্পত্তি ক'রে। তবে সেজন্য আমাদের ওস্তাদ সম্প্রদায়ের সব আগে শেখা দরকার—সুশিক্ষা ও সর্বোপরি নিয়মামুগত্য। কিন্তু সে অনেক দূরের কথা। সম্ভবতঃ আমাদের স্বরাজ সম্ভাবনার চেয়ে কম সুদূর নয়। অথচ দূরের কথা বলে সঙ্গীতাহু-রাগীরা অসহায় ভাবে সঙ্গীতচর্চা ছেড়েও দিতে পারেন না। কারণ রাগরাগিণীর সাটগুলিকে একটা নিয়মে বন্ধ করা যদি চ পারে করা চলে, তার জন্য সঙ্গীতচর্চাকে ধামাচাপা রাখা চলে না। তাই সমস্যা হচ্ছে এই যে যতদিন রাগরাগিণীর বিচার সম্বন্ধে কোনও চরম নিষ্পত্তি না হয় ততদিন সঙ্গীতকে ও সঙ্গীতকারকে বাঁচিয়ে রাখার, উৎসাহিত করার উপায় কি।

মুখের রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” যত শীঘ্র পারে

এমনটী আর কোনটীতে পারে না।

সুগন্ধে মুখের রং,
মন, প্রাণ ফুৎকুড়ি ছুলি ও
মুগ্ধ করে কুঞ্চিত ভাব দূর করে
দাম প্রতি শিশি চৌদ্দ আনা

সোল এজেন্ট :—ফারলিং ইম্পোর্ট কোং

70, Colootool Street, Calcutta.



আমার মনে হয় যে ততদিন গায়ককে রাগরাগিণী সম্বন্ধে তার নিজের নিয়মকানুনের মাপকাঠি দিয়েই বিচার করা ভাল, শ্রোতার অভ্যস্ত নিয়মকানুনের মাপকাঠি দিয়ে নয়। যেমন, আবদুল করিম বাগেশ্রীতে পঞ্চম ব্যবহার করেন না। বেশ তিনি পঞ্চম বর্জিত ক'রেই বাগেশ্রী গান না, কতি কি? অর্থাৎ যতদিন রাগরাগিণীর নূতন করে

অনুপ্রাশন ও নাম করা না হচ্ছে ততদিন বাগেশ্রীতে পঞ্চম দিলেই বা ঠেকাচ্ছে কে আর না দিলেই বা সমর্থন করছে কে? চন্দন চৌবে বসন্তে পঞ্চম লাগিয়ে থাকেন। বেশ তাই ক'রেই তিনি গান না কেন, যখন একটু শাস্তভাবে ভেবে দেখলেই দেখা যায় যে তাতে আমরা অন্ততঃ আপাততঃ ত আপত্তি করতে পারছি না—যেহেতু এ

সঙ্গীত-রাজ্যে ছলস্থূল

দুর্ভেদ্য দুর্গদ্বার উন্মুক্ত !!

প্রাচীন ও আধুনিক রাগ, রাগিণী, সুর তাল, লয়, সুরপ্রকাশ। সদৃশক, অর্থ ও ধৈর্যের অভাব অথবা অত্যধিক তোষামোদ করিতে হয় বলিয়া যাহারা সঙ্গীত সুধাপানে বঞ্চিত ছিলেন—তাহাদের আকাঙ্ক্ষা পরিতৃপ্তি মানসে আশাতীত আয়োজন।

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

সর্বপ্রকার গীত বাচ্য বিষয়ক বাংলার একমাত্র মাসিক পত্রিকা।

তত্ত্বাবধানক ও লেখক সেখিকাগণ।

সঙ্গীতাচার্য—লক্ষ্মী প্রসাদ মিশ্র

সঙ্গীত নায়ক—শ্রীযুক্ত গোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায়

শ্রীযুক্ত দিলীপ কুমার রায়

সঙ্গীতাচার্য—শ্রীযুক্ত ছলত চন্দ্র ভট্টাচার্য

সঙ্গীতাচার্য—শ্রীযুক্ত তুলসী দাস চট্টোপাধ্যায়

প্রকেশ্বর—শ্রীযুক্ত হরেন্দ্রনাথ শীল

শ্রীযুক্ত পান্নালাল রায় চৌধুরী

শ্রীমতী বাণী ঠাকুর

.. মোহিনী সেন গুপ্তা

.. নিহার বাল্য দেবী

সম্পাদক—শ্রীযুক্ত শরৎচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

মানেন্দ্র—শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস

সম্পন্ন বার্ষিক মূল্য দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন



প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল।

৩ অষ্টেড ডবল রীড	সেগুন কার্টের বাক্স সমেত	৪৫
এ স্পেশাল	এ	৫০
এ স্পেশাল, এক সেট বাস রীড (উদার)	এ	৫৫
৩ অষ্টেড ডবল রীড	সেগুন কার্টের বাক্স সমেত	৬০
এ স্পেশাল	এ	৬৫
এ স্পেশাল এক সেট বাস রীড	এ	৭০

৮। সি, মালবাজার ষ্ট্রীট, কলিকাতা
ফোন ৪৩৬ কলি:

আপত্তি তোলায় নজীরাভাব। অর্থাৎ কিনা এরূপ আপত্তি তুললে কি সে তর্কের মীমাংসা হবার কি এক কণা পরিমাণ সম্ভাবনা থাকে? অর্থাৎ কিনা রাগরাগিণীর ঠাট নিয়ে ওস্তাদেরা যতই কেন না উষ্ণ মেজাজ দেখান তাকে একপক্ষ উচ্চস্বরে চিরকালই বলবেন—এ রাগে অমুক পদা লাগে; অপর পক্ষ ততোধিক উচ্চকণ্ঠে প্রচার করবেন—না লাগে না। ফলে শেষটায় কার কণ্ঠপেশী সমূহের জোর বেশি সেইটেই এ বিষয়ে বিবাদের সেরা প্রমাণ বলে গণ্য হবার আশঙ্কা পনের আনা হ'য়ে দাঁড়াবে সুতরাং আমার মনে হয় আমরা যদি “আপাততঃ” গায়ককে তাঁর নিজের ধারায় ও শিক্ষা অনুসারেই গাইতে বলি তাহলে তাতে ক্ষতির চেয়ে লাভই বেশি হবে। কেন বেশি হবে সে সম্বন্ধে আজ দুচারটা কথা সাধ্যমত সংক্ষেপে বলব।

প্রতি রাগের নাম করাটা conventional বা লৌকিক। কিন্তু রসসঞ্চারটা eternal বা চিরন্তন। কবি বলেছেন গোলাপ ফুলের নাম মন্ব হ'লে তাতে গন্ধের

তারতম্য হ'ত না। বাগেশ্রীকে শ্রীরজনী বা ভৈরবীকে তোড়ি বললেও তেমনি তার সুরগত ও প্রাণগত রসের তারতম্য ঘটতে পারে না। তাই যতদিন রাগরাগিণীর নাম করা সম্বন্ধে নিখিল ভারতের ওস্তাদেরা মিলেমিশে একটা আপোশে মীমাংসা না করেন ততদিন আমরা রাগরাগিণীর নামকরণ বা ঠাট নির্ণয় রূপ conventional দিক্‌টার উপর বেশি জোর না দিয়ে রসোদ্ভেক রূপ eternal দিক্‌টার উপর বেশি জোর দিলে বোধ হয় সব দিক্‌ দিকেই স্নবুদ্ধির পরিচয় দেব। পক্ষান্তরে যদি আমরা ততদিন পর্যন্ত এই লৌকিক বিষয়ের চরম নিষ্পত্তির মুখ চেয়ে ব'সে থেকে তার চিরন্তন রসের আবেদনের প্রতি উদাসীন থাকি তবে সেটা সেরূপ জ্ঞানীর মতন কাজ হবে না।

লক্ষ্মী সঙ্গীত সম্মেলনে অনেকেই গিয়েছিলেন ওস্তাদের গুণপণা শুন্তে ও কীর্তি-কলাপ দেখতে। কিন্তু যারা তাঁদের স্বীয় রাগরাগিণীর কাটামটিকেই চিরদিন সত্য মনে করে গান শুন্তে গিয়েছিলেন তাঁরা

বিবাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডস্‌ সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

ইউনিভারসিটি বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকাতা।

ফোন নং ৮২০৬ বড়বাজার

বোধ হয় মোটের উপর ঠেকেছেন একথা বলা যেতে পারে। কিন্তু যারা গানের রস সঞ্চারের আবেদনটি উপভোগ করে গিয়েছিলেন—যাদের মধ্যে লেখক অন্যতম ছিলেন তাঁরা বোধ হয় চিরন্তন আনন্দের খোরাক কিছু যোগাড় ক'রে ফিরেছিলেন।

এখন কথা উঠতে পারে যে সত্যিকার আনন্দের উৎস সঙ্গীতের কোথায়? না, এই চিরন্তন রসের সস্তার যোগানোর ক্ষেত্রে। তার মানে? তার মানে এই যে গুণী নিজের সৌন্দর্য জ্ঞানকে স্বরের মুকুরে কি ভাবে প্রতিফলিত করতে পেরেছিল সেইটের উপরই গুণীর গুণপণা সম্যক নির্ভর করে, কোন রাগ কি কি পর্দা দিয়ে গেয়েছিল তার উপর নয়। অর্থাৎ গায়ক কি রকম আবেগ নিয়ে গান করে, সঙ্গীতে তাঁর আন্তরিকতা (sincerity) কত গভীর ও সেইটে প্রতি মধুর স্বরের মধ্য দিয়ে তিনি কতখানি শরীরী করে ধরতে পেরেছেন সেইটেই হচ্ছে তাঁর সঙ্গীতের চিরন্তন মূল্যের বিচারের চরম মানদণ্ড। একজন বিখ্যাত করাসী সঙ্গীত সমালোচক লিখেছেন “গান কেবলই তখনই গাওয়া উচিত যখন মানুষ

গান না গেয়ে থাকতে পারে না। সঙ্গীতের সর্বপ্রথমে হওয়া উচিত—আন্তরিক।”

এই কথাগুলি চন্দন চৌবের গান শুনতে শুনতে আমার প্রায়ই মনে হ'ত। কারুর কারুর মত এই যে লক্ষ্মী নিখিল ভারত সঙ্গীতসম্মিলনে এবার যত গায়ক এসেছিলেন তার মধ্যে চন্দন চৌবেই শ্রেষ্ঠ শিল্পীপদ বাচ্য। আমি নিজে চন্দন চৌবে ফেয়াস থাকে একত্রে সর্বশ্রেষ্ঠ স্থান দেবার পক্ষপাতী।

চন্দন চৌবে লক্ষ্মীয়ে সর্বশ্রেষ্ঠ গায়ক ছিলেন কি না সে বিচারে বিশেষ ফল নেই। তবে যেটা বিশেষ ক'রে বলবার কথা সেটা হ'চ্ছে এই যে এত বড় গুণীগায়ক ভারতবর্ষে অল্পই আছে। আর তার প্রধান কারণ তাঁর গানের Sincerity অতি আশ্চর্য রকমের স্বয়ম্পর্শী। তা'ছাড়া তাঁর কণ্ঠস্বর এত মধুর যে তেমন মধুর স্বর বড় বেশি শোনা যায় না—বিশেষতঃ আমাদের দেশের কোকিলকণ্ঠ ওস্তাদদের মধ্যে। এর কারণ আমি ইতিপূর্বে লিখেছি—যে ওস্তাদরা ভাল কণ্ঠ পেলেও ইচ্ছে ক'রে অনেক সময়ে তার ওপর আক্ষালন ও অত্যাচার ক'রে তাকে

নব্যতন্ত্রে নবীন শিল্পী-সমন্বয়ে

নবীন নাট্যকারের নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্গ নাটক

রাজা গণেশ

কবে? কোথায়? থাকুন প্রতীক্ষায়।

নষ্ট ক'রে ফেলেন। তবে কারণ এটা হোক বা না হোক কথাটা যে সত্য তা বোধ হয় যিনিই আমাদের অধুনাতন ওস্তাদের সঙ্গে একটু সংশ্রবে এসেছেন তিনিই স্বীকার করবেন। এবং বোধ হয় সেইজন্যই চন্দন চৌবের গান আমাদের অনেকের এত ভাল লেগেছিল।

কিন্তু শুধু গিট কণ্ঠের জন্যই তাঁর গান ভাল লেগেছিল বললে ত অসাধারণ গায়কটির প্রতি অবিচার করা হয়। তাঁর প্রধান গুণ আমার মনে হয় দুটি। (১) তাঁর অসাধারণ sincerity বা emotional appeal ও (২) তাঁর গলার দুর্লভ মিড।

কোনও গায়কের গানের বিশদ সমালোচনা করাটা অনেকটা সুন্দর দৃষ্টির উচ্ছ্বসিত সমালোচনার মতনই বিড়ম্বনা। কারণ এতে ফল যা হয় সেটা কেবল এই মাত্র যে পাঠকের মনের মধ্যে একটা অস্পষ্ট ধারণা জন্মায় যে গানটি বা দৃশ্যটি

অতি সুন্দর। হাজার বর্ণনায়ও এর বেশি ফল হতে পারে না।

তাই আমি এসম্বন্ধে আজ আর বেশী না বলে এইটুকু মাত্র বলতে চাই যে চন্দন চৌবেকে লেখক জুলাই মাসে মাসখানেকের জন্য কলিকাতায় নিমন্ত্রণ করেছেন এবং তাঁর উদ্দেশ্য কেবল সঙ্গীতানুরাগীদের যথার্থ উচ্চাঙ্গের কলাকার সম্মত হিন্দুস্থানী গান শুনবার একটা সুযোগ দেওয়া। রাগের বিশুদ্ধতা প্রভৃতির কচকচি নিয়ে মাথা না ঘামালেও যে গানের প্রবন্ধ ও গভীর বসোপভোগ অসম্ভব নয় সেটা আশা করি চন্দন চৌবের গান শুনলে অনেক সঙ্গীতানুরাগীরা বুঝতে পারবেন। আমার আশা হয় বিখ্যাত গায়ক চন্দন চৌবে কলিকাতায় সঙ্গীতানুরাগীদের কাছে তাঁর প্রাপ্য আদর ও সম্মান পাবেন। কারণ হিন্দুর মধ্যে এত উচ্চদরের ও মধুর গায়ক অতি বিরল। *

* চন্দন চৌবে বিখ্যাত হার্মোনিয়াম বাদক ও সঙ্গীতের পৃষ্ঠপোষক শ্রীশ্যামলাল ক্ষেত্রী মহোদয়ের বাণীতে থাকবেন।

ঠিকানা :—১০১ হারিসন রোড।

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাদী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

দেশবন্ধু বস্ত্রালয়

২১, বর্ণওয়ালিস স্ট্রীট

খদ্দের নানা রকম নানা বস্ত্রের বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

দি নিউ কেফ্

বিডনষ্ট্রীটে—নাট্যমন্দিরের সম্মুখে

— চা —

চপ, কাটলেট্, কোম্বী, কারী প্রভৃতি
ভদ্র মহোদয়গণের এবং নাট্যমন্দিরের সুধা
দর্শকস্বন্দের সুবিধার জন্য
ভাল ঘিএ, সুচারুভাবে প্রস্তুত হইতেছে।

পরীক্ষা প্রার্থনীয়।

ক্রেণ্ডল ইনিষ্টিটিউট

কর্তৃক

নাট্য-সম্রাট গিরিশচন্দ্রের শ্রেষ্ঠ সামাজিক নাটক

প্রহসন

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

৭৯।৩৪ নং কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

ফোন ১১৩৯ বড়বাজার

শুক্রবার

১২ই আষাঢ়
৭।।০ ঘটিকায়

বিশ্বরক্ষ

সপ্তদশ অভিনয়

শনিবার

১৩ই আষাঢ়
৭।।০ ঘটিকায়

জন

ত্রয়োদশ অভিনয়

রবিবার

১৪ই আষাঢ়
ম্যাটিনী ৬টায়

কর্ণাজ্জন

১২৪ অভিনয়

অগ্রিম টিকিট বিক্রয় ও সিট রিজার্ভ করা হয়।

অভিনয়ান্তে মোটরবাস পাওয়া যায়।

High Class & Permanent

ENLARGEMENT

Done with our "GIANT" ELECTRIC ENLARGER at the

following Prices :—

6 by	4	Rs.	5
8 by	6	Rs.	8
10 by	12	Rs.	12
12 by	15	Rs.	16
17 by	23	Rs.	35

Highly worked
up and
mounted.
In Sepia 25%
extra.

De LUCCA & Co.

PHOTOGRAPHERS.

34, Park Mansions, Park Street., Calcutta.

১৫০ [মূল্য দুই পয়সা] নাচঘর [Reg No. C. 1304.

মনোমোহন নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ১৩ই আষাঢ়, ২৭শে জুন, রাত্রি ৭।০ টায়
পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

যোগেশবাবুর অভিনব পৌরাণিক নাটক

সম্রাট

(১৮ ও ১৯ অভিনয় রজনী।)

রাম—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

সীতা—শ্রীমতী প্রভা

বুধবার—দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জনের শ্রীদ্বৈপলক্ষে
শ্রদ্ধার নিদর্শনস্বরূপ অভিনয় বন্ধ রহিল।

স্বহস্তান্তিতবার ১৮ই আষাঢ়, ২রা জুলাই, বৈকাল ৪।০

নাট্যমন্দির গিরীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

ভজন

জননী—শ্রীমতী তাহারানন্দিনী

প্রবীণ—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কর্ণওয়ালিশ ষ্ট্রীট, কলিকাতা, বেঙ্গল প্রেসে—শ্রীপূর্ণচন্দ্র মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত ও
শ্রীনলিনীমোহন রায়চৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

সোভিয়ার

২য় বর্ষ

সম্পাদক:

১৯শে আষাঢ়

৯ম সংখ্যা

শ্রীমলিনীমোহন রায়চৌধুরী

১৩৩২



আনন্দ-মেলা

নাট্যজগৎ

শ্রীযুক্ত রাধিকানন্দ মুখোপাধ্যায় বহুকাল পরে আবার আর্ট থিয়েটারের রঙ্গমঞ্চে দেখা দিলেন। সকলেই আশা করেছিল যে তিনি এবার নিশ্চয়ই কোনও নূতন নাটকে একেবারে সম্পূর্ণ কোনও একটি নূতন ভূমিকায় অবতীর্ণ হবেন। কিন্তু তৎপরিবর্তে তাঁকে হঠাৎ শ্রীযুক্ত নিশ্চলেন্দু লাহিড়ী ও নরেশচন্দ্র মিত্রের পরিত্যক্ত পাছকায় ভূষিত হ'তে দেখে অনেকেই বিস্মিত ও ক্ষুব্ধ হ'য়েছেন। আমরা কিন্তু এ ব্যাপারে মোটেই আশ্চর্য্য হইনি। অবশ্য এতদিন পরে একটা নূতন বইয়ের মতন কোনও ভূমিকা নিয়ে নামাটাই শিল্পকলার দিক দিয়ে তাঁর পক্ষে স্বপ্নমত ও শোভন হ'তো বটে কিন্তু লিমিটেড কোম্পানীকে সেক্ষেত্রে বিশেষ ক্ষতিগ্রস্ত হ'তে হতো। যতদিন না নূতন বই খোলা হয় ততদিন তাঁকে বসিয়ে রেখেই বেতন দিতে হতো; এরূপ অপব্যয় পাঁচজনের যৌথ কারবার কখনই অসম্ভব ক'রতে পারে না। শিশির বাবু শ্রীমতী তারাসুন্দরীকে সর্বপ্রথম নূতন ভূমিকায় নামাবেন ব'লে বন্ধপরিষ্কার হ'য়ে পূর্ণ চারমাস কাল তাঁকে বসিয়ে রেখে অর্থের অপব্যয় করেছিলেন ব'লে আর পাঁচজন তো আর তাঁর মতো, আর্টিস্টের খাতিরে এমন অব্যবহারীয় জায় কাজ ক'রতে পারেন না। আর তাছাড়া রাধিকা বাবুও বোধ হয় এত কাল কসে থেকে অভিনয় করার জন্ত নিশ্চয় একটু অধৈর্য্য হ'য়ে প'ড়েছিলেন হাজার হোক চড়কে পিঠ তো! সাজবার সুযোগ কি ছাড়া যায়?

শ্রীযুক্ত নরেশচন্দ্র মিত্র নাট্যমন্দিরে যোগদান ক'রেছেন বলে ঘোষণা পত্র বেরিয়েছিল কিন্তু নাট্যমন্দিরের রঙ্গমঞ্চে এখনও তাঁকে কেউ নামতে দেখিনি। তিনি কি কিছুদিন বিশ্রাম নিচ্ছেন? একেবারে তাঁর হতশাস্ত্য ও ম্লান যশকে পুনরুদ্ধার ক'রে নিয়ে, নব কলেবরে নূতন ভাবে অবতীর্ণ হবেন? আমাদের মনে হয় নাট্যমন্দিরে জনার অভিনয়ে তিনি যদি বিদূষকের ভূমিকায় অবতীর্ণ হ'তেন তাহ'লে নাট্যমোদী দর্শকেরা অত্যন্ত প্রীত হতো! কিন্তু তাকি তিনি করবেন? রাধিকানন্দ বাবুর মতো যে কোনও বইয়ের যে কোনও ভূমিকায় চটপট নেমে পড়বার মতো সুবুদ্ধি ও সংসাহস তাঁর এখনও হয়নি দেখছি!

• নাট্যমন্দিরে বোধ হয় আবার বৃহস্পতি বারের পালা শুরু হ'ল। অনেকদিন পরে আবার সেখানে "পাষাণীর" আবির্ভাব হ'য়েছে। গৌতম ও ইন্দ্র এই দুইটি পরস্পর সম্পূর্ণ বিপরীত চরিত্রের ভূমিকায় অবতীর্ণ হয়ে শিশির বাবু এই নাটকে যে বিভিন্ন ভাবের ও পৃথক রসের অপূর্ণ অভিনয় কৌশল প্রদর্শন ক'রতেন, এবারকার দর্শকেরা সেটি দেখবার দুর্লভ মৌভাগ্য লাভ ক'রতে পারেন নি, কারণ শিশিরবাবু এবার কেবল ইন্দ্র রূপেই দেখা দিয়েছিলেন। অহল্যার ভূমিকায় শ্রীমতী প্রভা যে পরিপাটি ও সর্বদা গুন্দর অভিনয় করেন তা সত্যই অতুলনীয়।

অন্যান্য ভূমিকার পূর্ক অভিনেতা ও অভিনেত্রীরা তাঁদের লক্ষ বশ সম্পূর্ণ অক্ষুণ্ণ রাখতে পেরেছেন। বিশেষ মনোরঞ্জন বাবুর চিরঞ্জীবের চমৎকার অভিনয় একেবারে অননুক্রমণীয় বলে মনে হ'লো! মাধুরীর অংশে তরুণ অভিনেত্রী শ্রীমতী মনোরমার অভিনয়ও মনোরম হয়েছে। শ্রীমান জীবন কুমার গাঙ্গুলী ও শ্রীমতী উষা মদন রতি রূপে যে অপূর্ক নৃত্য লীলা দেখান তা দর্শকদের হৃদয় হরণ করে। অনেকবার দর্শকদের ঘন করতালি তাঁদের পুনরাবির্ভাব কামনা করেছিল কিন্তু তাঁরা দর্শকদের সে প্রার্থনা মঞ্জুর করেন নি। অন্ততঃ একটিবারও যে সে অস্বরোধ রক্ষা করবার জন্ম তাঁদের ফিরে আসা উচিত আশা করি কর্তৃপক্ষ এটুকু তাঁদের শিথিয়ে দেবেন।

শ্রীযুক্ত মনোমোহন পাণ্ডে মহাশয় যে একজন উচ্চ অঙ্গের রঙ্গদক্ষ এ পরিচয় আমরা এতদিন পাইনি। তিনি বহুকাল একাধিক রঙ্গালয়ের মালিক ছিলেন একথা আমরা জানতেম বটে কিন্তু এপর্যন্ত তিনি নিজের কখনও অভিনয় করতেন না বলে তাঁর অভিনয় দেখবার মৌভাগ্য আমাদের ঘটেনি। কিন্তু সেদিন নাট্যমন্দিরে তিনি তঠাৎ যে বিরূপ অভিনয়কলা প্রদর্শন করলেন তা বাস্তবিকই বড় উপভোগ্য হয়েছিল। বীররস, রৌদ্ররস, ও বীভৎস রসের একত্র সমাবেশ করে তিনি সহস্র দ্বিতলের একটি আসন থেকে এমন উচ্চস্বরে

অভিনয় শুরু ক'রেছিলেন যে পা অভিনয় আরম্ভ হয়েও অর্ধ পথে থেমে যেতে বাধ্য হয়েছিল, এবং দর্শকেরা তাঁর সেই একত্র তিনটি রসের অদ্ভুত অভিনয় দেখে এমন মুগ্ধ হয়ে গেল যে তাঁরা সমস্বরে বারবার অস্বরোধ ক'রতে লাগল যে তাঁকে উপর থেকে তুলে নীচেয় তাদের মধ্যে ফেলে দেওয়া হোক! শুনলেম বসবার আসন নিয়ে তিনি কি গণ্ডগোল করা'তেই নাকি এই গম্ভীর প্রহসনের সৃষ্টি হয়েছিল! আমরা তাঁর সে অসাধারণ অভিনয়-শক্তি দেখে ভাবছিলেম—হায়, যদি তিনি একদিন —মাত্র একরাত্রে জন্মও 'আলিবাবার' দস্যুসদ্বারের ভূমিকা নিয়ে অবতীর্ণ হন তাহ'লে সবাই কি খুসীই হবেন—“হিরাত, কাবুল, বাগদাদ, কেউ না যাবে বাদ!”

শ্রীযুক্ত নিরঞ্জন পাল “মমতাজ” শীর্ষক তাজমহল সংক্রান্ত আর একখানি চিত্রনাট্য রচনা করেছেন, আগামী শীতকালে ঐ চিত্র নাট্যের ছবি তোলা হবে বলে তাঁরা সদলে কলিকাতায় অবস্থান ক'রছেন। এই সময়ের মধ্যে তাঁরা অলস ভাবে বসে না থেকে নিরঞ্জন বাবুর “দেবী” (Goddess) শীর্ষক প্রসিদ্ধ নাটকখানি এখানে অভিনয় করবার আয়োজন ক'রছেন। Goddess বিলাতে একাদিক্রমে তিন মাস কাল অভিনয় হ'য়েছিল। সেই সব অভিনেতাদের অধিকাংশই এখানে উপস্থিত আছেন। ঐ নাটকখানি আমরা পড়েছি। শুভে!

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, বর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

খন্দরের নানা রকম নানা বস্ত্রের বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান

রবীন্দ্রনাথের বিসর্জনের ছায়া থাকলেও এবং তার সমগ্র সৌন্দর্য না থাকলেও, বইখানিতে এমন চমৎকার উপাদান আছে যা প্রয়োগ-নৈপুণ্যে সুন্দর ও মনোহর হবে।

* * *

দেশবন্ধুর স্মৃতিভাণ্ডারে সাহায্যকল্পে আর্ট থিয়েটার গত্র সোমবার বিরাট অভিনয় আয়োজন করেছিলেন। স্মৃতিভাণ্ডারের তহবিল বৃদ্ধি করবার পক্ষে সাহায্য করাটা

খুবই সমীচীন হ'য়েছে। আর্ট থিয়েটার এই আয়োজন করে দেশের লোকের কৃতজ্ঞতা-ভাজন হ'য়েছেন, তবে এ সম্বন্ধে একটা কথা বলবার আছে এই যে, সেদিনের ওই বিশেষ রজনীর অভিনয়লব্ধ টাকাটা অনেকে হয়ত' বলতে পারেন যে ঠিক আর্ট থিয়েটারের দেওয়া হোলো বলে মঞ্জুর হ'তে পারে না কারণ ওটা যেন অনেকটা দর্শকদেরই পকেট মেরে আদায় করে দেওয়া

সঙ্গীত-রাজ্যে ছন্দস্তম

দুর্ভেদ্য দুর্গদ্বার উন্মুক্ত !!

প্রাচীন ও আধুনিক রাগ, রাগিণী, সুর তাল, লয়, সুপ্রকাশ। সদৃশ, অর্থ ও ধৈর্যের অভাব অথবা অত্যধিক তোষামোদ করিতে হয় বলিয়া যাহারা সঙ্গীত সুধাপানে বঞ্চিত ছিলেন—তাঁহাদের আকাঙ্ক্ষা পরিতৃপ্তি মনসে আশাতীত আয়োজন।

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

সর্বপ্রকার গীত বাণ্য বিষয়ক বাংলার একমাত্র মাসিক পত্রিকা।

তত্ত্বাবধায়ক ও লেখক লেখিকাগণ।

- | | |
|--------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| সঙ্গীতচার্য— লক্ষ্মী প্রসাদ মিত্র | শ্রীযুক্ত পান্নালাল রায় চৌধুরী |
| সঙ্গীত নায়ক— শ্রীযুক্ত গোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায় | শ্রীমতী বাণী ঠাকুর |
| শ্রীযুক্ত দিলীপ কুমার রায় | “ মোহিনী মেন গুপ্তা |
| যুগ্মচার্য— শ্রীযুক্ত হুমত চন্দ্র ভট্টাচার্য | “ নীহার বালা দেবী |
| সঙ্গীতচার্য— শ্রীযুক্ত তুলসী দাস চট্টোপাধ্যায় | সম্পাদক— শ্রীযুক্ত শরৎ চন্দ্র চট্টোপাধ্যায় |
| প্র.স.র— শ্রীযুক্ত হরেন্দ্রনাথ শীল | মান্যজার— শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস |

সম্পন্ন বার্ষিক মূল্য দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন



প্রকাশক—
আর, বি, দাস।
কলিকাতা মিউজিক হল।

- | | | |
|---------------------------------|------------------------|-----|
| ৩. মট্টেড ডবল রীড | সেগুন কাঠের বাক্স সমেত | ৪৫. |
| এ. শেপাল | এ | ৫০. |
| এ. শেপাল, এক সেট বাস রীড (উদার) | এ | ৫৫. |
| ৩. মট্টেড ডবল রীড | সেগুন কাঠের বাক্স সমেত | ৬০. |
| এ. শেপাল | এ | ৬৫. |
| এ. শেপাল এক সেট বাস রীড | এ | ৭০. |

সি. লালবাজার স্ট্রীট, কলিকাতা
ফোন ৪৩৬ কলি:

হোলো! স্ত্রীরাং এছাড়াও আর্ট থিয়েটারের বার্ষিক লভ্যাংশ থেকেও কিছু দেওয়া উচিত। নাট্যমন্দিরে শুধি বিশেষ অভিনয় আয়োজন না ক'রে তাঁদের অভিনেতা অভিনেত্রী ও অধিকারী মহাশয় নিজদের পারিশ্রমিক থেকে বেশ মোটাকম অর্থ সাহায্য করেছেন। এ বেশ ভাল কথা, কিন্তু এ ছাড়া আরও একটা বিশেষ অভিনয় আয়োজন করাও মন্দ কি?

* * *

আমাদের কেউ কেউ পত্র লিখেছেন যে সেদিন আলফ্রেড ব্রুসার শ্রেষ্ঠ অভিনেতা সম্মেলনে যে বিশেষ অভিনয় আয়োজন হয়েছিল তাতে দর্শকের সংখ্যা এক বেশী হয়েছিল যে স্থানাভাবে টাকা

দিয়েও অনেককে দাঁড়িয়ে দেখতে হয়েছিল কিন্তু হঠাৎ বজ্রাঘাতের মতো সে রাতে দেশবন্ধু মৃত্যু সংবাদ আসতে শোকাস্ত দর্শকেরা অভিনয় বন্ধ ক'রতে বলে রঙ্গালয় পরিত্যাগ ক'রে চলে আসেন। কিন্তু তাঁদের প্রদত্ত অর্থের কিরূপ সদ্ব্যবহার হবে সেটা তাঁরা কেউ জানতে পারে নি। তাঁরা এখন ইচ্ছে করেন যে ঐ টাকাটা দেশবন্ধু স্মৃতিভাণ্ডারে দেওয়া হোক! কিন্তু তাঁদের অবগতির জন্য আমরা জানাচ্ছি যে ঐ রাত্রে বিশেষ অভিনয় মিনার্ভার নোনও ভূতপূর্ক সূপ্রসিদ্ধা অভিনেত্রীর সাহায্যকরে অনুষ্ঠিত হ'য়ে ছিল স্ত্রীরাং সে অর্থ অনুভাবে ব্যয় করার সাধারণের কোনও অধিকার নেই।



রঙ্গরেণু

তম্বু দেহ বজ্রার রাখা চলচ্চিত্র অভিনেত্রীদের প্রধান চেষ্টার বিষয়। অধিকাংশ অভিনেত্রীর মতে অল্প আহার এবং উপযুক্ত ব্যায়াম শরীরের স্থূলতা বন্ধ করার প্রধান উপায়। তাঁরা বলেন কচি ভেড়ার চপ আর আনারস সব চেয়ে লঘু আর পুষ্টিকর খাদ্য। লস্ এঙ্গেলেসে এই দুই ভোজ্যের খুব প্রচলন আছে। আমরা সেদিন নাট্যমন্দিরে 'গাম্বাণী' দেখতে গিয়ে নন্দর করলুম যে অধিকাংশ শ্রেষ্ঠ অভিনেত্রীদেরই দেহ স্থূল হয়ে আসছে, এঁদের দিনকতক উল্লিখিত পথ্য দিয়ে ফলাফল পরীক্ষা করা উচিত নয় কি ?

তরুণ চলচ্চিত্র অভিনেতা শ্রীযুক্ত বেন লায়ন মোটে দু বছর অভিনয় করছেন কিন্তু এর মধ্যেই তাঁকে শ্রেষ্ঠ ভূমিকা সমূহে নামাবার কথা চলছে। এত অল্পসময়ে শীর্ষস্থানে উঠার উদাহরণ বিরল।

প্রসিদ্ধা অভিনেত্রী শ্রীমতী এ্যালনা কবেন্স বলেন "অধিকাংশ কিশোরীই চূড়িত হ'তে ভালোবাসে আর সকল কিশোরীই 'আমি তোমাতে ভালোবাসি' বার বার এই কথা গুণতে ভালোবাসে।"

"ওম্যালিকে গ'ড়ে তোলা" (The making of O'malley) নামক ছবিতে কোনো শ্রেষ্ঠ ভূমিকার অভিনেত্রী শ্রীমতী জুলিয়া হাবলি ৬২ বছর রঙ্গমঞ্চে করছেন।

অ্যাকি কুগানের বিখ্যাত ছবি "ড্যাডি"তে নাম অংশের অভিনেতা শ্রীযুক্ত আর্থার এড্-মাণ্ড্ ক্যাক প্রথমে ষশদ্বী হন "টিল্‌বি" নামক চলচ্চিত্রে স্বেভঙ্গালির ভূমিকায় অভিনয় করে। রঙ্গমঞ্চে শ্রীযুক্ত হার্বার্ট টি এই ভূমিকায় অপূর্ব অভিনয় দক্ষতা দেখিয়েছিলেন। তাঁর পরে শ্রীযুক্ত ক্যাকর চেয়ে এই অংশের অভিনয় আর কেউ ভালো করতে পারেন নি।

প্রসিদ্ধ অভিনেতা র্যামন নোভারোর দুটি চমৎকার আরবদেশীয় টাটু ঘোড়া আছে। এজাতের ঘোড়া আর একটি অন্য কোথাও এখন নেই। এই অঞ্চলগুলোর পূর্ব অধিকারী ছিলেন অষ্ট্রিয়ার পরলোকগত সম্রাট, কার্ল।

জাতীয় সঙ্গীত (National Anthem) নামক যে নাটকখানি বিলাতী রঙ্গমঞ্চে খ্যাতির সহিত অভিনীত হ'য়েছিল ছবিতে রূপান্তরিত হ'য়ে তার নাম হ'য়েছে "আধুনিক যুগের মত্ততা" (Modern Madness)

বর্ণওয়ালিস ট্রাটের বায়োম্বোপ গুলিতে চারু আনা আট আনার টিকিট কেনা যে কি কষ্টকর সে কথা ভুক্তভোগী মাত্রেই জানেন। সাধারণ সংবাদ পত্রেও এ সম্বন্ধে অনেকবার অভিযোগ প্রকাশ হ'য়েছে কিন্তু বায়োম্বোপের মালিক ম্যাডান কোম্পানী টিকিট ঘরের এই উৎপাতের কোনও প্রতিকার

করেন নি। আমরা এ সম্বন্ধে অনেকগুলি পত্র পেয়েছি, কিন্তু পত্রলেখকদের নিকট আমাদের এই অসুযোগ যে তাঁরা যদি টিকিট কেনবার জন্য গুতোগুতি না ক'রে, কিম্বা টিকিট-ঘরের ষাণ্ডে রোধকারী বদমায়েসদের নিকট অতিরিক্ত দাম দিয়ে টিকিট না নিয়ে, দু'চার দিন বায়োম্বোপ না দেখে ফিরে আসতে

পারেন তা'হলে এ উৎপাত আপনি বন্ধ হয়ে যাবে। ওই সকল গুণ্ডার দল যদি উপস্থাপরি তিন চার দিন টিকিট কিনে তার বেশী দামের খরিদার না পায় তা'হলে আর লোকমান দিতে সাহসও ক'রবে না এবং তাদের অবস্থাতেও কুলাবে না!



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টর—জজ, স.বজজ, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

স্বকঃধ্বজ ৪, তোলা ব্রাক্স রসায়ণ ১, চ্যবন গ্রাম ৪, সের। ছরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-বাগান্দব ১০ ইনফ্লুয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮/১ আর্মেনিয়ান স্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার

স্ট্রীট, ১৪৮/১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার)

৪২/১ প্রিয়াণু রোড, ৬৯ রসা রোড।

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাড়া ও তৈয়ারী শোধাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

অবৈতনিক নাট্যসমাজের নূতন সংবাদ !

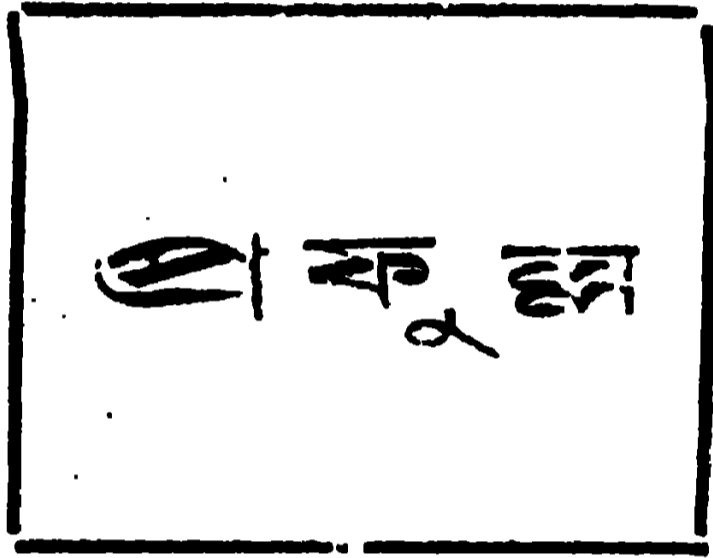
সুপ্রসিদ্ধ

সাক্ষ্যসমিতি

কর্তৃক

মহাকবি গিরিশচন্দ্রের

অসম্পূর্ণ বিয়োগান্ত পঞ্চাঙ্ক নাটক



নাট্যাচার্য্য

শ্রীযুক্ত ভুবনেশ মুস্তফা



পৃষ্ঠপোষক—

কুমার শ্রীযুক্ত ধরনীমোহন রায়

ডাক্তার কুমার নরেন্দ্র নাথ লাহা,

এম, এ; বি, এল; পি, আর, এম; পি, এইচ, ডি;

সভাপতি— শ্রীযুক্ত মণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়।

সম্পাদক— শ্রীভূপতিকুমার দে

যুগান্তর

? ?

ব্যবসাক্ষেত্রে যুগান্তর আনিয়াছে কে জানেন ?

সি, ডি, টি, ইউনাইটেড কোং

কোথায় ?— ১৩নং কলেজ স্ট্রীট কলিকাতা।

বিশ্বাস না হয় আজই আসিয়া দেখিয়া যান।

আচ্ছা সত্য করিয়া বলুন দেখি

এক দোকান হইতে

যদি আপনারা যাবতীয় প্রয়োজনীয় দ্রব্য পান তবে পাঁচ দোকানে যাইবার আবশ্যিকতা আছে কি ? আপনাদের এই অসুবিধা দূর করিবার জন্ত, আমরা নিম্নলিখিত দ্রব্যাদি সর্ব্বথা প্রস্তুত রাখি :—

১। বোম্বাই, মাদ্রাজী ও বেনারসী সাড়ী। ২। সাড়ী, ব্লাউস, জ্যাকেট ও ফ্রকের জন্ত নানাপ্রকার সিল্ক, সাটিন, ভরেল ও ফ্যান্সী পিস্। ৩। সাট, পাঞ্জাবী, ও সূটের জন্ত সূতী ও সিল্কের নানাপ্রকার থান। ৪। রূপার খেলানা, ঘটা, গেলাস ও অন্যান্য নিত্য প্রয়োজনীয় দ্রব্যাদি। ৫। সোণার হুড়ি ও চেন, বোতাম ও সেপ্‌টীপিন ও বহুমূল্য ব্রোচ ও নেকলেস ইত্যাদি। ৬। সুগন্ধযুক্ত তৈল, আতর ও সাবান। ৭। আসন, গালিচা, কার্পেট ও সূজনী।

শুধু ইহাই নহে—আপনাদের মনস্তপ্তির জন্য সুন্দর কাটার ও দরজী দ্বারা আমরা সাট, পাঞ্জাবী, সূট, জ্যাকেট, ব্লাউস ও ফ্রক ইত্যাদি তৈয়ার করাইয়া থাকি।

আমাদের বিশেষত্ব

মহিলাগণের ব্লাউস ও জ্যাকেট এবং সাড়ীর উপর জরির কাজ।

আমাদের উদ্দেশ্য

আপনাদের তৃপ্তি সাধন।

আমাদের কথায় বিশ্বাস করিয়া একবার পরীক্ষা করুন।

কারণ বিশ্বাসে মিলায় কু তর্কে বহুদূর।

বাঙলা নাট্য-সাহিত্যে- “সীতা”

শ্রীনরেন্দ্র দেব

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

সীতাকে বনবাসে পাঠাবার সময় গিরিশ-
চন্দ্রের প্রতিভা কৃষ্টিবাসের কুকীর্তিকে
অতিক্রম ক’রতে পারেনি। অযোধ্যার
রাজ প্রাসাদ থেকে তিনি যে চিরনির্কাসিতা
হ’চ্ছেন একথা না কেনেই গিরিশচন্দ্রের
সীতাকে জন্মের মতো স্বামীর গৃহ ত্যাগ
ক’রে যেতে হ’য়েছিল। রামের কূট পরামর্শ
অনুসারে দেবর লক্ষণ তাঁকে ছলনায় ভুলিয়ে
তপোবন দেখিয়ে আনবার অছিলায় সঙ্গে
করে নিয়ে গিয়ে বনে ছেড়ে দিয়ে এসেছিলেন।
সীতাকে অপমানের উপর আবার এই
আঘাত করাটায় নিতান্ত বাঙালী রামের
মতই স্ত্রীর প্রতি রামের চরিত্রাতীত
নিষ্ঠুরতার পরিচয় দেওয়া হ’য়েছে। গিরিশ-
চন্দ্রের রাম বলছেন—

“তন ভাই আছে হে মঙ্গলা,
তপোবনে যাইতে বাসনা
জানায়েছে সীতা মোরে ;
কহ তারে কার্য হেতু রহিলাম গৃহে,
ছলনায় ভুলায় ললনা
ছলনায় ভুলাও সীতারে—”

দ্বিজেন্দ্রলালের সীতা কিন্তু সংবাদ কেনেই
স্বচ্ছায় পতিসত্য পালনের অঙ্গ বনে
গে’ছিলেন। দ্বিজেন্দ্রলাল দেখিয়েছেন যে
তা’রোপে অহরোধ ভগ্নীর অহুন্নয় ও সর্ব
শেষে-মাজের মিনতি এড়াতে না পেরে তাঁর
মাছয় রাম যখন সত্য পালনে বিমুখ ও গুরু
আজ্ঞা হেলনে উত্তত হ’য়েছেন ঠিক সেই
সময় সীতা এসে বললেন—

“ওনিয়াছি সব,
উঠ প্রাণেশ্বর ; জীবনবল্লভ !
সর্বস্ব আমার ! সম্ভব কি তাও,
সীতার কারণে তুমি ব্যথা পাও
প্রাণাধিক ? উঠ ; তব যশ পুণ্য
রহিবে অটুট, রহিবে অক্ষুণ্ণ ;
পিতৃ সত্য তুমি রেখেছিলে প্রভু
আমিও রাখিব পতিসত্য । কত
মলিন না হব তব পুণ্য রশ্মি
সীতার কারণে । উঠ হে যশস্বী !
এই বন্ধ পতি দিব হাসি মুখে
তুমি দলি তাহে চলে যাও সুখে
যশের মন্দির । তোমারে উদ্বিগ্ন
দেখিবে বলিয়া সীতা ? সীতা বিদ্র
তোমার সুখের ! চিন্তা কর দূর
ছেড়ে যাবো আমি এ অযোধ্যাপুর !
এইখানে দ্বিজেন্দ্রলালের সীতা অপূর্ব
মহিমায় মণ্ডিত হয়ে উঠেছেন। কৃষ্টিবাস
তথা গিরিশচন্দ্র সীতার এ গরীয়সী চিত্র
কল্পনা ক’রতে পারেন নি। যোগেশ বাবুর
সীতাও ঠিক দ্বিজেন্দ্রলালের মহিমাম্বিতা
সীতারই প্রতিধ্বনি ক’রে বল’ছেন—

“নাথ, বুঝিলাম সব ;
কালচক্র নিয়ত ঘুরিছে
সেই চক্রে নিপতিত আমি ।
তোমার কিছুই দোষ নাই ;
আমি কি জানিনি নাথ,
কত তুমি ভালবাস দাসীরে তোমার ?
আমি সহধর্মিণী তব

ধর্ম কার্যে, সত্যের পালনে
কত বাধা নাহি হ'ব।

* * * *
দেবতা আমার! প্রভু! রাজরাজেশ্বর!
তুমি দণ্ড দিয়াছ' দাসীরে
নির্কিঁচারে গ্রহণ করিছু দণ্ডাদেশ!
প্রেম, ঘৃণা, অকরণা—

তোমার সকলি প্রিয়-ওগো প্রিয়তম!”

তবে যোগেশবাবুর পক্ষে আরও একটা
কথা এখানে বলবার আছে এই যে যোগেশ
বাবুর সীতা দ্বিজেন্দ্রলালের সীতার মতো
কেবলমাত্র পুরনারীদের মুখে নিজ নির্কাসনের
কথা শুনেই তাঁর অসীম প্রেমময় স্বামীর পক্ষে
একপং আদেশ দেওয়া যে সম্ভব সে কথা
বিশ্বাস ক'রতে পারেন নি। তাই তিনি
নিজে এসে স্বয়ং রামের মুখ থেকে এই কথা

শুনে তবে নিশ্চিত হ'য়েছিলেন। পতির
প্রেমের উপর সতীর এই যে স্বগভীর বিশ্বাস
এইটি যোগেশবাবুর সীতা চরিত্রকে আরও
অধিকতর রমণীয় ক'রে তুলেছে।

একটা কথা উঠেছিল এই যে রাম না কি
মোটাই 'অধীর' ছিলেন না, এবং স্ত্রী বিষয়ে
এতটা কাতর হওয়া পূর্ণব্রহ্ম নারায়ণ
রামচন্দ্রের পক্ষে নাকি একেবারে সোজাসৃষ্টি
হিন্দুশাস্ত্রের তথা হিন্দু ধর্মেরও বিরুদ্ধাচরণ
করা হ'য়েছে! তাই যদি সত্য হয় তা হ'লে
মায়ামূগের অহুসরণ, সীতাহরণে হাহাকার;
অন্ডায় বালিবধ, ও রাবণ বিনাশের অস্ত
'অকালবোধন' প্রভৃতি পালন তাঁর পক্ষে
অনুচিত হয়ে পড়ে। মহর্ষি বাল্মীকি থেকে
আরম্ভ করে 'রঘুবংশের' কালিদাস,
“রামায়ণের” কৃত্তিবাস; 'উত্তর রামচরিতের'

মুখের রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

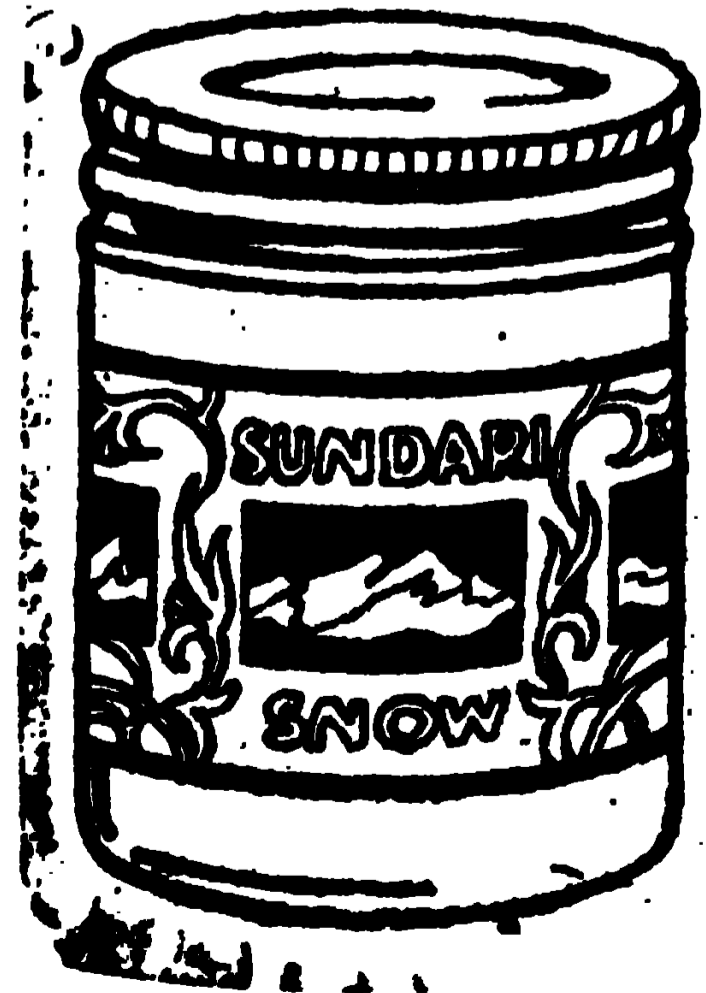
একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” কত শীঘ্র পারে

এমনটী আর কোনটীতে পারে না।

সুগন্ধে মুখের ত্রণ,
মন, প্রাণ ফুৎকুড়ি ছুলি ও
মুন্ধ করে কুঞ্চিত ভাব দূর করে
দাম প্রতি শিশি চৌদ্দ আনা

স্নোল এজেন্ট :—স্টারলিং ইম্পোর্ট কোং

70, Colootola Street, Calcutta.



ভবভূতি, 'মেঘনাদ বধের' মাইকেল মধুসূদন, 'রামায়ণের' রঘুনন্দন, 'সীতার বনবাসের' গিরিশচন্দ্র এবং 'সীতা' নাটকের দ্বিজেন্দ্রলাল এঁদের প্রত্যেকেরই সৃষ্ট রাম জনকনন্দিনীর বিরহে সতীহারা পশুপতির মতই শুধু অধীর নন, অনেকটা উন্মাদও হয়ে উঠেছিলেন স্তবরাং এঁদের সকলকেই শাস্তি দেওয়া উচিত !

গিরিশবাবু তাঁর রামকে নররূপী দেবতা করবার চেষ্টা করেছেন বটে, কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে রাম তাঁর হাতে দেবতাও হ'তে পারেন নি এবং মানুষও হ'য়ে ওঠেন নি। দ্বিজেন্দ্রলাল তাঁর রামকে 'মানুষ' বলে কল্পনা করেছেন এবং মানুষ ক'রেই গোড়ে যেতে পেরেছেন। যোগেশ বাবুও দ্বিজেন্দ্রলালের পদাঙ্ক অনুসরণ ক'রে তাঁর রামের 'মানব' রূপই ধ্যান করেছেন তবে সে মানুষটির সবটুকুই একেবারে সাধারণ মানুষ নয় তাঁর আয়ুর্কপ দেখে শূদ্ররাজ শঙ্কু তাঁকে আপন ইষ্টদেবের মূর্তি মনে করে মুগ্ধ হ'য়েছিলেন।

রামায়ণ গ্রন্থ রচনা ক'রতে ব'সে স্বয়ং

কৃত্তিবাসই যখন বাঙ্গালীর নিকট সম্পূর্ণভাবে ঋণ গ্রহণ ক'রতে স্বীকৃত হন নি; এবং আপনার প্রতিভা ক্ষুণ্ণ না ক'রে নিজের কল্পনা ও ভাব সঙ্গিনীদেরকে অবাধ স্বাধীনতা দিয়েছিলেন; রাম লক্ষণ ভরত শত্রুঘ্ন প্রভৃতির যেরূপ উজ্জল চরিত্র মহর্ষি বাঙ্গালী তাঁর রামায়ণে অঙ্কিত ক'রে গেছেন, কৃত্তিবাসও সেইরূপ তাঁর গ্রন্থে বীরবাহু তরঙ্গীসেন প্রভৃতি রক্ষসুবরাজদের দেদীপ্যমান চরিত্র চিত্রিত করে গেছেন, বাঙ্গালীর রাক্ষসদের এমন হরিভক্ত বৈষ্ণবে রূপান্তরিত ক'রতে যখন একজন শক্তিমান কবি একটুও ইতস্ততঃ করেন নি, তখন—যাঁরা 'রামায়ণ' রচনা ক'রতে বসেননি, কেবলমাত্র কাব্য বা নাটক লিখে গেছেন—যাঁরা শাস্ত্রকার বা পুরাণকার হবার স্পর্ধা রাখেন না—যাঁরা কেবলমাত্র কবি, সেই কালিদাস, ভবভূতি, মাইকেল মধুসূদন, গিরিশচন্দ্র, দ্বিজেন্দ্রলাল এঁদের কারুর রচনার সঙ্গে বাঙ্গালীর রামায়ণের মিল নেই বলে আক্ষেপ ক'রলে চলবে না। সে আক্ষেপ করা শোভা পায় কেবলমাত্র কাব্য-

বিবাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডস সোসাইটির

ও জিনিষ দেখিয়া যান।

ইউনিভারসিটি বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকাতা।

ফোন নং ৮২০৬ বড়বাজার

রসবোধহীন একান্ত গোঁড়া পুরাণপ্রিয়দের। কারণ রসরাজ্যে ওই সব স্বাধীনচেতা কবিদের জন্ম চিরদিনের মতো রত্ন সিংহাসন পাতা হ'য়ে গেছে।

(শ্রীযুক্ত যোগেশচন্দ্র চৌধুরীর সীতা নাটক খানি প'ড়ে মনে হয়, তাঁর গ্রন্থের ভিতরকার প্রধান তথ্যটুকু হচ্ছে সত্য ও সংস্কারের বিরোধ। প্রজাহুরঞ্জনের জন্ম সীতা নির্বাসন ও শমুকবধ প্রভৃতি সামাজিক বিধান শাস্ত্রের জটিল আবর্ত আর শাসনের বিষম ঘূর্ণীপাক সৃষ্টি করে রামের যথার্থ সত্যকে যখন আচ্ছন্ন করে ফেলছিল এবং এতদিন

কেবল 'সত্যের কঙ্কালমাত্র' পূজা করে এসেছি মনে করে তিনি যখন দারুণ অন্ততাপে অন্তরে বাহিরে ব্যাকুল হ'য়ে উঠছিলেন ঠিক সেই সময় মহাসত্যের সন্ধান তাঁকে এনে দিলেন সত্যদ্রষ্টা সত্যকল্প সত্যের প্রচারক সত্যসিদ্ধ মহর্ষি বাল্মীকি! শাস্ত্রশাসন, সমাজ-বিধান, আচার, সংস্কার এ সকলের চেয়ে সত্যই যে শ্রেষ্ঠ ও প্রতিপাল্য, এই টুকুই সম্ভবতঃ এই নাটকের প্রতিপাদ্য বিষয়। গ্রন্থকারের এই মহৎ ও কঠিন চেষ্টা অতীব প্রশংসনীয়।)

(ক্রমশঃ)

নাট্যঘর কার্যালয়

২৪নং (দোতলা) কলেজ ষ্ট্রট্ মার্কেট কলিকাতা।

দি নিউ কাফে

২

বিডনষ্ট্রীটে—নাট্যমন্দিরের সম্মুখে

২

— চা —

চপ, কাটলেট, কোম্বা, কারী প্রভৃতি

ভদ্র মহোদয়গণের এবং নাট্যমন্দিরের সুধা

দর্শকস্বন্দের সুবিধার জন্য

ভাল ঘিএ, সুচারুভাবে প্রস্তুত হইতেছে।

পরীক্ষা প্রার্থনীয়।

ভারতীয় নৃত্যকলা

(মুখবন্ধ)

তালের)দিকে ঝাঁক, আর তালে তালে অঙ্গবিক্ষেপের দিকে ঝাঁক মানুষের প্রকৃতিতে; দৃঢ়সঙ্গ। অসভ্য অবস্থায়ও 'মানুষ যখনই উচ্চভাব প্রকাশ করতে ইচ্ছা করে—সে ইচ্ছার কারণ আনন্দই হউক, ভক্তিই হউক, দেশাত্মবুদ্ধিই হউক—তখনই সে তালের, নির্দিষ্ট তালমানযুক্ত ভাষার প্রয়োগ করে, আর পরিমিত তালে অঙ্গবিক্ষেপ বা নৃত্য করে। আদিম নৃত্যের উৎপত্তি এই রকম ক'রেই হ'য়েছে। সভ্যতার প্রথম স্তরে নৃত্য সকল জাতির মধ্যেই উত্তেজিত ভাবছোতক ছিল। যে অঙ্গকরণ-পদ্ধতির প্রয়োগে নাটকের আবিষ্কার হ'য়েছে তাই আবার অঙ্গকরণশীল নৃত্যের (pantomima) জনক। খুব প্রাচীনকালে দেশাত্মবোধের ভাব বা ধর্মভাব প্রকাশ করা নৃত্যের রীতি ছিল। সভ্যতার আওতায় পড়ে' সে ভাব আন্তে আন্তে সরে' গেছে। আমরা দেখি মানুষ স্বভাবতঃ দুইটা জিনিষের প্রিয়—সে ভালবাসে খেলা, আর চায় উত্তেজনা। নৃত্যে দুয়েরই উদ্দেশ্য সিদ্ধ হয়। নৃত্যও একরূপ ক্রীড়া—কিন্তু এ ক্রীড়া শিষ্ট ও সঙ্গমাত্মক।

নৃত্য মানুষের স্বভাবসিদ্ধ। তালমান রসাত্মক বিলাসসম্বিত অঙ্গবিক্ষেপকে নৃত্য বলে। অঙ্গবিক্ষেপ থেকে তালমানকে বাদ দিলে আর নৃত্য হয় না। ইতিহাস আলোচনা করলে দেখা যায়, মানুষ সভ্য অসভ্য সকল অবস্থাতেই নৃত্য করেছে। দেখা যায়, মধ্যযুগের সভ্যতার স্তরে নৃত্যের বিশেষ উন্নতি হ'য়েছিল। তখন নৃত্য ক্রমে কলার (art) প্রকৃতি ধারণ করে। ভিন্ন ভিন্ন ভাব প্রকাশ করবার জন্য ভিন্ন ভিন্ন ভাবে দেশ কালভেদে হস্ত ও পদের সংযোগ করা হয়। সঙ্গীতশাস্ত্রে একে নৃত্যের 'করণ' বলে। অঙ্গকরণ করবার স্পৃহা থেকেই এই করণগুলির সৃষ্টি হয়ে থাকবে। শারীরবিজ্ঞানবিদরা বলেন, মনে আনন্দ

হ'লে শরীরের উপর যে সব ক্রিয়া হয়, নৃত্যেও সেই সমস্ত শারীরিক ক্রিয়ার ফুর্তি হয়ে থাকে। নৃত্যে শরীরের ভিতর যে তেজের সঞ্চারণ হয় তা সমস্ত শরীরে চারিয়ে থাকে। এ হিসাবে নৃত্যে দেহের অপকার সাধন না করে' পুষ্টিসাধনই করে' থাকে। শারীরিক ব্যায়ামে দেহের যেরূপ বিকাশ ও পরিণতি হয় সেইরূপ নৃত্যেও হয়ে থাকে। শাস্ত্রকাররা বলে' থাকেন, নানাবিধ অবস্থার অঙ্গকরণ করাই হ'লে অভিনয়—

“ভবেদভিনয়োহবস্থানুকার স চতুর্বিধঃ।”

কেহ কেহ বলেন, যে সমস্ত প্রক্রিয়ার সাহায্যে দর্শকদের সামনে নানা অবস্থার ভঙ্গী প্রকাশ (“প্রয়োগ”) সত্যিকারের মত দেখায় তাকেই অভিনয় বলে। অভিনয়ের ব্যুৎপত্তি থেকেও এই অর্থ পাওয়া যায়। দর্শকদের অভিমুখে যে প্রয়োগকে নিয়ে যাওয়া হয় তার নাম অভিনয়:—

অভিপূর্ব্ব নীঞ্ধাতুরাভিমুখ্যর্থনির্ণয়ে।

যস্মাৎ প্রয়োগং নয়তি তস্মাদভিনয়ঃ স্মৃতঃ ॥”

অভিনয় আবার চার রকম। আঙ্গিক, বাচিক, আহাৰ্য্য ও সাঙ্গিক।

“আঙ্গিকো বাচিকস্তদ্বদাহাটঃ সাঙ্গিকোপরঃ।

চতুর্ধাভিনয়স্তত্রাঙ্গিকোহষ্টৈঃ দর্শিতো মতঃ ॥”

অঙ্গের দ্বারা যাহা দেখান হয় তাহা আঙ্গিক। অঙ্গ বললে বোঝায়—মস্তক, হস্ত, বক্ষ, দুই পার্শ্ব কটিতট, পদদ্বয়,—এই ছয়টা। কাহারও কাহারও মতে স্বক্ৰমকেও অঙ্গ মধ্যে ধরা হয় * আর প্রত্যঙ্গ হ'ল—গ্রীবা, বাহুদ্বয়, পৃষ্ঠ, উদর, উরুদ্বয়, জঙ্ঘাদ্বয়—এই ছয়টা। কেহ কেহ মণিবন্ধদ্বয় জাম্বুদ্বয়, ও ভূষণকেও প্রত্যঙ্গের ভিতর ধরেন।

উপাঙ্গ বারটা। তাদের নাম—দৃষ্টি, ক্রপুট, তারা, কপোলদ্বয়, নাসিকাবায়ু, অধর, দন্ত, জিহ্বা, চিবুক ও মুখ।

পাঙ্কি, গুলফ, অঙ্গুলি, উভয় করতল ও পদতল, মুখরাগ, করদ্বয়ের বিস্তার, এইগুলি করণ।

শ্রীঅমূল্যচরণ বিষ্ণাভূষণ।

* অঙ্গাত্ত্র শিরো হস্তো বক্ষঃ পার্শ্ব কটিতটম্।

প্রত্যঙ্গানি স্মিহ গ্রীবা বাহু পৃষ্ঠং তথোদরম্।

পাদাবিতি বড়ুজানি ক্কাবপ্যপরে জণ্ডঃ।

উরু জঙ্ঘে বড়িত্যাঙ্গরণে মণিবন্ধকৌ।

ষ্টার থিয়েটার

পরিচালক—দি আর্ট থিয়েটার লিমিটেড

৭৯।৩।৪ নং কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

ফোন ১১৩৯ বড়বাজার

শুক্রবার

১৯শে আষাঢ়

৭।।০ ঘটিকায়

সাজাহান

ঔরংজেব—শ্রীস্বরেন্দ্রনাথ ঘোষ

সাজাহান—শ্রীঅহীন্দ্র চৌধুরী

সাহানারা—শ্রীমতী রাণীসুন্দরী

পিয়ারা—শ্রীমতী আশ্চর্যাময়ী

শনিবার

২০শে আষাঢ়

৭।।০ ঘটিকায়

জন।

প্রবীর—শ্রীস্বরেন্দ্রনাথ ঘোষ

বিদূষক—শ্রীচিন্তাভি চক্রবর্তী

জনা—শ্রীমতী সুশীলাসুন্দরী

নায়িকা—শ্রীমতী আশ্চর্যাময়ী

রবিবার

২১শে আষাঢ়

ম্যাটিনী ৬টায়

কর্ণাজ্জু

মহাসমারোহে ১৯৪ অভিনয়

অগ্রিম টিকিট বিক্রয় ও সিট রিজার্ভ করা হয়

অভিনয়ান্তে মোটরবাস পাওয়া যায়।

ফেণ্ডস ইনস্টিটিউটের ও সাক্ষ্য-সমিতির

সভ্যগণের সম্মিলনে

নবীন নাট্যকার

শ্রীসুক্ল রঞ্জীন্দ্রমোহন রায় প্রণীত

নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজা গণেশ

১৬৬ মূল্য দুই পয়সা] নাচঘর [Reg No. C. 1304.

নাট্যমন্দির—‘সীতার’

শততম ও একাধিক শততম
অভিনয় রজনী।

শনিবার ২০শে আষাঢ়, ৪ঠা জুলাই, রাত্রি ৭।০ টায়
ও পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

শ্রীযোগেশচন্দ্র চৌধুরী প্রণীত অভিনব পৌরাণিক নাটক



(১০০ ও ১০১ অভিনয় রজনী।)

রাম—শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

লক্ষ্মণ—শ্রীবিষ্ণুনাথ ভাদুড়ী

ভরত—শ্রীতারাকুমার ভাদুড়ী

শক্রঘ্ন—শ্রীশৈলেন্দ্র চৌধুরী

লব—শ্রীজীবনকুমার গাঙ্গুলী

কুশ—শ্রীরবীন্দ্রমোহন রায়

বশিষ্ঠ—শ্রীললিতমোহন লাহিড়ী

বাল্মীকি—শ্রীমনোরঞ্জন ভট্টাচার্য্য শম্বুক—শ্রীযোগেশচন্দ্র চৌধুরী

দুর্য়োধন—শ্রীঅমিতাভবমু (এমেচার)। বৈতালিক—শ্রীকৃষ্ণচন্দ্র দে

সীতা—শ্রীমতী প্রভা

ভৃগুভদ্রা—শ্রীমতী চারুশীলা

বুধবার ২৪শে আষাঢ়, ৮ই জুলাই, রাত্রি ৭ টায়

জনা

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কর্ণওয়ালিশ স্ট্রীট, কলিকাতা, বেঙ্গল প্রেসে—শ্রীপূর্ণচন্দ্র মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত ও
শ্রীনলিনীমোহন রায়চৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

କୋଡ଼ ପତ୍ର

୧ୟ ବର୍ଷ ସମ୍ପାଦକ : ୧୬ଶେ ଆଷାଢ଼
୧୦ୟ ସଂଖ୍ୟା ଶ୍ରୀନଳିନୀମୋହନ ରାୟଚୌଧୁରୀ ୧୩୩୧



ଭିତ୍ତାରିନୀ

ଅଧ୍ୟକ୍ଷକ ଡାକ୍ତର ଚାନ୍ଦ

ଶିକ୍ଷିତ୍ରୀ— ଶ୍ରୀ:ଦେବୀପ୍ରମାଦ ରାୟଚୌଧୁରୀ

নাট্যজগৎ

গত রবিবার নাট্যমন্দিরে শ্রীযুক্ত যোগেশ চন্দ্র চৌধুরী প্রণীত 'সীতা' নাটকের একাধিক শততম অভিনয় রজনীর উৎসব মহা সমারোহে সুসম্পন্ন হ'য়ে গেছে। সেদিন সহরের বহু সম্ভ্রান্ত ও গণ্য মান্য ব্যক্তি নাট্য মন্দিরে উপস্থিত হয়েছিলেন। বিচিত্র পত্র পুষ্প পতাকায় ও রজনীন নৈছ্যাতিক দীপালোকে মনোমোহন নাট্যমন্দির সেদিন মনোহর শ্রী ধারণ করেছিল। সমাগত দর্শকবৃন্দকে পুষ্প ও মাগ্যদানে এবং সুবাসিত গোলাপের নিখ্যাসে অভিষিক্ত ক'রে তাঁদের সচ্ছন্দা করা হয়েছিল।

* *

অভিনয় আরম্ভ হবার পূর্বে নাটোরাধিপতি মহারাজ জগদীন্দ্রনাথ রায় শ্রীযুক্ত শিশির কুমার ভাট্টা মহাশয়কে আশীর্বাদ ক'রে বললেন যে দেশবন্ধু চিত্তরঞ্জনের আশীর্বাদ মস্তকে নিয়ে এবং তাঁর উপস্থিতিতে নাট্যমন্দিরে 'সীতার' প্রথম অভিনয় রজনী আরম্ভ হয়েছিল। আজ তিনি থাকলে এই একাধিক শততম অভিনয় রজনীর উৎসবে তিনিই এসে সানন্দে পৌরহিত্য করতেন কিন্তু তাঁর আকস্মিক পরলোক গমনে শিশির কুমার সে সৌভাগ্য থেকে বঞ্চিত হ'য়েছেন। আজ তাই দেশবন্ধুর পরিবর্তে তাঁরই উপর এই ভার পড়েছে। বঙ্গদেশের নাট্যশালার ইতিহাসে একখানি নাটকের একাদিক্রমে একশত রাত্রির অভিনয় অপূর্ণচন্দ্রের কর্ণাজ্জুনের পূর্বে আর কখনও হয়নি। 'কর্ণাজ্জুন'

নাটকের অভিনয় এখনও বন্ধ হয়নি। তিনি আশা ক'রেন যে শিশিরকুমারের দ্বারা যোগেশ বাবুর এই সীতা নাটকখানিও আরও দীর্ঘকাল ধরে অভিনীত হবে। শিশিরকুমার যেন এই একাধিক শততম অভিনয়ের পর "সীতা"র বনবাস না দেন।

* *

শ্রীযুক্ত অবনীন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয় বলেন যে "একখানি নাটক যদি এইরূপ একাদিক্রমে শতরাত্রি বা সহস্ররাত্রি চলে, তাহলে শিশিরকুমারের ত্রায় একজন প্রতিভাবান দক্ষ নাট্যশিল্পীকে নব নব ভূমিকায় দেখবার অবকাশ আমরা খুব কমই পাবো, সুতরাং তিনি ইচ্ছা করেন যেদর্শকেরা যেন আর রাত্রির পর রাত্রি এই একখানিমাাত্র নাটক 'সীতার' অভিনয় দেখেই সন্তুষ্ট না হ'য়ে তাঁর কাছে নিত্য নূতন নূতন নাটকের অভিনয় দাবী করেন। এবং শিশিরবাবুও যেন আজকের পর সীতাকে সত্যসত্যই নির্বাসিত করেন।

* *

শ্রীযুক্ত শিশিরকুমার ভাট্টা কৃতাজ্জলিপুটে দর্শকদের পুষ্পাজ্জলি দিয়ে অভ্যর্থনা ক'রে বললেন যে একখানি নাটককে সর্বাত্মস্বন্দর ক'রে অভিনয় ক'রতে হলে যথেষ্ট সময় ও প্রচুর অর্থের প্রয়োজন। সুতরাং একখানি নাটকের প্রয়োগব্যয় ষত দিন পর্য্যন্ত না উঠে আসে ততদিন পর্য্যন্ত সে নাটকের অভিনয় বন্ধ করা বা অপর একখানি নাটক অভিনয়ের আয়োজন করা সম্ভবপর নয়। তবে "সীতা"র সম্বন্ধে তিনি বললেন যে এ নাটকখানিকে

জনসাধারণ এতই প্রীতির চক্ষে দেখেছেন যে এখনও সীতার অভিনয়ে প্রচুর দর্শক সমাগম হচ্ছে, এবং এইভাবে সীতার অভিনয়ে যদি দর্শকের অভাব না ঘটে তাহ'লে তিনি আরও দুইশত রাত্রি সীতার অভিনয় ক'রতে প্রস্তুত আছেন। তিনি আরও বলেন যে বাংলাদেশ যে শিল্পীর আদর ক'রতে শিখেছে তার প্রত্যক্ষ প্রমাণ হচ্ছে তাঁর এই নবগঠিত নাট্য-সম্প্রদায়ের আশাতিরিক্ত সার্থকতা! তিনি যেরূপ বাধা, বিপত্তি ও প্রতিকূল অবস্থার মধ্যেও এই নাট্য প্রতিষ্ঠানটি গ'ড়ে তুলতে পেরেছেন তা হয়ত' কোনও দিনই সম্ভব হ'তো না, যদি না বাংলাদেশের নাট্যমোদী স্বধী সঙ্কনেরা তাঁকে এতখানি সহায়ত্ব দেখাতেন এবং এতটা অল্পগ্রহ ক'রতেন। তারপর তিনি দর্শকগণের প্রতি তাঁর আন্তরিক ধন্যবাদ ও কৃতজ্ঞতা জানিয়ে এই ব'লে বিদায় নিলেন যে আমার স্বজাতির নামে আর যে কোনও বদনামই লোকে দিক্ না কেন তারা যে শিল্পের কদর বোঝে না বা শিল্পের আদর ক'রতে জানে না এ অপবাদ তাদের কেউ দিতে পারবে না।

* * *

নূতন সাজ সজ্জায় ও উৎসব-রঙ্গনীর উৎসাহে সেদিনের 'সীতা' অভিনয় পরম উপভোগ্য হ'য়ে উঠেছিল। শ্রীযুক্ত শিশির কুমার ভাট্টার রামের ভূমিকার অভিনয় সেদিন স্থনিপুণ নাট্যশিল্প ও অপূর্ণ অভিনয় কলা কৌশলের একেবারে চরম সৌন্দর্যে উদ্ভাসিত হ'য়ে উঠেছিল! ভারতের ভূমিকায় শ্রীযুক্ত তারাকুমার ভাট্টা ও লক্ষণের ভূমিকায় শ্রীযুক্ত বিশ্বনাথ ভাট্টা যেরূপ

সর্বোৎসাহে অভিনয় করেছেন তা শিশির কুমারের সহোদরদের সম্পূর্ণ যোগ্য হ'য়েছিল। নাট্যকার যোগেশচন্দ্র চৌধুরী স্বয়ং অবতীর্ণ হয়ে শূদ্ররাজ শঙ্করের অংশে সেদিন আশ্চর্য রকম উচ্চ অঙ্গের অভিনয় করেছিলেন। শ্রীমতী চাকুশীলার তুঙ্গভদ্রার অভিনয় অতি সুচারু বলে মনে হ'লো'। ভারতের আদি কবি বাণিকীকে শ্রীযুক্ত মনোরঞ্জন ভট্টাচার্য যেন চকের সম্মুখে এনে উপস্থিত করে দিয়েছিলেন; শ্রীযুক্ত রবীন্দ্র মোহন রায় ও জীবন কুমার গাঙ্গুলীর সে অপকল্প লব কুশের অভিনয়ের তুলনা হয় না। দৈনিক রমেশ বাবুর সেই তোতলা মুখের "তুই একবার যা-না!" এবং ঋত্বিক গোপাল বাবুর মাদুলীর পরিবর্তে 'বাবাচুলী' ধারণ সেদিন সমস্ত দর্শককে হাস্ত ধারায় প্রাবিত করে দিয়েছিল। স্ব অভিনেতা শ্রীযুক্ত অমিতাভ বসুর হৃৎসুখের অভিনয় সেদিন খুবই ভাল হয়েছিল। শ্রীমতী প্রভার সীতার অভিনয় অতুলনীয়। শ্রীমতী স্মীলা-সুন্দরীর উর্শীলার অভিনয় স্থানে, স্থানে অতি সুন্দর হ'য়েছিল বটে কিন্তু দুর্ভাগ্যক্রমে বিরাটবন্ধ বজ্রবাহু লক্ষণের পাখে তাঁকে একেবারে নিতান্ত কাচের পুতুলটির মতো ছোট্ট দেখাচ্ছিল। শ্রীযুক্ত শৈলেন্দ্র চৌধুরীর শক্রবের অভিনয় আর সব দিক দিয়ে ভাল হ'লেও তাঁর কণ্ঠস্বরের একটা অস্বাভাবিক কর্কশতা তাঁর অভিনয়ের অনেকখানি সৌন্দর্য্য-নষ্ট করে দিচ্ছিল! বনদেবী রূপে শ্রীমতী মনোরমার অপকল্প নৃত্যলীলা যেন সেদিন রাত্রে প্রধান উপভোগ্য ব্যাপার হয়ে উঠেছিল! এমন লীলায়িত চঞ্চল অঙ্গভঙ্গী চটুল চরণ সঞ্চালন ও মেহুর মুখভাবের সঙ্গে

নৃত্যের চারু চকিত চপল গতি বঙ্গ রঙ্গমঞ্চে অনেকদিন দেখতে পাওয়া যায়নি! বশিষ্ঠর ভূমিকায় সুপ্রসিদ্ধ অভিনেতা শ্রীযুক্ত ললিত মোহন লাহিড়ী রাজগুরুর মর্যাদা সম্পূর্ণ অক্ষুণ্ণ রাখতে পেরেছিলেন। বৈতালিকের গান সেদিন আশাত্মক ভাল হয়নি কারণ গায়ক চন্দ্রের কণ্ঠ সেদিন যেন একটু দুর্বল ছিল বলে কক্ষ মনে হ'লো। জনৈক ব্রাহ্মণের অংশে নৃপেশ বানুর অঙ্গগণের চমৎকার অভিনয়টুকু দর্শকদের চিত্তে একটা রেখাপাত ক'রে যায়। মোটের উপর 'সীতা'র অভিনয় সৌন্দর্য্য এই একাধিক শততম রজনীতেও বেরূপ উজ্জ্বল-ভাবে জাজ্জল্যমান দেখা গেল তাতে মনে হয় সীতা এখনও বছ'দিন চলবে।

আর্টথিয়েটার বহুদিন পূর্বে মেবার পতন অভিনয় করবেন বলে ঘোষণা করেছিলেন

কিন্তু তারপর অনেকদিন আর মেবার পতনের কোনও উচ্চবাচ্য শোনা যায়নি বলে অনেকেই মনে হ'ক'রছিলেন যে হয়ত' ও নাটকখানি চাপা পড়ে গেল। কিন্তু তাঁদের মনে হ'কে অমূলক সপ্নমাণ ক'রে গত বুধবার মহাসমারোহে আর্টথিয়েটারে মেবার পতনের নবপর্গায়ে প্রথম অভিনয় হ'য়ে গেছে। আমরা সেদিন অভিনয় দেখে আসবার মৌভাগ্য লাভ করিনি বটে কিন্তু অভিনয়ের ভূমিকা লিপি দেখে আমাদের অমুমান হ'চ্ছে যে মেবার পতনের অভিনয়ে আর্টথিয়েটারের গৌরব নিশ্চয়ই ক্ষুণ্ণ হয়নি। কারণ নাটকের প্রত্যেক চরিত্রটি এবার যথাযোগ্য লোককে অভিনয় ক'রতে দেওয়া হয়েছে। দানীবাবু উপস্থিত থাকতেও তাঁকে অমরসিংহ না দিয়ে নবীন অভিনেতা দুর্গাদাস বন্দ্যোপাধ্যায়কে

দেশবন্ধুর অমর-বাণী

“দেশকে ভালবাসা যদি অপরাধ হয়---তবে আমি অপরাধী”

যদি স্বরাজ্য চান

ঘরে ঘরে দেশ-মাতৃকার এই অমর সন্তানের ছবি পূজা করুন।

কোথায় পাইবেন?

সুপ্রতিষ্ঠিত ফটোগ্রাফার, আপনাদেরই স্বদেশী ভাই

ডি, রতন এণ্ড কোম্পানীতে

২২-১ কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট শাখা---১১, স্কিয়া স্ট্রীট।

দেশবন্ধুর সর্বপ্রকার ছবি এখানে পাওয়া যায়।

এই ভূমিকার ভার দিয়ে আর্টথিয়েটার অত্যন্ত সুবিবেচনার কাজ ক'রেছেন।

এবার আর্টথিয়েটারের “চন্দ্রগুপ্ত” অভিনয় যে সমস্ত থিয়েটারের অভিনীত চন্দ্রগুপ্তের বিগত খ্যাতিকে অতিক্রম করে যাবে অর্থাৎ ইংরাজীতে যাকে বলে ‘Record Break’ করা—সে বিষয়ে আর কোনও সন্দেহই থাকতে পারেনা। কারণ এখনও চাণক্যের ভূমিকায় দানীবাবু অপরাধেয়, রাধিকানন্দের আন্টীগোনাস্ দেশবিখ্যাত, অহীন্দ্র বাবুর সেলুকাস্ শত্রু মিত্রের প্রশংসা অর্জন করেছে। চন্দ্রগুপ্তের ভূমিকায় দুর্গাদাস বাবুর প্রতিভার বিকাশ সর্বজনবিদিত। সুশীলা সন্দরীর মুরার অভিনয় গর্ভস্পর্শী। তিনকড়িবাবুর ভিন্দুক সত্রাটকেও প্রলুব্ধ করে। কেবলমাত্র নন্দ ও তাঁর শ্যালক বাচল এবং ছায়া ও হেলেন এরা কিছু দুর্বল হয়েছে।

মিনার্ভা থিয়েটার দেশবন্ধুর স্মৃতিভাণ্ডারে সাহায্যার্থ বিরাট অভিনয় আয়োজন ক'রু'ছেন বলে ঘোষণা করেছেন; আমরা আশা করি তাঁরা আর্ট থিয়েটারের মতোই এই সদস্থানে সাফল্য লাভ করবেন। আমরা শুনে আনন্দিত হ'য়েছি যে আর্ট থিয়েটার সেদিন দেশবন্ধুর স্মৃতি-পূজার সাহায্যরজনী

উপলক্ষে টিকিট বিক্রয় লব্ধ অর্থের উপর আরও কিছু নিজেব তহবিল থেকে যোগ করে মোট ২০০১ টাকা দান করেছেন। তাঁদের এই দান যথার্থই প্রশংসনীয়। নাট্যমন্দির মোট কত টাকা দিলেন আমরা এখনও জানতে পারিনি। আশা করি একটা অতিরিক্ত সাহায্যরজনীর আয়োজন ক'রবেন। দেশবন্ধুর স্মৃতিরক্ষার্থ প্রয়োজনীয় টাকা সংগ্রহ হবার এখনও অনেক বাকী। সমস্ত থিয়েটারগুলি একত্র মিলিত হ'য়ে একদিন একটা সম্মিলিত অভিনয়ের আয়োজন করলে আমাদের বিশ্বাস বহু অর্থ সংগ্রহ হ'তে পারে। তাঁরা কি এ চেষ্টা করবেন?

গত রবিবার ফরওয়ার্ডের ‘মাচা ও পদ্যার’ পদ্যানসীন লেখকটি মুকুন্নিয়ানা করে বলেছেন যে ‘নাচঘর’ নাট্যমন্দিরের মুখপত্র। তিনি বোধ হয় জানেন না যে নাট্যমন্দিরের সঙ্গে তাঁদের ফরওয়ার্ডের সম্বন্ধ যতটা ঘনিষ্ঠ নাচঘরের সঙ্গে তার চেয়ে বেশী নয়। তবে নাচঘর শিশিরকুমারের প্রবর্তিত কলাসম্মত উচ্চতরের অভিনয় পদ্ধতির অমুরাগী বটে, কারণ প্রকৃত কারুসৌন্দর্যের শ্রষ্টাকে সে যোগ্যসম্মান ও শ্রদ্ধা ক'রতে কোনও দিনই কাতর নয়।

সস্তায় মনের মত খদ্দেরের সাড়ী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মার্চ

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

রঙ্গরেণু

শ্রীমতী ডোরোথি গিন্স একজন শ্রেষ্ঠ অভিনেত্রী হ'লেও তাঁর ভগ্নী লিলিয়ানের সঙ্গে না হ'লে কোনো ছবিতে তাঁর অভিনয় খোলে না। “চাকচিক্যময় গাত্রাবরণ” (The bright shawl) নামক ছবিতে তাঁর অভিনয় এই অংশে খুব ভালো হয়নি। এই ছবিতে শ্রীযুক্ত রিচার্ড বার্কেলমেস নায়কের ভূমিকা নিয়েছেন।

‘স্বর্ণ-লালসা’ (The Gold rush) শ্রীযুক্ত চার্লি চ্যাপ্লিনের নূতন চিত্রনাট্যের নাম। ১৯২৪ খৃষ্টাব্দের ৭ই ফেব্রুয়ারী তারিখে এর কাজ আরম্ভ হ'য়ে, ১৯২৫ সালের ১৬ই এপ্রিল শেষ হ'য়েছে। এই ছবিতে শ্রীযুক্ত চ্যাপ্লিনের স্বীয় জীবনের কাহিনীই এক রকম বর্ণিত হ'য়েছে।

প্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেতা

মিল্টন সিল্গ বলেন খুন, মোটর-দুর্ঘটন, আত্মহত্যা, গৃহ-বিবাদ, মৃত্যু, বাস্তব জীবনে তুর্নিত তুর্নিত আছে। সে সব ছবি থেকে দূর ক'রে দাও। ছবিতে কেবল দেখান হবে প্রেমের গৌরবময় ইতিহাস।

সুবিখ্যাত ছবির অভিনেতা শ্রীযুক্ত কনওয়ে টিমার্লের প্রথমে কি ক'রে বেতন বৃদ্ধি হ'য়েছিল তিনি সে কথা ব'লেছেন। কোনো বিয়োগান্ত চিত্রনাট্যের শেষ দৃশ্যে মৃত্যুর পূর্বে যন্ত্রণা প্রকাশ না ক'রে তিনি হাস্ত প্রকাশ ক'রেছিলেন। ছবির কর্তৃপক্ষ

ভংসনার ভাবে একথা তাঁকে বলাতে, তিনি উত্তর করেন যে তাঁর মত অল্প বেতন-ভোগী লোক হাসি মুখেই মৃত্যুকে বরণ করে এই উক্তির ফলে তাঁর মাইনে বাড়িয়ে দেওয়া হ'য়েছিল।

বিখ্যাত লেখক স্বর্গীয় রাইডার হ্যাগার্ডের বিখ্যাত উপন্যাস “শি” চিত্রনাট্যে রূপান্তরিত হবে। যশস্বী চলচ্চিত্র অভিনেতা শ্রীযুক্ত কার্লাইল ব্র্যাকওয়েল এতে “লিও”র ভূমিকা নেবেন।

“মহা সার্কাস-রহস্য” (The great circus mystery) নামক ছবিতে কোনো মোটর দুর্ঘটনার দৃশ্যে অভিনয় ক'রতে গিয়ে বিখ্যাত অভিনেতা শ্রীযুক্ত ফ্রাঙ্ক টালির মৃত্যু হ'য়েছে আর শ্রীযুক্ত টোনি ব্র্যাক বিশেষরূপে আহত হ'য়েছেন।

চলচ্চিত্র জগতের অশ্রুতমা প্রধানা অভিনেত্রী শ্রীমতী মেরি ম্যাকলারেন তাঁর স্বামী লেফটেন্যান্ট কর্নেল জর্জ ইয়ংএর সঙ্গে উত্তর ভারত ভ্রমণে আসছেন।

শ্রীযুক্ত হারল্ড লয়েড বলেন তিনি সার্কাস দেখতে খুব ভালোবাসেন এবং কখনো তা দেখবার সুযোগ ছাড়েন নি।

শ্রীযুক্ত আল্ফা কবেনস্ কুমারীদের উদ্দেশ্য ক'রে বলেছেন, যদি চিরদিন অবিবাহিত

থাকতে ইচ্ছা না থাকে তো যে বাড়ীতে লোক কাজ করে।
মোটাই পুরুষ মানুষ নেই এমন বাড়ীতে বাস
কোরো না।

সুপ্রসিদ্ধ ঔপন্যাসিক ও নাট্যকার শ্রীযুক্ত
সৌরীন্দ্রমোহন মুখোপাধ্যায়ের একখানি
সামাজিক নাটক, ম্যাডান কোম্পানি
চলচ্চিত্রে চিত্রিত ক'রবেন।

আমেরিকার চলচ্চিত্র-সঙ্ঘ সমূহের মধ্যে
মেট্রো-গোল্ডুইন-মেয়ার সঙ্ঘই সব চেয়ে
বড়। এতে প্রতি সপ্তাহে প্রায় পাঁচ হাজার

সঙ্গীত-রাজ্যে ছলচ্চিত্র

দুর্ভেদ্য দুর্গম্বার উন্মুক্ত !!

প্রাচীন ও আধুনিক রাগ, রাগিণী, সুর তাল, লয়, সুপ্রকাশ। সঙ্গীত, অর্থ ও ধৈর্যের
অভাব অথবা অত্যধিক তোষামোদ করিতে হয় বলিয়া ঝাঁহারা সঙ্গীত সুধাপানে বঞ্চিত
ছিলেন—তাঁহাদের আকাঙ্ক্ষা পরিতৃপ্তি মানসে আশাতীত আয়োজন।

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

“সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা”

সর্বপ্রকার গীত বাণ্য বিষয়ক বাংলার একমাত্র মাসিক পত্রিকা।

তত্ত্বাবধায়ক ও লেখক লেখিকাগণ

সঙ্গীতচার্য—লক্ষী প্রসাদ মিশ্র

সঙ্গীত নায়ক—শ্রীযুক্ত গোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায়

শ্রীযুক্ত দিলীপ কুমার রায়

মুদ্রাচার্য—শ্রীযুক্ত ছলচ্চিত্র চন্দ্র ভট্টাচার্য

সঙ্গীতচার্য—শ্রীযুক্ত তুলসী দাস চট্টোপাধ্যায়

প্রকাশক—শ্রীযুক্ত হরেন্দ্রনাথ শীল

শ্রীযুক্ত পান্নালাল রায় চৌধুরী

শ্রীমতী বাণী ঠাকুর

” মোহিনী মেন গুপ্তা

” নীহার বালা দেবী

সম্পাদক—শ্রীযুক্ত শরৎ চন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

মানোজার—শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস

স্বস্ত্রের বার্ষিক মূল্য ২ দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা
অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন



প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল

৩ স্ট্রিট ডবল রীড	সেগুন কার্টের বাক্স সমেত	৪৫
ঐ স্পেশাল	ঐ	৫০
ঐ স্পেশাল, এক সেট বাস রীড (উদার) ঐ		৫৫
৩।০ স্ট্রিট ডবল রীড	সেগুন কার্টের বাক্স সমেত	
ঐ স্পেশাল	ঐ	৬৫
ঐ স্পেশাল এক সেট বাস রীড ঐ		৭০

৮। সি, লালবাজার স্ট্রিট, কলিকাতা

ফোন ৪৩৬ কলি:

বাঙলা নাট্য-সাহিত্যে-“সীতা”

শ্রীনরেন্দ্র দেব

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

যোগেশবাবু একজন অজ্ঞাতনামা নবীন লেখক হলেও ইনি যে একজন শক্তিশালী ও কল্পনাকুশল-শিল্পী তার সুস্পষ্ট পরিচয় পাই আমরা নাটকখানির তৃতীয় অঙ্কের স্বর্ণ-সীতার পরিচ্ছেদে। যোগেশবাবুর রাম, জননীর মুখে শ্রেষ্ঠ শিল্পীগণের দ্বারা সীতার স্বর্ণময়ীপ্রতিমূর্ত্তি সংগঠনের ব্যবস্থা হ'চ্ছে শুনে ভাবছেন তাঁর এই অষ্টাদশ বৎসরের গোপন কামনা আজ এতদিনে 'বাহিরে কি আকার লভিবে?' তারপরই তিনি ব্যাকুল হয়ে জননীকে বলছেন :—

“মাতা, শিল্পী পারিবে না।

হিরণ্ময়ী প্রতিকৃতি জানকীর

নিজে আমি করিব নির্মাণ।

দীর্ঘ অষ্টাদশবর্ষ ধরি

নিশিদিন গোপন প্রাণের ধ্যান গোর—

শিল্পী নহে—শিল্পী নহে—মাতা

নিজে আমি মূর্ত্তি দান করিব তাহার !”

এই যে শিল্পী রামের পরিকল্পনা, প্রাণপ্রিয়া জানকীর স্বর্ণ-প্রতিমা এই যে তাঁর নিজে স্বহস্তে নির্মাণ করবার স্বপ্ন, গ্রন্থকারের এ অতি অপূর্ব উদ্ভাবনা! এই খানে এই নবীন কবি তাঁর পূর্ববর্তী সমস্ত অমর কবির রামের কল্পনাকে অনেক পশ্চাতে ফেলে রেখে এগিয়ে এসেছেন। আলোচ্য গ্রন্থ খানির এই তৃতীয় অঙ্কে নাট্যকারের প্রতিভা অপূর্ব প্রভায় দীপ্ত হ'য়ে উঠেছে যেখানে তিনি সীতার হিরণ্ময় মূর্ত্তি নির্মাণরতা রামের প্রকোষ্ঠ-দ্বারে পিতা

পুত্রের অসম্ভাবিত সাক্ষাতের মর্ম্মস্পর্শা অপূর্ব কল্পণ চিত্রখানি এঁকেছেন। সমগ্র নাটকখানি এই দৃশ্যটিতে যেন একেবারে নাট্যকলার চরম বা climax এ গিয়ে পৌছেছে!

এই নূতন সীতা নাটকখানির সম্বন্ধে আর একটা যুক্তিহীন কথা উঠেছিল এই যে এ সীতা নাকি হিন্দু নারীর আদর্শ সীতা নয়! কারণ তিনি তাঁর পুত্রদ্বয়কে পিতার সহিত যুদ্ধ কর'তে শুধু অস্বমতি দেন নি সেই যুদ্ধে পুত্রদ্বয়কে 'বিজয়ী হও' বলে আশীর্বাদ ক'রেছেন। এই যে পুত্রের হস্তে নিজ পতির পরাজয় কামনা করা এটা নাকি গ্রন্থকারের পক্ষে ঘোরতর অহিন্দুর ত্রায় আচরণ করা হ'য়েছে! কিন্তু দুঃখের বিষয় এই যে উক্ত লেখকগণ বোধ হয় একবারও উটে দেখেন নি যে বাঙ্গালীর রামায়ণের লঙ্কাকাণ্ডে স্বয়ং আদি কবি তাঁর মানসীতনয়া সীতার মুখ দিয়ে রামের উদ্দেশে তিনি— 'প্রাকৃত-জন' অর্থাৎ বাংলা ভাষায় যাকে বলে এ্যাকেবারে 'ছোটলোক' ইত্যাদি যে সব অপ্রীতিকর কথা বলিয়েছেন কৃত্তিবাস বুদ্ধিমানের মতো তাঁর গ্রন্থে সে সমস্ত বাদ দিয়ে গেছেন ব'লে রক্ষে, ন'ইলে সীতাকে আদর্শ হিন্দু নারী ব'লে উল্লেখ ক'রতে হয়ত' উক্ত লেখকেরাই আজ ইতস্ততঃ করতেন। সে যাই হোক বাঙ্গালীর ও কৃত্তিবাসের কথা ছেড়ে দিয়ে তাঁরা যদি একবার গিরিশচন্দ্রের সীতার বনবাসখানিও

খুলে দেখতেন তাহ'লে দেখতে পেতেন
গিরিশচন্দ্রের সীতা পুত্রদ্বয়কে ব'লছেন :—

“না কর বিবাদ কারো সনে,
কিন্তু যদি কেহ হয় বাদী
প্রহারে ছুঃখিনী সূতে
ফিরিবেনা দেশে আর।
পরাজয় হবেন শ্রীরাম
যদি তিনি বাদী হন রণে।
সতী আমি,
যদি পূজে থাকি ভগবতী কায়মনে
পতি পদে থাকে মতি
মিথ্যা কভু না হবে বচন।”

দ্বিজেন্দ্রলালের সীতাও লবকে বলেছেন :—

তুমি ক্ষত্র বীর,
রাজপুত্র তুমি। যাও যুদ্ধ কর, যাও
ক্ষত্রিয় রমণী আমি, বাধা দিব নাও
যুদ্ধ পিপাসায়। লও মাতৃপদধূলি
মাতৃ আশীর্বাদ সহ শিরে লও তুলি ;
যদি সাধ্বী হই, যদি পতি-প্রাণা হই
মম আশীর্বাদে হ'বে ভুবন-বিজয়ী !”

কিন্তু যোগেশবাবুর সীতা এমন অসঙ্কোচে,
এমন নির্ঝিকার চিন্তে পুত্রদের পিতার
সহিত যুদ্ধে অহুমতি দিতে পারেন নি।
তিনি পুত্রদের বারবার অহুরোধেও
নিরন্তর হ'য়ে স্বন্দ্র দ্বিধার মধ্যে দোলায়মান
অবস্থায় কর্তব্যপথের সন্ধানে আপন
অন্তর্যোগী দেবতার শরণাপন্ন হয়েছিলেন ;
তার পর পুত্রকে প্রশ্ন করে যখন জানতে
পারলেন যে যুদ্ধ হবে আপাততঃ শ্রীরামের
এক ‘অহুচর’ সেনাপতির সঙ্গে এবং ‘রামচন্দ্র
আসবেন না’ তখন তিনি ব'ললেন :—

“যা হবার হবে—
ক্ষত্রিয় রমণী আমি
তনয়ের ক্ষত্রোচিত গৌরব ইচ্ছায়
বাধা দান কভু না করিব।
দিলাম আদেশ
সমরে অজেয় হও তাই ছই জন।”

যুদ্ধে আদেশ দিয়েও কিন্তু যোগেশবাবুর
সীতা নিশ্চিন্ত হতে পারেন নি ; তিনি
স্নেহময়ী জননীর মতই ব্যকুল হ'য়ে দেবী

বিবাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডস্ সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

স্যার আশুতোষ বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকাতা।

ফোন নং ২৬০৮ বড়বাজার

সর্বমঙ্গলাকে সকাতে আহ্বান করে বলছেন :---

“মঙ্গল-দায়িনী মাতা !
কর মাগে। মঙ্গল বিধান।
স্বাগীর কল্যাণ, পুত্রের কল্যাণ
অযোধ্যার প্রজার কল্যাণ
সবার কল্যাণ, যাচি আমি
হে কল্যাণী চরণে তোমার !”

পিতা পুত্রের যুদ্ধের সম্ভাবনায় এই দ্বিধা ও সঙ্কোচের ভাবটি, যুদ্ধের ফলাফল চিন্তায় এই উৎকর্ষা উদ্বিগ্নতা ও চাঞ্চল্য আদর্শ হিন্দুনারী সীতার পক্ষে যেমন মধুর হ'য়েছে, তেমনি তাঁর শাস্ত চরিত্রায়ুযায়ী শোভনও হ'য়েছে। যোগেশচন্দ্রের সীতার আর একটি বিশেষত্ব হ'চ্ছে এই যে তিনি কেবল মহারাজ রামচন্দ্রের ঘরণী ও

অযোধ্যার রাজ্ঞী নন, তিনি কেবল লবকুশের জননী ও মহর্ষি বাম্বীকির মানসীতনয়া নন, তিনি যে এই ভূতধাত্রী ধরিত্রী জননীরও কন্যা বটেন—সীতার জীবনের এই রহস্যময় দিকটাও তিনি দেখাতে ভোলেননি। সেই ভূতধাত্রী ধরিত্রী জননীর আহ্বান যে “ধরার মেয়ে”টিকে মাঝে মাঝে সচকিত করে তুলতো এই ঘটনাটিকে তিনি একজন সুদক্ষ নাট্যকারের মতো বেশ সুন্দর ভাবে সুকৌশলে ও নিপুণতার সঙ্গে তাঁর নাটকে সন্নিবেশিত করেছেন। ইব্‌সেনের Lady from the Sea বা বঙ্কিমচন্দ্রের বন-দুহিতা “কপাল-কুণ্ডলা”র মতো গন্ধকার সীতার চরিত্রের সঙ্গে এই ‘বসুধার ডাক’ (call from the Earth) ব্যাপারটাকে যোগ করে দিয়ে

দি নিউ কাফে

?

বিডনষ্ট্রীটে—নাট্যমন্দিরের সম্মুখে

?

— চা —

চপ্, কাটলেট্, কোম্বা, কারী প্রভৃতি
ভদ্র মহোদয়গণের এবং নাট্যমন্দিরের সুধী
দর্শকস্বন্দের সুবিধার জন্য

ভাল ধিএ, সুচারুভাবে প্রস্তুত হইতেছে।

পরীক্ষা প্রার্থনীয়।

কল্পনাকুশল কলানৈপুণ্যের সঙ্গে মৌলিকতারও পরিচয় দিয়েছেন।

সূর্য্যবংশের কুলপুরোহিত ও রাজগুরু, ব্রহ্মণ্য-প্রাধান্যের একজন প্রধান পৃষ্ঠপোষক যে বিশিষ্ট ঋষি যোগেশবাবু তাঁর মর্যাদা তেমন রাখতে পারেননি যেমন মর্যাদায় দ্বিজেন্দ্রলাল তাঁকে মণ্ডিত করে উপস্থিত করেছেন। যোগেশবাবুর বান্দীকিও দ্বিজেন্দ্রলালের বান্দীকিকে কোনও দিক দিয়েই নিপ্রভ করতে পারেন নি, তবে আদিকবিরূপে, ঋষি রূপে এবং সত্যের প্রচারকরূপে মহর্ষি বান্দীকির মহিমা তিনি কোথাও এতটুকু ক্ষুণ্ণ করেন নি! দ্বিজেন্দ্রলাল ও যোগেশচন্দ্র উভয়েই ভবভূতির প্রকাণ্ড অনুসরণ করায় এঁদের উভয়েরই রচনার মধ্যে নানা স্থানে ঐক্য পরিলক্ষিত হয়।

(শূদ্রকরাজ শম্ভুকের হত্যাকাহিনীকে চির বঞ্চিত অত্যাচারিত ও পদদলিত নিম্ন-শ্রেণীর সনাতন সমস্তরূপে সর্ব প্রথম দ্বিজেন্দ্রলালই বাংলার নাট্য-সাহিত্যে ব্যবহার ক'রেছেন। যোগেশবাবু এ বিষয়ে তাঁর পদাঙ্ক অনুসরণ ক'রে স্ববুদ্ধিরই পরিচয় দিয়েছেন।) এই দৃশ্যটিতে যে নাটকীয় বৈভব আছে তা কোনও ক্রমেই উপেক্ষনীয় নয়, এবং এইখানটিতেই কেবল আমরা এই নাটকের সঙ্গে বর্তমানের একটা যোগ-সম্বন্ধ স্থাপন করবার সুযোগ পাই। কিন্তু যোগেশবাবু, রামচন্দ্রের আকৃতির সঙ্গে শূদ্রক রাজকে তাঁর ইষ্টদেবের মূর্তির সৌসাদৃশ্য দেখিয়ে শম্ভুকের চরিত্রটিকে একটু জটিল ক'রে ফেলেছেন বলে মনে হয়। লবকুশের চরিত্র তিনি ঠিক বন-

মুখের রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

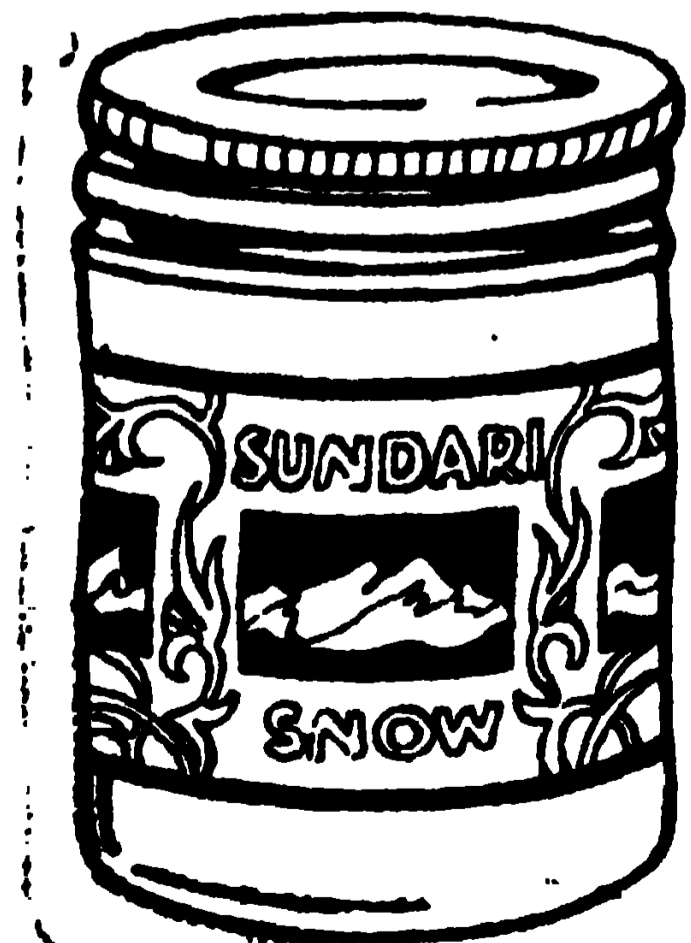
একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” যত শীঘ্র পারে

এমনটী আর কোনটীতে পারে না।

সুগন্ধে মুখের রেণ,
মন, প্রাণ ফুসকুড়ি ছুলি ও
মুঞ্চ করে কুঞ্চিত ভাব দূর করে
দাম প্রতি শিশি চৌদ্দ আনা

সাল এজেন্ট :—স্টারলিং ইম্পোর্ট কোং

70, Colootola Street, Calcutta.



লালিত ও ঋষি-পালিত রাজকুমারবয়সের মতোই আঁকতে পেরেছেন ; এবং এই দু'টি আলেখ্যের মধ্যেও তাঁর মৌলিকতার ছাপ অনেক খানি দেখতে পাওয়া যায়।

বনবাসিনী নির্বাসিতা সীতার অপরিসীম বিরহ-বেদনার যে মর্মস্বাদ কাহিনী প্রতিভাবান কবি বিজ্ঞানন্দ বাসন্তী ও সীতার কথোপকথনের ভিতর দিয়া সুন্দর ভাবে প্রকাশ ক'রেছেন সীতা-রামের সেই শাস্ত বিবাহের করণ সঙ্গীত এই নবীন নাট্যকার তাঁর লবের হৃৎক ও অভিমানের ভিতর দিয়া প্রকৃষ্টিত করবার যথাসাধ্য চেষ্টা ক'রেছেন বটে, কিন্তু বিজ্ঞানন্দ বাসন্তীর মতো কৃতকার্য হ'তে পেরেছেন বলে মনে হয় না। তা ছাড়া তাঁর এই সুন্দর নাটকখানির অনেকটা সৌন্দর্য্য, অনেকটা মাধুর্য্য, ভাষা ও ছন্দের দৈন্তের জন্ত মাঝে মাঝে অযোধ্যার রাজপথে ধুলায় লুটতে' দেখে বাস্তবিকই আপশোস হয়, এবং এ কথাও ঠিক যে তাঁর এই নাটকখানির নাম 'সীতা' হ'লেও, বইখানি তাঁর যে রাম-বহল ও সীতা-সংক্রিপ্ত হ'য়েছে সে বিষয়ে কোনও সন্দেহ নাই।

তবে আশার কথা এই যে বর্তমান রঙ্গমঞ্চের এই নাটক-তুর্ভিক্ষের দিনে যে শ্রেণীর বই সব সাধারণ রঙ্গমঞ্চে অভিনীত হ'চ্ছে, সে গুলির তুলনায় যোগেশবাবুর 'সীতা'কে আধুনিক নাট্য-সাহিত্যের এই অমূল্যের এক সুধাশ্রাদী সুরসাল সুগন্ধ ফল বলা যেতে পারে।

(এই সীতা নাটকখানি যোগেশবাবুর প্রথম রচনা হ'লেও আমার মনে হয় এর তিনটি অসাধারণ বিশেষত্বের জন্ত এই নাটক খানি বাঙলা নাট্য-সাহিত্যের দরবারে চিরদিনের জন্ত একটা স্থায়ী আসন লাভ করবে। এর প্রথম বিশেষত্ব হ'চ্ছে শিল্পী রামের পরিকল্পনা, দ্বিতীয় বিশেষত্ব হ'চ্ছে অযোধ্যার রাজপ্রাসাদে পিতাপুত্রের অভূত-পূর্ব সন্মিলন, এবং তৃতীয় ও প্রধান বিশেষত্ব হ'চ্ছে জননী-বসুধার সেই মর্মস্পর্শী আহ্বান :—

“ধরার মেয়ে ! ধরার মেয়ে !
আয়গো ধরার মেয়ে !”)

সমাপ্ত ।

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট

ধর্ম্মের নানা রকম নানা বস্তুর বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান ।

ডাকঘর

নাচঘর সম্পাদক সমীপেষু

সবিনয়ে নিবেদন,—

আমি প্রায়ই মনোমোহন নাট্যমন্দিরে যাইয়া থাকি। তথায় কয়েকটা ক্রটি দেখিলাম,—তাহা এতদিন পরেও সারে নাই।

১ম। মহিলা ২ ও ১ সীটে পাখার অবন্দোবস্ত।

২য়। পুরুষদের সীট।—কাঠের চেয়ার, লোহার পেরেক পরিপূর্ণ ;—আমার দুইবার কাপড় ছিঁড়িয়াছে। ষ্টারের বসিবার সুবিধা অনেক। এখানে পংক্তিগুলা বড় শন সন্নিবিষ্ট। কাহাকেও বাহিরে যাইতে হইলে, ষাহারা বসিয়া আছেন, তাঁহাদের—এক মহা বিড়ম্বনা।

৩য়। একটা ভাল Restaurantর অভাব। যেগুলি আছে,—সেখানে যাইতে প্রবৃত্তি হয় না ; ষ্টারের arrangement বিষয়ে চমৎকার।

৪র্থ। প্রোগ্রাম বিক্রয় কোথায়ও নাই। প্রোগ্রাম বিক্রয়ে কত লাভ হয় জানি না,—কিন্তু ইহা এক ঘোরতর অজ্ঞায়। প্রথম, দুই পয়সা ছিল,—হইল চার পয়সা। কাল 'জনা' দেখিতে গিয়া দেখি মূল্য দুই আনা মাত্র! প্রোগ্রামের চাক্চিকো প্রয়োজন? কেহত আর বাধাইয়া রাখেন না।—আগেত বাজে কাগজে ছাপিয়া বিনা মূল্যে বিতরিত হইত। এখন যদি মনোজ্ঞ ছাপায় না পোষায়,—তবে পূর্বের মত ব্যবস্থা করিলে ক্ষতি কি?—থিয়েটার যাত্রীদের উপর ইহা কি অযথা ট্যাক্স নহে? আপনাই বলুন।

ইতি বশম্বদ

শ্রীপ্রতাপচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

২ ছকু খানসামার গলি

কলিকাতা

নাচঘর সম্পাদক মহাশয়

মান্তবরেষু,—

সেদিন আর্ট থিয়েটারের জনা দেখে এলাম। কিন্তু জনার সেই উৎসাহী মাতৃভক্ত তরুণ প্রবীরেব চিহ্ন কোথায়ও খুঁজে পেলাম না। আর্ট থিয়েটার যে কি কারণে তরুণ-বয়স্ক সুপ্রসিদ্ধ অভিনেতা দুর্গাদাস বন্দ্যোপাধ্যায়, অহীন্দ্র চৌধুরী, রাধিকানন্দ মুখোপাধ্যায় প্রভৃতি থাকতেও বিরূপ মূর্তি প্রৌঢ় অভিনেতা দানিবাবুকে প্রবীরের পার্ট দিয়েছেন, তা, মোটেই বোঝা গেল না।

প্রবীরের অভিনয়, নাতনীর বয়সী মদনমঞ্জরীর কাছে, মেয়ের বয়সী জনার কাছে এবং নাতির বয়সী অর্জুনের কাছে ;

অদ্ভুত হান্তরসের সৃষ্টি করেছিল। নাট্যকার দৃষ্টিে নাট্যকার অভিনয় যেমন বিশ্রী হয়েছিল ততোধিক বিশ্রী হয়েছিল প্রবীরের। জনার, অর্জুনের, এবং বৃষকেতুর অভিনয় প্রথম শ্রেণীর হয়েছিল ও মানিয়েছিল খুব চমৎকার। শ্রীকৃষ্ণ যেন ভবিষ্যতে সামনে এসে অভিনয় করেন নইলে বাকি অর্ধেক লোক দেখতে পাননা।

শ্রীঅনিলা চৌধুরী, বি, এ,

১০ নং সিংহবাজার

দ্বারকানাথ ঠাকুরের লেন।



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্-
ক্রাইবড, দুই লক্ষর উপর
ডিরেক্টর—জজ, সবজজ,
হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাহ্ম
রসায়ণ ১, চ্যবন প্রাস ৪, সের।
ছরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-
বাগাসব. ১০ ইনফুয়েঞ্জা
পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ মূলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮১ আর্নেনিয়ান ষ্ট্রীট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার
১৪৮১ অপার চিৎপুর রোড, (শোভাবাজার)
৪২১ ষ্ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

শ্রীমলিনীমোহন রায়চৌধুরী প্রণীত
উপন্যাস

নামেলী

মূল্য ১৬/১০

এ.লাঙ্গী বলেন, “বইখানির কাহিনীটা স্থলিখিত হইয়াছে।”

ভারতী বলেন, “বইখানি সহানুভূতির ধারায় নির্মল, বরণরসে স্নিগ্ধ।”

বিজলী বলেন, “উপন্যাসের আর্ট কোথায় স্কন্ধ হয় নাই।”

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪ নং (দোতলা) স্কলেজ ষ্ট্রীট মার্কেট কলিকাতা।

নাচঘরের নিয়মাবলী

প্রবন্ধ ও চিঠিপত্র ইত্যাদি সম্পাদকের নামে পাঠাইতে হইবে। প্রবন্ধ বা চিঠিপত্র প্রকাশ করা বা না করা সম্পাদকের সম্পূর্ণ ইচ্ছাধীন। অমনোনীত লেখা ফেরৎ দেওয়া হয় না। কাগজের এক পৃষ্ঠায় না লিখিলে কোনও লেখা ছাপা হয় না।
নাচঘরের বার্ষিক মূল্য ৩ টাকা অগ্রিম দিতে হয়। প্রতিসংখ্যার মূল্য ১০ পয়সা।
বিজ্ঞাপনের হার :—

পৃষ্ঠা	প্রতিসংখ্যা	মাসিক
১	৭।০	২৫
২	৪	১৫
৩	২।০	৮
৪	১।০	৫

কার্য্যাধ্যক্ষ—নাচঘর

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক-বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪ নং (দোতলা) কলেজ ষ্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

কলিকাতার প্রাপ্তিস্থান :—

৯০।২এ ছাবিসন রোড, কলিকাতা।

ফেণ্ডস ইনস্টিটিউটের ও সাক্ষ্য-সমিতির

সভ্যগণের সম্মিলনে

নবীন নাট্যকার

শ্রীমুক্ত রবীন্দ্রমোহন রায় প্রণীত

নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজ্য গণেশ

১৮-২ [মূল্য দুই পয়সা] নাট্যর [Reg No. C. 1304.]

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিডন

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ২৭শে আষাঢ়, ১১ই জুলাই, রাত্রি ৭।০ টায়
ও পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।০ টায়

শ্রীযোগেশচন্দ্র চৌধুরী প্রণীত অভিনব পৌরাণিক নাটক

সীতা

(১০২ ও ১০৩ অভিনয় রজনী।)

রাম-শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

সীতা-শ্রীমতী প্রভা

বুধবার ৩১শে আষাঢ়, ১৫ই জুলাই, রাত্রি ৭।০ টায়

নাট্যসম্রাট গিরীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

ভরমা

প্রাণী-শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

সীতা-শ্রীমতী প্রভা

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কর্ণওয়ালিশ স্ট্রীট, কলিকাতা, বেঙ্গল প্রেসে-শ্রীপূর্ণচন্দ্র মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত ও
শ্রীললিতামোহন রাঘচৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

କୋଡ଼ ସାହସ

୧ମ ବର୍ଷ ସମ୍ପାଦକ : ୧ମା ଶ୍ରାବଣ
୧୧ମ ସଂଖ୍ୟା ଶ୍ରୀମତୀମୋହନ ରାୟଚୌଧୁରୀ ୧୩୩୧



নাট্যজগৎ

(‘অপেরা’ নাম দিয়ে—আমাদের দেশের রঙ্গালয়ে যাহা অভিনীত হয় তাহাকে ‘অপেরা’ বলিয়া উল্লেখ করিলে যে কেবলমাত্র ‘অপেরা’ সম্বন্ধে সম্যক জ্ঞানের অভাব জানানো হয় তাই নয় ‘অপেরার’ অর্থ্যাদা করা হয়। কারণ আমাদের দেশের রঙ্গালয়ে যাহা ‘অপেরা’ নামে চলে তাহা ঠিক ‘অপেরা’ বা “গীতাভিনয়” নয় তাহাকে ‘অপেরার’ অপভ্রংশ Molo Drama বা “গীতি-নাট্য” মাত্র বলা চলে।

অপেরার সর্বপ্রথম উৎপত্তি হয় ইটালীতে এবং অপেরাশব্দটিও লাতিন। “opera” ব’লতে বুঝায় ‘A Play Set to music’ কিন্তু আমাদের দেশের কোনও অপেরাই Set to Music নয়। এদেশে খাঁটি ‘অপেরা’ না হওয়ার প্রধান কারণ হ’চ্ছে এখানে কেউ ‘অপেরা’ রচনা করবার চেষ্টা করেননি। এক রবীন্দ্র নাথের “বান্ধীকি-প্রতিভা” ও “মায়ার খেলা” ছাড়া আর কোনও উল্লেখযোগ্য-‘অপেরা’ বাংলা নাট্যসাহিত্যে খুঁজে পাওয়া যায় না। দ্বিতীয় কারণ ‘অপেরা’ অভিনয় করবার মতো যোগ্য অভিনেতা ও অভিনেত্রীর সমাবেশ আমাদের কোনও রঙ্গালয়েই ছিল না এবং এখনও নেই, তারপর তৃতীয় ও শেষ কারণ হ’চ্ছে ‘অপেরা’ একখানিকে সুশ্রাব্য সুদৃশ্য ও সুন্দরভাবে প্রকাশ ক’রতে পারে এমন একজন প্রয়োগ-কর্তারও একান্ত অভাব ছিল।

আমরা সঙ্গীতাচার্য্য শ্রীযুক্ত গুরুদাস চট্টোপাধ্যায় মহাশয়কে একবার অনুরোধ করেছিলাম, যে তিনি একখানি ‘অপেরা’ রচনা করে সেখানির প্রয়োগভার স্বয়ং নিয়ে একবার দেখিয়ে দিন যে আসল “অপেরা” কাকে ব’লে এবং তা কি ভাবে অভিনয় ক’রতে হয়! গুরুদাস বাবু অত্যন্ত দুঃখের সহিত আমাদের জানালেন যে ‘অপেরা’ রচনা হ’লেও তা সর্বাক্ষ সুন্দরভাবে অভিনয় হওয়া আপাততঃ এদেশে অসম্ভব! কারণ আমাদের রঙ্গমঞ্চে যথার্থ সুরজ্ঞান সম্পন্ন অভিনেতা ও অভিনেত্রীর একান্ত অভাব!

কিন্তু আমাদের মনে হয়—গুরুদাস বাবু যদি কিছুদিন নিয়মিত চেষ্টা করেন এবং অভিনেতৃবৃন্দও তাঁর সঙ্গে—যদি সমোৎসাহে ও আন্তরিক যত্ন সহকারে খাটেন তা’হলে হয়ত একটা সত্যকার ‘অপেরা’ খাড়া হ’লেও হ’তে পারে, তবে সে যে, বিলেতের “Boggar’s Opera”র মতো চার বৎসর ছেড়ে এক বৎসরও চলবেনা সে বিষয়ে কোনও সন্দেহ নেই, কারণ এদেশের রঙ্গমঞ্চ সংক্রান্ত অশিক্ষিত অনভিজ্ঞ গায়ক গায়িকারা একটা সুর নির্দোষ ভাবে শিখতে যতটা বিলম্ব করে—সেটা তুলতে তার শতাংশের একাংশও সময় নেয় না! সুতরাং ‘অপেরা’র কৃতকার্য হ’তে হ’লে একেবারে একটা নূতন দল গ’ড়ে তোলা দরকার। সে দলের প্রত্যেক অভিনেতা ও অভিনেত্রীকে কেবলমাত্র ‘অপেরা’র অভিনয় করবার জন্যই তৈরি হয়ে

উঠবে! তারা আর অণু কিছু অভিনয় কর'বে না।

* * *

এই অভিনেতৃদলকে সাহায্য করবার জন্ত আবার একদল গুণী যন্ত্র-বাদক চাই যারা প্রত্যেক গানখানির সঙ্গে সুরতাল লয় মিলিয়ে সুসুধুর সঙ্গতি রক্ষা ক'রতে পারবে, নইলে কোনও অপেরাই সর্বাঙ্গ সুন্দর হওয়া সম্ভব নয়। এদেশের রঙ্গমঞ্চে এই "মিউজিক" অর্থাৎ উপযুক্ত যন্ত্র বাদ্যের অভাবে অনেক গীতি নাট্যই (melodrama-) ব্যর্থ হ'য়ে যায়, সুরতাং গীতাভিনয় (opera) তো কোন্ দূরের কথা! আরও একটা অদৃষ্টের পরিহাস এই যে—রবীন্দ্রনাথকে বাদ দিলে এদেশের রঙ্গমঞ্চের জন্ত যে অল্প কয়েকখানি গীতি-নাট্য রচিত হয়েছে তার

মধ্যে এক শ্রীযুক্ত দেবকণ্ঠ বাগচীর "উজ্জলে মধুরে" ছাড়া আর সবগুলিই এমন সব নাট্যকারের লেখা যারা গানের বিষয় বিশেষ কিছু জানতেন না এবং জানেন না! অথচ 'অপেরা' যাদের দেশের জিনিস; সেই যুরোপে 'অপেরা' রচনা ক'রে গেছে অগতের বিশ্ববিশ্রুত গায়ক যারা—ওয়াল্টার, বীঠো-হেন্ন, মজাট; ভাদ্দী প্রভৃতি। তাঁরা শুধু বিশ্বের শ্রেষ্ঠ সঙ্গীতাচার্য্যই ছিলেন না তাঁদের রচনা শক্তিও ছিল অতুলনীয়! একাধারে যিনি কবি ও গায়ক, এবং সুঅভিনেতা, উচ্চ শ্রেণীর "অপেরা" কেবল তাঁর দ্বারাই রচিত হওয়া সম্ভব! আমাদের মনে হয় যে এদেশের—গুণীযন্ত্রী, গায়ক, কেবিন্দকুল যদি এদেশে একটা "অপেরা হাউস" অর্থাৎ যেখানে কেবলমাত্র "গীতাভিনয়" হবে এমন

দেশবন্ধুর অমর-বাণী

"দেশকে ভালবাসা যদি অপরাধ হয়---তবে আমি অপরাধী"

যদি স্বরাজ চান

ঘরে ঘরে দেশ-মাতৃকার এই অমর সন্তানের ছবি পূজা করুন।

কোথায় পাইবেন?

সুপ্রতিষ্ঠিত ফটোগ্রাফার, আপনাদেরই স্বদেশী ভাই

ডি, রতন এণ্ড কোম্পানীতে

২২-১ কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট শাখা---১১, সুকিয়া স্ট্রীট।

দেশবন্ধুর সর্বপ্রকার ছবি এখানে পাওয়া যায়।

একটি প্রমোদাগার প্রতিষ্ঠা কল্পে উদ্যোগী হ'ন তাহ'লে বাংলাদেশের—কেবল বাংলা দেশের কেন ভারতবর্ষের রঙ্গালয়ের একটা প্রকৃত অভাব দূর করা হবে)

* * *

মিনার্ভায় ঢাকা থেকে একজন বিশিষ্ট অভিনেতা এসেছেন শুনে আমরা বিশেষ আশান্বিত হয়ে উঠতে পারছিনি, কারণ পদ্মার ওপারের অনেকগুলি সাধারণ ও অসাধারণ নাট্য সম্প্রদায়ের অভিনয় দেখবার সৌভাগ্য আমাদের একাধিকবার হয়েছে; সুতরাং একথা আমরা বেশ জোর কোরেই বলতে পারি যে এখানকার কোনও উপযুক্ত নাট্যাচার্যের কাছে কিছুদিন 'তালিম' না নিলে ঢাকার বিশিষ্ট অভিনেতাটিকে হয়ত শীঘ্রই আবার ঢাকায় ফিরে যেতে বাধ্য হ'তে হবে! নাট্যমন্দিরের শ্রীযুক্ত মনোরঞ্জন ভট্টাচার্য মহাশয় খাস ঢাকা সহরের আমদানী হ'য়েও এত অল্পদিনের মধ্যে যে এরূপ সুনাম অর্জন ক'রতে পেরেছেন তার প্রধান কারণ তিনি ঢাকার অভিনেতা ব'লেই ন'ন, তিনি ভাড়া

মহাশয়ের মতো একজন গুণীর সাহচর্য ও শিক্ষা লাভ করবার সুযোগ পেয়েছেন ব'লেই; সুতরাং ঢাকার প্রত্যেক লোকটাই যে সে সুযোগ না পেয়েও দ্বিতীয় মনোরঞ্জন হ'য়ে উঠতে পারেন সেবিষয়ে যথেষ্ট সন্দেহ আছে! তবে 'দেবাসুরের' নাট্যকার ভূপেনবাবু অভিনয় কলাতেও একজন সবিশেষ অভিজ্ঞ ওস্তাদ সুতরাং তাঁর নাটকের নায়ককে বাঁচাবার প্রাণপন চেষ্টাতে হয়ত তিনি ঢাকাই 'জালাকেও' পিটে মুর্শিদাবাদী 'বদনায়' দাঁড়া করালেও ক'রতে পারেন। দেখা যাক কি হয়!

* * *

'রথ'ত গেল, কিন্তু মিনার্ভার রঙ্গ-রথ এখনও ঘরে ফিরলো না, সে যেন "গুঞ্জাবাড়ী" থাকার মতো আজ হাবড়া, কাল শ্রীরামপুর ক'রে বেড়াচ্ছে। মিনার্ভার মন্দিরের নির্মাণ কার্য এখনও শেষ না হওয়াতেই সম্ভবতঃ তাঁদের এই নির্যাতন ভোগ ক'রতে হ'চ্ছে। যাই হোক, 'সবুরে মেওয়া ফলে' একথাটা একেবারে মিথ্যা নয়।

বিবাহের জন্য

কাপড়, জামা, শাড়ী, খরিদ করিতে হইলে

ফেণ্ডু সোসাইটির

দর ও জিনিষ দেখিয়া যান।

স্যার আশুতোষ বিল্ডিং, কলেজস্ট্রীট, কলিকাতা।

ফোন নং ২৬০৮ বড়বাজার

এই বিলম্বের ফলে হয়ত মিনার্ভার গৃহই সহরের শ্রেষ্ঠ নাট্যশালায় পরিণত হয়ে উঠবে এবং 'দেবাসুরের মহলা বেশী দিন হওয়ার জন্ত অভিনয়ও যে সর্কাসসুন্দর হবে তা'তে আর কোনও ভুল নেই।

সহযোগী 'শিশির' জানিয়েছেন যে শ্রীযুক্ত নিখিলেন্দু লাহিড়ী চার শত টাকা অর্থদণ্ড দিয়ে মিনার্ভার সঙ্গে তাঁর চুক্তি-পত্র নাকচ করে নিয়েছেন। শ্রীযুক্ত নিখিলেন্দু লাহিড়ীর প্রতি মিনার্ভার সত্বাধিকারী শ্রীযুক্ত উপেন্দ্রবাবুর এই অন্তর্গ্রহ যথার্থই প্রশংসনীয়। শ্রীযুক্ত দিলীপকুমার রায়ের মধ্যস্থতায় তিনি যে ব্যাপারটাকে আদালতে না টেনে নিয়ে গিয়ে আপোশে মিটিয়ে ফেলেছেন এতে আমরা তাঁর বিষয়-বুদ্ধির যথেষ্ট পরিচয় পাচ্ছি। কারণ মামলা মকদ্দমা ক'রলেও তিনি শ্রীযুক্ত নিখিলেন্দু লাহিড়ীকে কোনও দিনই মিনার্ভা রঙ্গমঞ্চে নামতে বাধ্য ক'রতে পারতেন না কেবলমাত্র চুক্তিকাল শেষ না হওয়া পর্যন্ত নিখিলেন্দু বাবুর অপর কোনও রঙ্গালয়ে অভিনয় করা বন্ধ করতে পারতেন বটে; কিন্তু তাতে মিনার্ভা থিয়েটার বিশেষ কিছু লাভবান হতে পারতো না বরং উন্টে নালিশ মকদ্দমায় তাঁদের অনর্থক কিছু অর্থব্যয় হয়ে যেতো। সুতরাং তিনি যা করেছেন সেটাকে বুদ্ধিমানের মতো কাজই বল'তে হবে। তবে উক্ত পত্রে আরও প্রকাশ যে মনোরঞ্জন

বাবুর সঙ্গে ব্যাপারটা নাকি আদালত পর্যন্ত গড়াতে পারে। কিন্তু আমরা হতদূর জানি, মনোরঞ্জন বাবুর সম্পর্কীয় ব্যাপারটা আদালত পর্যন্ত গড়াবার কোনও উপায় নেই বোধ হয়, কারণ তাঁর সঙ্গে নাকি কোনও আইন-সঙ্গত চুক্তিই হয় নি। অতএব তাঁর কাছ থেকে মিনার্ভা থিয়েটারের হস্ত' চার টাকাও আদায় হবার সম্ভাবনা নেই!

"দেশবন্ধু" স্মৃতি-ভাণ্ডারের সাহায্যার্থ মিনার্ভা থিয়েটারের এই অপ্রত্যাশিত আয়োজন যে কেবল সাধারণের প্রশংসাই অর্জন ক'রেছে তাই নয়, লোকের বিশ্বয় উৎপাদনও ক'রেছে যথেষ্ট! এতদীর্ঘ "ডালিম" গল্পটিকে ময়দানব তুল্য অদ্ভুতকল্পে বরোদা বাবুর হাত দিয়ে তিন-অঙ্ক নাটকে রূপান্তরিত ক'রে নিয়ে রাতারাতি অভিনয় ক'রে ফেলা বড় সহজ কথা নয়! এ যেন অনেকটা ভেকী ও ভোজবাজীর মতো! দৈবচূর্কিপাকে নিঃস্ব ও নিরাশ্রয় হয়েও যে সম্প্রদায় এতদিন পর্যন্ত প্রতিকূল অদৃষ্টের সঙ্গে যুদ্ধ করে আপন অস্তিত্ব এমন প্রবলভাবে বজায় রেখেছে এবং এই অস্থিত-অবস্থাতেও এমন যাচুকরের মতো যারা এরূপ অসাধ্য সাধন ব্যাপারও সম্ভব ক'রে তুলছে তাদের জয় ও সিদ্ধি সিদ্ধিদাতা স্বয়ং মাথায় বহন করে এনে দিয়ে যাবে!

আমরা শুনে আনন্দিত হলেম যে

দেশবন্ধু বঙ্গালয়

২১, কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট

খদ্দের নানা রকম নানা বস্ত্রের বিপুল আয়োজন দেখিয়া যান।

নাট্যমন্দিরও শীতলই রঙ্গালয়ের পক্ষ থেকে দেশবন্ধুর স্মৃতিভাণ্ডারের তহবিল বৃদ্ধির চেষ্টায় একটি অতিরিক্ত সাহায্যজনী দেবার জন্ত বিশেষভাবে প্রস্তুত হ'চ্ছেন। শিশির বাবু নিজের পকেট থেকে যাই দিন না কেন এই অভিনয় আয়োজন করাটাও তাঁর পক্ষে প্রয়োজন ছিল। কলিকাতার তিনটি রঙ্গালয় থেকে অন্ততঃ দশ হাজার টাকা সংগ্রহ হওয়া উচিত, তা যদি না হয়, তাহলে তিনটি রঙ্গালয়েরই অভিনেতৃবৃন্দ একরাজির জন্ত একত্র মিলিত হয়ে একটি সম্মিলিত অভিনয়ের আয়োজন করুন সেই অভিনয়ে প্রবেশ মূল্য দ্বিগুণ ক'রে দিলে প্রচুর অর্থ সংগ্রহ হবার সম্ভাবনা!

নাট্যমন্দিরে 'জনা'র শেষ দৃশ্যের পরিকল্পনা এবার সমস্ত কবি ও চিত্রকরকে পরাস্ত করেছে! রঙ্গমঞ্চে ভগবতী ভাগীরথীর সেই উজ্জ্বল তরঙ্গময়ী কুলপ্লাবিনী মূর্তিতে সহসা আবির্ভাব দর্শকগণের মনের মধ্যে যেমন একটা অতর্কিত চমক এনে দেয়, তাদের চ'খের দৃষ্টিতেও তেমনি একটা সজ্জিত বিপুল বিশ্বয়ের ভাব জাগিয়ে তোলে! সেই যে জননী জাহ্নবীর শতমুখী হয়ে ছুটে এসে পুত্র শোকাতুরা তাপিত কণ্ঠকে আপনার শীতল বুকে তুলে নেওয়া—সে দৃশ্য যেন চ'খের উপর প্রত্যক্ষ হ'য়ে উঠে! শেষ দৃশ্যের এই হৃদয় পরিবর্তনে নাট্যমন্দিরের

জন্য সৌন্দর্য্য যে আরও উজ্জ্বল হয়ে উঠেছে সে কথা বলাই বাহুল্য।

আট থিয়েটারের "চন্দ্রগুপ্তের" এবারকার প্রধান বিশেষত্ব হ'চ্ছে শ্রীযুক্ত অপরেশ চন্দ্র যুখোপাধ্যায়ের 'কাত্যায়ণ' ও শ্রীযুক্ত তিনকড়ি চক্রবর্তীর 'ভিক্ষুক।' প্রবীন ও সুদক্ষ নট অপরেশচন্দ্রের কাত্যায়নের অভিনয় অতি অপূর্ণ শোভায় এই নাটকখানিকে সৌন্দর্য্য মণ্ডিত ক'রে তুলেছে! সুকণ্ঠ সুগায়ক ও সুনিপুন অভিনেতা শ্রীযুক্ত তিনকড়ি চক্রবর্তী ভিক্ষুক রূপে অবতীর্ণ হ'য়ে তাঁর সুমধুর স্বর লহরীর স্বাক্ষরে দর্শকদের সত্য সত্যই যেন কোন্ মহাসিন্ধুর ওপারের সঙ্গীত শ্রোতে ভাসিয়ে নিয়ে যান।

"সীতা"র প্রাথমিক অভিনয় কালে শম্ভুকের ভূমিকায় নাট্যকার শ্রীযুক্ত যোগেশ-চন্দ্র চৌধুরীর অভিনয় আমাদের মনকে আকর্ষণ করতে পারে নি। কিন্তু আজকাল শম্ভুক রূপে তাঁকে দেখলে আর সেই যোগেশ-বাবুকে দেখছি ব'লে মনেই হয় না, কারণ এতদিন পরে শম্ভুকের ভূমিকার মধ্যে সত্যই তিনি প্রাণ সঞ্চার করতে পেরেছেন। সীতার শতরাজের পরে তাঁর শম্ভুকের অভিনয় দেখে আমরা অভাবিত-রূপে আনন্দ লাভ করেছি।

সস্তায় মনের মত খন্দরের সাড়ী ও তৈয়ারী পোষাক

চট্টলা এজেন্সি

৫ নং স্বদেশী মাট'

কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

গত সপ্তাহে "সীতা"র তুঙ্গভদ্রার ভূমিকায় শ্রীমতী উষার অভিনয় দেখেও আমরা বিস্মিত হয়েছি। এই কঠিন ভূমিকায় তাঁর অভিনয় এমন চমৎকার হচ্ছে যে, রঙ্গালয়ের পাকা জহুরী নাট্যাচার্য্য শ্রীযুক্ত অমৃতলাল বসু মহাশয় পর্যন্ত সেদিন প্রকাশে তাঁর সূখ্যাতি

না ক'রে পারেন নি! অথচ আমরা গুনলুম, এই ভূমিকায় শ্রীমতী উষা কোন রকম মহলা না দিয়ে, মাত্র আধ ঘণ্টার আগে খবর পেয়েই অবতীর্ণ হ'তে সাহস করেছিলেন। আমরা এই নবীনা অভিনেত্রীর সাহস ও কলা কুশলতার প্রশংসা করি।

সঙ্গীত-রাজ্যে ছলস্থূল

দুর্ভেদ্য দুর্গদ্বার উন্মুক্ত!!

প্রাচীন ও আধুনিক রাগ, রাগিণী, সুর তাল, লয়, সুপ্রকাশ। সদৃশ, অর্থ ও দৈর্ঘ্যের অভাব অথবা অত্যধিক তোষামোদ করিতে হয় বলিয়া যাহারা সঙ্গীত সুধাপানে বঞ্চিত ছিলেন—তাঁহাদের আকাঙ্ক্ষা পরিভূষি মানসে আশাতীত আয়োজন।

সঙ্গীত নায়ক রাধিকাপ্রসাদ গোস্বামী প্রবর্তিত

"সঙ্গীত বিজ্ঞান প্রবেশিকা"

সর্বপ্রকার গীত বাচ্য বিষয়ক বাংলার একমাত্র মাসিক পত্রিকা।

তত্ত্বাবধারক ও লেখক লেখিকাগণ।

সঙ্গীতাচার্য্য—লছরী প্রসাদ মিশ্র

সঙ্গীত নায়ক—শ্রীযুক্ত গোপেশ্বর বন্দ্যোপাধ্যায়

শ্রীযুক্ত দিলীপ কুমার রায়

মুদ্রাচার্য্য—শ্রীযুক্ত হুল'ভ চন্দ্র ভট্টাচার্য্য

সঙ্গীতাচার্য্য—শ্রীযুক্ত তুলসী দাস চট্টোপাধ্যায়

প্রকেশ্বর—শ্রীযুক্ত হরেন্দ্রনাথ শীল

শ্রীযুক্ত পান্নাগাল রায় চৌধুরী

শ্রীমতী বংগী ঠাকুর

," নোহিনী সেন গুপ্তা

," নীহার বালা দেবী

সম্পাদক—শ্রীযুক্ত শরৎ চন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

ন্যানেজার—শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকিশোর দাস

সঙ্গর বার্ষিক মূল্য ২ দুই টাকা মনিঅর্ডার করিয়া বা অফিসে জমা দিয়া গ্রাহক শ্রেণীভুক্ত হউন



প্রকাশক—

আর, বি, দাস।

কলিকাতা মিউজিক হল

৩ অষ্টেভ ডবল রীড	সেগুন কার্টের বাক্স সমেত	৪৫
ঐ স্পেশাল	ঐ	৫৫
ঐ স্পেশাল, এক সেট বাস রীড (উদার)	ঐ	৬৫
৩ অষ্টেভ ডবল রীড	সেগুন কার্টের বাক্স সমেত	
ঐ স্পেশাল	ঐ	৬৫
ঐ স্পেশাল এক সেট বাস রীড	ঐ	৭৫

৮। সি, লালবাজার ষ্ট্রীট, কলিকাতা

ফোন ৪৩৬ কলি:

রঙ্গরেণু

কে সর্কশ্রেষ্ঠ ডিরেক্টর? এই নিয়ে আমেরিকায় সেদিন এক ভোট হ'য়ে গেছে। ভোটে গ্রিফিথ প্রথম, ইনগ্রাম দ্বিতীয়, এবং সিসিল্'ডি'মিলে যথাক্রমে তৃতীয় স্থান অধিকার করেছেন।

বিখ্যাত চলচ্ছল (Movie) অভিনেতা শ্রীযুক্ত ডগলাস ফেয়ার ব্যান্স ও তাঁর স্ত্রী শ্রীমতী মেরী পিক্ফোর্ড জানিয়েছেন যে, যে সব চিত্র-নাট্যে (Film) একটু হাস্য কৌতুক না থাকবে তাতে তারা কখনও অভিনয় করবেন না।

চলচ্চিত্র জগতের সুপরিচিত অভিনেতা শ্রীযুক্ত র্যামন নোভারো তাঁর তের বৎসর বয়স্ক ভাই ইউয়ারডোকে এখন থেকেই ছায়া-চিত্র অভিনেতা রূপে গড়ে তুলছেন। "লাল পদ্ম" (The Red Lily) চিত্র নাট্যে র্যামন তাঁর ভাইয়ের সঙ্গে অভিনয় করেছেন।

ছলচ্ছল অভিনেতা শ্রীযুক্ত পার্সি মরমন্ট (Percy Mormont) বলেন (The midnight Alarm) "নিশীথ রাতের সতর্ক রব" চিত্র-নাট্যে অগ্নিকাণ্ডের দৃশ্য অভিনয় করবার সময়ে তিনি মরতে মরতে বেঁচে গিয়েছেন। ঠিক সেই সময়ে দমকল এসে তাঁকে রক্ষা করে।

চলচ্চিত্র জগতের অন্ততমা শ্রেষ্ঠা অভিনেত্রী শ্রীমতী কন্সটান্স টালমাজ

(Constance Talmadge) ২৫ বছরের আগে কাহারও (কি অভিনেতা কি অভিনেত্রী) ছায়া-চিত্রে প্রবেশ করা পছন্দ করেন না! তিনি বলেন অল্প বয়সে চলচ্চিত্রে যোগদান ক'রলে অল্প সময়ের মধ্যে সাফল্য মণ্ডিত হওয়া যায় এইজন্য প্রায়ই অভিনেতা ও অভিনেত্রীরা এখন খুব অল্প বয়সেই যোগদান করেন। কিন্তু এটা উচিত নয়। কন্সটান্স ও নরমা টালমাজ ১৪ বৎসর বয়সে ছায়া-চিত্রে প্রবেশ করেছিলেন।

শ্রীমতী লিলিয়ান গিশ্ বলেন তার ভগ্নী ডরোথীর সঙ্গে অভিনয় করতে তাঁর সব চেয়ে ভাল লাগে। এজন্য তিনি (The Hunters of the worlds) "দি হান্টারস্ অব্ দি ওয়ারল্ডস্" "অরফ্যান অফ্ দি ষ্টরম্" এবং "রমোলা" চিত্র নাট্যে এত সাফল্য লাভ করেছেন।

প্রসিদ্ধ চলচ্চিত্র অভিনেতা শ্রীযুক্ত রাডলফ্ ভালাটিনো তাঁর নূতন চিত্র-নাট্য—দি ডেভিলস্ রিড্লে এ (The Devil's Riddle) একসঙ্গে দু'টা ভূমিকায় অভিনয় করেছেন।

শ্রীমতী মেরী পিক্ফোর্ড ঘোড়ায় চড়তে খুব ভালবাসেন। তিনি প্রতিদিন এক ঘণ্টা করে ঘোড়ায় চড়ে বেড়ান।

ফ্রেড নিব্লো (Fred Niblo) একজন প্রথম শ্রেণীর ডিরেক্টর। তাঁর—"দাই নেম

ইজ ওম্যান” “বেন হর” প্রভৃতি ছবি চলচ্চিত্র জগতে প্রসিদ্ধি লাভ করেছে। তিনি বিবাহ করেছেন ছায়া-চিত্র জগতের সুপরিচিতা অভিনেত্রী এনিড বেনেটকে। (Enid Benett)

এবংসর বহু চলচ্চিত্র অভিনেত্রী ছায়া-চিত্র থেকে অবসর গ্রহণ করেছেন। তার মধ্যে “আলিস জয়েন্স” “ক্যাথারিন ম্যাকডোনাল্ড” ও “পলিন ফ্রেডরিক” উল্লেখযোগ্য। তাঁরা এখন সাংসারিক কার্যে ব্যাপৃত থাকবেন।

বিখ্যাত ছায়াচিত্র অভিনেত্রী পোলা নেগ্রী এখন আরবে। এখানে তাঁরা—“দি ইষ্ট অফ সুয়েজ” ছায়াচিত্রে অভিনয় করবেন। তিনি জানিয়েছেন এটা শেষ হ’তে সম্ভবত চার বছর লাগবে। এই ছায়া-চিত্রে নায়কের ভূমিকা গ্রহণ করেছেন জন-প্রিয় অভিনেতা “রাডলফ ভালেটিনো”।

প্রসিদ্ধ অভিনেতা শ্রীযুক্ত ডগলাস ফেয়ার ব্যাক্ ও তাঁর পত্নী মেরী পিকফোর্ড তাঁদের ছায়াচিত্র সম্প্রদায়ের নাম “পিকফোর্ড-ফেয়ার ব্যাক্ রেখেছেন। তাঁদের সম্প্রদায়ের প্রথম চিত্র—“নেভার টুইন শ্যাল মিট” (Never twin shall meet) ছায়াচিত্র তোলবার জন্য তাঁরা “সাউথ সি” দ্বীপে গমন করেছেন।

চলচ্চিত্র জগতের জনপ্রিয় অভিনেতা শ্রীযুক্ত রিচার্ড বার্থেলমস্ ও তাঁহার পত্নী শ্রীমতী মেরী হে—“নতন খেলনা” (New Toys) নামক চিত্রনাট্যে এক সঙ্গে নায়ক নায়িকার ভূমিকা অভিনয় করেছেন।

ছায়াচিত্রে ইংলণ্ড প্রতিযোগিতায় আমেরিকার সঙ্গে পেরে উঠছেন না, এতএব ইংলণ্ডের সমস্ত কোম্পানী একত্র সম্মিলিত কবা হ’বে। এজন্য একটা ছায়া-চিত্রাভিষ্কারের সজ্জা প্রতিষ্ঠিত হয়েছে। এতে বিলাতের বহু গণ্যমান্য লোক সম্মতি দিয়েছেন।

মুখের রং ফুটাইয়া কমনীয় ভাব আনিতে

একমাত্র “সুন্দরী-স্নো” যত শীঘ্র পারে

এমনটী আর কোনটীতে পারে না।

সুগন্ধে মুখের রং,
মন, প্রাণ ফুসকুড়ি ছুলি ও
মুগ্ধ করে কুঞ্চিত ভাব। দূর করে
দাম প্রতি শিশি-চৌদ্দ আনা



স্বাল এজেন্ট :—স্টারলিং ইম্পোর্ট কোং

Post Box 515, Calcutta.

অবৈতনিক নাট্যসমাজের নূতন সংবাদ।

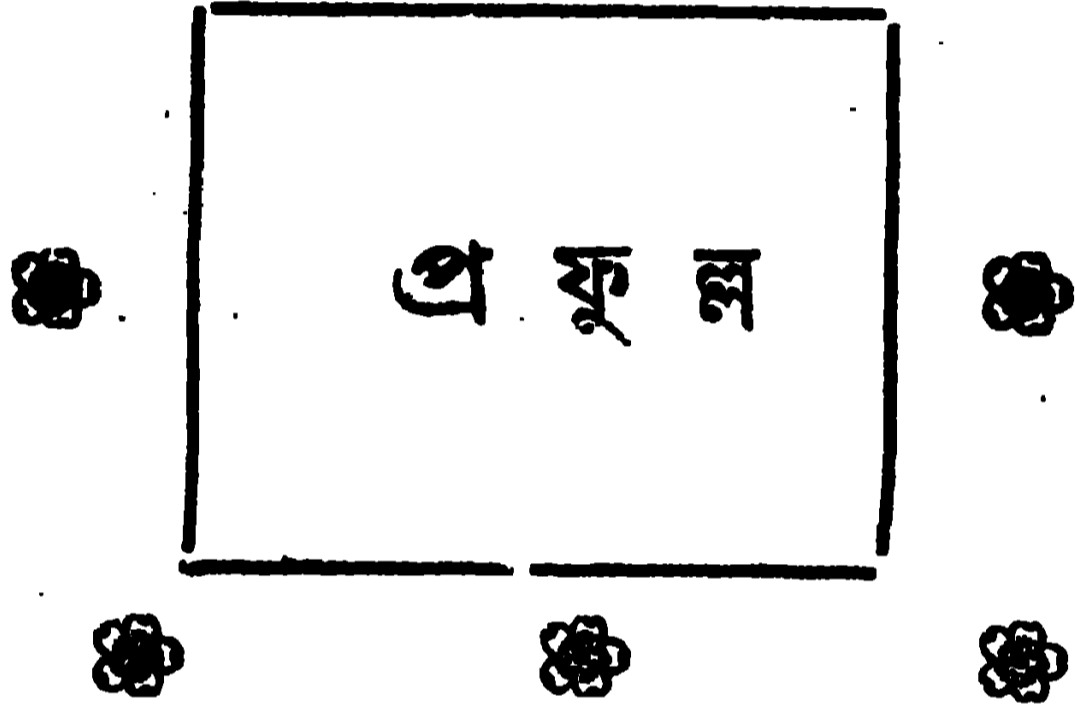
স্বপ্নসিদ্ধ

সাক্ষ্যসমিতি

মহাকবি গিরিশচন্দ্রের

মর্শ্বস্পর্শী, বিরোগান্ত পঞ্চাঙ্ক নাটক

❀ ❀ ❀



নাট্যাচার্য

শ্রীযুক্ত ভুবনেশ মুস্তফী

পৃষ্ঠপোষক —

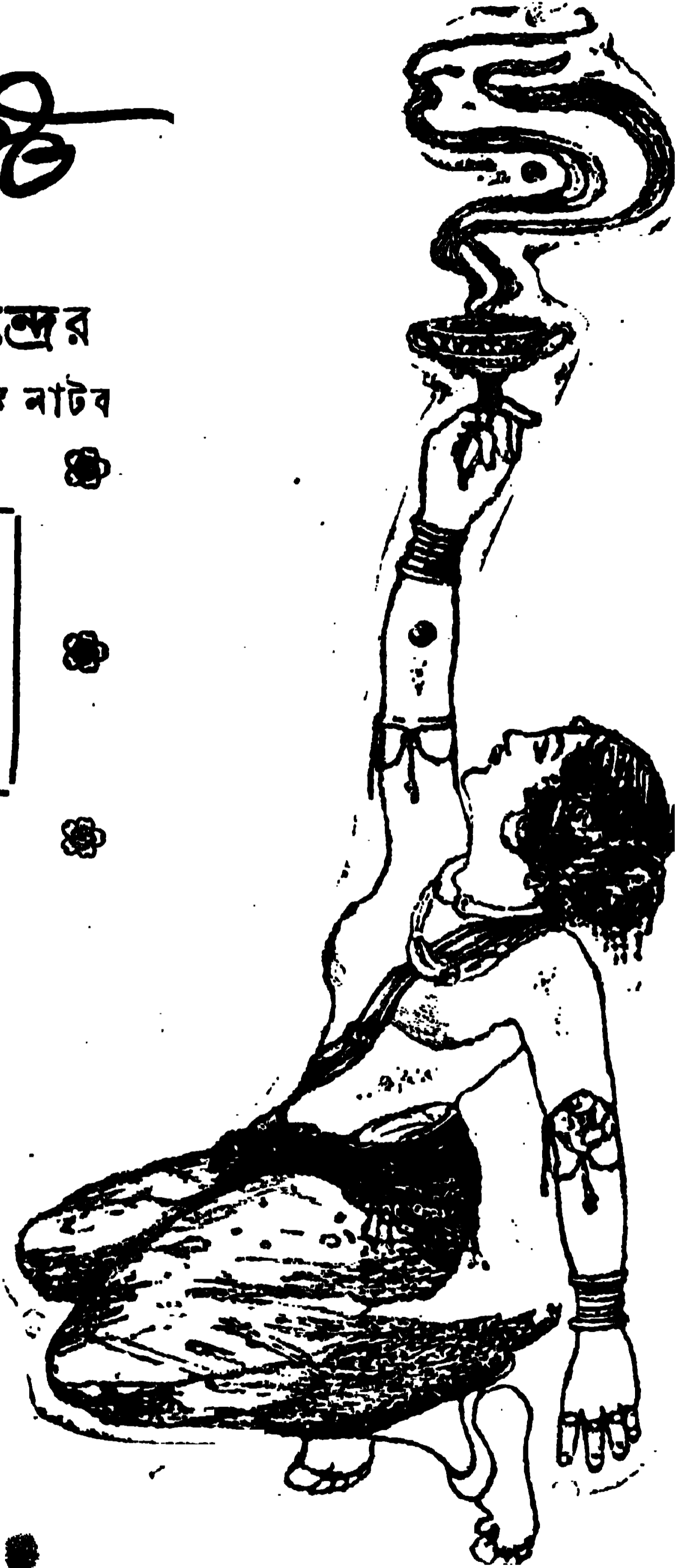
কুমার শ্রীযুক্ত ধরনীমোহন রায় ❀

ডাক্তার কুমার নবেন্দ্র নাথ লাহা,

এম, এ; বি, এল; পি, আর, এম; পি, এইচ, ডি;

সভাপতি—শ্রীযুক্ত মণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়।

সম্পাদক—শ্রীভূপতিকুমার দে



ভারতীয় নৃত্যকলা

আমরা যাকে 'নাচ' বলি শাস্ত্রে তার অনেকগুলি নাম। শব্দরত্নাবলীতে নাচ বোঝাতে যে-কটা শব্দ আছে তা এই—

তাণ্ডব
নটন
নাট্য
লাস্য
নর্তন
নৃত্ত
নাট
লাস
লাস্যক
নৃত্তি

অমরকোষ স্বর্গবর্গে (১৮৫) দিয়েছে—

তাণ্ডবঃ নটনঃ নাট্যং লাস্যং নৃত্যঞ্চ নর্তনে ।
তৌর্য্যত্রিকং নৃত্যগীতবাদ্যং নাট্যমিদং তয়ম্ ॥

সঙ্গীতশাস্ত্রকারগণ নাট্য, নৃত্য ও নৃত্ত
—নৃত্যের এই তিন রকম ভেদ দেখিয়েছেন ।
তারা বলেন 'নাট্যং নৃত্যং তথা নৃত্তং ত্রেধা
তদিত্তি কীর্তিতম্ ।'

নাট্য বললে অভিনয় বোঝায় আর তা
রসেই মুখ্য । নাট্য রসের অভিব্যক্তির
কারণস্বরূপ ।

নৃত্যের উৎপত্তি সম্বন্ধে প্রাচীন প্রবাদের
উল্লেখ আগেকার লেখকেরা করেছেন ।

স্বর্গে নাট্যমণ্ডপ তৈরী হ'লে ব্রহ্মার রচিত
নাটক 'অমৃতমহন' অভিনীত হ'ল । অভিনয়
দেখে' দেবতারা ভারি খুসী হ'লেন ।
মহাদেব তখনও এই নাটকের অভিনয়
দেখেন নি । ব্রহ্মা তাঁকে দেখাবার জন্য
পীড়াপীড়ি করলেন । অগ্নিতোষ রাজী হ'লে

ব্রহ্মা ভারতকে শিষ্যদের নিয়ে প্রস্তুত হ'তে
আদেশ দিলেন । হিমালয় পাহাড়ের পিছনে
'ত্রিপুর-দাহ' নাটকের অভিনয় হ'ল । মহাদেব
'অভিনয় দেখে' বড়ই সন্তুষ্ট হ'লেন বটে ; কিন্তু
নাটকে নৃত্য ছিল না । তাই মহাদেব
বললেন—

'যশ্চায়ং পূর্করঙ্গস্য ত্বয়া শুক্ৰঃ প্রযোজিতঃ ।

এতদ্বিমিশ্রিতশ্চায়ং 'চিত্রো' নাম ভবিষ্যতি ॥

—নাট্যশাস্ত্র, ৪ । ১৪ ।

তুমি যে 'পূর্করঙ্গ' প্রয়োগ করেচ তা
'শুক্ৰ'ই হয়েছে । এর সঙ্গে নৃত্য জুড়ে দিলে
অভিনয় 'চিত্র'ই হ'বে সন্দেহ নাই । মহেশ্বরের
কথা শুনে' অমৃত্ত তাঁকে নৃত্যের অঙ্গহারা
দেখাতে বললেন । তখন মহাদেব তত্ত্বমুনিকে
ডেকে বললেন—

"প্রয়োগমঙ্গহারাগামাচক্ষু ভরতায় বৈ ।"

—নাট্যশাস্ত্র, ৪ । ১৬

মহাদেবের আদেশে তত্ত্ব ভরতকে সমস্ত
দেখিয়ে দিলেন । তত্ত্বর কাছে পাওয়া বলে'
নৃত্যের সাধারণ নাম হ'ল 'তাণ্ডব' । *

* তেনাপি হি ততঃ সম্যক্ পারুড় (১) সমন্বিতঃ ।

নৃত্তপ্রয়োগঃ সংস্কৃষ্টো যন্তাণ্ডবনিত্তি নৃত্তঃ । ৪ । ২৪০

পার্কীতী বাণকন্ঠা উষাকে নাট্য শেখান ।
উমার কাছ থেকে দ্বারকায় গোপীরা শেখে ।
আর তাদের নিকট সৌরাষ্ট্রদেশের মেয়েরা
শিক্ষা লাভ করে । সৌরাষ্ট্ররমণীদের কাছ
থেকে নানা জনপদের নারীগণ শিক্ষা করে ।
পার্কীতী অমৃত্তশান্তি স্ব লাস্ত্রং বাণাশ্রমামুযাম্ ।
তয়া দ্বারবতীগোপান্তাভিঃ সৌরাষ্ট্রবোধিতঃ ।
তাভিস্ত শিকিতা নার্ষো নানা জনপদাম্পদাঃ ।
এবং পরম্পরাপ্রাপ্তমেতন্মোকে প্রতিষ্ঠিতম্ । ৮

সঙ্গীতরত্নাকর—পৃ: ৬২৪ ।

যুগান্তর

? ?

ব্যবসায়িকক্ষেত্রে যুগান্তর আনিয়াছে কে জানেন ?

সি, ডি, টি, ইউনাইটেড কোং

কোথায় ?— ৬৩নং কলেজ স্ট্রীট কলিকাতা ।

বিশ্বাস না হয় আজই আসিয়া দেখিয়া যান ।

আচ্ছা সত্য করিয়া বলুন দেখি

এক দোকান হইতে

যদি আপনারা যাবতীয় প্রয়োজনীয় দ্রব্য পাব তবে পাঁচ দোকানে
যাইবার আবশ্যিকতা আছে কি ? আপনাদের এই অসুবিধা দূর করিবার
জন্য, আমরা নিম্নলিখিত দ্রব্যাদি সর্বথা প্রস্তুত রাখি :—

১। বোতাই, মাজাজী ও বেনারসী সাড়ী । ২। সাড়ী, ব্লাউস, জ্যাকেট ও ফ্রকের জুতা
নানাপ্রকার সিক, সাটিন, ভয়েল ও ফ্যান্সী পিস্ । ৩। সাট, পাঞ্জাবী, ও স্কটের জুতা সূতী
ও সিকের নানাপ্রকার খান । ৪। রূপার খেলানা, ঘটা, গেলাস ও অগ্ন্যান্ত নিত্য প্রয়োজনীয়
দ্রব্যাদি । ৫। সোণার ঘড়ি ও চেন, বোতাম ও সেপ্টাপিন ও বহুমূল্য ব্রোচ ও নেকলেস
ইত্যাদি । ৬। সুগন্ধযুক্ত তৈল, আতর ও সাবান । ৭। আসন, গালিচা, কার্পেট ও সূজনী ।

শুধু ইহাই নহে—আপনাদের মনস্তপ্তির জন্য সুন্দর কাটার ও দরজী
দ্বারা আমরা সাট, পাঞ্জাবী, স্কট, জ্যাকেট, ব্লাউস ও ফ্রক ইত্যাদি তৈয়ার
করাইয়া থাকি ।

আমাদের বিশেষত্ব

মহিলাগণের ব্লাউস ও জ্যাকেট এবং সাড়ীর উপর জরির কাজ ।

আমাদের উদ্দেশ্য

আপনাদের তৃপ্তি সাধন ।

আমাদের কথায় বিশ্বাস করিয়া একবার পরীক্ষা করুন ।

কারণ বিশ্বাসে মিলায় কৃষ্ণ তর্কে বহুদূর ।

আমাদের দেশে অতি প্রাচীন কাল থেকেই নৃত্য প্রচলিত আছে। মহাদেব সকল সময় নৃত্য করে' থাকেন বলে' তাঁর একটি নাম 'নটরাজ'। এপর্যন্ত যত 'নটরাজ'-মূর্তি পাওয়া গেছে সবই নৃত্যশীল। গণেশও কতকটা বাপের ধাত পেয়ে সময়ে সময়ে নেচে থাকেন। তাঁর এই নৃত্যশীল মূর্তির নাম 'নৃত্যগণেশ'। কৃষ্ণও নাচতে ছাড়েন নি। কবি জয়দেব 'নৃত্যতি যুবতিজনেন সমং সখি বিরহিজনশ্চ হুরন্তে' প্রভৃতি পদে তাঁর এমূর্তি ভক্তের হৃদয়ে মুদ্রিত করে' রেখেছেন। তাঁর নৃত্যগোপাল মূর্তি রসজন্মের আনন্দবর্ধন করেই থাকে। স্বর্গের দেবতারাও নৃত্য খুব ভালবাসেন। উর্কশী, মেনকা প্রভৃতি অপ্সরা তাঁদের আমোদ দেন। গন্ধর্ক-কন্যারা নাচকে তো পেলা ক'রেই রেখেছেন।

দেবর্ষি নারদ বীণা বাজাতেন, গান করতেন, সঙ্গে সঙ্গে নাচতেও ছাড়তেন না।

প্রাচীন ভারতে নৃত্য গৃহস্থায়ীতে খুব প্রচলিত ছিল। ঋষিরা গীতবাহুর সঙ্গে নৃত্যেরও অমুমোদন করেছেন। ভীষ্ম মৃত্যুশয্যায় যুধিষ্ঠিরকে নৃত্য গীত বাদ্য শিপ্তে উপদেশ দিয়েছেন। আগেকার সভা-সমিতি ছিল কতকটা এখনকার ক্লাবের মত। সভা-সমিতিতে নিয়মমত সকলকে যেতে হ'ত। আর সেখানে নানা বিষয় অনুশীলনও করতে হ'ত। নৃত্য-গীত সভা-সমিতির আলোচনার প্রধান বিষয় ছিল। সেকালে পুরুষরা নৃত্য করত; স্ত্রীলোকের তো নৃত্যশিক্ষা অবশ্য-কর্তব্যই ছিল। স্ত্রীপুরুষের একসঙ্গে নৃত্য করাও অসাধারণ ব্যাপার ছিল না। অজু'ন যে নাচগানের ওস্তাদ ছিলেন তা সবাই জানে।

দি নিউ কাফে

২

বিডনষ্ট্রীটে—নাট্যমন্দিরের সম্মুখে

চা

চপ, কাটলেট, কোম্বা, কারী প্রভৃতি

ভদ্র মহোদয়গণের এবং নাট্যমন্দিরের সুখী

দর্শকস্বন্দের সুবিধার জন্য

ভাল ধিএ, সুচারুভাবে প্রস্তুত হইতেছে।

পরীক্ষা প্রার্থনীয়।

কৃষ্ণ বলরাম নৃত্যগীতে খুব পটু ছিলেন। সুন্দরী রমণীরা রামচন্দ্রের সম্মুখে নাচতেন। শান্তনু-পত্নী গঙ্গা স্বামীর সম্মুখে নৃত্য করতেন। যাদব-রমণীরা যে নৃত্য করতেন তার প্রমাণ মহাভারতে আছে।

কচ ও দেবদানী তপোবনে থাকতেন। তাঁরা সেখানে নাচতেন, গায়িতেন, বাজাতেন। বলরাম রেবতীকে নিয়ে নাচতেন, কৃষ্ণ সত্যভামার সঙ্গে, অর্জুন সুভদ্রার সঙ্গে নাচতেন। যাদবেরা নিজের নিজের বধুর সঙ্গে নাচতেন। যাদবেরা সকলে একসঙ্গেই মিলিত হয়ে আপনার আপনার বধুর হাত ধরাধরি করে' নাচতেন।

ইহাদেরও বহুপূর্বে বৈদিক যুগেও জ্ঞী-পুরুষে একসঙ্গে নৃত্য করেচে। ধর্মের জন্ত লোকে নৃত্য করত। বৈদিক অহুষ্ঠান 'মহাব্রত'-যজ্ঞে জ্ঞীলোকেরা মণ্ডলাকারে নৃত্য করত। আমোদের জন্তও জ্ঞীলোকে মণ্ডলাকারে নাচত তার প্রমাণ আছে। পতঞ্জলি তাঁর মহাভাষ্যে লিখেছেন, রমণীরা ডুমুরের রঙের সুরাপাত্র হাতে করে' মণ্ডলাকারে নৃত্য করেচে।—“যদ্ উচ্ছ্বরবর্ণানাং ঘটীনাম্ মণ্ডলং মহৎ।” তখন সুরাপাত্রের একটি নাম ছিল—'ঘটী'।

(ক্রমশঃ)

শ্রীঅমল্যচরণ বিদ্যাভূষণ।



মূলধন ৫,০০০০০, সাবস্ক্রাইবড দুই লক্ষর উপর ডিরেক্টর—জজ, সবজজ, হাইকোর্টের উকিল ইত্যাদি।

মকরধ্বজ ৪, তোলা ব্রাস রসায়ণ ১, চ্যবন গ্রাম ৪, সের। ছরকুলাস্তক ১০ ও ১০ সারি-বাগান্দব ১০ ইনফ্লুয়েঞ্জা পিল ১/০ ও ১০।

ভারতবর্ষের সর্বশ্রেষ্ঠ সুলভ ও অকৃত্রিম ঔষধালয়

এই কোম্পানির শাখা সমস্ত ভারতবর্ষ ছাইয়া ফেলিয়াছে।

হেড অফিস—৮৮১ আর্মেনিয়ান স্ট্রিট, ঢাকা। শাখা :—২১২ বহুবাজার স্ট্রিট, ১৪৮১ অপার চিংপুর রোড, (শোভাবাজার) ৪২১১ ট্র্যাণ্ড রোড, ৬৯ রসা রোড।

আগামী ২৪শে জুলাই শুক্রবার অভিনীত হবে। কুমার শ্রীনরেন্দ্রনাথ লাহা
 এ্যালফ্রেড রঙ্গমঞ্চে শান্তি সম্মিলনের সভ্যবৃন্দ সভাপতির আসন গ্রহণ করিবেন।
 কর্তৃক মহাকবি গিবিশচন্দ্রের "প্রফুল্ল" নাটক

ফে. গু.স ইনষ্টিটিউটের ও সাক্ষ্য-সমিতির
 সভ্যগণের সম্মিলনে

নবীন নাট্যকার

শ্রীযুক্ত রশ্মিদ্রমোহন রায় প্রণীত

নূতন ঐতিহাসিক পঞ্চাঙ্ক নাটক

রাজা গণেশ

নাচঘরের নিয়মাবলী

প্রবন্ধ ও চিঠিপত্র ইত্যাদি সম্পাদকের নামে পাঠাইতে হইবে। প্রবন্ধ বা
 চিঠিপত্র প্রকাশ করা বা না করা সম্পাদকের সম্পূর্ণ ইচ্ছাধীন। অমনোনীত লেখা
 ফেরৎ দেওয়া হয় না। কাগজের এক পৃষ্ঠায় না লিখিলে কোনও লেখা ছাপা হয় না।

নাচঘরের বার্ষিক মূল্য ৩ টাকা অগ্রিম দিতে হয়। প্রতিসংখ্যার মূল্য ১০ পয়সা।

বিজ্ঞাপনের হার :—

পৃষ্ঠা	প্রতিসংখ্যা	মাসিক
১	৭।০	২৫
২	৪	১৫
৩	২।০	৮
৪	১।০	৫

কার্য্যাধ্যক্ষ—নাচঘর

রায় এণ্ড রায়চৌধুরী

পুস্তক-বিক্রেতা ও প্রকাশক

২৪ নং (দোতলা) কলেজ স্ট্রীট মার্কেট, কলিকাতা।

কলিকাতার প্রাপ্তিস্থান :—

৯০।২এ হারিসন রোড, কলিকাতা।

১৯৮ [মূল্য দুই পয়সা] নাট্যঘর [Reg No. C. 1304]

মনোমোহন-নাট্যমন্দির

৬৮ বি, বিভন ষ্ট্রীট]

[ফোন নং ১৭১৭ বড়বাজার

শনিবার ২রা শ্রাবণ, ১৮ই জুলাই, রাত্রি ৭।।০ টায়
ও পরদিন রবিবার বৈকাল ৪।।০ টায়

শ্রীযোগেশচন্দ্র চৌধুরী প্রণীত অভিনব পৌরাণিক নাটক

স্মৃতি

(১০৪ ও ১০১ অভিনয় রজনী।)

রাম-শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

সীতা-শ্রীমতী প্রভা

বুধবার ৬ই শ্রাবণ, ২২শে জুলাই, রাত্রি ৭।।০ টা

নাট্যসম্রাট গিরীশচন্দ্রের পৌরাণিক মহানাটক

ভজনা

প্রদীপ-শ্রীশিশিরকুমার ভাদুড়ী

জননী-শ্রীমতী ভারানুন্দরী

এখন হইতে প্রবেশ পত্র পাওয়া যায়

২০ কর্ণওয়ালিশ ষ্ট্রীট, কলিকাতা-বেঙ্গল প্রেসে - প্রিন্ট করা কলিকাতা মুদ্রিত

শ্রীমলিনোমোহন রায়চৌধুরী কর্তৃক প্রকাশিত।

